AÑO XX N.o 6,643

# LA NACION

(EMPRESA PERIODISTICA "LA NACION", S. A.) M. C. R.

Fundado el 14 de Enero de 1917

PRECIO EN TODO EL PAIS: 40 CENTAVOS — SANTIAGO DE CHILE, LUNES 3 DE FEBRERO DE 1936 — AGUSTINAS 1269 — CASILLA 81-D.

# El National Sporting Club obtuvo el trofeo "Ejército de Colombia"

## Brillante éxito alcanzó el certamen de tiro efectuado ayer en el Stand de Recoleta

### 60 equipos se presentaron a competir representando a los clubs civiles y de las fuerzas armadas del país

**No hace mucho que la práctica del Tiro al Blanco en el país, no era otra cosa que un pasatiempo de los que algún cariño conservaron de su estada en el Cuartel e Instrucción.**

**En la actualidad es otro el periodo de sus actividades. El Tiro al Blanco ha alcanzado al través de la República un auge que lo coloca entre los primeros deportes de nuestro país, gracias a la efectiva labor que viene cumpliendo la Dirección de Reclutamiento y Tiro Nacional, organismo técnico que dirige el coronel don Julio Carvallo entusiasta propulsor y digno militar, que, inspirándose en los ideales de un sano y altruista anhelo ha logrado que la práctica del Tiro al Blanco, sea hoy por hoy la preocupación constante de ciudadanos y deportistas.**

**Varios certámenes se han venido desarrollando en este último tiempo en nuestra capital y provincias, los que han servido para ir destacando más y más los valores efectivos de nuestras instituciones, los que en cada ocasión han demostrado progresos efectivos.**

**Ayer se efectuó otro gran certamen en el polígono de Recoleta, al cual asistieron sesenta equipos de toda la República, reunión que alcanzó un franco éxito.**

**La reunión de ayer, sirvió para aquilatar los méritos de muchas instituciones de reciente formación en provincias, las que, haciendo un laudable esfuerzo, se dedican con todo entusiasmo a las prácticas del Tiro, mereciendo por ello honrosas distinciones del organismo dirigente.**

**Los vencedores de la jornada de ayer, merecieron los honores de la victoria y la posesión del Trofeo Ejército de Colombia. Los ganadores del National Sporting Club, son dignos deportistas y mejores elementos del auge fusilero de nuestro país; el triunfo de ayer, lo consiguieron en forma que los hace figurar entre los más capacitados.**



**Ayer mismo el National Sporting Club ofreció una manifestación a sus consocios, vencedores en la jornada. A esta manifestación concurrieron también los tiradores de Rancagua. Aquí se vé a los asistentes a la manifestación.**

Desde temprano empezaron a llegar numerosos equipos inscritos en este torneo, notándose en todos ellos un marcado interés por adjudicarse los primeros lugares y llevarse los valiosos premios donados para esta competencia.

El certamen balístico se vió honrado con la presencia de distinguidas personalidades, contándose entre ellas el señor comandante don José M. Silva, en representación del señor Adicto Militar de Colombia, que por una grave enfermedad de su distinguida esposa se vió imposibilitado para concurrir, el señor general don Carlos Fuentes Rabé, Jefe del Estado Mayor del Ejército; señor Adicto Militar y del Aire de Francia, don Henry Eugene de Boyve; del señor Adicto Militar de México y su distinguida familia; en representación del señor Ministro de Relaciones Exteriores, el señor Francisco Landestoy; del señor coronel don Julio Carvallo Casanova, Director de Reclutamiento y Tiro Nacional, y de altos jefes del Ejército.

Esta brillante reunión social-balística fué amenizada por la Banda del Regimiento Buin, que tocó los mejores trozos de su repertorio.

Se presentaron a competir más de sesenta equipos, tanto de las Fuerzas Armadas como de diferentes puntos de la República.

El triunfo correspondió al equipo National Sporting Club, con 168 puntos; 2.o puesto, Club Chacabuco, de Los Andes; 3.er puesto, Club Regimiento Investigaciones; 4.o puesto, National Sporting Club, y 5.o puesto, National Sporting.

Premios individuales.— 1.er premio, señor A. Collao, National, 58 puntos; 2.o M. Castro, Los Andes, 58 puntos; 3.o A. Venegas, Flor de Chile, Valparaíso 58 puntos; 4.o C. Araya, con 58 puntos; 5.o N. Alvarez, del National, con 57 puntos; 6.o C. Donaire, con 57 puntos, del Regimiento Buin; 7.o O. Pérez de A., con 57 puntos, El Mercurio; 8.o M. Hewitt, con 57 puntos, National; 9.o C. Urrutia, con 57 puntos; 10 A. Araya, del Flor de Chile, Valparaíso, con 57 puntos.

Antes de repartir los premios dirigió la palabra a los asistentes el señor Director de Reclutamiento y Tiro, coronel don Julio Carvallo, cuyo discurso damos a continuación.

**DISCURSO DEL CORONEL CARVALLO**

"Me es francamente honroso tener la satisfacción de hacer entrega de los premios a los vencedores de este gran certamen que acaba de realizarse, certamen que lo debemos, señores, gracias a la gentileza y plausible rasgo de nuestro querido y prestigioso coronel, señor Neira, quien con un afecto bien reconocido por los chilenos, ha obsequiado este hermoso venado, que es digno de admirarse, tanto por su belleza como por su alto valor.

Este certamen servirá como un lazo más de amistad y de afecto entre Chile y Colombia.

En mi carácter de Director de Reclutamiento y Tiro Nacional y en nombre de los cultores del tiro al blanco, agradezco con efectiva franqueza los hermosos obsequios del señor coronel Neira, quien debe estar bien cierto que sabremos apreciar en lo que vale este laudable gesto de unión y de camaradería.

Sé que los vencedores de esta justa balística sentirán un gran regocijo al recibir el hermoso venado y la significativa medalla, porque con ellos obtendrán la exteriorización del aprecio que sienten los colombianos por Chile. Pasarán los años y estos trofeos servirán de recuerdo cariñoso de la gran labor que desempeña en Chile el querido Adicto Militar señor Neira.

Hemos tenido ocasión de presenciar en esta reunión balística, en digna contienda, a clubs de renombrada actuación, y a los esforzados exponentes del tiro nacional, para los cuales, bastó un solo llamado de la Dirección de Tiro, para que ellos amantes de este deporte básico de la defensa nacional, acudieran presurosos a rendir con su arma, un fervoroso tributo de homenaje al Ejército de Colombia.

Con suma complacencia debo felicitar al equipo vencedor, que ha tenido la dicha de ganarse el trofeo en disputa, como premio a sus esfuerzos, y que lo cuidará como símbolo de honor, para que, en futuras contiendas, sepa preservarlo del deseo firme y resuelto de otros clubs de ganarse la victoria. Vaya para este equipo mis más sinceras congratulaciones por su merecido éxito alcanzado.

Doy mis agradecimientos al representante del señor Ministro de Relaciones Exteriores, al señor general Fuentes y otras personalidades que con su presencia han venido a darle más brillo y solemnidad a este acto.

Y para mi distinguido coronel Neira, que reciba los fervorosos deseos de todos los chilenos por el engrandecimiento de su querida patria y por el Ejército de Colombia, y hacemos fervientes votos por la pronta mejoría de su digna esposa, que su reciente enfermedad ha venido ha entristecernos".

**Luis Mansilla de Investigaciones, que ocupó el tercer puesto en empate, en el puntaje individual**

**Enrique Hochfarber, entusiasta Presidente del Club de Tiro de Tomé, de 76 años de edad, se anotó el 4.o puesto en el puntaje individual**

**Navarro Hewintt, Arturo Rojas y J. Aravena que formaron el equipo del National Sporting Club, ganador de la competencia**



**Emilio Araya, del Regimiento Andino N.o 2 de Los Andes, 2.o en el puntaje individual**

## 120 pilotos intervendrán en el Gran Premio Internacional

### Orden de partida de los chilenos

BUENOS AIRES, 2.—(U. P.) El total de los inscritos para el Gran Premio Internacional Automovilista llega a 120 corredores. Esta competencia se realizará del 16 al 29 del presente mes.

Se efectuó el sorteo para determinar el orden de partida, en la primera etapa. El número 1 le correspondió a Valentín Quevedo, y el número 120 a Anastasio de Miguel.

Los corredores chilenos tendrán su orden de partida en la forma siguiente: Eduardo Reyes, 21; Phillip Hoffman, 82; Hernán Freitas, 95; Aladino Azari, 99; Alfredo Jenkins, 119; Lorenzo Varoli, 65; Manuel Bengolea, 52; José Arana, 74; Oscar Andrade, 32.

## BUENAS MARCAS ESTABLECIO NADADORA ARGENTINA

BUENOS AIRES, 2. (U. P.)—En la piscina de la Asociación Deportiva del Comercio, la destacada nadadora Inés Milberg, estableció dos marcas en la las que por el tiempo em. categoría de estilo libre, las que por el tiempo empleado deben destacarse. Si bien que en los 800 metros superó netamente el record sudamericano que posee la nadadora chilena Gabriela Troncoso, que hizo ese recorrido en 15 minutos 40 segundos, la hazaña de hoy no puede ser homologada, por cuanto se realizó la tentativa en una pileta de 33 metros, y para ser reconocidos debe ser en piscina de 50 metros. Sin embargo, los tiempos marcados hoy se mantienen como marcas argentinas, y fueron éstos para los 500 metros 8 minutos 53 segundos, y para los 800 metros, 14 minutos 10 4|5 segundos.



**M. Collao del National Sporting, obtuvo el mayor puntaje individual**

## RECORD SUDAMERICANO DE NATACION

BUENOS AIRES, 2 — (U. P). — La nadadora Ursula Frick estableció un nuevo record sudamericano en los 400 metros estilo espalda, al recorrer esa distancia en 6 minutos 48 2|10 segundos.

## Asoc. de Arbitros de Santiago

Hoy, a las 19.30 horas, esta entidad celebrará sesión de consejo para preocuparse en forma especial de la celebración del Día del Arbitro, fiesta que se lleva a efecto todos los años, y que consiste en un paseo campestre que reune a todos los pitos para pasar un día en alegre y cordial camaradería.

Esta vez adquirirá mayor lucimiento que en años anteriores, dado que asistirán a esta fiesta las señoras de los árbitros, quienes, indudablemente, contribuirán a dar mayor realce a la reunión, haciéndola más familiar.

## UN SALTO DE 81 METRO DE LARGO

BERLIN, 2.— (Transocean) En Garmisch Partenkirchen, se ha inaugurado hoy el trampolín de saltos, donde serán disputadas las pruebas olímpicas durante la Olimpíada Invernal que comenzará el día 6. Treinta y ocho saltadores, repreentantes de once naciones han tomado parte en la prueba inaugural. El tiempo amaneció lluvioso, pero mejoró después, pudiendo realizarse las pruebas en buenas condiciones. Resultó ganador el sueco Even Eriksson, que saltó 80 y 81 metros en un excelente estilo. Para el segundo lugar quedó clasificado el actual campeón mundial el saltador noruego Birger Rund, que saltó 74 y 76 metros, a pesar de ser estas marcas inferiores en distancia a las logradas por el estadounidense Roy Mikkelsen, que saltó 78 y 78 metros. El jurado, compuesto por un juez japonés y dos alemanes, adjudicó el segundo lugar a Birger Rund, en atención a la superioridad del estilo demostrada en la ejecución de los saltos. Los lugares siguiente fueron ocupados por los saltadores noruegos, suecos y japoneses. Asistió a la inauguración de los estadios olímpicos para esquís una muchedumbre de 25.000 personas, así como el presidente del comité organizador de la Olimpíada Dr. Lewald, y el presidente del comité olímpico norteamericano Brundage.

## DEBUTO EL CLUB ARGENTINO ESTUDIANTES DE LA PLATA EN BRASIL

SAO PAULO, 2. (U.P.).— Hoy jugaron los equipos de football del Club Estudiantes de la Plata, de la Argentina, y del Palestra, del Brasil. Luego de una reñida lucha, el cuadro local, que se mostró superior a los visitantes, logró adjudicarse la victoria por la cuenta de 3 a 2.

Este es el último partido que se disputarán los visitantes argentinos en esta ciudad, por cuanto deben trasladarse a Río de Janeiro, donde deberán cumplir algunos compromisos.

## PROXIMOS JUEGOS OLIMPICOS DE INVIERNO

BERLIN, 2.— (Transocean). El domingo terminaron las competencias de carreras sobre hielo por el campeonato mundial, con la victoria del antiguo maestro noruego Ivar Ballangrud, que ya había ganado dos veces el título de campeón mundial, en 1926 y 1932. Se le considera como uno de los competidores de más opción para los Juegos Olímpicos de Invierno, que principiarán en la semana entrante. En la carrera de 1.500 metros, Ballangrud alcanzó el tiempo record mundial de 2.7,4 minutos, tiempo que fué puesto por el antiguo campeón mundial Oskar Mathiesen, hace 22 años. Ballangrud ganó también la carrera de 3.000 metros y resultó tercero en los 10.000 metros. Los 500 metros fueron ganados por el americano Lamb, y los 10,000 metros por el campeón finlandés Wasenius, resultando segundo el austriaco Stiepl. Ballangrud alcanzó en total 194,9 puntos. Wasenius, como segundo, 196,7 puntos, el americano Schroeder tercero, con 198. El último campeón mundial, el noruego Staksrud, alcanzó su victoria con sólo 199 puntos en contra.

# POR 5 TANTOS A 1 VENCIO EL VELEZ SARSFIELD AL ALIANZA EN LIMA

## LOS ESPECTADORES DE LAS POPULARES INTENTARON PRENDER FUEGO AL LOCAL, DESCONTENTOS POR LA ACTUACION DE LOS PERUANOS

LIMA 2.—(U. P.)—Por 5 goals a 1, ganó el equipo argentino Vélez Sarsfield, al Alianza, en el partido jugado hoy día en ésta. Los dos primeros goals fueron marcados por los argentinos en el primer tiempo, en tanto que el punto peruano y los tres restantes de los argentinos fueron anotados en el segundo tiempo.

Los equipos formaron así:

ALIANZA

Valdivieso
V. Lavalle Soria
Montellanos E. García D. García
Magallanes Puente Villanueva
J. M. Lavalle Morales

0

Fernández Valentini
Reuben Cosso Dedovitis
Sanz García Sabransky
De Saa Forrester
Rottman

VELEZ SARSFIELD

**CAMBIOS EN EL EQUIPO PERUANO**

Sin emabrgo, en el segundo tiempo, los peruanos reemplazaron a Soria, back, y a Montellanos, half back, en tanto que los del Vélez Sarsfield comenzaron y terminaron el partido sin ningún cambio.

León reemplazó a Soria en la defensa, en tanto que Landa entró a jugar en vez de Montellanos en la línea media.

A pesar de que los peruanos trataron diversas veces de reaccionar, su juego, desde el comienzo, fué desarticulado. Solamente en las últimas etapas, después de haber marcado su único goal comprometieron en algo el arco de Rottman. Cosso marcó tres goles para su equipo, burlando hasta al propio Valdivieso, pues entro con el balón hasta la red peruana.

**PRIMER TIEMPO**

Con un juego notablemente por alto, los argentinos dominaron todo el primer tiempo. Desde los primeros pases se pudo notar la falta de articulación de los aliancistas, especialmente en su línea media. La delantera, con falta de juego, no pudo ser apreciada debidamente en los primeros minutos, ya que el balón lo tenían los argentinos.

**SE ABRE LA CUENTA**

Montellanos, de la media peruana, rechazó débilmente el tiro al goal de Sabransky, half argentino; pero no fué obstáculo para que Cosso, actuando en el centro, rematara por alto en forma esquinada. Después de este tanto, los peruanos reaccionaron sin resultado, pues habiendo perdido el balón ante la media argentina, los del Vélez Sarsfield renovaron su dominio, el cual continuó hasta un minuto antes de finalizar el primer tiempo.

**SEGUNDO GOAL ARGENTINO**

Nuevamente, recibió la delantera argentina un rechazo peruano del balón cuando un violento shot de Valentini lo interceptó Soria. Dedovitis aprovechó la oportunidad, y con otro tiro alto y esquinado marcó el segundo goal.

**EL SEGUNDO PERIODO**

La desarticulación peruana persistió una vez comenzado el segundo tiempo del partido internacional. En esta etapa se retiraron Montellanos y Soria, entrando Landa y León, respectivamente, en su reemplazo.

Los argentinos siguieron su dominio del primer tiempo, culminando a los 13 minutos con el tercero goal de la tarde y de ellos. Este fué el segundo goal marcado por Cosso, resultante de un pase de Valentini. Contrariamente a los primeros dos tantos argentinos, éste goal fué arrastrado.

**BUENA ACCION DE COSSO DIO EL CUARTO GOAL**

Dos minutos después, Cosso avanzó solo: la defensa del Alianza trató de detenerlo; pero éste la burló, incluso al goalkeeper. Valdivieso, quien saltó a detenerlo. Cosso entró solo al arco peruano, marcando el cuarto goal para el Vélez.

**LOS ARGENTINOS AUMENTAN LA CUENTA**

El quinto goal no fué espectacular. Ocurrió a los 32 minutos del segundo tiempo, cuando ya el público estaba completamente desilusionado del Alianza, demostrando sus sentimientos con pifias y actos hostiles para sus compatriotas. Fernández tiró alto y sesgado.

**UNICO GOAL PERUANO**

El único goal peruano ocurrió cuando Morales cedió a Villanueva, quien, a su vez, pasó a Puente. Este remató con un tiro esquinado. La pelota rebotó en el arco; pero penetró hasta la red. Después de este tanto, los del Alianza reaccionaron sin ningún resultado.

**DESCONTENTO DEL PUBLICO**

Los aficionados limeños que habían cifrado grandes esperanzas en sus muchachos, después de la victoriosa y lucida jira por Chile, sintieron decaer sus ánimos ante la pobre presentación del Alianza. El primer partido de la temporada internacional fué una demostración de la superioridad del Vélez Sarsfield, el cual, visiblemente, no quiso aumentar su ya alto score en el segundo tiempo. La arremetida del Alianza, cuando marcó su único goal, fué digna de aplausos, pues demostró el esfuerzo que hacía la delantera local para obtener un final aceptable para su condición de campeones. Desgraciadamente, no se hicieron a la altura del público.

Las populares (galerías) protestaron enérgicamente contra la presentación de sus favoritos, silbando aún hasta el único goal que ellos se anotaron. En señal de protesta, quisieron, los de las populares, incendiar el lugar, prendiendo fuego a los papeles. La policía intervino eficazmente y el juego tuvo que suspenderse durante 10 minutos, hasta que las fogatas fueron apagadas completamente.

**SE RETIRA DE SAA**

En el curso del segundo tiempo, el defensor De Saa se retiró lesionado, entrando, en su reemplazo, Olano, quien continuó la labor del retirado.

El Vélez hizo un juego veloz, certero y entretenido. El juego de la delantera, dirigido por Cosso, fué eficaz, no así, en líneas generales el de la defensa. De Saa y Forrester fallaron en repetidas ocasiones, dejando el peso de la defensa a Rottman, quien hizo varias salidas falsas. Esto continuó aún después de haber entrado Olano.

Valdivieso, el goalkeeper peruano, tuvo varias intervenciones felices; pero jugó muy lejos de su conducta general en la valla.

El juego, por parte del Vélez Sarsfield, especialmente, fué limpio.

## España en la competencia por la Copa Davis

### Se puede escribir "tennis" con una sola "n"

BARCELONA, 2.—(U. P.).— Como la Academia Española ha admitido en la lengua castellana la palabra inglesa "tennis" pero escrita con una sola "n", la Asociación Española de Lawn Tennis ha decidido cambiar su nombre por el Federación Española de Tenis.

La Federación ha acordado tomar parte en los campeonatos por la Copa Davis, y ha anunciado que su inscripción ha sido aceptada por el Comité de la Copa Davis.

La Federación ha decidido inscribir nuevamente ocomo aficionado a Eduardo Flaquer, figura familiar en Wimbledon y otros torneos internacioles hace diez años. Al hacerse profesional, Flaquer dió clases de tennis e hizo matches de exhibición contra profesionales internacionales, pero recientemente abandonó el profesionalismo.

# Con entusiasmo se fomenta el deporte en los barrios de la capital

## DESTACAMOS LA LABOR DE LOS CLUBS DEL SECTOR FERMIN VIVACETA

Nuestro diario, que ha venido preocupándose en una forma constante y eficaz, del desarrollo siempre creciente de las instituciones deportivas todas, quiere, en esta oportunidad, destacar la labor que cumplen las diversas organizaciones de los barrios.

En esta oportunidad, destacamos la labor que vienen cumpliendo las instituciones del barrio Fermín Vivaceta, las cuales han desarrollado una labor bastante recomendable en las actividades de su preferencia, las cuales son presenciadas por una concurrencia que en todas las oportunidades de los espectaculos, sabe alentar con su presencia los esfuerzos que realizan los dirigentes por presentar reuniones deportivas que en todo momento han sido interesantes y dignas de quienes las dirigen.

Estas actividades deportivas, que desarrollan si so quiere, al margen de nuestras organizaciones oficiales, merecen de nuestra parte, y de los deportistas que admiran las sanas prácticas del deporte en general, un sincero anhelo de progreso y de mejores momentos para sus actividades, siéndonos especialmente grato destacar que numerosas instituciones deportivas de la provincia, nos han designado sus voceros oficiales para las actividades que practican.

Por estas consideraciones, "LA NACION", empieza con esta relación, una serie de las más destacadas actividades de los distintos clubs de barrio.

Hay barrios que se han distinguido siempre por la marcada afición de su juventud por la práctica del football. Entre ellos, cabe destacar el sector Vivaceta, que ha dado a la afición chilena elementos de brillante actuación, aún en encuentros internacionales. Hoy nos ocuparemos de los más destacados, que han dado muestras de poseer buenos valores y una sólida organización.

### DEPORTIVO GENERAL BAQUEDANO

El primer lugar colocaremos al Club Deportivo "General Baquedano", cuyo equipo femenino, afiliado a la Asociación respectiva, está considerado como el "five" más completo que hay en el país. Inoficioso consideramos hablar sobre la actuación de este equipo, por cuanto nuestras columnas se han ocupado en muchas ocasiones sobre la bondad técnica de ellas.

En la rama de football cuenta esta institución con tres equipos adultos; un juvenil y los infantiles. El año 1934 estuvo esta rama afiliada a la Asociación Conchalí, obteniendo el 1.o equipo el título de campeon invicto en su serie, y el 3.o ocupó el tercer puesto, por cuyo motivo fueron premiados con una copa y un diploma para el Club. Capitaneó el 2.o equipo el conocido "sprinter" Manuel Gómes, y el 3.o lo comandó "tonelito" Luis Varela.

En la actualidad el primer equipo está compuesto por los siguientes jugadores: Guillermo Fuentes es la cortina metálica del "eleven", de mucha serenidad y arrojo; Enrique Brito, capitán del equipo, backs de recia contextura, de mucho dominio de la ball y de limpio despeje, muy bien secundado por F. Bertolotto, activo elemento que tiene muchas simpatías entre sus compañeros; la línea media está muy bien representada, la forman Luis Cubillos "El Toca", half que está considerado como el más eficiente de su línea, Erasmo Muñoz, viejo jugador, de mucha cancha y entusiasmo, y el joven Paez, elemento de mucho porvenir.

La línea delantera es una de las más rápidas y livianas de ese sector. La forman Ignacio Contreras, un verdadero malabarista del football, que se entiende a las maravillas con Robertito Santelices, muchacho que promete mucho. Juega de centro el "negro", Segundo Riveros, de mucha visión al arco y de un dribling endemoniado, inter derecho, Tito Bascuñán, el de los cuentos alemanes, conceptuado como el jugador más completo de su línea y wing derecho el "rucio" Hernán Ramírez, de recio shot y mucha rapidez.

El 2.o equipo lo forman H. Huamanga; el Paco Peña; Patrico; Nicolás Negrón, la llave del equipo; el burrero López; Carlos Albini; el chute Gómez (capitán) el puntal Ventura Alonso; el novio Carlos Moyano; el Caco y el diminuto Ricardo Salcedo.

Entre los del tercero cabe señalar el viejo Atilio Pinto; Willie Flores, el wing más pequeño que se conoce, el pato García, el filarmónico L. Salcedo, los hermanos Contreras, el flaco Colo-Colo, el imberbe Nene Díaz, de mucho tecnicismo pero poca "pana", etc., etc.

El juvenil cuenta con muchachos sobresalientes. Entre ellos mencionaremos a Alvear, el porteño, el ñato Sarlego, etc., y por último entre los infantiles destacan los hermanos Pinto, los "pelaos" y el guatoncito capitán.

La rama masculina de basketball es buena y ha dado pruebas de su eficiencia en muchas oportunidades. Forman esta rama A. Pinto; el loco Lagos; Osvaldo Díaz, Miguelito y Carlos Nieto; Mario Jorquera, el señor Medina y otros que se nos escapan.

En la actualidad este club está conceptuado como el campeón del barrio Vivaceta, por haber derrotado a todos los equipos del sector.

Su Directorio está compuesto por las siguientes personas: Presidente, Roberto Acevedo S.; secretario, Miguel Nieto; tesorero, Alicia Moreno; director, Manuel Gómez. Ricardo Salcedo, Gabriel Muñoz, Aníbal Fonck y Flores. Presidente honorario, don Miguel Nieto; vice, don Ricardo Uribe; director, don F. Quiroa, don F. Gallegos y don Luis Romero.

### CAMPO DEPORTIVO DEL BAQUEDANO

En la calle Fermín Vivaceta, entre San Luis y Sevilla se destaca un campo deportivo, en donde encuentran las instituciones del barrio las comodidades necesarias y el terreno necesario para desarrollar sus actividades deportivas, el que hasta el momento ha sido el escenario de innumerables actividades deportivas, y que son presenciadas por un público entusiasta y familiar de ese sector, que con su presencia ha puesto de manifiesto el interés con que son admiradas estas prácticas.

El campo de deportes del Baquedano, que es donde se desarrollan todas las actividades del sector, cuenta con dos canchas de football, dos canchas de basketball, pista de atletismo y cancha de football para infantiles, las que constantemente se encuentran a disposición de las instituciones deportivas de las cercanías y otras.

### DEPORTIVO 20 DE ENERO

Vieja institución. La preside don Krisnamurti Grez, secundado por los hermanos Vieira. Ha tenido este club alta y bajas en el deporte, por no contar con jugadores propios. Ha sido cuna de muy buenos elementos que hoy brillan entre los equipos profesionales; nos referimos a Julio y Cotrotro Córdova, el turco Lamour, etc. Ha ganado el Campeonato del Villa Moderna y copa Carlos Méndez, siendo la especialidad de sus jugadores los "fives", encuentros en los que han ocupado siempre uno de los primeros puestos.

### DEPORTIVO SAN LUIS

Formado por los muchachos de esa calle. Militan en él jugadores como Morales, del Morning; Lucio del C. Walker; Inostroza, del Magallanes, etc., etc. Este Club ha ganado últimamente los campeonatos organizados por el Baquedano y La Salle. Se encuentra muy bien dirigido por su entusiasta presidente señor Salinas.

### AGUILA NEGRA

El primer equipo de este Club está formado en su totalidad por conocidos jugadores del Magallanes. Su actuación deportiva es discreta. Ha vencido a buenos equipos y también ha caído ante mediocres. Ultimamente hemos sabido de algunos encuentros que han sostenido con resultados favorables. De desear sería que tuvieran una directiva enérgica, ya que cuentan en sus filas con buenos elementos que les pueden dar sonados triunfos.

### EL VIAJANTE

Lo preside don Demócrito Silva y hace las veces de secretario F. Soza. Ha hecho interesantes partidas con el equipo de La Obra, en las cuales se han disputado buenos premios. En los últimos campeonatos del barrio ha ocupado buenos puestos, pues cuenta con jugadores de valer en su equipo de honor.

### LA SALLE

Club formado por alumnos de la parroquia Santo Tomas de Aquino. Son muy entusiastas, cuentan con una buena pero pequeña cancha de football, la cual está dotada de excelentes camarines y baños. Es el Club que ha organizado los mejores campeonatos de "five" de este sector. Ultimamente llevó a efecto uno de ellos contando con la presencia de 36 equipos.

### MELERO CAUSADES

Lo preside don M. Hormazabal; vice, J. Bravo; secretario, M. Torres. En las competencias comerciales ha tenido una destacada actuación. Lo forman jugadores como Martínez, Contreras, Riveros, etc., elementos que siempre se han comportado como buenos futbolistas. Otras referencias no tenemos de este club.

### REAL MADRID

Club formado por la juventud de la calle Maruri. Sus equipos, son discretos; no los amilana las rachas de mala suerte que últimamente han tenido. Si han caído derrotados lo han sido ante buenos equipos y ello les servirá de estímulo para el futuro.

### INTERNACIONAL

Mucho se ha hablado sobre la reorganización de este club, sobre su capacidad deportiva no nos podemos referir por no conocer sus actuaciones. Su directorio lo forman personas muy entusiastas por lo que estimamos que pronto sabremos de algunos triunfos. Presidente, señor F. Aravena y secretario, el señor Gmo. Escobar.

### VICTORIA CHORRILLOS

Los puntales de este club son los hermanos Toro. Antiguos deportistas que dirigen con todo acierto la muchachada de esa calle. La falta de eficiencia de sus elementos la suplen con su enorme entusiasmo deportivo. Les aconsejamos nombren un buen directorio, pues, los dirigentes son la base de granito de toda institución. Entre sus muchos elementos hay que seleccionar lo mejor, y luego verán los resultados.

### NUEVA DE OVALLE

De este Club no tenemos mayores referencias. Hemos sabido que juegan por él buenos jugadores que le han dado sonados triunfos. En las competencias del barrio los hemos visto actuar sin destacar mayores valores.

### DEPORTIVO MANUEL MONTT

En último término, nos vamos referir a labor que viene desarrollando el Club Deportivo de la Población Manuel Montt, institución que siendo una de las primeras en desarrollar actividades deportivas de bastante importancia, no ha logrado en cuentas destacarse de las demas, muy por el contrario, en este último tiempo su labor ha sido tan escasa, que nos movia a pensar que ese conglomerado de deportistas y extenso poblado que tienen en común, no fuera responsable de un pasado que les significó muchas glorias en el concierto general.

En la actualidad, en estos mismos momentos en que empezamos esta cruzada de divulgación de los deportes de barrio, el nuevo directorio del Deportivo Manuel Montt ha empezado a trabajar en forma que nos hace pensar que sus labores próximas han de ser de una magnífica y altruista labor en bien del progreso que bien merece una institución que tiene dirigentes capaces de hacer efectivo un esfuerzo que todos los desean.

Han organizado nuevamente su Sección Femenina de Basketball, que en otros momentos les diera un laurel y honor a la institución, formarán también la sección fútbol, ping-pong y rayuela, teniendo éstas ya más de alguna actividad y éxito en sus campañas.

El presidente actual de la institución "montina" es el entusiasta señor Padilla, el que está secundado en su labor por los señores Aceituno, García, Ponce y otros dignos colaboradores que aspiran a situar en el lugar que le corresponde la institución que próximamente recibirá en el seno de la Población, a la más grande de nuestras deportistas Anita Lizana.



Cada vez que en el Estadio Baquedano, se efectúa una reunión deportiva, las familias del Sector Vivaceta se dan cita a presenciarla. 1) Aquí vemos a un grupo familiar en el Estadio; 2) Un equipo de fútbol hace su entrada al field; 3) El Presidente del Baquedano; 4) Equipo de fútbol del Baquedano, de destacada actuación; 5) Vista parcial de público presenciando un partido de Basket_Ball.

# La campana olímpica llama a la juventud del mundo

## Y LA JUVENTUD CHILENA DEBE ACUDIR A SU LLAMADO, NOS DICE LA SEÑORA AIDA NUÑO DE CAMINO, ALCALDE DE SAN FELIPE

## LO QUE SE HARA EN ESA CIUDAD EN FAVOR DE LA CAJA OLIMPICA

El Comité Olímpico de Chile ha comenzado a intensificar sus trabajos en favor del envío de un equipo chileno a los Juegos Olímpicos de Berlín.

Como un medio de incrementar la Caja Olímpica solicitó la ayuda de los alcaldes de todo el país.

La mayoría de los alcaldes respondió al llamado del Comité Olímpico, ofreciendo su más amplia cooperación. Pero sin duda, quien ha procurado una ayuda más efectiva a las tareas del organismo encargado de obtener el envío de una delegación chilena a Berlín, es la señora Alcalde, de San Felipe, doña Aída Nuño de Camino, quien se apresuró a designar una comisión municipal que se encargara de prestarle un programa deportivo y otras reuniones que darán el aporte de esa ciudad a la Caja Olímpica.

La señora Nuño de Camino, personalmente se ha preocupado de que las diversas reuniones que se preparan obtengan el mejor éxito, a fin de que su ayuda se traduzca en un buen aporte a la Caja Olímpica.

En una rápida visita a las "tres veces heroica ciudad de San Felipe", tuvimos oportunidad de conversar con la señora Alcalde, y se sirvió hacernos las siguientes declaraciones:

Estoy muy contenta de poder cooperar a la tarea de conseguir que nuestro país se encuentre representado en los Juegos Olímpicos de Berlín. Nos une antigua y sólida amistad con Alemania y además, Chile ha demostrado que sabe valorizar la importancia del deporte. Todo cuanto sea contribución a demostrar la raza, lo que contribuya a alejar al pueblo del vicio, atrayéndolo, por el contrario a las sanas prácticas deportivas, creo que debe merecer atención preferente de cuantos tenemos algo que ver con el gobierno de las diversas comunas.

La Campana Olímpica llama a la juventud del mundo, y la juventud de mi patria no debe desoir ese llamado. De ahí que yo no pueda menos que trabajar entusiastamente en la comuna de mi jurisdicción por hacer cuanto esté a mi alcance por conseguirlo, consecuente también con mi decidido apoyo a cuanto signifique fomento de las actividades deportivas, especialmente de las que dicen relación con la infancia.

Con referencia a este último punto, ha habilitado y puesto a disposición del pueblo la Plaza de Juegos infantiles, en donde los niños—principalmente los de las clases desamparadas—encuentran campo propicio a sus incipientes actividades deportivas y buenas sugestiones para su espíritu.

No he podido menos que mirar con gran interés la iniciativa de enviar los mejores valores del deporte nacional a los Juegos Olímpicos Mundiales, que se iniciarán en agosto del presente año en Berlín. Creo que el desarrollo de los deportes es un exacto índice de la cultura de un país y que contribuye, junto con las demás actividades de una nación civilizada, a su grandeza y prosperidad. Es por estas razones que, a la par que sus demás colegas de la República, ha tomado como cosa propia el querer contribuir, en la medida de sus fuerzas, con el aporte de la ciudad de San Felipe para el envío de la delegación chilena a Berlín.

Con este objeto he hecho las gestiones del caso para llevar a cabo un nutrido programa de justas deportivas locales: football, natación, ciclismo, box, etc., beneficios teatrales y una colecta, cuyo día se designará en su oportunidad, a fin de allegar fondos para la caja de la delegación.

A pesar del recargo de trabajo que me demanda la gestión administrativa, me he preocupado en forma principal de obtener un buen éxito en esta iniciativa, y espero confiada que, como es tradicional, el pueblo de San Felipe sabrá responder al llamado que le hace el deporte nacional por su intermedio.

Aprovecho la oportunidad que me ofrece el importante rotativo "LA NACION", para felicitar a los dirigentes de esta campaña en pro del florecimiento del deporte y para declarar que abriga completa fe en que los atletas chilenos dejarán bien colocado el nombre de Chile en Berlín.

# CHILE EN LOS JUEGOS OLIMPICOS DE BERLIN

Por MANUEL A. DEL RIO

Es encomiástica la actitud del comité olímpico nacional en la organizacón y recolección del dinero necesario para hacer posible la representación chilena en la olimpiada próxima a realizarse en Alemania.

Justo y humano es que los chilenos deportistas quieran también concurrir a esa magna justa, tanto más cuanto desde Alemania han partido invitaciones no sólo para que países que lo deseen se hagan representar en las pruebas olímpicas sino lo que es más importante aún: para que manden delegaciones de profesores a estudiar, dentro del tiemp que dure dicho certamen, todo lo que haya de adelanto técnico, científico, pues, por lo que se deja entrever, Alemania desea universalizar las bondades de sus sistemas culturales físicos. Esto nada tiene de particular por cuanto buena muestra ha sido Alemania para el mundo, y para Chile, en muchas cosas, especialmente en la pedagogía humanística y en el arte militar.

Mirada y apreciada así la concurrencia de nuestro país no podría haber dos opiniones diversas.

Nuestros dirigentes y toda persona que pueda influir o coadyuvar en el sentido de que vayan delegaciones de gentes preparadas en la educación física para que pudieran hacer el mayor acopio de conocimientos de los últimos adelantos técnicos en materias educacionales físicas que tanto las deseamos y nos hacen tanta falta por cuanto estamos estagnados alrededor de 40 años en todas las manifestaciones deportivas.

El football apenas si logramos equipararnos al grado de clasificación del equipo argentino Vélez Sarsfield, que como se sabe, ocupa el cuarto lugar entre los de su país.

En box, el año 1910, éramos maestros para los argentinos (Rojas, Sánchez, etc.), pues el box estaba allá en pañales hoy ellos nos superan en tecnicismo y en estilo.

En atletismo el año 1910, los argentinos eran noveles, y nuestros corredores de fondo. Becerra tuvo el honor de medirse con el famoso corredor olímpico, Pietro Dorando, y nuestros atletas fueron el asombro sudamericano, tal fué aquella delegación de los 18 que se pasearon triunfantes por el Uruguay. Hoy debemos reconocer que el atletismo argentino ha ido mucho más lejos que nosotros; mientras acá nos debatimos en luchas externas, sin provecho, allá se han organizado en forma eficaz, lo que significa orden, disciplina y por añadidura medios económicos para mandar adelante el atletismo y deportes argentinos, y ejemplo: el Club de Gimnasia y Esgrima.

Nuestros corredores de fondo, que otrora fueron la admiración sudamericana, están por debajo de los argentinos. Los fenómenos como Plaza aparecen muy de tarde en tarde; y éste es el único que ha dado a Chile el punto más alto en olimpiadas mundiales. Recuérdese su segundo lugar, a 80 metros del vencedor de la maratón en la olimpiada de Amsterdan el año 28.

Nuestros atletas, uno de sus elementos más representativos, Vicente Salinas por pretender clasificarse en diversas pruebas, aún en las de vallas, ha quemado sus mejores energías, en vez de haber procurado encauzar sus fenomenales condiciones en una sola prueba, hasta haber logrado conseguir una performance mundial.

En el campo del ciclismo nos complacemos reconocer que desde el triste papel del año 28, en Amsterdam, el ciclismo chileno ha venido afanosamente tratando de ponerse a tono con los últimos progresos en esta materia., pero por mucho empeño puesto, creemos que los nuestros no están todavía en el plano de aquellos ciclistas, que en forma fenomenal se disputaron el año próximo pasado la vuelta alrededor de Francia.

La equitación cihlena militar, está a la altura de las mejores del mundo, en cuanto a maestría, pues durante 30 años se ha venido heredando la tradición de una escuela sistemática severísima, pero no tiene caballada adecuada como para imponerse concluyentemente en una olimpiada. Ya no es posible poder sacar más rendimiento de nuestro caballo criollo, con el cual se han hecho inverosímiles portentos.

El tiro al blanco en general, no ha ido muy lejos, pues equipos de países sudamericanos nos han aventajado en concursos de fusil. Sin embargo, en arma corta ha hecho un avance notable, pues un núcleo homogéneo de tiradores ha logrado a veces sobrepasar records mundiales.

La natación, aunque ha progresado bastante desde la olimpiada del año 28, donde su participación fué nula, aun no ha logrado destacarse en los torneos sudamericanos.

En tennis nuestros mejores jugadores amateurs no han podido, desde muchos anos, superar a los campeones argentinos.

La esgrima chilena no puede compararse con la de allende los Andes, pues mientras el ano 28, en Amsterdam, el equipo chileno fué eliminado en la primera prueba por los equipos belga y alemán, el equipo argentino logró vencer en las tres eliminatorias, clasificándose en tercer lugar la final, habéndodolo precedido los equipos italiano y francés, primero y segundo respectivamente, entre catorce equipos.

Al dar término a esta crónica en que hacemos una exposicion del estado de postraccion de nuestras actividades físico deportivas, de desear sería que al lado de la digna representación deportiva que se designe, vayan también los tentáculos representativos de la pedagogía tecnico física, o sea los profesores de educación física secundaria, universitaria y militar, por cuanto el ejército, que marca rumbos post escolar en materias de cultura física necesita estar al día en los últimos adelantos educacionales de esta indole, tanto más cuanto que esta institución ha formado su base directamente de instructores militares alemanes.

Sabemos que hay oficiales preparados, que hace años han hecho provechosos estudios en escuelas de educación física europeas, como los señores Kolbach y Moreno. Otros jóvenes oficiales especializados en el atletismo y de conocida actuación, como los señores Otto y Witte, que además han hecho cursos completos en nuestra Escuela de Educación Física, y tienen la ventaja del idioma alemán. Y para completar la delegación del Ejército bien podrían agregarse dos suboficiales, los señores Roa y Flica, que acaban de clasificarse en los primeros lugares de un curso completísimo de Educación Física Militar.

Damos término a esta crónica, haciendo notar que el ambiente está formado en el sentido de acceder a la invitación de Alemania para mandar también profesores a estudiar durante el desarrollo de la gran olimpiada.

M. A. del R.

## Interesante festival de basketball en la cancha del M. Montt

### Deportivo Colombia se impuso al club dueño de casa en el lance de fondo

Un festival de basket-ball, bastante interesante, y que logró congregar una numerosa concurrencia, fué el que organizó el Manuel Montt en su cancha, en la noche del sábado pasado.

Esta reunión estuvo organizada por el Club de casa y el Deportivo Colombia, los cuales protagonizaron sus quintetos los tres partidos de la noche, que estuvieron muy interesantes, lo grando una mayor labor en bien de estas prácticas que agradan a nuestros deportistas y fomentan su mayor desenvolvimiento en nuestra juventud deportiva.

#### EL FESTIVAL

Se dió comienzo a la reunión con el preliminar a cargo de los fives del Manuel Montt y Deportivo Colombia, los que protagonizaron un partido bastante atrayente y en el cual resultó vencedor el Colombia, por la cuenta de 15x13.

A continuación jugaron los quintetos femeninos de representación de ambas instituciones, los que hicieron un partido que fué interesante, pero de mayor superación de parte del quinteto del Colombia, el que, integrado por destacados jugadores de nuestro basketball, supo hacer los más efectivos avances, resultando el five del Manuel Montt, en cortos pasajes de la lucha, no un rival serio para su oponente, que en todo momento se mostró superior.

Alcanzó los honores del marcador el equipo del Colombia, por la cuenta de 11 puntos por 3 del M. Montt.

#### EL PARTIDO DE FONDO

El match de fondo que estuvo a cargo de los equipos superiores de ambas instituciones, fué el mejor de los efectuados en la noche, ya que éste, desde el comienzo alcanzó una movilidad en las líneas de ambos quintetos, los que alternativamente fueron punteando el marcador, para al final sorprender las acciones con el triunfo del Manuel Montt, por 22 puntos contra 20 del Deportivo Colombia.

El five del vencedor, no siendo de una mayor capacidad que el perdedor del partido, en cambio nos acusó una mejor puntería en sus remates finales, lo que los llevó a conseguir la victoria, que aunque fué por escaso márgen de puntos, vale destacar que merecieron la victoria.

El Deportivo Colombia se nos mostró digno del título que supo conquistar en la labor del año pasado en las actividades oficiales, aún más, creemos que el quinteto ha progresado en su labor de conjunto, y creemos que en la División a que ascendió este año, difícil será para otros al cotejarlos.

#### MANIFESTACION

Después de haberse puesto término a la contienda, de fondo, los dirigentes del Manuel Montt, sirvieron en su local social una manifestación a los visitantes, la que adquirió en breves momentos la magnitud de una atrayente reunión, por la simpatía y entusiasmo que reinó entre los concurrentes.

## Quilpué, cuna de buenos deportistas, pide Estadio

### La falta de un campo adecuado se deja sentir en esa ciudad

Los habitantes y especialmente los deportistas de Quilpué vienen solicitando desde hace mucho tiempo la construcción de un estadio dotado de amplias comodidades y seguridades para el público. No obstante ser éste un problema de trascendental importancia y ser una aspiración general hasta ahora, no se ha convertido en realidad.

La comuna de Quilpué que ha sido la cuna de buenos exponentes del football, tales como Manuel Geldes, Custodio González, Alvarado, Cárdenas y varios otros, cuenta en la actualidad con sólo dos canchas de football: una de estas es la de la población "El Retiro", que actualmente se encuentra abandonada y en pésimas condiciones y la otra la del Estadio Araya que es particular y que por disposición de su dueño será cerrada definitivamente muy pronto.

Con la clausura del Estadio Araya perderá considerablemente el football local, pues al no haber estadio no vendrían clubs de Valparaíso y pueblos vecinos y así disminuiría el movimiento comercial los días domingos.

Todos sabemos que el deporte y los campos deportivos constituyen el progreso de nuestra raza y el bienestar de muchos hogares, ya que ellos alejan del vicio y las cantinas a un gran número de personas.

Al quedar Quilpué sin estadio se verían sin duda aumentados los vicios, y los bares y cantinas tendrían mayor número de clientes.

La Municipalidad de Quilpué desde hace muchos años se encuentra con este problema y a pesar de la buena voluntad y entusiasmo de los diversos Alcaldes no se ha podido resolver, por la razón de que no hay fondos para financiar dicha obra.

Ahora que ha sido aprobado el proyecto de $ 10.000.000 para construcciones de campos deportivos en las diversas zonas del país, se presenta una oportunidad única a nuestras autoridades para satisfacer las justas y antiguas aspiraciones de los deportistas locales.

### Asoc. Ciclista de Santiago

Para mañana, a las ... horas, está citado el Consejo Superior de Delegados que componen la Asociación Ciclista de Santiago que preside el señor Leonide A. Gamban ...

La tabla de dicha sesión es la siguiente:

Velódromo del Club Deportivo Mestranza San Eugenio ... Excursión Reglamentaria y Torneo Cierre de Temporada.

### Resultados del football en Peñalolén

Los siguientes resultados se registraron ayer en la cancha de Peñalolén:

Dropa 2.o (1) con Gladiadores (0). Arrieta Guindos ... con Gladiadores 1.o (0). ... partido se efectuó fuera de campeonato.

Semi final de campeonato ... Dropa 1.o (2) Peñalolén ...

Cuando faltaban 15 minutos para el termino del partido, el arbitro señor Victoriano, dió terminado el partido, porque Peñalolén no aceptó el fallo ... 2.o goal que fué colocado en posición offside.

El domingo se jugará ... entre Juventud 1.o y Dropa ...

### Pepe Lectoure, de duelo

La semana pasada ha fallecido en Buenos Aires la señora madre del conocido promotor argentino José Lectoure.

Con este motivo, el Luna Park ha suspendido durante tres días todas sus actividades.

## Lucido resultó el 3.er torneo de natación

### El equipo del Regatas Valparaíso batió el record de Valparaíso en la estafeta 10x50 estilo libre

En la pileta del Balneario de "El Recreo" se realizó ayer en la mañana, ante una concurrencia escasa, debido a que el día era poco apropiado para reuniones náuticas, el tercer torneo oicial de natación.

Un grupo numeroso de competidores intervino en las distintas pruebas del programa, cuyo desarrollo agradó al público. Las damas dieron, como siempre, la nota grata de la reunión, presentándose a competir en gran cantidad.

#### UN RECORD

El equipo del Regatas Valparaiso batió el récord local de la posta 10x50, estilo libre, para todo competidor, al hacer el recorrido en 5.14 3 5. Este record lo detentaba la Escuela Naval.

#### EL PUNTAJE

Hombres.—1.o Deportivo Playa Ancha: 132 puntos; 2.o Regatas Valparaíso ...; 3.o Placeres, con 9, y 4.o Español, con 3.

Damas.—1.o Regatas Valparaíso, con 95 puntos; ... Deportivo Playa Ancha, ...; 3.o, Español, con 3.

# Un nuevo fracaso de la natación local

## CONSTITUYO EL TORNEO NOCTURNO DE ANTENOCHE

### EL LANCE PRINCIPAL DE WATER POLO NO TUVO TERMINO REGLAMENTARIO

No hay duda, el torneo acuático nocturno del sábado, en la pileta Militar, significa una derrota de la natación local.

El deporte acuático ha ido siguiendo entre nosotros una trayectoria vacilante, y fuertemente inclinada al fracaso. Uno, dos torneos talvez en lo que va corrido de la temporada, han logrado un buen éxito. Los restantes han sido únicamente demostraciones de que nuestros dirigentes, y nuestros nadadores no pueden, o no saben encontrar la forma de aunar sus esfuerzos en forma que proporcionen a los espectadores reuniones que tengan algún valor.

Cada vez que señalamos el fracaso de algún torneo anterior, hicimos notar sus defectos más destacados, y formulamos nuestra esperanza de que serían subsanados en el futuro, y lograríamos al correr de la temporada, presenciar competencias acuáticas de méritos.

El torneo de antenoche se anunció como una reivindicación de la natación, como un primer paso hacia un mejoramiento efectivo de este deporte. El club organizador había realizado activas gestiones para obtener algunos buenos premios, y sus dirigentes no ocultaban su optimismo con respecto al buen éxito de la jornada. Sin embargo, ha sido este uno de los peores que se han hecho en la temporada.

Un público más numeroso que el que presenció el primer festival acuático nocturno, concurrió antenoche atraído por el buen resultado de aquél, que organizó el Universidad en la misma pileta, y hubo de retirarse decepcionado.

En otros torneos la deserción de competidores ha hecho que se dé el pobre espectáculo de ver competir a un sólo nadador en varias pruebas. En el de antenoche ocurrió lo mismo, y, además, hubo que suprimir dos pruebas del programa debido a que no se presentó ninguno de los inscritos. Hubo una prueba, la de 50 metros estilo libre para damas, en la que no compitieron siete de las nadadoras que aparecían inscritas.

**LAS CAUSAS DEL FRACASO**

En el ambiente acuático se habla de que gran parte de estos fracasos deben buscarse en las rivalidades que existen entre los dos clubs que usan de la "neumática" para hacer fracasar deliberadamente las reuniones.

No queremos pronunciarnos al respecto sólo señalaremos otro hecho que ya se va haciendo visible. Los nadadores que han logrado colocarse en un plano superior, que han obtenido un récord o un campeonato, en vez de contribuír a dar mayor interés a las pruebas de su especialidad, optan por competir en otras pruebas fáciles y en las que no se compromete su chance, antes de arriesgarse cuando hay otro o varios contendores que pueden hacer peligrar su chance y, en consecuencia, dar brillo y expectación a las competencias.

Es necesario que los campeones, los consagrados, se convenzan que además de "grandes figuras" son deportistas y que hay que "arriesgarse" y saber perder.

Las pruebas para damas que los comienzos de la temporada dieron especial brillo a las reuniones, estuvieron antenoche antenoche tan a tono como la mayoría de las pruebas, pues precisamente en ellas se advirtieron las mayores deserciones.

¿Quiere decir esto que la natación local ya no tiene esperanzas de mejorar? Esta es una pregunta que deberán absolver los dirigentes y cuya respuesta la tendremos en los próximos torneos.

**EL NUMERO PRINCIPAL DEL PROGRAMA FRACASO**

De un fracaso puede considerarse el lance principal de water polo, que estaba a cargo de los equipos superiores del Green Cross y el Badminton.

El público dejó pasar pacientemente el desarrollo del programa y se mantuvo hasta el último a la espera del lance de water polo que protagonizarían los equipos arriba nombrados. Pero resultó que otro de los males endémicos de los torneos acuáticos que malogra los matchs de waetr polo, se hizo presente en esta oportunidad y el match no pudo terminar.

Cuatro jugadores del equipo del Badminton, salieron lesionados de la pileta en el primer tiempo y el equipo optó por no continuar jugando.

**DOS PRUEBAS DE INTERES**

En el programa hubo algunas pruebas que tuvieron cierto interés. Entre estas hay que destacar la estafeta de 5x50 metros, estilo libre, que ganó estrechamente el Green Cross al Universidad, y la de saltos ornamentales, en la que venció Oscar Molina, del club organizador, y tuvo lucida actuación el joven saltador, César Silva, del Bando de Piedad.

**LOS RESULTADOS GNERALES**

**1.a PRUEBA: 50 METROS ESTILO LIBRE, HOMBRES, 4.a CATEGORIA**

1.o Rafael Montero, G. Cross, 33 1/5".
2.o E. Ugarte, Universitario, 33 1/5"
3.o H. Cuevas, G. Cross, 33 2/5".
4.o R. Moreno, G. Cross, 38 4/5".

**2.a PRUEBA: 50 METROS ESTILO PECHO, DAMAS, 2.a CATEGORIA**

1.a Fresia Bolaset, G. Cross, 54 2/3".
2.a Mary Levy, Macabi, 55 1/5".
3.a K. Stasser, Maccabi, 1'03 4/5"

**3.a PRUEBA, 100 METROS ESTILO ESPALDA, HOMBRES, 1.a CATEGORIA**

Desierta.

**4.a PRUEBA, 300 METROS ESTILO LIBRE, HOMBRES, 2.a CATEGORIA**

1.o Carlos Trupp, Universidad, 4'06 1/5'.
2.o Jorge Nieto, Universidad, 4'27".
3.o J. Vladich, Badminton, 5'02 3/5".

**5.a PRUEBA: 50 METROS ESTILO LIBRE, DAMAS, 1.a CATEGORIA**

1.a Violeta Chassin, G. Cross, 44 1/5".

**6.a PRUEBA: 200 METROS ESTILO PECHO, HOMBRES, 1.a CATEGORIA**

1.o Rubén Pinto, G. Cross, 3'07 3/5".
2.o Raúl Musso, U. Española, 3'13 3/5".
3.o Carlos Letelier, G. Cross, 3'20 4/5", descalificado.

**7.a PRUEBA: 50 METROS ESTILO ESPALDA, DAMAS, 1.a CATEGORIA**

1.a Marina Atto, Universidad, 51".

**8.a PRUEBA: 200 METROS ESTILO LIBRE, HOMBRES, 1.a CATEGORIA**

1.o Wáshington Guzmán, G. Cross, 2'31".

**9.a PRUEBA, 100 METROS ESTILO LIBRE, HOMBRES, 3.a CATEGORIA**

1.o Zósimo Gómez, G. Cross, 1'13 4/5'.
2.o A. Cassasempere, U. Española, 1.13 4/5".
3.o Archie Evans, U. Española, 1'16 4/5".
4.o Fdo. Vargas, Universidad, alt.

**10.a PRUEBA: 3 X 50 METROS, TRES ESTILOS, ESTAFETA DAMAS, 1.a CATEGORIA**

Desierta.

**11.a PRUEBA: 100 METROS ESTILO PECHO, HOMBRES, 3.a CATEGORIA**

1.o Alfredo Arce, Universidad, 1'33 2/5".
2.o G. Musso, U. Española, 1'36".
3.o Gustavo Rosselot, G. Cross, 1'38 4/5".
4.o B. Sontin, Dad., alt.

**12.a PRUEBA: 5 X 50 METROS, ESTAFETA ESTILO LIBRE, HOMBRES, 1.a CATEGORIA**

1.o Equipo Green Cross A, 2'37 4/5'.
2.o Equipo Universidad A., 2'39 3/5".
3.o Equipo Unión Española, 2'46 1/5".
4.o Equipo Universidad B, alt.

**13.a PRUEBA: SALTOS ORNAMENTALES, HOMBRES**

1.o Oscar Molina, G. Cross, 56 1/2 puntos.
2.a César Silva, B. de Piedad, 42 puntos.

**14.a PRUEBA: W. POLO, 3.a DIVISION, G. CROSS VS. U. ESPAÑOLA**

Ganó G. Cross, 5 x 1.

**15.a PRUEBA: W. POLO, 2.a DIVISION, U. ESPAÑOLA VS. BADMINTON**

Ganó U. Española, 4 x 1.

**16.a PRUEBA: W. POLO, 1.a DIVISION, BADMINTON VS. G. CROSS**

Ganó G. Cross. por 1 x 0, reglamentario.

## Un dirigente universitario nos da su opinión

### Lo que nos dice Eduardo Marí

El activo dirigente del Universidad nos dijo:

"La afición entera esperaba que el festival del Club Green Cross respondiera a las hábiles informaciones de la prensa, que con generosidad destacaron en sus columnas este torneo como uno de los más importantes realizados hasta la fecha.

El novedoso programa confeccionado, la actuación de algunos ases de este deporte, y principalmente el match de water polo, entre los primeros equipos del club organizador y Badminton, presentaba a este festival como una jornada acuática de importancia. El público así lo creyó y en gran número le cubrió casi totalmente las aposentadurías de la pileta.

Desgraciadamente, no ocurrió lo esperado, y el torneo resultó el más lamentable de los realizados en la temporada. Deserción de nadadores, supresión de pruebas con la coronación final de bochornosas incidencias en el match de water polo, restaron todo interés al campeonato, constituyendo una burla para el paciente público que de buena fe paga su entrada en la creencia que el espectáculo corresponderá a lo anunciado.

Los clubs que organicen campeonatos en el futuro, tendrán que realizar un esfuerzo extraordinario, para atraer el ya gastado interés del público por esta clase de espectáculos. Las incidencias ocurridas en el último torneo restarán posibilidades a las futuras jornadas.

De una vez por todos los clubs deben plegarse en un común entendimiento para terminar con este lamentable estado de cosas, cooperando a la labor de la dirigente máxima que hace esfuerzos desesperados por levantar el nivel de este deporte, termina diciéndonos, el joven dirigente del Club Universidad.



Grupo de nadadores que actuaron en las diversas pruebas

## Si no puede jugarse limpio es mejor suprimir el water polo

### nos dice el dirigente del Badminton, señor Francisco Barbier

Ayer tuvimos oportunidad de conversar con el activo dirigente del Badminton don Francisco Berbier, quien, refiriéndose al fracaso del torneo de antenoche y, especialmente a las incidencias del match de water polo, nos dijo, más o menos:

"El fracaso del torneo del sábado y de la temporada actual debe hacer recapacitar a todos los que tengan algo que ver en la natación y especialmente a sus dirigentes, que no han sabido encontrar la forma de llevar a este deporte por un camino de progreso o, por lo menos, sacarlo del camino fracasos por donde vá.

Lo ocurrido en el lance de water polo entre el equipo de mi club y el del Green Cross es sencillamente vergonzoso y creo que si no fuera posible conseguir que se juega limpio, será preferible suprimir el water polo. No se trata de ganar los partidos a "outrance". Se trata de jugar caballerosamente y obtener así un triunfo meritorio o una derorta honrosa.

No creo que sea posible tolerar que en los partidos de water polo se presenten jugadores que van a usar toda clase de procedimientos para anular a sus contrarios. En el lance del sábado, cuatro jugadores de nuestro equio salieron lesionados, no por incidencias propias del juego, sinoque por golpes de puño. En ninguna parte del mundo puede ocurrir cosa semejante sin que sea severamente soncionada. Si entre nosotros no ocurre otro tanto, quiede decir que no podemos practicar este deporte".

# Esta tarde comienza en Viña del Mar el gran torneo hípico nacional

### LOS MEJORES JINETES DEL PAIS, CIVILES Y MILITARES, TOMARAN PARTE EN ESTE CERTAMEN. — VALIOSOS PREMIOS SE OTORGARAN A LOS VENCEDORES

En el Valparaíso Sporting Club se inicia esta tarde, a las 15 horas, el Torneo Hípico Nacional, que ha organizado el Regimiento "Coraceros", de Viña del Mar, y en el cual tomarán parte los mejores jinetes del país, civiles y militares.

El programa confeccionado por los organizadores de esta justa deportiva es magnífico y consulta pruebas de alto interés que llamarán la atención del público.

Los jinetes que se han inscrito en las diversas pruebas que anota el programa se han entrenado con sigular entusiasmo durante largo tiempo, a fin de que la caballada se presente a competir en inmejorables condiciones.

**UNA GRAN JUSTA**

El torneo que esta tarde se inicia en los magníficos campos del Sporting Club, merece el titulo de una gran justa, la que será este el torneo de más importancia de los que se han realizado hasta la fecha en esta ciudad.

El número de inscritos alcanza a más o menos 300 jinetes, los cuales tomarán parte en las 15 pruebas que consulta el programa.

**VALIOSOS TROFEOS**

Los vencedores de esta justa realizan valiosas recompensas y entre los muchos trofeos que se disputan podemos mencionar los que han donado S. E. el Presidente de la República, Excmo. señor Alessandri; el Ministro de Defensa Nacional, señor Bello Codesido; el Ministro del Interior, don Luis Cabrera; el Embajador del Perú, Ecmo. señor Pedro Irigoyen, etc., etc.

## Se formará la Asociación Infantil de Basketball

### Importante reunión se efectuará mañana en el local del Rafael Franco

Después de las reuniones preliminares que han tenido los dirigentes de las instituciones del basketball infantil, para tomar el acuerdo de congregarse en una entidad que les guíe en sus actividades deportivas, ha tomado la iniciativa el Club Deportivo Rafael Franco, previo acuerdo de organización de reunir bajo sus auspicios a los dirigentes de las distintas instituciones para dar formación inmediata a la Asociación de Basketball Infantil.

Mañana se reunirán previamente citados por el club organizador, en el local de la calle Pedro Lagos 1038, para formación definitiva de la dirigente que comentamos, la cual vendrá a llenar una necesidad bastante reclamada por las instituciones mismas, a las que felicitamos una vez más por su plausible idea de hacer efectiva una labor que ha destacado los quintetos infantiles en sus últimas, y que son a la vez, las primeras presentaciones de una actividad que promete ser destacada.

## Próximas actividades del Deportivo Tabú

El Club Deportivo Tabú, que en este último tiempo hubo de sufrir sérios reveses en su organización interna, hasta llegar a peligrar su estabilidad de organización y acción deportiva de sus elementos, ha experimentado recientemente una fuerte y tesonera reacción que sus dirigentes les han impulsado para dejarlo en el sitial que le corresponde como institución que posee un pasado digno que exhibir.

Su principal actividad, que es la práctica del basketball, ha empezado nuevamente entre sus elementos, los cuales se entrenan entusiastamente, ante las próximas actividades que tiene por delante, quinteto que se presentará en esta temporada con los mejores arrestos para conseguir triunfos merecidos.

**PROXIMAS JIRAS**

Para el domingo próximo proyectan una jira a Llo-Lleo, donde sostendrán un partido con el quinteto del Deportivo Llo-Lleo, partido este que ha logrado despertar entusiasmo en dicha localidad.

El domingo 15 actuarían en Rancagua frente al five del Independiente, que es uno de los más capacitados de esa ciudad; teniendo para una fecha próxima el compromiso anual con el Deportivo Graneros, partido éste que se ha postergado por inconveniente superiores al mejor deseo de efectuarlo.

Los basketballer del Tabú, y que integran su primer cuadro, está integrado y entrena compuesto por los siguientes jugadores: Riderelli, Vega, Mora, Salamanca y Carrasco.

## Premio especial

Digna de destacarse es la performance que cumplieron los tiradores del equipo de Parral, los cuales, haciendo un esfuerzo superior a sus condiciones y presentación anterior, consiguieron destacarse en un lugar preferente de la clasificación final.

La Dirección de Reclutamiento y Tiro Nacional les hizo entrega de un diploma especial en homenaje a su labor cumplida.

## El Badminton y su nueva organización deportiva

Una nueva era de efectivos progresos esperan el futuro de las actividades del Club de Deportes Badminton, institución que hasta hace poco tiempo mantuviera en el concierto de las instituciones organizadas, de nuestro país, una supremacía en los diversas actividades deportivas.

Los socios de la institución aurinegra, especialmente sus antiguos dirigentes y atletas

Anibal Fuentalba, director de los equipos del Badminton.

que servían en las distintas ramas deportivas de la institución, se encuentran ahora estrechamente unidos, para proseguir la labor que un tiempo les diera prestigio y gloria deportivos, llegando sus valores a la consagración nacional y sudamericana.

El nuevo Directorio de la institución aurinegra, ha logrado que la colaboración de los asociados vaya a una común actividad, lo que han logrado con éxito y la unidad de su organización, podemos decirlo, es bastante floreciente.

Las Secciones, Deportivas, de la Natación, Atletismo y Fútbol, se encuentra desarrollando ya, normalmente sus actividades, destacando ampliamente el trabajo que en la actualidad realiza esta última Sección, que está a cargo del distinguido deportista don Anibal Fuentealba, que bajo su dirección ya ha demostrado el equipo de Honor de los aurinegros una hemogeneidad en su capacidad.

También la Sección Atletismo, que tiene como dirigente al entusiasta Luis Fernández, activa en forma principal la formación definitiva del equipo Atlético de la institución, teniendo bastante éxito en su cometdo.

## Dep. Cerrillos, campeón Comuna Maipú

Una numerosa concurrencia fué la que se dió cita en la cancha del Deportivo Cerrillos, a presenciar el partido de fútbol que protagonizaron los equipos Campeones de la Comuna de Maipú, que son el Deportivo Iriarte y el Deportivo Cerrillos.

El preliminar estuvo a cargo de los segundos equipos, los que hicieron un partido bastante interesante y que tuvo alternativas que la concurrencia aplaudió entusiastamente.

El partido de fondo fué duramente disputado por los cuadros campeones, los que en todo momento hicieron una lucha franca y caballerosa que agradó al público, logrando los honores del triunfo el equipo de Cerrillos, por la cuenta de dos a uno del Iriarte.

Los visitantes fueron atendidos en el Casino del Aéreo Puerto, llevando una grata impresión de ellas.

## Torneo interno efectuó ayer el Deportivo "Aguila"

### Numerosos atletas compitieron en las diferentes pruebas

En la tarde de ayer se efectuó el tercer torneo interno del Club Deportivo "Aguila", en competencia por el trofeo donado por la Mercería El Aguila.

A la hora indicada se presentó un numeroso grupo de atletas en el Estadio Militar, lo que dió brillo a las pruebas, sobresaliendo los 10.000 metros planos, donde venció el buen atleta Humberto Aguila, con el tiempo de 34 minutos 18 segundos un décimo, nuevo récord del club; el récord anterior, de José Molina, fué de 34 minutos 19 segundos.

A continuación damos a conocer los resultados generales del torneo:

**200 METROS PLANOS**

1.o Raúl Escobar.
2.o Osvaldo Vásquez.
3.o Guillermo Mandiola.
4.o Eduardo Ojeda.
Tiempo: 25 segundos.

**800 METROS PLANOS**

1.o Alfredo Sánchez.
2.o Alberto Navarro.
3.o Osvaldo Vásquez.
Tiempo: 2 minutos 19 segundos.

**3.000 METROS PLANOS**

1.o Humberto Aguila.
2.o Flavio Maldini.
3.o Desiderio Garrido.
4.o Alberto Navarro.
Tiempo: 10 minutos un segundo.

**10,000 METROS PLANOS**

1.o Humberto Aguila.
2.o Heinzo Gottfilf.
3.o Alberto Navarro.
4.o Flavio Maldini.
Tiempo: 34.18 1/10 (récord del club).

**SALTO CON GARROCHA**

1o Humberto Quiñones,
2.o Vásquez.
3.o Carlos Cortés.
4.o Miguel Corales.
Altura, 2.50 metros.

**SALTO TRIPLE**

1.o Osvaldo Vásquez.
2.o Ricardo Orellana.
3.o Eduardo Garrido.
Distancia: 10.82.

**LANZAMIENTO DEL MARTILLO**

1.o Humberto Quiñones.
2.o Ricardo Orellana.
3.o Miguel Corales.
4.o Alfredo Sánchez.
Distancia: 31.40.

**LANZAMIENTO DEL DISCO**

1.o Osvaldo Vásquez.
2.o Raúl Escobar.
3.o Alfredo Sánchez.
4.o Flavio Maldini.
Distancia: 19.20.

La próxima competencia interna será la carrera por caminos, de ida y vuelta Lo Ovalle, con partida y llegada en el Gimnasio del Club.

## Juan Estay, campeón del Chacabuco

### Venció ayer en el Circuito Sur, organizado por este club

Ayer se efectuó en el Circuito Sur el Campeonato del Club Ciclista Chacabuco del año 1935, donde participaron más de 25 corredores de las diferentes categorías.

El triunfo correspondió a Juan Estay, que en reñida lucha con Luis Vergara supo imponer sus cualidades en los tramos finales. En novicios, fuera de concurso, corrió el socio cooperador Víctor Sepúlveda, llegando primero a la meta.

En cuarta categoría ganó Guillermo Rojas, en tercera Luis Vergara, en segunda Máximo Vergara y en primera Juan Estay.

Damos a continuación los resultados generales

Novicios, 1.o Roberto Miranda, 2.o Miguel Cabezas, 3.o Juan Sagás, 4.o Erasmo Alcaíno. Tiempo, 1 hora 19 minutos.

Cuarta categoría: 1.o Guillermo Rojas, 2.o Juan Valdés, 3.o Raúl Pávez, 4.o Hernán Quijada. Tiempo, 1 horas 18 minutos.

Tercera categoría: 1.o Luis Vergara. Tiempo, 1 hora 9 minutos 3/5.

Segunda categoría: 1.o Máximo Vergara. Tiempo, 1 hora 12 minutos 1/5.

Primera categoría: 1.o Juan Estay. Tiempo, 1 hora 8 minutos 2/5

# Numeroso público presenció el torneo ciclista de ayer en el Parque Cousiño

### JUAN ACUÑA, DEL FERROVIARIO, SE REVELO COMO UN BUEN ELEMENTO, AL VENCER EN LA PRUEBA PARA NOVICIOS

Ante una numerosa concurrencia se llevó a efecto el torneo oficial de ciclismo organizado por el Club Maestranza San Eugenio (Ferroviario) de la Asociación Ciclista de Santiago que preside el señor Leonidas A. Graham M.

La revelación de la tarde la constituyó el corredor novicio del Ferroviario, señor Juan Acuña, quien se adjudicó las dos llegadas en las diez vueltas de su prueba. Una buena performance cumplió también el corredor del club organizador, señor José Calderón, quien llegó segundo; tercero remató el joven representante del Chile, Ernesto Vargas, que a pesar de haber sufrido una rodada, terminó el recorrido en una porfiada lucha con el vencedor.

En la cuarta categoría venció el doble campeón del Club de Deportes Velos, señor Juan Herrera y segundo, el crack del Chile, señor Héctor Fuentes, que, además del premio oficial, se adjudicó una hermosa copa de la competencia interna de su club, el Chile.

En la prueba para las damas y en la cual se disputaba una hermosa polvera donada por el señor Desiderio Cárcamo, consejero de los Ferroviarios y ex presidente de la Federación Ciclista de Chile, venció la buena exponente del Velos, señorita María González; segunda la señorita Eva Gauthier.

La prueba para infantiles menores de doce años la ganó el pequeñito del Ferroviario, Carlos Valencia; segundo remató Juan Díaz, del Chile y tercero Macario Espinosa. En la reservada para los infantiles hasta quince años, gano también otro Ferroviario, el señor Armando Puche; segundo llegó Hernán Gómez y tercero Juan González, del Chile.

**LA PRUEBA DE FONDO**

En la prueba principal sobre 20 vueltas se presentaron a competir numerosos competidores, lo que dió margen para que se produjeran alternativas de interés.

Rafael Chacón, del Cóndor, obtuvo los honores de la jornada con 64 puntos.

El segundo puesto correspondió a Aguirre, del Cóndor, y el tercero a Jesús Campos, del Chile.



Los competidores de la carrera sobre 20 vueltas, listos para iniciar la prueba

# NUESTRA FAVORITA BAMBOA GANO EL "CARLOS ALVAREZ CONDARCO"

## La hija de Poor Chap, hizo el recorrido en un "cánter", precediendo en el disco a Nagana por un cuerpo. — Más atrás se clasificaron Canigó y Monte Bello

### POLICARPO BATIO A SAIDA POR MEDIA CABEZA EN LA CONDICIONAL. — TAMBIEN POR LA DISTANCIA MINIMA, TRIUNFO FLORIAN SOBRE SOKOL

## Las series de velocidad fueron ganadas por Podadera, Ramfis, Divina Dama y Betty Boop

### EN LOS HANDICAPS DE 1,900 METROS TRIUNFARON SALVITE, CATEADOR Y CUNUHU

**(De nuestro enviado especial)**

La numerosa concurrencia de costumbre asistió a las carreras de ayer en el Valparaíso Sporting Club, meet que resultó interesante bajo todos sus aspectos.

La mayoría de las pruebas tuvieron finales muy estrechos y no faltaron los dividendos grandes, siendo el mayor de ellos el proporcionado por Betty Boop, que al adjudicarse el handicap de la 9.a carrera, abonó 82 pesos por en Viña, y 121 en Santiago.

De nuestros recomendados triunfaron: Florian, en la milla inicial; Policarpo en la prueba condicional; Cateador, en el Premio Eclair; Bamboa, en el clásico Alvarez Condarco.

Actuó con singular fortuna el preparador Humberto Pérez, con 3 bonitas victorias y dos segundos lugares.

Una vez más, las carreras terminaron con atraso, y resulta indispensable que la Dirigente porteña haga cumplir el horario para evitarle desagrados al público, especialmente a los que deben regresar a la capital en el expreso de la tarde.

**EL CLASICO "CARLOS ALVAREZ CONDARCO"**

A disputar el clásico "Carlos Alvarez Condarco" se presentaron los once productos inscritos, correspondiendo el triunfo a nuestra recomendada Bamboa, una bonita hija de Poor Chap en Bonita II, al cuidado del entraineur Humberto Pérez.

En el desfile preliminar el público pudo apreciar el buen estado de los "yearlings" e impresionaron óptimamente, Nagana, Montebello y Bamboa, animales distinguidos y de pasta muy superior a los otros.

Las opiniones se dividieron entre Frescura, Canigó, Nagana y Bamboa, hasta cerrar favorita Frescura, y como podrá apreciarse por el siguiente resumen correspondiente al paddock viñamarino.

| | |
|---|---|
| 1.— Frescura .. .. .. | 2092 |
| 2.— Canigó .. .. .. .. | 1983 |
| 3.— Nagana .. .. .. .. | 1679 |
| 4.— Bamboa .. .. .. | 1424 |
| 5.— Elegancia .. .. .. | 1020 |
| 6.— Adagio .. .. .. .. | 803 |
| 7.— Como No .. .. .. | 782 |
| 8.— Saltona .. .. .. | 625 |
| 9.— Sarmiento .. .. .. | 572 |
| 10.— Montebello. .. .. | 245 |
| 11.— La Torrosa .. .. | 156 |
| Totales .. .. .. .. | 11,402 |

Después de larga espera provocada por las nerviosidades de Sarmiento, Canigó, Elegancia, funcionaron las cintas, y en el acto Bamboa destacó sus colores adelante, seguida de cerca por Como No, mientras Saltona y Canigó, quedaban más atrás precediendo a Nagana, Sarmiento, Elegancia y Frescura. Al fondo corrían Adagio y La Torrosa.

A la altura de las populares Canigó y Como No, se aproximaron a la puntera y en más de un momento pareció que la dominarían, pero la hija de Poor Chap demostrando un training muy completo, se defendió con éxito.

A la hora undécima y cuando el disco estaba encima, atropelló Nagana, devorándose el terreno, pero sin llegar a comprometer las posiciones de Bamboa, que la precedió a la llegada por 1 cuerpo.

El tercer lugar, a 1|2 cuerpo, lo conservó Canigó estrechamente sobre Montebello, que lució formidable rush, lo mismo que Nagana.

5.o Como No

6.o Saltona y últimos Adagio y la favorita Frescura.

En 48 1|5 recorrió la vencedora la distancia, y fué conducida por el aprendiz Emigdio Castillo.

De regreso al pesaje, se produjeron los siguientes reclamos: Sarmiento contra Canigó; Adagio, contra Sarmiento y Frescura contra Canigó.

Fueron desestimados por la Junta.

La vencedora del Alvarez Condarco de 1936, es una potranca colorada, nacida y criada en el Haras Quillota, de don Francisco Astaburuaga. Es por Poor Chap y Bonita II y media hermana por lo tanto de Suecia. En las ventas del año pasado, fué defendida por su criador.

Como decíamos antes, fuera de la ganadora y Nagana y Montebelle, los "2 años" que ayer debutaron, no parecen gran cosa.

**LAS PRUEBAS ORDINARIAS**

**PRIMERA CARRERA**

Dió comienzo a la reunión el premio Epsom, handicap sobre una milla, y que se resolvió lógicamente, correspondiendo el triunfo al favorito Florián, que batió a Sokol por media cabeza.

Omar Kaylam destacó sus colores al frente apenas funcionaron las cintas, cortado 3 cuerpos sobre Polvorienta, la que precedía a Sokol y Florián, únicos participantes.

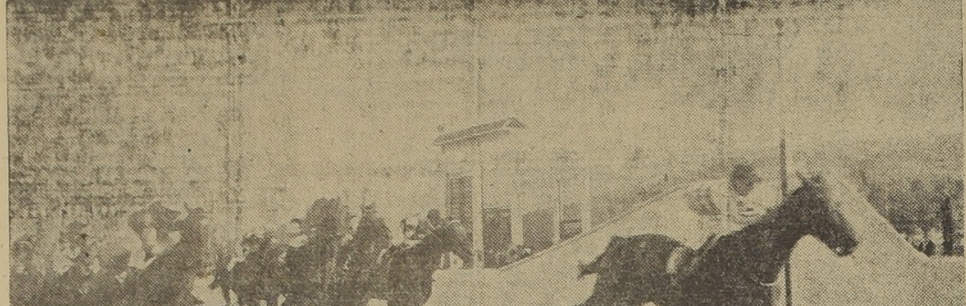
El puntero mantuvo sus posiciones hasta mitad de tierra derecha en donde Florián y Sokol atropellaron a un tiempo. Después de dar caza al "leader", sin dificultad aparente, se empeñaron los dos caballos en bonita lucha y que se prolongó hasta el mismo disco en donde Florián —C. Rojas "up"— consiguió 1|2 cabeza de ventaja sobre Sokol, al que picaba Zúñiga. El tercer lugar a 1 1|2 cuerpo, lo ocupó Polvorienta delante de Omar Kaylam, cuya performance no puede ser más desalentadora.

**SEGUNDA CARRERA**

La segunda carrera, premio Edecán, condicional sobre 1,400 metros para caballos nacidos en Chile que no hubieran ganado más de diez mil pesos, también tuvo el final previsto por la cátedra, correspondiendo el triunfo al favorito Policapo, que batió a Saida por la distancia mínima.

El numeroso grupo fué puesto en acción en buenas condiciones y Saida surgió a la vanguardia seguido de Alguacil, Firuz, Eibar, viéndose más atrás a Sakuska, Policarpo y los demás escalonados con Abecé y Sancho a la retaguardia.

Saida desembocó a la recta con apreciable claro sobre el grupo, y cuando su triunfo parecía un hecho, surgió Policarpo como una exhalación, y en plena raya consiguió dar alcance a la yegua a la que batió por 1|2 cabeza. El tercer lugar, a 1 cuerpo, lo ocupó Sakuska delante de Falsodis, 5.o Eibar; 6.o Camila y 7.o Nadir.



NUESTRA FAVORITA BAMBOA, BATE POR UN CUERPO A NAGANA—QUE VIENE ABRIENDOSE—Y CANIGO, EN EL CLASICO "ALVAREZ CONDARCO". CUARTO MONTEBELLO

**TERCERA CARRERA**

Abonando excelente sport se impuso Podadera en la 3.a carrera, premio Elsa, handicap sobre mil metros.

Mascarada se encargó de demorar la partida, y cuando por fin el juez pudo dar paso al lote, Jean d'Arc, apareció al frente seguida de cerca por Podadera, quedando a continuación Firmeza, Filo, Mirabelle, y distanciada al fondo Mascarada, que partió con desventaja.

Apenas en tierra firme Podadera abrió apreciable claro sobre sus acompañantes y desde temprano pudo darse su triunfo por descontado.

En los tramos finales avanzó Mirabelle pero sin otro resultado que clasificarse segunda a 1 cuerpo de la hija de Rico. El tercer lugar a 1 1|2 cuerpo, correspondió a Blasonante, que precedió a Filo; 5.o Pan Vich; 6.a Mascarada y última, Silkar.

**CUARTA CARRERA**

En un "canter" se impuso nuestro favorito Cateador, en la cuarta carrera, premio Eclair, handicap sobre 1,900 metros.

Sin demora fué despachado el pequeño grupo, y Cateador, haciendo su propio juego, se cortó 3 cuerpos sobre Vía Triunfal, situándose tercero Tofee, y más atrás Rajadora y Volga.

Sin variaciones se desarrolló la prueba hasta la recta final, en donde Vía Triunfal cargó resueltamente sobre el puntero.

El hijo de Panguilemu, demostrando un estado insuperable, se defendió con guapeza, y pudo alcanzar el disco cuando conservaba 3|4 de cuerpo de ventaja sobre la pupila de Cavieres.

Rajadora se clasificó tercera, a igual distancia, delante de Tofee. Quinto y último, Volga.

Cateador, ganando a Vía Triunfal, Rajadora y Tofee

**QUINTA CARRERA**

La quinta carrera, premio Espectro, y que correspondió a la primera serie de los mil metros, fué un holgado triunfo para Ramfis, que se impuso al galope, delante de Celestial.

Ramfis se adueñó del puesto del peligro apenas funcionaron las cintas, cortada 2 cuerpos sobre Celestial, el que precedía a Francolita, One Penny, y al fondo Kadak.

Desde temprano Celestial, exigido a fondo por Zúñiga, trató de dar caza a la puntera, pero la importada no decayó en su acción, y pudo imponerse fácilmente por cuerpo y medio, quedando tercera, a igual distancia, One Penny, delante de Ajedrez. Ultima, Francolita.

**SEXTA CARRERA**

La sexta carrera, premio Etolo, handicap sobre mil metros, fué ganada por Divina Dama, con un sport de nueve veces la plata.

Paramalla y Tat-Ata se empeñaron en lucha por el primer lugar, quedando tercero Chateau Lagarde, y más atrás Masterman, Six Sous, Miamada, y cerrando el paso Saduceo y Viejo Verde.

En los comienzos de la recta, Paramalla se desprendió de Tat-Ata, y cuando su triunfo parecía un hecho, apareció Divina Dama, en formidable "rush", que le valió una holgada victoria por 1|2 cuerpo sobre la yegua del corral Mollec.

El tercer lugar, a 3|4 de cuerpo, lo conservó Miamada, delante de Chateau Lagarde. 5.o Tat-Ata, que corrió con contratiempos. 6.o Saduceo, y últimos, Six Sous y Viejo Verde.

Después del clásico se disputó una interesante prueba de 1,900 metros, que fué ganada estrechamente por Salvite, que afrontó el compromiso con un sugestivo boleteo de última hora.

Katusha demoró la largada con sus conocidas mañas. Cuando se dió la orden, Morea, Cocorocó, Taia y Salvite surgieron al frente, para luego quedar Morea al frente, seguida de Cocorocó, Taia, Salvite, Dictateur, Katusha y Sin Saber, con Asti y Arpenteur en las últimas líneas. En los 1,400, Taia dominó a Morea, que quedó segunda, seguida de Sin Saber, Salvite y Dictateur.

Llegados a tierra derecha, siempre Taia comandaba el grupo, pero luego recibió las ofensivas de Sin Saber y Salvite, que le presentaron franca lucha desde temprano. Luego Morea desapareció, y Salvite con Sin Saber siguieron al disco en reñidísima lucha, cruzando el disco en emocionante llegada, que fué fallada por el juez por media cabeza en favor de Salvite. Tercero, a cuerpo y medio, fué Barata, en fuerte avance. Cuarta Vindicta, y quinta Taia.

No corrio Diablito.

**Novena Carrera**

En la novena carrera se produjo el mejor dividendo de la reunion al imponerse Bety Boop, que reaparecia en manos del preparador Santiago Cribbes.

Gomorra, Salinera, Kabilia, Undosa, Florentina y Tristina corrieron agrupados en los primeros 200 metros hasta quedar luego Salinera al frente.

Poco antes de la curva final Salinera aventajaba a Kabilia, Undosa, Gayola y Gomorra.

Frente a las galerías Gayola paso al frente con escasa ventaja sobre Undosa, Alciste y Kabilia y al mismo tiempo Betty Boop buscaba paso por el lado interior con gran empuje. A 200 metros para el disco la carrera adquirió gran interés pues varios animales corrian agrupados y exigidos enérgicamente por sus jinetes. En postrer esfuerzo pudo Betty Boop obtener, frente a la meta, media cabeza sobre Alciste que obtuvo un cuerpo sobre Ortello. Cuarta Undosa y quinta Kabilia. No corrieron Gaviota y Campo Falso.

**Décima Carrera**

La prueba final fué ganada por Cunuhu, por cabeza sobre Ferregús.

Ordenada la salida Sanka, Michigan, Ferragús y Atrevido ocuparon los puestos de avanzada quedando Cumberland y Timbero al fondo.

Luego Michigán tomó el mando y pasó al frente seguido de Ferragús, Sanka, Atrevido y Candil.

En los 1,800 metros Michigan corria con cinco cuerpos sobre Ferragús, Sanka, Haviland, Atrevido y Candil con Timbero al fondo, orden que se mantuvo hasta la curva final. Ya en tierra derecha Michigan comenzó a perder terreno y Ferragús, Sanka y Cunuhú no tardaron en dominarlo.

Faltando 200 metros Cunuhú más efectiva en su ataque siguió en lucha con Ferragús que se defendía valientemente y tras él lo en el disco cayó batido por la pupila de Celpa por una cabeza. A cuerpo y medio fué tercero Sanka. Cuarto Atrevido y último Haviland. Corrieron todos.

## Resultados hípicos de provincias

**DE CONCEPCION**

| | |
|---|---|
| Holy Bird.. .. .. | 15 80 y 7.0 |
| Fitito.. .. .. .. | 7.2 |
| Millapán... .. .. | [illegible] |
| Piñadora. . . . | 22.70 y 7.3 |
| El Palermo. . . . | [illegible] |
| Otro Sí. . . . . | [illegible] |
| Milonguita. . . . | 82.60 y [illegible] |
| Agenciera. . . . . | [illegible] |
| Malagueña. . . . | 14.70 y 7.0 |
| Macuco. . . . . . | [illegible] |
| Safe. . . . . . | 18.50 y [illegible] |
| Quisquilloso. . . | [illegible] |
| Priam.. . . . . | 7.90 y 7.0 |
| Dantzig. . . . . | 10.30 |
| Oldemburgo. . . | 14.70 y 7.– |
| Nollet. . . . . . | 7.0 |
| Veneto. . . . . . | 73.40 y [illegible] |
| Agenda. . . . . . | 8.70 |

(González, corresponsal).

**DE PEÑUELAS**

1.o Paso Doble.
2.o Stavisky.
3.o Espiga de Oro.

1.o Cecilla.
2.o Tamerland.
3.o Gin con Gin.

1.o Solterón.
2.o Tarzán.

1.o Pihuelo.
2.o Aquelerra.
3.o Mijo.

1.o Fu-Man-Chú.
2.o Riso de Oro.
3.o Podestá.

1.o Que Tal.
2.o Fripón.
3.o Veneno.

1.o Pelillo.
2.o Sonia.
3.o Alcamán.

1.o [illegible]ito.
2.o [illegible]to. — (Rivera, corresponsal).

**ACIERTOS DE LA PRENSA**

Los siguientes son los aciertos de la prensa en sus pronósticos para las últimas reuniones del Hipódromo Chile y del Valparaíso Sporting Club.

**SPORTING CLUB**

| | |
|---|---|
| "LA NACION" | 4 ganadores |
| "El Diario Ilustrado" | 2 ganadores |
| "El Imparcial" | 2 ganadores |
| "La Huasca" | 2 ganadores |
| "La Hora" | 1 ganador |
| "Ultimas Noticias" | 1 ganador |
| "Turf y Elevage" | 0 ganador |
| "El Mercurio" | 0 ganador |

**HIPODROMO CHILE**

| | |
|---|---|
| "LA NACION" | 4 ganadores |
| "El Diario Ilustrado" | 4 ganadores |
| "La Hora" | 4 ganadores |
| "La Huasca" | 4 ganadores |
| "Turf y Elevage" | 3 ganadores |
| "La Opinión" | 2 ganadores |
| "El Imparcial" | 1 ganador |
| "El Mercurio" | 1 ganador |
| "Ultimas Noticias" | 1 ganador |





Florian, bate por cabeza a Sokol, en la prueba inicial

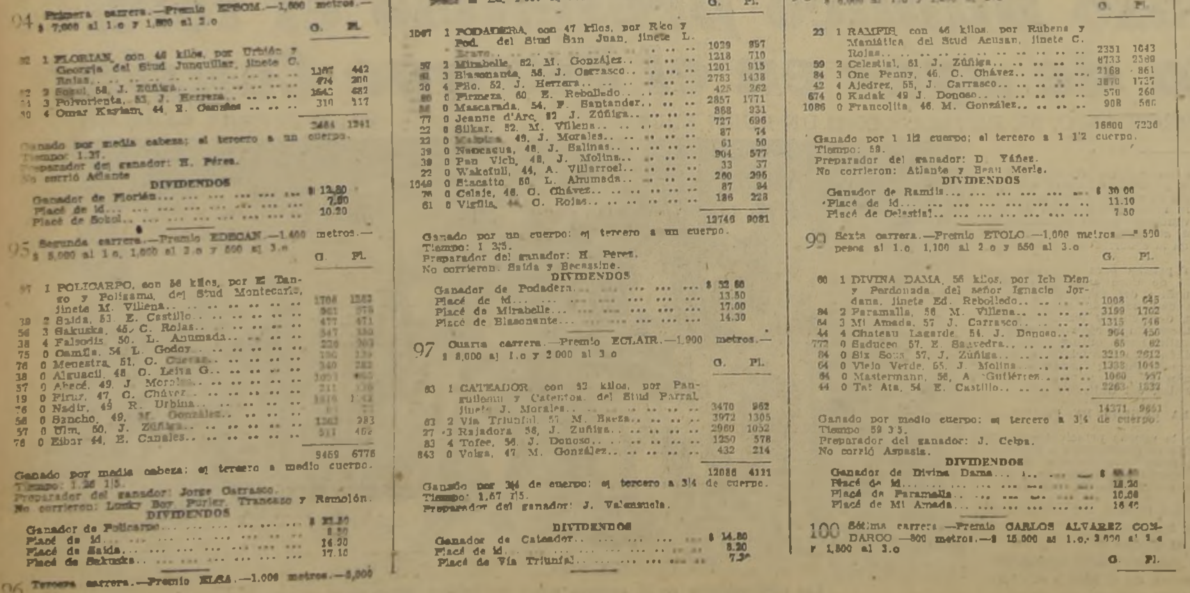


Ramfis obtiene cuerpo y medio sobre Celestial. Tercera One Penny, y cuarto Ajedrez

Por media cabeza se impone Policarpo (por fuera) sobre Saida. Tercera Sakuska, y cuarto Falsodis

Podadera se impone por un cuerpo a Mirabelle, Blasonante y Filo

## RESULTADOS GENERALES DE LAS CARRERAS DE AYER (Pista liviana)



**94 Primera carrera.—Premio EPSOM.—1,600 metros.—$ 7,000 al 1.o y 1,600 al 2.o**

| | | | G. | Pl. |
|---|---|---|---|---|
| [illegible] | 1 | FLORIAN, con 46 kilos, por Urbión y Georgia del Stud Junquillar, jinete C. Rojas | 1367 | 442 |
| [illegible] | 2 | Sokol, 54, J. Zúñiga | 474 | 200 |
| [illegible] | 3 | Polvorienta, 51, J. Herrera | 1642 | 482 |
| 10 | 4 | Omar Kayiam, 44, E. Canales | 310 | 117 |
| | | | 3484 | 1241 |

Ganado por media cabeza; el tercero a un cuerpo.
Tiempo: 1.37.
Preparador del ganador: H. Pérez.
No corrió Adlante.

DIVIDENDOS

| | |
|---|---|
| Ganador de Florián | $ 12.80 |
| Placé de id. | 7.80 |
| Placé de Sokol | 10.20 |

**95 Segunda carrera.—Premio EDECAN.—1,400 metros.—$ 5,000 al 1.o, 1,000 al 2.o y 500 al 3.o**

| | | | G. | Pl. |
|---|---|---|---|---|
| 97 | 1 | POLICARPO, con 56 kilos, por El Tango y Poligama, del Stud Montecarlo, jinete M. Villena | 1708 | 1282 |
| 39 | 2 | Saida, 53, E. Castillo | 961 | 578 |
| 56 | 3 | Sakuska, 45, C. Rojas | 477 | 471 |
| 38 | 4 | Falsodis, 50, L. Ahumada | 347 | 330 |
| 75 | 0 | Camila, 54, L. Godoy | 220 | 303 |
| 76 | 0 | Menestra, 51, C. Cuevas | 186 | 139 |
| 38 | 0 | Alguacil, 48, O. Leiva G. | 340 | 282 |
| 37 | 0 | Abecé, 49, J. Morales | 1001 | 465 |
| 19 | 0 | Firuz, 47, C. Chávez | 211 | 139 |
| 76 | 0 | Nadir, 49, R. Urbina | 1819 | 1142 |
| 56 | 0 | Sancho, 49, M. González | [illegible] | [illegible] |
| 57 | 0 | Ulm, 50, J. Zúñiga | 1262 | 383 |
| 76 | 0 | Eibar, 44, E. Canales | 513 | 462 |
| | | | 9459 | 6775 |

Ganado por media cabeza; el tercero a medio cuerpo.
Tiempo: 1.36 1|5.
Preparador del ganador: Jorge Carrasco.
No corrieron: Lucky Boy, Purler, Trancazo y Remolón.

DIVIDENDOS

| | |
|---|---|
| Ganador de Policarpo | $ [illegible] |
| Placé de id. | [illegible] |
| Placé de Saida | 14.90 |
| Placé de Sakuska | 17.10 |

**96 Tercera carrera.—Premio ELSA.—1,000 metros.—$ 5,000 pesos al 1.o, 1,000 al 2.o y 500 al 3.o**

| | | | G. | Pl. |
|---|---|---|---|---|
| 1067 | 1 | PODADERA, con 47 kilos, por Rico y Pod. del Stud San Juan, jinete L. Bravo | 1039 | 857 |
| 57 | 2 | Mirabelle, 52, M. González | 1218 | 710 |
| 61 | 3 | Blasonante, 56, J. Carrasco | 1201 | 915 |
| 20 | 4 | Filo, 52, J. Herrera | 2783 | 1438 |
| 80 | 0 | Firmeza, 60, E. Rebolledo | 425 | 262 |
| 88 | 0 | Mascarada, 54, F. Santander | 2857 | 1771 |
| 77 | 0 | Jeanne d'Arc, 52, J. Zúñiga | 868 | 931 |
| 22 | 0 | Silkar, 52, M. Villena | 727 | 696 |
| 22 | 0 | [illegible], 49, J. Morales | 87 | 74 |
| 39 | 0 | Nancacua, 48, J. Salinas | 61 | 50 |
| 39 | 0 | Pan Vich, 48, J. Molina | 904 | 577 |
| 22 | 0 | Wakefull, 44, A. Villarroel | 33 | 37 |
| 1049 | 0 | Stacatto, 56, L. Ahumada | 260 | 295 |
| 76 | 0 | Celaje, 46, C. Chávez | 87 | 84 |
| 61 | 0 | Vigilia, 44, C. Rojas | 186 | 328 |
| | | | 12746 | 9081 |

Ganado por un cuerpo; el tercero a un cuerpo.
Tiempo: 1 3|5.
Preparador del ganador: H. Perez.
No corrieron: Saida y Becassine.

DIVIDENDOS

| | |
|---|---|
| Ganador de Podadera | $ 32.60 |
| Placé de id. | 13.50 |
| Placé de Mirabelle | 17.00 |
| Placé de Blasonante | 14.30 |

**97 Cuarta carrera.—Premio ECLAIR.—1,900 metros.—$ 8,000 al 1.o y 2000 al 3.o**

| | | | G. | Pl. |
|---|---|---|---|---|
| 83 | 1 | CATEADOR, con 52 kilos, por Panguilemu y Catentoa, del Stud Parral, jinete J. Morales | 3470 | 962 |
| 63 | 2 | Vía Triunfal, 57, M. Baeza | 3972 | 1305 |
| 27 | 3 | Rajadora, 56, J. Zúñiga | 2960 | 1052 |
| 83 | 4 | Tofee, 56, J. Donoso | 1250 | 578 |
| 843 | 0 | Volga, 47, M. González | 432 | 214 |
| | | | 12086 | 4111 |

Ganado por 3|4 de cuerpo; el tercero a 3|4 de cuerpo.
Tiempo: 1,57 1|5.
Preparador del ganador: J. Valenzuela.

DIVIDENDOS

| | |
|---|---|
| Ganador de Cateador | $ 14.80 |
| Placé de id. | 8.20 |
| Placé de Vía Triunfal | 7.30 |

**98 Quinta carrera.—Premio ESPECTRO.—1,000 metros.—$ 6,000 al 1.o y 1,200 al 2.o**

| | | | G. | Pl. |
|---|---|---|---|---|
| 23 | 1 | RAMFIS, con 46 kilos, por Rubens y Maniática del Stud Acusan, jinete C. Rojas | 2331 | 1043 |
| 59 | 2 | Celestial, 61, J. Zúñiga | 6733 | 2569 |
| 84 | 3 | One Penny, 46, C. Chávez | 2168 | 861 |
| 42 | 4 | Ajedrez, 55, J. Carrasco | 3870 | 1727 |
| 674 | 0 | Kadak, 49, J. Donoso | 570 | 260 |
| 1086 | 0 | Francolita, 46, M. González | 908 | 566 |
| | | | 16800 | 7236 |

Ganado por 1 1|2 cuerpo; el tercero a 1 1|2 cuerpo.
Tiempo: 58.
Preparador del ganador: D. Yáñez.
No corrieron: Atlante y Beau Merle.

DIVIDENDOS

| | |
|---|---|
| Ganador de Ramfis | $ 30.00 |
| Placé de id. | 11.10 |
| Placé de Celestial | 7.50 |

**99 Sexta carrera.—Premio ETOLO.—1,000 metros.—5,500 pesos al 1.o, 1,100 al 2.o y 550 al 3.o**

| | | | G. | Pl. |
|---|---|---|---|---|
| 60 | 1 | DIVINA DAMA, 56 kilos, por Ich Dien y Perdonada del señor Ignacio Jordana, jinete Ed. Rebolledo | 1008 | 645 |
| 84 | 2 | Paramalla, 56, M. Villena | 3199 | 1702 |
| 64 | 3 | Mi Amada, 57, J. Carrasco | 1315 | 746 |
| 44 | 4 | Chateau Lagarde, 54, J. Donoso | 904 | 456 |
| 772 | 0 | Saduceo, 57, E. Saavedra | 65 | 62 |
| 84 | 0 | Six Sous, 57, J. Zúñiga | 3219 | 2612 |
| 64 | 0 | Viejo Verde, 55, J. Molina | 1338 | 1045 |
| 64 | 0 | Mastermann, 56, A. Gutiérrez | 1060 | 597 |
| 44 | 0 | Tat Ata, 54, E. Castillo | 2263 | 1832 |
| | | | 14371 | 9661 |

Ganado por medio cuerpo; el tercero a 3|4 de cuerpo.
Tiempo: 59 3|5.
Preparador del ganador: J. Celpa.
No corrió Aspasia.

DIVIDENDOS

| | |
|---|---|
| Ganador de Divina Dama | $ [illegible] |
| Placé de id. | 13.20 |
| Placé de Paramalla | 10.60 |
| Placé de Mi Amada | 16.40 |

**100 Séptima carrera.—Premio CARLOS ALVAREZ CONDARCO.—800 metros.—$ 15,000 al 1.o, 3,000 al 2.o y 1,500 al 3.o**

| | | | G. | Pl. |
|---|---|---|---|---|
| — | 1 | BAMBOA, con 52 kilos, por Poor Chap y Bonita, del Stud San Juan, jinete E. Castillo | 1039 | 517 |
| — | 2 | Nagana, 52.5, M. Villena | 1826 | 967 |
| — | 3 | Canigó, 54, J. Morales | 2568 | 793 |
| — | 4 | Montebello, 54, J. Donoso | 305 | 216 |
| — | 0 | Adagio, 54, J. Carrasco | 445 | 275 |
| — | 0 | Sarmiento, 54, J. Herrera | 377 | 272 |
| — | 0 | Como No, 54, M. Quezada | 762 | 476 |
| — | 0 | Elegancia, 52, F. Santander | 1021 | 601 |
| — | 0 | Frescura, 52, J. Zúñiga | 1813 | 1154 |
| — | 0 | La Torrosa, 52, L. Ahumada | 100 | 97 |
| — | 0 | Saltona, 52, R. Urbina | 527 | 403 |
| | | | 10782 | 5773 |

Ganado por un cuerpo; el tercero a medio cuerpo.
Tiempo: 48 4|5.
Preparador del ganador: H. Péres.

DIVIDENDOS

| | |
|---|---|
| Ganador de Bamboa | $ 44.10 |
| Placé de id. | 13.50 |
| Placé de Nagana | 9.50 |
| Placé de Canigó | 10.50 |

**101 Octava carrera.—Premio ESPAÑA.—1,900 metros.—$ 7,000 al 1.o, 1,400 al 2.o y 700 al 3.o**

| | | | G. | Pl. |
|---|---|---|---|---|
| 64 | 1 | SALVITE, con 52 kilos, por Scipión y Alefra, del Stud Santa Isabel, jinete J. Carrasco | 1569 | 473 |
| 65 | 2 | Sin Saber, 54, J. Donoso | 894 | 543 |
| 1062 | 3 | Barata, 48, C. Chávez | 1260 | 844 |
| 66 | 4 | Vindicta, 52, J. Morales | 1703 | 869 |
| 46 | 0 | Katusha, 58, F. Santander | 425 | 245 |
| 43 | 0 | Cocorocó, 57, J. Molina | 837 | 476 |
| 66 | 0 | Dictateur, 54, M. Quezada | 1869 | 1022 |
| 60 | 0 | Morea, 54, U. Fuentes | 1470 | 718 |
| 44 | 0 | Taia, 54, A. Gutiérrez | 1581 | 902 |
| 863 | 0 | Asti, 53, M. Villena | 1741 | 897 |
| 66 | 0 | Arpenteur, 48, C. Rojas | 819 | 566 |
| | | | 14327 | 7837 |

Ganado por media cabeza; el tercero a 1 1|2 cuerpo.
Tiempo: 1 59 4|5.
Preparador del ganador: F. Guzmán.
No corrió Diablito.

DIVIDENDOS

| | |
|---|---|
| Ganador de Salvite | $ [illegible] |
| Placé de id. | 31.10 |
| Placé de Sin Saber | 18.10 |
| Placé de Barata | 14.10 |

**102 Novena carrera.—Premio ESPARCETA.—1,000 metros.—$ 5,000 al 1.o, 1,000 al 2.o y 500 al 3.o**

| | | | G. | Pl. |
|---|---|---|---|---|
| 882 | 1 | BETTY BOOP, con 51 kilos, por Saint Emilion y Perdonada del señor Ignacio Jordán, jinete J. Herrera | [illegible] | [illegible] |
| 82 | 2 | Alciste, 58, M. Villena | [illegible] | [illegible] |
| 40 | 3 | Ortello, 51, J. Carrasco | [illegible] | [illegible] |
| 58 | 4 | Undosa, 51, E. Castillo | [illegible] | [illegible] |
| 44 | 0 | Florentina, 5[illegible], J. Morales | [illegible] | [illegible] |
| 82 | 0 | Gacel, 54, C. Cuevas | [illegible] | [illegible] |
| 92 | 0 | Sorprendente, 54, M. González | [illegible] | [illegible] |
| 1038 | 0 | Salinera, 53, J. Donoso | [illegible] | [illegible] |
| 75 | 0 | Kabilia, 52, J. Zúñiga | [illegible] | [illegible] |
| 26 | 0 | Tristina, 52, F. Santander | [illegible] | [illegible] |
| 80 | 0 | Gayola, 51, L. Ahumada | [illegible] | [illegible] |
| 80 | 0 | [illegible], 51, R. Urbina | [illegible] | [illegible] |
| 58 | 0 | Gomorra, 50, J. Molina | [illegible] | [illegible] |
| 1009 | 0 | Solapada, 49, C. Chávez | [illegible] | [illegible] |

Ganado por media cabeza; el tercero a un cuerpo.
Tiempo: 58 3|5.
Preparador del ganador: S. Cribbes.
No corrieron: Gaviota y Campo Falso.

DIVIDENDOS

| | |
|---|---|
| Ganador de Betty Boop | $ [illegible] |
| Placé de id. | [illegible] |
| Placé de Alciste | [illegible] |
| Placé de Ortello | [illegible] |

**103 Décima carrera.—Premio EL TANGO.—1,900 metros.—$ 7,000 al 1.o, 1,400 al 2.o y 700 al 3.o**

| | | | G. | Pl. |
|---|---|---|---|---|
| 83 | 1 | CUNUHU, con 50 kilos, por Lord Wembley y C. Kate, del Stud Las Yuyos, jinete M. Villena | [illegible] | [illegible] |
| 65 | 2 | Ferragus, 53, J. Herrera | [illegible] | [illegible] |
| [illegible] | 3 | Sanka, 53, E. Castillo | [illegible] | [illegible] |
| 65 | 4 | Atrevido, 45, C. Rojas | [illegible] | [illegible] |
| [illegible] | 0 | Cumberland, 58, F. Santander | [illegible] | [illegible] |
| 63 | 0 | Haviland, 60, A. Gutiérrez | [illegible] | [illegible] |
| 65 | 0 | [illegible], 56, J. Zúñiga | [illegible] | [illegible] |
| 65 | 0 | Candil, 54, J. Donoso | [illegible] | [illegible] |
| 63 | 0 | Michigán, 53, J. Carrasco | [illegible] | [illegible] |
| 1058 | 0 | Timbero, 52, J. Salinas | [illegible] | [illegible] |

Ganado por cabeza; el tercero a 1 1|2 cuerpo.
Tiempo: 1 57 [illegible].
Preparador del ganador: J. [illegible].

DIVIDENDOS

| | |
|---|---|
| Ganador de Cunuhú | $ [illegible] |
| Placé de id. | [illegible] |
| Placé de Ferragús | [illegible] |
| Placé de Sanka | [illegible] |

# Schmelling firmó el contrato antes de ver pelear a Louis

## QUE DIRA AHORA, DESPUES DE PRESENCIAR LA DERROTA DE UZCUDUN

### Las posibilidades del alemán

## PELEARAN EN JUNIO DEL PRESENTE AÑO

**La mirada de todos los "fanáticos" del boxeo mundial está hoy día fija en el próximo match que se efectuará en New York en el mes de junio del presente año, entre Joe Louis y el alemán Max Schmeling.**

**Mientras escribo estas líneas, Max Schmeling debe de estar en alta mar, de regreso a su patria alemana. ¿Qué pensará mientras el Atlántico lo va separando más y más de Nueva York? Indudablemente su visita al Madison Square Garden tuvo que darle algo con qué trastornar su cerebro. Haber firmado un contrato para enfrentarse en el ring con el verdugo de color chocolate a cuyas manos vió destrozar a Paulino Uzcudún en cuatro rounds, es para hacer pensar a cualquiera y más a Schmeling que antes de aceptar el match no conocía al negro.**

**PELIGROSO**

Consideramos las posibilidades de Schmeling ante Joe Louis, cuando se enfrenten en junio próximo. Es cierto que Max es poseedor de un potente golpe, y que un boxeador así es siempre peligroso mientras logre mantenerse en pie. Pero analicemos su estilo. Está éste hecho a la medida para el "Bombardeador".

Schmeling nunca acostumbró comenzar con violencia, sino que depende en su habilidad de cansar al contrario. Se adelanta, un poco agachado hacia adelante, y aguanta golpes a la cabeza hasta que ha conseguido colocarse en posición cuerpo a cuerpo con su adversario, para luego comenzar a hundir los guantes en el cuerpo. Es el único estilo que conoce, y el único que ha logrado emplear con éxito. Por tratar de cambiarlo perdió el campeonato a manos de Sharkey, y por la misma razón lo derrotó Hamas en Filadelfia. Por otra parte, buscar lucha cuerpo a cuerpo de esa manera con Louis es como ponerse delante de una ametralladora.

**LA VELOCIDAD**

El aspecto del ataque de Louis que ha sorprendido a todos los aficionados es la velocidad con que golpea. Los pesos pesados de la escuela moderna, aquellos a quienes Schmeling derrotó en su camino hacia las cumbres del pugilismo, sueltan un par de golpes con toda alma, y luego se retiran a descansar un rato. Pero Louis no pierde ni un segundo del match. Puede gastar unos dos o tres rounds estudiando a su contrario, midiendo distancias y dando uno que otro golpe para ganar puntos, pero una vez que ya está seguro de sí mismo, larga todo lo que tiene con la velocidad de un rayo, una fuerza descomunal, y una precisión matemática. Son golpes que hacen efecto, y que desconciertan al contrario, y siguen viniendo seguido, seguido hasta acabar con la víctima.

El Schmeling joven de 1930 es posible que hubiera podido resolver ese problema aprendiendo una defensa contra ese estilo devastador. Pero el Schmeling viejo y resabiado de 1936 tiene bien poca oportunidad de lograrlo.

## ARONOSKY SE DESTACO COMO LA ESPERANZA DEL CATCH AS CATCH CAN NACIONAL

### Desde los diez años ha sido deportista y quiere seguir como amateur tanto en el box como en la lucha libre

Los aficionados al catch as catch can han venido siguiendo, paso a paso, la vertiginosa carrera del joven luchador chileno Miguel Aronosky, científico y ágil muchacho que es una verdadera esperanza del deporte amateur chileno.

En tres meses, Aronosky se ha convertido ya en un conocedor de los secretos de la colchoneta. Agresivo, incansable en el ataque, de una habilidad y energías extraordinarias, este muchacho que apenas tiene 18 años y pesa 65 kilos, se ha hecho aplaudir del público, derrotando a hombres que le aventajaban en 15 y 20 kilos de peso.

Todas las luchas de Aronosky han sido coronadas por triunfos de gran limpieza. Valiéndose de su famosa "tomada" de piernas, consigue poner a sus rivales en du[...] y consigue, después, ponerlos de espaldas por los minutos reglamentarios.

Esta suerte la han corrido Nigro, Cordero, y últimamente, su propio maestro, el científico catcher amateur Von Gelder.

**ESTUDIANTE DE QUIMICA**

Parece que el catch as catch can trajera especialmente a los hombres de cultura y de estudio. Aronosky es estudiante de Química de la Universidad Católica.

Desde los 10 años se aficionó al boxeo y llegó a destacarse hasta conseguir el campeonato de peso medio liviano de la Universidad Católica.

Ha practicado múltiples deportes, como aficionado, y declara que no desea los mejores puestos, tanto en la lucha libre como en el boxeo, pero siempre conservando su condición de amateur.

Como deportista de corazón, el joven Aronosky es garantía de honradez y de buena lucha en cada encuentro en que participa.

## "LA CUCARACHA" CATCHER ACROBATICO



**VLADECK BALACH, extraordinario catcher que debutó el sábado pasado en el Esmeralda**

Vladeck Balach, es la nueva figura de la colchoneta del Esmeralda. Su debut impresionó favorablemente, y confirma por su manera de caminar, y sus ágiles movimientos el hombre de "La Cucaracha".

Lo vimos frente al doctor [...], y su trabajo causó admiración, especialmente, cuando se comporta como un verdadero acróbata.

"La Cucaracha", ha tenido una lucida actuación ahora último en Buenos Aires, y puede considerarse como un catcher novedoso, y que aportará mucho con su técnica, al progreso del Catch As Catch Can en Chile.

Con Bowman, Kaduk, Duda y Jack Russell, este catcher deberá rendir mucho más, y sus combates serán de gran atracción.

# Revelaciones hubo en la primera rueda del Campeonato de Novicios

### Fué un éxito el programa realizado el jueves en el ring del Mapocho B. C. — Atilio Sepúlveda se reveló como un fuerte golpeador, al vencer por K. O. a Miguel Cortés

### DOMINGO CAÑAS, UN PESO PLUMA DE PORVENIR. — BUENA ACTUACION DEL BADMINTON B. C.

De un éxito superior a toda expectativa resultó la primera reunión del Campeonato de Novicios, efectuada el jueves pasado en el ring del Mapocho B. C. Más de dos mil espectadores se dieron cita en el amplio local del Mapocho, los que tuvieron la suerte de presenciar un programa entre aficionado que, si bien es cierto no tuvo un valor real en cuanto a técnica, fué emocionante y lucido por la agresividad con que los muchachos defendieron su chance, dando margen a encuentros realmente reñidos.

Hubo elementos que se destacaron netamente, como el peso gallo, del R. Franco, Atilio Sepúlveda, quien después de tres rounds encarnizados y violentos, logró, mediante derechos impecables y certeros, derribar a su adversario por la cuenta de los diez segundos fatales. El triunfo de Sepúlveda fué una de las manifestaciones más brillantes de la rueda del Campeonato de Novicios que comentamos, pues tenía por rival a Miguel Cortés, un peleador de indiscutibles méritos.

**UN BUEN PESO PLUMA**

Domingo Cañas, el peso pluma del Badminton, fué otro de los hombres que constituyó una revelación. De estilo rápido en el ataque, fuerte en el castigo y de una pelea a distancia muy efectiva, logró un significativo y amplio triunfo sobre Víctor Maturana, peleador del R. Franco, ya consagrado en nuestros rings.

En Cañas hay pasta para hacer de él un campeón. No por esto queremos decir que sea ya una realidad, sino que es un campeón en cierne, del que se puede esperar mucho, si persevera en la práctica del deporte.

**TRES TRIUNFOS DEL BADMINTON**

De los clubs que intervinieron en la primera rueda del Campeonato de Novicios, sólo el Badminton B. C., no conoció la derrota. Tres de sus elementos triunfaron: dos de los cuales combatiendo en forma lucida, y el tercero por no presentarse su adversario, quien no subió al ring después de estar en el local de los encuentros.

**LOS RESULTADOS GENERALES**

Los resultados generales de la interesante reunión del jueves, fueron los siguientes:

Categoría mosca

Juan Fuentes, Girardi, venció por puntos a Oscar Verdugo, del Mapocho.

Osvaldo Ugarte, Ig. Sepúlveda, venció por puntos a Adolfo Aravena, México.

Luis Lizana, del México, venció por puntos a Fernando Ribot, del Tani.

Categoría gallo

Mario Soto, del Mapocho, venció por puntos a Marcos Sagua, del México.

Atilio Sepúlveda, R. Franco, venció por K. O. al tercer round, a Miguel Cortés, del Tani.

Jorge Marambio, del Badminton, venció por puntos a Enrique Pérez, del San Eugenio.

Categoría pluma

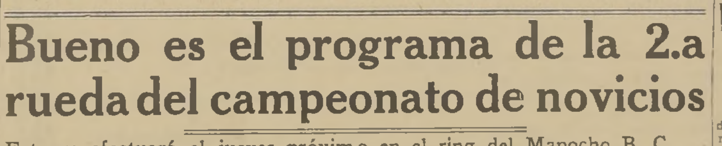
Domingo Cañas, del Badminton, venció por puntos a Víctor Maturana, del R. Franco.

Categoría medio mediano

José Dosetto, del Tani, venció por puntos a Ramón Valdés, del San Eugenio.

Luis Montecinos, del R. Franco, venció por puntos a Eduardo Canduela, del Girardi.

Jorge Bernal, del Badminton, fué declarado vencedor, por no presentarse al ring Raúl Yáñez, del Mapocho.




## Ya no pelea en Buenos Aires

**ANDRADE ACTUARA EN QUILMES**

Parece que los bonos del boxeador chileno, Victorio Andrade, han bajado demasiado. El muchacho que tuvo brillante actuación en Lima no la ha tenido en Buenos Aires, pues, después de dos peleas sin importancia, ahora se le anuncia en Quilmes (República Argentina) pueblo donde peleará con Salvador Saccone el 15 del presente.

Esta pelea la organiza en calidad de match-macker el peruano Felipe Trillo, púgil conocido nuestro, que no ha podido tener actuación en Buenos Aires.

## Por los rings tocopillanos

Don Francisco Stjepovic dejará definitivamente el box, y se irá a radicar en Coquimbo. Las razones que ha tenido para tomar esta resolución, son de carácter particular. Creemos que algo habrá influído la mala atmósfera que se le formó de vuelta del campeonato.

Dicen que personas de toda su confianza habrían tratado de hacerle mala atmósfera. Le habrían hecho "la cama", como se dice vulgarmente.

En Tocopilla se ha generalizado la idea de que el campeón Remis se vino a Santiago, por temor de sufrir una derrota a manos del crack de los plumas amateurs de Tocopilla.

Salomón, que es el contendor que tenían para Remis, en Tocopilla, tiene unos deseos de pelear con Remis, que hasta es muy posible que venga a ésta para tratar de conseguir un combate con el campeón.

## Joe Louis puede contarse entre los millonarios

### En cinco combates, más de un millón de nuestros pesos. — Y lo que ganará




JOE LOUIS

Al paso que van las cosas, no hay duda de que el negro Joe Louis, pronto se agregará a la lista de los millonarios de Estados Unidos. En los últimos cinco combates, el púgil de Harlem ha redondeado una suma fantástica en dólares, que seguirá en ascenso a medida que continúe su campaña.

Como simple dato ilustrativo, daremos lo percibido en sus últimas peleas:

Contra Uzcudún percibió 38.500 dólares; con Max Baer, 181.000; contra Carnera, 44.000 y con Lewinsky, 47.700 dólares, a lo que debe agregarse lo que ha recibido en su match con Retzlaff, que se calcula que son 45.000 dólares.

Multiplique el lector estas cifras por $ 25, que es lo que vale el dóllar en relación con la moneda chilena, y tendremos convertido a Louis en millonario.

## LA POSTERGACION DEL CAMPEONATO SUDAMERICANO DE BOX AMATEUR

### Molestos comentarios de la prensa sudamericana

**Los diarios de Buenos Aires y Montevideo comentan diariamente las incidencias que ha originado el pedido de la Federación de Box de Chile de fijar el mes de abril del presente año para realizar en esta capital el Campeonato Sudamericano de Box Amateur.**

**La postergación por parte de la dirigente chilena no ha sido recibida con agrado por las demás Federaciones sudamericanas, y con respecto a esto, damos a continuación un comentario de "El Diario" de Montevideo, reproducido por un diario de Buenos Aires.**

**Dice así:**

**Nuestro colega "El Diario", de Montevideo, declara, en un comentario aparecido hace unos días, haber recibido en carácter particular, de una persona radicada en Santiago de Chile, una comunicación en la que se descubre cuál ha sido el propósito que ha guiado a los hombres de la Federación Chilena para no dar cumplimiento a la organización del campeonato, después de que Brasil desistió de ello por falta de recursos.**

**Según el denunciante, más que la falta de recursos para financiar la competición, la causa verdadera radicaría en que en el torneo realizado para consagrar a los púgiles chilenos que habrían de participar en el campeonato, se clasificaron vencedores púgiles que no están en condiciones de afrontar airosamente un cotejo con los valores uruguayos y nuestros. Ocurrió de que en ese campeonato o selección se hizo participar a los elementos de provincias, los cuales, seguramente, doblegaron a los mejores elementos—de Santiago de Chile— a fuerza de energía y agresividad más que de técnica, constituyéndose de este modo un equipo de muy escasa chance internacional.**

**Habría que pensar si en realidad el boxeo amateur chileno no está pasando por un período de crisis, ya que así lo hace suponer el éxito de los peores frente a los que se creía más aptos, creencia que se vería abonada por la serie de éxitos que está obteniendo una representación nuestra de las provincias cuyanas, la cual, con valores de segundo orden, ha obtenido éxitos ruidosos y definitivos.**

**De todos modos, la actitud chilena es francamente opuesta a los verdaderos principios deportivos. Por eso, en cada ocasión que hemos debido tocar el punto, instamos a los dirigentes de nuestra Federación a no esperar más, saliendo de esa actitud expectante, para proceder como aconsejan las circunstancias.**

Cepeda, el popular "Pimienta", guarda cama debido a una afección pulmonar, lo que le ha impedido continuar su entrenamiento.

Este cabro, que muy pocas veces toma en serio su entrenamiento esta vez lo había tomado, pues ha hecho una promesa formal de conquistar el título de los moscas en el próximo campeonato.

El negro Silva, campeón de los medio pesados de Chile, se ha radicado en Tocopilla, donde, al igual que en Arica, se ha distinguido como excelente cultor del box, football, basquetball y natación.

# Bueno es el programa de la 2.a rueda del campeonato de novicios

### Esta se efectuará el jueves próximo en el ring del Mapocho B. C.

Un buen programa, correspondiente a la segunda reunión del Campeonato de Novicios, se efectuará el jueves próximo, a las 21.30 horas, en el ring del Mapocho B. C., de la Av. La Paz 335.

De trece encuentros que se anuncian para esta reunión, la mayoría de éstos son de especial interés, y no dudamos que el éxito obtenido en la primera reunión de este torneo, se repetirá el jueves próximo, con motivo de la segunda reunión que cuenta con un programa entre elementos más destacados aún que los que figuraron en el programa del jueves pasado.

**ALGUNOS ELEMENTOS DESTACADOS**

Del programa anunciado para el jueves próximo hay algunos muchachos que se destacan por sus condiciones, de entre los cuales hay exponentes consagrados en los rings de la capital por sus actuaciones brillantes en los interclubs.

Así vemos figurar a Gregorio Reyes, Raúl Moreno, René Rohart, Jorge Lucero, Vicente Cuevas, Oloferme Gutiérrez, Felipe Palomera, Esmeraldo Córdova, Rafael Coronado, Juna Navarro, Pedro Gómez, Juan Mesa y Jorge Otaíza.

Estos muchachos cuentan con medios combativos de primer orden y así lo han evidenciado en las competencias en que han intervenido.

**ENTRADAS A PRECIOS POPULARES**

Ha sido un buen acuerdo el de la Asociación de Box de Santiago, dada la capacidad del local del Mapocho B. C., la de fijar a las localidades precios populares.

La galería se cobra a un peso veinte centavos; la platea, a tres pesos, y el ring, a cinco pesos.

**EL PROGRAMA**

El programa anunciado para el jueves próximo es el siguiente:

Categoría mosca

Mario Romero, San Eugenio, con Roberto Macaya, R. Franco.

Luis Campos, Mapocho, con Gregorio Reyes, Girardi.

Categoría gallo

Raúl Moreno, Badminton, con René Rohart, R. Franco.

Vicente Cuevas, Girardi, con Jorge Lucero, Mapocho.

Oloferme Gutiérrez, I. Sepúlveda, con Manuel Núñez, Tani.

Categoría pluma

Esmeraldo Córdova, San Eugenio, con Felipe Palomera, Tani.

Luis Vásquez, R. Franco, con Segundo Rodríguez, Girardi.

Rafael Coronado, México, con Juan Navarro, Badminton.

Categoría liviano

René Vásquez, Mapocho, con Pedro Gómez, Girardi.

Horacio Vergara, Badminton con Humberto Fuentes, San Eugenio.

Jorge Conde, México, con Juan Mesa, Girardi.

Categoría medio mediano

Alejandro Jaques, México, con Jorge Otaíza, Badminton.

Humberto Zelada, Mapocho, con Roberto Mañanicua, México.

**EL PESAJE Y EXAMEN**

El pesaje y examen médico de los aficionados que figuran en el programa del jueves próximo, se efectuará solamente el día miércoles 5, de 7.30 a 8.30 P. M.

## Pelearán en marzo Caratoli-Godoy

Este encuentro, que está llamado a despertar un enorme entusiasmo entre los aficionados argentinos, se efectuará probablemente a principios de marzo próximo.

Ambos contendores están concurriendo al gimnasio para someterse a un riguroso entrenamiento.

Se nos dice que, después de esta pelea, Arturo Godoy regresará a Chile con el objeto de visitar a su familia y arreglar su viaje a los Estados Unidos, donde hay interés por ver al nuevo boxeador chileno.

## POR LOS RINGS EXTRANJEROS

Los empresarios de Box de Mendoza trabajan activamente para presentarles contendores de importancia a nuestros púgiles Héctor Wilkinson y Lorca, quienes han tenido una brillante actuación.

Es probable que Sebastián y Tiritico, dos buenos púgiles de Buenos Aires, se trasladen a Mendoza para pelear con los chilenos.

Eduardo Vargas, a quien Simón Guerra dejara en muy mal estado en su match realizado en Buenos Aires, ha vuelto a entrenarse después de un año y meses. Se prepara para reaparecer en el Luna Park.

Johnny King, campeón inglés de peso "gallo", ha vencido en Londres al francés Parisis por puntos en 12 rounds. Ambos púgiles tuvieron lucido comportamiento, causando buena impresión.

Frank Retante ha ganado por puntos a Pablo Villa, titulado boxeador español en un match realizado en Nueva York. En España no conocen al tal Villa, por lo que debe tratarse del mexicano del mismo apellido, de conocida actuación en su país.

En Nueva York, el boxeador portugués de 147 libras de peso, ha vencido a Wildcat O'Connor, de 144 y media de peso por puntos, en ocho rounds, en un combate celebrado en Broadway Arena.

—Benny Lynch, considerado hasta hace poco campeón mundial de la categoría "mosca"— ahora militando entre los "gallo"— ha vencido en Glasgow a Paúl Milligan, por puntos.

Baby Arismendi, que por mucho tiempo se le tuvo por campeón del mundo de peso "pluma" en los Estados Unidos, ha vencido por K. O. técnico, en seis rounds, a Benny Sharkey, que nada tiene que ver con el peso pesado del mismo apellido.

Como Benny Lynch está pasado de categoría, el combate que sostendrán en París Angelmann y Kid David, tendrá honores de campeonato mundial (peso "mosca").

En Strasburgo, el "pesado" Sam Siki ha sido descalificado por abandono injustificado ante el gigante Rutz.

El "mosca" cubano Rafaelito Valdés ha sido batido por el irlandés Jommy Warnock, por puntos.

# La desgracia de un atleta chileno

### Alfonso Vicuña, el luchador romano que a pesar de su fatal destino, asombra con sus fuerzas. — Cómo perdió la vista. — Consecuencias fatales de un terremoto

Soportando con entereza y resignación vive su vida un atleta chileno que, posiblemente, hubiese llegado muy lejos! Poseído de un físico extraordinario, desde muy pequeño empezó a destacarse como un formidable niño de fuerzas. Su afición le hizo muy luego un profesional de la lucha greco-romana y de algunas pruebas atléticas que llamaron grandemente la atención.

Alfonso Vicuña, caminaba por las provincias de Chile luciendo sus extraordinarias dotes de atleta, y venciendo en cada pueblo algún rival de pretensiones.

Se había formado como atleta desde los doce años, siendo considerado un gimnasta de condiciones singulares. En la escuela donde se educaba, en los Talleres de San Vicente, recibió el primer premio. Era una medalla de oro, donada por el obispo Ramón Angel Jara al mejor gimnasta de los Talleres de San Vicente.

Realizó Alfonso Vicuña verdaderas hazañas como "pesista", alcanzando a levantar, a dos brazos, 110 kilos. Todos estos triunfos conquistaron a Vicuña para que se dedicara la profesionalismo.

En este campo, Vicuña continuó triunfando, hasta que en el año 1922, el día 28 de noviembre, en un teatro de la ciudad de Ovalle, perdió la vista para siempre.

Vicuña, que siempre ha sido un atleta de gran corazón, ofreció aquella noche su concurso para una velada a beneficio en el Teatro Municipal.

Veamos como cuenta el atleta su desgracia:



ALFONSO VICUÑA, el atleta ciego

—Señor, ofrecí mi concurso y me presentaron al luchador italiano Antonio Betti para que midiera mis fuerzas. No tuve inconveniente, y subimos al tablado. Una numerosa concurrencia llenaba por completo el princial teatro de la ciudad de Ovalle. Luchábamos con violencia, cuando en circunstancias que Betti me tenía levantado en sus brazos el público grita: Temblor... Temblor... Betti olvidando todo me suelta desde lo alto sobre el tablado. El golpe lo recibí en la cabeza y si tomamos en consideración que no existía colchoneta pueden ustedes comprender el dolor.

Abandoné el teatro cuando no quedaba un alma por los alrededores. El pánico del fenómeno sísmico había hecho perderse al público.

Ya en mi hotel, pude constatar que mi frente estaba adolorida e hinchada. Pasaron unos días y mi vista fué viendo obscuro hasta perder por completo el precioso don de ver...

Inútiles fueron los esfuerzos de los médicos, y aquí me tienen ustedes en la pobreza y ejerciendo siempre mi profesión que tanto amo.

Caso extraordinario de este Vicuña, nada ha podido doblegar sus fuerzas ni la horrible desgracia de perder la vista para siempre.

Anoche Alfonso Vicuña se presentó al escenario del Esmeralda. Realizó pruebas extraordinarias y el público lo aplaudió y premió con dinero.

Bien se merece este formidable atleta que ya tiene 42 años, y que conserva sus fuerzas intactas.

**$ 0.15 CENTAVOS LA PALABRA**

# AVISOS ECONOMICOS CLASIFICADOS

**$ 0.15 CENTAVOS LA PALABRA**




## Agencias para los avisos económicos de "La Nación"

INDEPENDENCIA 850 C Olea
INDEPENDENCIA 936 Relojería y Joyería.
MARIA DE MO... G. MACKEN 1070. Auto-Cars-Pullman
BANDERA 808. Clotilde Acuña
PORTAL EDWARDS. Delicias 2752
COMPAÑIA 1981 Claudia Barrales. Teléfono 61264.
CARLOS CRISTI E. VICTORIA 722.
VICTORIA BARCO. (PORTAL EDwards) Delicias 2712.

## Indice de avisos económicos clasificados



## 1.—ALHAJAS, MONEDAS Y ANTIGUEDADES

ARGOLLAS ORO, 14 Y 18 KILAtes, macizas, grabadas, desde $ 86 par. San Diego 780. Relojería Sportman. 9 Feb

ORO, PLATA, PLATINO, BRIllantes, compra la acreditada Casa Real, pagamos precios máximos. Consulte antes de vender. Compañía 1025, frente Teatro Real, teléfono 65855. 12 Feb.

COMPRA-VENTA JOYAS, BRIllantes, oro, platino, boletos. Composturas relojes finos. "El Cronómetro Suizo". Agustinas 889. (Casa fundada 1916). Febrero 6.

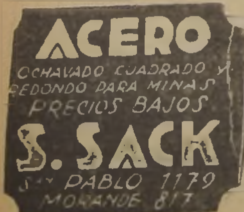
RELOJERIA "BIG BEN", SAN ALfonso 12. Garantizamos las composturas por un año. Seriedad absoluta.

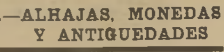
PESOS FUERTES MONEDAS DE plata, chauchas, dieces, cincos viejos. Compramos plata en toda clase de objetos. Trust del Oro. Huérfanos 1087, casi esquina Bandera. 5 Febrero

¡¡NOVIOS!! PARA ARGOLLAS Fábrica Sostin. Nueva York 66. 21 Feb.

CASA KARDONSKY, ESTADO 384, venta, consignaciones. Seriedad y competencia. 20 Feb.

"NOVIOS", COMPROMISOS ORO desde $ 60 par. Joyería "Invar", San Pablo 2418. Visítenos y se convencerá. 4 Feb.



## 1.—ALHAJAS, MONEDAS Y ANTIGUEDADES

NO PIERDA Ud. SU TIEMPO, mande componer su reloj a la Relojería "La Yankee", Meigs 20. Compro oro, plata, relojes de ocasión y máquinas.

JOYERIA LONDRES, DELICIAS 2722. Compostura de relojes, garantidas un año. 13 Feb.

## 2.—AUTOMOVILES COMPRAVENTA.

SI NECESITA REPUESTOS USAdos, diríjase a Roca Garage "El Cóndor". Brasil 773. 13 Febr.

ENGRASO AUTOMOVILES A PREsión. Maipú 22 9 Feb.

LUIS MIRANDA, PROFESOR AUtorizado, enseña manejar automóviles. Almirante Barroso 755. 7 Febrero

HERMAN LALANNE Y CIA., DElicias 1740. Compraventa automóviles usados. Seriedad y responsabilidad. 14 Feb

AUTOMOVILISTAS: NEUMATIcos, lubricantes de alta calidad, grasas consistentes y grafitadas, colocadas en cajas de cambio y diferenciales, balatas de todas dimensiones remachadas, sin recargo en sus precios. — Busto Hnos. Chacabuco 15. 8 Febrero

¡¡¡AUTOMOVILES!!! CERRADOS, abiertos revisados. Buenas marcas, encontrará siempre "Garage Graham-Page", Delicias 1315. Ocampo, Sánchez Ltda. 26 Feb.

OCASION. VENDO MOTO SIDECar. Alameda 1735. 12 Feb.

SE VENDE EN $ 1,000 AUTO Hudson, sirve para repuesto, motor perfecto. Santo Domingo 1026.

VENDO UN CAMION FORD. Carmen Mena 257.

STUDEBAKER MODELO CHICO vendo de ocasión. Vicuña Mackenna 258.

VENDO FORD 30, PINTURA Y forros nuevos. Morandé 763.

ESSEX DE CUATRO TURISMO, perfecto estado vendo dos mil quinientos. San Pablo 2360.

ESSEX MODELO 27, PERFECTO estado, compresora para pintura al duco y motor Buick completo ocasión, vendo, Delicias 3413. 3 Feb.

COMPRO AUTO CERRADO PERfecto, ocasión. Las Mercedes 878. ... 2 Feb.

OCASION. VENDO AUTOMOVIL Whippet, $ 4,000, 10 kilómetros por litro, garantido. Pedro de Oña 88. 4 Feb.

## 3.— NEUMATICOS Y ACCESORIOS.

REPUESTOS WHIPPET Y WIllevs, surtido completo, recién recibido. encuentra donde Copetta. Despacho provincias contra reembolso San Antonio 796. 29 Feb.

VULCANIZACION ESLECTRICA "Royal": Sus neumáticos rotos quedan nuevos; garantizamos duración. Recibo trabajos provincias. Delicias 2063. 3 Febrero

BOCINAS SPARTON, VENTA REpuestos, servicio. Herman Lalanne. Delicias 1740. 7 Feb.

BATERIAS, ARREGLO, CARGAS, Herman Lalanne. Delicias 1740. 7 Feb.

DINAMOS, MOTORES, PARTIDA, repuestos reparaciones. Hernán Lalanne. Delicias 1740. 7 Feb.

¡¡¡PARA REPUESTOS DE AUTOmóviles!!! Gran surtido. Precios bajísimos. Cochrane 1381. 4 Feb

BOBINADO DINAMO FORD,Chevrolet $ 35. General Mackenna 1036.

¡¡¡NEUMATICOS GOODRICH!!! Los mejores precios encontrará en Santa Isabel 185. Surtido completo para autos y camiones. Teléfono 86130. 15 Feb.

¡¡CELULOIDE!!! OFRECE SANta Isabel 185, desde 30 a 70 pesos. 15 Feb.

¡¡¡TELA CAPOTA Y PERGAMOIdes!!! Diferentes clases, buenos precios en Santa Isabel 185. 15 Feb.

BATERIAS IMPORTADAS, CARgas y reparaciones. Dinamos, bobinados. Morandé 949. 4 Feb.

EMBOLOS DE ALUMINIO PARA todas marcas de automóviles. Ofrece: Ahumada Hnos. Edison 4156.

COMPRO SIGUENAL REPUBLIC Estewal o Internacional. Teléfono 64443, de 1 a 4.

## 4.—RODADOS EN GENERAL.

BICICLETAS NIÑOS, NIÑITAS Y repuestos. Venda casa Toro. Ejército 238. 18 Febrero

CARROCERIA FEDERICO LEDERmann. Delicias 3470. Compraventa, fabricación, composturas carruajes y resortes.

OFREZCO BOCINES PARA CArretones y carretela. Libertad 25.

DOS RUEDAS DE CARRETELA, ocasión vendo. Manuel Montt 2962.

VENDO FLAMANTE MALETA fuelle, grande. Bicicleta francesa nueva. Lincoyan 2911, carro 30. 4 Feb.

VENDO CARRETONES ARENEros, y resortes. General Velásquez 27-A. 4 Feb.

## 5.—ARRIENDO BUSCADOS.

DESEO ARRENDAR CASA EN BAjos, 4 dormitorios, baño, barrio central, cánon hasta $ 400. Dirigir ofertas: Maruri 424. 2 Feb.

## 6.—ARRIENDOS OFRECIDOS.

EN CASA DE RESPETO, SE arriendan piezas amobladas con pensión. Independencia 2437, casa 1, Valparaíso. 2 Feb.

UN PROBLEMA RESUELTO

LA NACION

"¡GRACIAS A LA EFICACIA DE LOS AVISOS ECONOMICOS DE "LA NACION" HEMOS ENCONTRADO LO QUE NECESITABAMOS!

TORO

GRATIS POR LA RADIO DEL PACIFICO

ESPEJO

LOS SIGUIENTES AVISOS ECONOMICOS SERAN TRANSMITIDOS HOY, DE 12 A 14 HORAS:

¡¡¡PARA REPUESTOS DE AUTOMOVILES!!! GRAN SURtido. Precios bajísimos. Cochrane 1381.

VENDO POR NO PODER ATENDER, SALON DE REfrescos. Ubicación magnífica. Franklin 771.

CONFECCIONAMOS MAQUINAS NUEVAS Y TRANSformamos existentes para industrias. Fundición Grajales, calle Grajales 2548. Santiago. Pida la visita de uno de nuestros ingenieros. Teléf. 80008.

NO PIERDA Ud. SU TIEMPO. MANDE COMPONER SU reloj a la Relojería "La Yankee", Meigs 20. Compro oro, plata, relojes de ocasión y máquinas.

CAJAS FONDOS, MOLINILLOS, ROMANAS, IMPORTAdas y nacionales, el mejor surtido. ¡¡Oportunidades", San Francisco 990.

¡¡¡PUERTAS, VENTANAS!!! GALERIAS, MAMPARAS, EL surtido más completo en plaza, lista para entrega y también sobre medidas. Despachamos provincias. Grandes Talleres "Fénix", Delicias 739.

SE HACEN LLAVES PARA TODA CLASE DE CHAPAS, candados. Bandera 820.

"MADERAS SECAS" PARA MUEBLISTAS, PINO PARA palas a precios bajos encontrará usted en la Barraca San Martín. San Martín 870.

¡OCASION! VENDO NEGOCIO, VIAJE. IRARRAZAVAL 5180.

VENDO POR ENFERMEDAD. PUESTO QUESO, MANTEquilla, huevos y varios. Buena clientela, casa habitación. Castro 401.

VENDO EMPORIO, VENTAS GARANTIDAS, LOCAL ADEcuado, galpón, buena casa. Franklin 625.

ESTANQUES, TAPAS, CAMARAS, DESENGRASADORES Av. La Paz 2.

AVISANDO EN NUESTRA SECCION DE AVISOS ECONOMICOS OBTENDRA USTED EL MAXIMO DE PROPAGANDA 15 ctvs. PALABRA.— 10 DIAS 5 SIN RECARGO SABADO y DOMINGO — LUNES GRATIS

DEPARTAMENTO COMODO, DOS o tres piezas, adecuado profesional. Lira 183.

75 CASA, 85 ADAPTABLE NEGOcio. Vergara-Montt 2030. Mirador.

ARRIENDO CASITA, POBLACION Estadio de Carabineros. Tratar: Calle Bulnes 1185.

350 PESOS ARRIENDASE CHALET moderno. Mac-Clure 1541.

$ 2 LLAVES YALE, EXCELENTE calidad. Armería: San Diego 59. 14 Feb.

$ 400, CHALET ÑUÑOA, TRES dormitorios, living, comedor, cocina y baño instalado dependencias. Domingo Toro Herrera 1472, por Aviador Fuentes, tratar: teléfono 295-R-2, Cisterna.

CASA INTERIOR SE ARRIENDA Providencia N.o 1315. 8 Feb.

CHALET CONFORTABLE ARRIENdase, General Bari, media cuadra Providencia, compuesto 3 dormitorios, toilette instalada, garage, servicios. Canon, $ 550. Tratar: Tapia, Huérfanos 1082.

$ 200, CASA SEIS PIEZAS, PATIO, dependencias. Fresia 2814, carro 30. 3 Feb.

250 PESOS ARRIENDO QUINTA: o vendo, 3 mil mt2. Todo servicio. Cisterna. Villa Italia. Ernesto Riquelme 485. 3 Feb.

150, CASITA-QUINTA FRUTAL, 4 piezas. Tratar: Ejército 91-C.

### Locales y oficinas

120, LOCAL, CON CASA. SANtiago Concha 1911.




SE ARRIENDA ALMACEN. Franklin 401.

180, LOCAL HABITACIONES. HErrera 1400.

INDUSTRIALES, ARRIENDASE local incendiado. Reconstruiríase gusto interesado. Inmediato San Diego. Tiene dos almacenes muy comerciales. Ñuble 1075.

ESPLENDIDO LOCAL arriendo. Bandera 640. 3 Feb.

MAGNIFICO LOCAL BILLARES, arriéndase. Tratar, Puente 682. 3 Feb.

### Departamentos, piezas

ARRIENDASE ESPLENDIDAS piezas, departamentos, pensión. Delicias 283.

ARRIENDO BUENAS PIEZAS MUY central, matrimonio sin niños. A. Prat 876. 4 Feb.

PIEZA, DEPARTAMENTO. ARturo Prat 169.

DEPARTAMENTOS MODERNOS para poca familia se arriendan. General Bustamante 8. Tratar: Estado 360.

$ 55, PIEZA, GENERAL BUSTAmante 62.

CASA FAMILIA, PIEZAS, PENsión. Castro 221. 1.o Feb.

ARRIENDANSE A PERSONAS honorables, piezas c|s pensión. Amunátegui 30.

ARRIENDO VARIOS DEPARTAmentos de tres piezas cada uno, con todas comodidades e independiente. Avenida La Paz esquina Olivos.

PIEZA, CABALLERO SOLO, arriéndase. San Francisco 448.

ARRIENDO LOCAL PRECIO BAjo para negocio o garage. Santo Domingo 2270.

POR SOLO 350 PESOS ARRIENdase espléndido almacén con casa habitación, San Pablo esquina Maturana. 3 Feb.

DEPARTAMENTO ALTOS, DOS piezas grandes; calle, servicios independientes. Eyzaguirre 1456.

$ 200. DEPARTAMENTO NUEVO, tres piezas, familia sin niños. Sofía Concha 27. 3 Feb.

$ 10, ARRIENDO UNA O DOS PIEzas, con luz, a persona sola. Av. Ecuador 3452 A. 3 Feb.

PIEZAS SIN PENSION STO. DOmingo 1150. 3 Feb.

## 7.—TURISMO Y VERANEO.

¡¡VERANEANTES!! SOMMIERES con patas coloniales, liquida. San Pablo 3120.

CARPAS Y QUITASOLES DE PLAya, catres de campaña, sillas plegables, hamacas. Fábrica. Ñuble 1055. 4 Febrero.

CARTAGENA, RESIDENCIAL ALEmana, Casanova 182. 6 Feb.

$ 20 TRAJES DE BAÑO LANA, últimos modelos. Se hacen medidas. "El Rosal", San Diego 1138. 8 Feb.

## 9.—ARBOLES, PLANTAS Y FLORES.

ARBOLES ARBUSTOS, PLANTAS, tierra de hojas de litre, maceteros greda todos tamaños, ofrece: "Criadero Corrial". Alameda esquina Arturo Prat 11 Feb.

"La Casa del Monograma" BORDA TODA CLASE de MONOGRAMAS PARA COLEGIOS y LICEOS — PRECIOS MODICOS. Santo Domingo 955.

## 11.—ARTICULOS DE ESCRITORIO Y LIBRERIA.

TINTA NEGRA, ESPECIAL PARA Mimeógrafos, $ 60 el litro. Huérfanos 1215.

## 12.—ABARROTES Y COMESTIBLES.

PAN HIGIENICO, ECONOMICO, de excelente calidad encontrará en la antigua panadería La Preferida Andrés Bello 649. teléfono 63406.

PAPAYA "BROCKWAY", SIEMpre la mejor: comerciantes, repartidores, buenos descuentos. Teléfono 61833. 11 Feb.

PAN HIGIENICO, ECONOMICO, de excelente calidad encontrará en la antigua panadería La Preferida Andrés Bello 649. teléfono 63406. 17 Feb.

## 13.—AVES, ANIMALES Y TALAJES.

SE VENDEN PERROS BULL-DOG finos. Verlos y tratar: Poniente 3537. Góndolas San Francisco. G.

SEÑOR AVICULTOR: ¿QUIERE aumentar la postura de sus gallinas? "Nectar-Avis", el Mash-Food especial para ponederas se lo conseguirá. Pídalo a Delicias 3484, Teléfono 88611. Reparto a domicilio desde un saco al precio de $ 40 los 100 kilos. 14Feb.

ALIMENTOS PARA AVES OFRECe Fábrica Corona Diego de Velásquez 2051, Providencia. Casilla 252. Depósito Central. Semillería Bandera 546. Fábrica más antigua, mayor experiencia. práctica en plaza Mashood y Granos, no superado, para gallinas y pollitos, conchuela. Una colisa paja gratis por compras de ochenta pesos. 29 Feb.

VENDO LINDO LOTE POLLITAS Rhode, tres meses, 10 c|u, 1.o Espejo, Maipú 259. 3 Feb.

## 14.—BELLEZA Y PELUQUERIA.

ONDULACION PERMAnente desde $ 40. Exigir diploma de competencia. Peluquería Demetrio Díez. Agustinas 976, Teléfono 84453.

## 15.—COMPRA - VENTA VARIAS.

COMPRO Y VENDO CUALQUIER cantidad de papel basura, pago los mejores precios al contado. dirigirse calle Dávila Larraín 2298. 28 Feb.

FABRICA MODERNA DE ESPEjos, la única establecida por su rapidez y en calidad. Ventas por mayor y menor. Haga arreglar su espejo, con poco dinero quedará nuevo. Sección ventas: San Alfonso 10, casi esquina Delicias. 14 Feb.

CAJAS FONDOS, MOLINILLOS, romanas, importados y nacionales, el mejor surtido. ¡¡Oportunidades", San Francisco 990.

COMPRO ANAFES USADOS. SAN Diego 59. 5 Feb.

ESENCIA BILZ, VENDO. CASILLA 7010.

TARROS LECHEROS GRANDES, usados compro. San Diego 207.

¡¡¡ESCOBAS!!! DIRIJASE FABRIca: Cochrane 252. Teléfono 88346. 7 Febrero.

NUECES PARTIDAS CUALQUIER precio, liquido. Exposición 250.

VITRINA, MOSTRADOR, MUEbles, salita, vendo barata. San Pablo 2070.

BANCOS DE CARPINTEROS vendo. Chacabuco 24. 5 Feb.

## 16.—SASTRERIAS E INDUMENTARIAS

SASTRERIA A. MANRIQUEZ H. "Elegancia". San Pablo 1450. 12 Feb.

SASTRERIA OSORIO. MATUCANA 823, teléfono 80379. Casimires importados. Recibo hechuras y virados finos. 14 Feb.

SASTRERIA "EL CREDITO NUEvo" entrega ternos sobre medida con facilidades pago San Pablo 2675. 1.o Marz.

SASTRERIA "LA ELEGANCIA" ternos sobre medida con grandes facilidades pago. San Pablo 2585. 16 Feb.

## 17.—DIVERSOS.

CARTOMANCIA, CIENCIAS ocultas, puros imantados, piedras imanes. Francis. Nataniel 836.

VENDO SEPULTURA CEMENTErio General. Jonhson 2559.

SEÑORITA ALEMANA DESEA CONocer caballero extranjero.—A. H. 3 Feb.

## 18.—EDUCACION E INSTRUCCION.

INSTITUTO TAQUIGRAFIA COmercio, San Antonio 79, contabilidad, taquigrafía, dactilografía. ¡¡15 días!! 9 Febrero

¡¡¡CURSOS VACACIONES!!! MOdas, Peinados artísticos, Belleza, Manicure, etc. Anexo Pensionado señoritas. Diplomas válidos. ¡Apresúrese! Escuelas Politécnicas Profesionales Díaz Gascogne. Santo Domingo 686. 6 Feb.

LICEO SANTA INES, DAVILA 760. Internado de Niñas, Preparatorias, Humanidades, Inglés desde kindergarten. Sección independiente para niñitos internos. Exámenes válidos. 13 Feb.

ESCRITURA MAQUINA, ENSEñanza garantida un mes, quince días, desde diez pesos. Cursos rápidos, contabilidad, taquigrafía, aritmética, redacción. Matrícula abierta cursos Comercio. Instituto de Contabilidad. Santo Domingo 831. Fundado 1922. 3 Feb.

ESCUELAS PROFESIONALES "LA Gratitud Nacional". Está abierta la matrícula. Para datos y prospectos dirigirse a Alameda 2303. Tel. Auto 83569. Casilla 16. El año escolar comenzará el 11 de febrero. —El Director. 18 Febrero

¡¡EXAMENES!! ACREDITADISImo, antiguo curso vacaciones. ¡¡ASEGUROLOS!! Av. Matta 449.

APRENDA PROFESION LUCRATIva. Hágase cortador sastre. Profesor egresado de la mejor Academia de Buenos Aires. Infórmese: Santo Domingo 1124. 8 Febrero.

"COLEGIO SANTA FAMILIA". Bascuñán 148. Teléfono 83869. Kindergarten, Preparatorias, Humanidades, Inglés, Francés, desde las Preparatorias. Este año funcionara un Centro Familiar de Economía Doméstica y Cursos Prácticos. — Exámenes válidos. Internas, medio pupilas, externas. Precios módicos. Principiarán los cursos el 10 de marzo. 4 Febrero

PROFESIONAL PREPARA EXAmenes: Inglés, Castellano, Filosofía. Vergara 406. 8 Febrero.

¡¡EXAMENES!!! ACREDITADISImo, antiguo curso vacaciones ¡¡ASEGUROLOS!! Avenida Matta 449. 14 Feb.

LLEGAMOS DONDE LLEGA EL Correo. Cincuenta cursos por correspondencia Instituto Pinochet Le-Brun, Santiago. Casilla 421. 29 Feb.

MATEMATICAS. — FISICA. BAchilleratos. Preparo. Arellano, Grajales 2458. Teléfono 83551. 14 Feb.

DOY CLASES PARTICULARES, incluso inglés. María Auxiliadora 752. Comuna San Miguel. 3 Feb.

ESTUDIE VACACIONES: CORTE, sombreros, peluquería, masaje, Manicure, Dactilografía, Taquigrafía, Contabilidad. Diplomas legalizados. Instituto Profesional. Morandé 530. 9 Feb.

ACADEMIA DE BAILES "BUENOS Aires", San Diego 1474. El dancing más típicos en su género. Bailes y clases todas las noches de 8 a 12.

S. SACK FIERRO REDONDO, CUADRADO Y PLANO SECCION ESPECIAL "LAMIFUN" San PABLO 1179-MORANDE 817

## 19.—PROFESIONALES VARIOS.

¡¡¡ TALLER DE GRABADOS ... Garantiza el más perfecto trabajo a precios fuera de toda competencia. Entrega rápida. ... pedidos provincia contra reembolso. Eyzaguirre 1250. — José ... Santiago.

CONTADOR MEDEL, ATIENDE prestamente obras contables urgentes. Balances, revisiones. Agustinas 1070, 2.o piso, 113. Teléf. 86621. 8 Febr.

PARA DESARROLLAR FILMS, películas y copias vaya donde Ya... migli, Av. Condell 1718.

MAQUINA FOTOGRAFICA ... o 10|15 compro. Formigli. Av. Condell 1718.

NECESITO GUITARRISTA ... nista. Maipú 10.

## 20.—EMPLEADOS OFRECIDOS

### Profs. y Part.

¡¡¡SEÑORAS!!! LAS MEJORES empleadas pídalas en la mejor agencia. Londres 15. 18 ...

ADMINISTRADOR FUNDO ... gran práctica y buenas recomendaciones busca empleo. Casilla ... Temuco. — M. C.

LA CONTRAL, OFRECE ... dumbre lista. Bandera 74. Teléf. 32207.

ME OFREZCO COMO BUENA COcinera o sea todo servicio, ... hija de 14 años, prefiero ... Santiago, cualquier sueldo. Correo Tropezón. Rosario Arriaga.

OFRECESE COCINERA CON ... tente con buenas recomendaciones para afuera de Santiago. ... cias Reyes N.o 10.

ME OFREZCO PARA NIÑERA ... para las piezas, prefiero fuera de Santiago. Correo Central.— ... Maraboli N.

PIDO PROTECCION A personas piadosas y de buen corazón, me encuentro muy pobre y tengo buenos informes. Correo 7. Elvira M.

VIUDA, CON UNA NIÑITA ... seis años, se ofrece para los quehaceres de casa. Tiene muy buenas recomendaciones. Dirigirse M. E., calle Bilbao 114 (Frente Teatro Carrera).

MATRIMONIO ESPAÑOL ... cocinera y él cualquier ocupación. Correo,, Población Bulnes, — Blazquez.

OFRECESE LLAVERO CASADO ... 36 años, para campo a otros ... logos, con óptimas referencias. G., C. D., O'Higgins 2052, ... 11.

## 21.—EMPLEADOS BUSCADOS.

MATRIMONIO SE OFRECE PARA trabajar en la ciudad o campo. El para jardinero y ella ... res de la casa. Tenemos ... nas recomendaciones. Tratar ... té 10 de Julio 474 casita ...

OFRECESE JOVEN PARA PORtero o aseo de oficinas. Buenas recomendaciones. C.D.S. Casilla ... D.

JOVEN SOLTERO, OFRECE ... servicios para mozo, casa ... tensiones. Buenas referencias. Dirigirse: Mapocho 2358.

PARA LA COCINA EN SANTIAGO o fuera de él se ofrece ... niñito de seis años. Calle ... 1436. Casita 16.

ME OFREZCO COMO BUENA COcinera, sea todo servicio, ... de 14 años, cualquier sueldo ... fiero fuera de Santiago. ... Central. Edelmira Araven...

FARMACEUTICO OFRECESE ... tiago, San Antonio o ... vecinos. Condell 1181.

PRECISO PERSONA SERIA ... comendada, competente; ... ropa señora exigente que ... trabajar de 2 1|2 a 7 1|2 ... Oferta por carta a Libertad ...

NECESITO ZAPATERO, CO... turero. San Pablo 2190.

NIÑO 16 AÑOS RECOMENDADO ... Botellería. Recoleta 78...

NECESITO HOMBRE SOLO ... campo para cuidar ... recomendaciones. Mercado Central. Rosa Suazo.

JOVEN DESEE INICIARSE ... cultura puertas adentro ... importante criadero. Los ... Lynch 306.

NECESITO DUEÑA CASA ... colaborar industria. ... Carnet 1017679.

CONTADOR ASOCIARLO ... cación obras contabilidad ... trial, únicas América. ... Carnet 12662. Correo 2.

SEÑORA O SEÑORITA ... atender boletería guarda... San Diego 1466.

SEÑORITA BASTANTE PRÁCTICA en contabilidad precísase. ... randé 450 oficina 10.

FARMACIA "LA ROSA", DE... 3309. Teléfono 60180.

ALAMBRE CAÑERIA METAL DESPLEGADO S. SACK San PABLO 1179 MORANDE 817

LA NACION

Santiago, 3 de febrero de 1936

## LA SANIDAD Y LA PREVISION SOCIAL

La organización y racionalización de los servicios sanitarios contempladas en la ley que acaba de ser despachada por el Congreso, adquieren en estos momentos una importancia que el país solo podrá apreciar en toda su amplitud, a medida que los diferentes organismos, dependientes del Ministerio de Salubridad, vayan realizando la labor de conjunto que abarque todos y cada uno de los aspectos de los problemas relacionados con la salud pública y con la previsión social.

Hasta ahora sólo hemos conocido las tesis fundamentales del bienestar colectivo en forma de preceptuaciones científicas, derivadas de investigaciones y experiencias extranjeras. Muchos son los que se han explayado sobre la manera de infiltrar en el espíritu de la población un concepto claro y definido de lo que significan las medidas de previsión sanitarias y sociales para defensa y mejoramiento de la raza. Pero, desgraciadamente, casi todos los principios enunciados se han basado en conclusiones que se referían a medidas puestas en práctica, por pueblos con características, totalmente diferentes a las nuestras.

Por eso es que no hemos deseado ser pesimistas, al juzgar los beneficios que puede reportarle al país la legislación recientemente aprobada. De ella hemos dicho en otras oportunidades lo mismo que aseguramos respecto a la ley de la habitación popular, o sea que, a pesar de sus deficiencias aparentes, es menester aceptarla como un punto de partida para llegar más tarde al perfeccionamiento de su estructura.

Había, desde luego, en nuestra antigua organización una anomalía evidente y era la de que cada servicio sanitario era una repartición autónoma que dictaba ordenanzas y reglamentos propios, sin interesarle si los acuerdos que adoptaba, se oponían o no a las prácticas establecidas por los organismos similares. Y así sucedía que entre las labores de la Dirección General de Sanidad y la Beneficencia Pública, no había coincidencia ni relación y cada uno de los servicios médicos de las Cajas de Previsión, actuaban independientemente, sin ceñirse a otras directivas que las que les fijaban los respectivos Consejos Administrativos, que no podían tener, como es lógico, la versación técnica indispensable para fijar normas en materias sanitarias.

Estamos de acuerdo en que la ley que acaba de dictarse tiene defectos y deficiencias que pudieron subsanarse en los debates de las Cámaras pero el Gobierno se vió obligado a no insistir en las modificaciones que creyó necesarias, porque la mayor parte de los parlamentarios, autores o auspiciadores de esta iniciativa de reorganización, se habían encariñado en tal forma con la estructura primitiva del proyecto, que la estimaban de una perfección definitiva. Y la verdad es que no interesaba tanto tener de una vez una legislación sin defectos, como disponer del organismo central y regulador de todas las actividades sanitarias y de previsión social que se desarrollan en el país. Estamos seguros de que la práctica de la nueva ley, pondrá en evidencia la impracticabilidad de algunas de sus preceptuaciones, como, por ejemplo, la que se refiere a la creación de los dispensarios municipales que, probablemente no llegarán jamás a funcionar, por la falta absoluta de elementos y de fondos de casi todas las administraciones comunales de la República.

Uno de los aspectos de verdadero interés de la actual legislación, es la fusión que en ella se contempla de todas las Cajas de Previsión Social bajo la tuición directa del Ministerio de Salubridad. Sólo en esta forma será posible en el futuro, equiparar los beneficios que cada una de ellas otorga a sus imponentes, hasta llegar a la dictación de una ley única que contemple disposiciones idénticas de financiamiento, de imposiciones, de montos de jubilación y de montepíos. Solo así también será posible que los imponentes, que, por cambio de actividades, se trasladen de una institución a otra, no pierdan los haberes acumulados ni los derechos que ya hayan adquirido.

No es una labor de un día, indudablemente. Quizás habrá que esperar todavía varios años para darle una fisonomía uniforme, a este verdadero mosaico de leyes diferentes que rigen a los organismos de previsión, pero, por lo menos, este es el único camino para llegar a la finalidad deseada e impedir que cada vez se haga más divergente el funcionamiento de todas las Cajas, por la acentuación de las modalidades que las caracterizan.

En suma, la organización y racionalización de los servicios de previsión y sanidad, es un primer gran paso hacia la doctrina sustentada y propiciada por el organismo internacional de Ginebra, el cual ha llegado ha establecerla, como fundamental, después de la experiencia obtenida en numerosos países que tienen en práctica, desde hace muchos años, la legislación que concede los beneficios individuales por medio del perfeccionamiento de los sistemas mutualistas.

## EL IMPERIO DE LA LEY

El ilustre Woodrow Wilson, cuando era Rector de la Universidad de Princetown, escribió una interesante y hermosa conferencia a la que dió el título de "El imperio de las letras" y que seguramente leyó en el aula magna de aquel plantel de educación en medio de un auditorio culto y numeroso. La leí cuando este egregio profesor y demócrata de verdad, anunciaba a sus conciudadanos, en elocuentes discursos, que anhelaba llegar a la Presidencia de la gran República norteamericana.

En dicha conferencia Wilson sostenía que siendo las letras el conducto obligado del pensamiento humano, habían dirigido al mundo y que debían cultivarse especialmente por los gobernantes, pues nada se hacía sin que ellas no intervinieran.

Siempre me hizo pensar esta tesis de Woodrow Wilson, y me atrevo a sostener que decía la verdad, porque, ¿de qué, otra manera ha ido el género humano haciendo tantas conquistas en favor de su perfeccionamiento y bienestar?

Leyendo, no hace muchos días, la fábulas de La Fontaine, escritor que escribió en el período del absolutismo de los reyes, me deleité, una vez más, al meditar en el talento de ese hombre que en pleno reinado de la tiranía, en que nadie podía hablar ni opinar, en que la justicia era un mito, La Fontaine se reía, censuraba, orientaba el pensamiento de sus conciudadanos y preparaba el advenimiento de los derechos del hombre, yo me pregunto, ¿cómo habría hecho estas cosas si no hubiera sido por las letras y por esa pluma de oro que él manejaba con ironía y delicadeza sumas? ¿Cómo sin las letras hubiera enseñado a sus conciudadanos en lo que consiste la justicia? Es cierto que el Maestro había dicho ya: "Dad al César...", pero La Fontaine lo dijo con frescura y talento inimitables. ¿Habéis leído "Les animaux malades de la peste"? Todos los animales estaban enfermos y sufrían quebrantos y dolores. El león los convocó a una asamblea, acaso como estas asambleas de la época presente, para que cada uno de sus miembros diera a conocer sus faltas y así aplacar la cólera divina.

El león fue el primero que se confesó.

Debo ser franco, dijo, yo me he comido hermosos e inocentes corderos, nada me habían hecho; más aún, en variadas ocasiones he atentado contra el pastor". En estas asambleas no faltan espíritus menguados, como también en las de los hombres que doblan la cerviz y aplauden a los poderosos. El zorro alzó su voz, "esas no son faltas, señor, contestó, esa vil especie merece eso, y en cuanto al pastor pertenece a esa categoría de individuos a los cuales se les debe dar con el mocho del hacha". Las otras grandes y respetables autoridades hicieron más o menos análogas declaraciones, y es claro que entre los concurrentes hubo otros zorros que los aplaudieron.

Al fin habló el pollino, infeliz pollino, y así se expresó: "Yo, señores, en una mañana en que el sol bañaba esplendorosamente la tierra y empezaba a despuntar la primavera, pasé por un prado muy verde y tentador, todo me instaba a tomar un bocado: la hermosura de la pradera, el pasto tierno, un poco de apetito, y comí la yerba fresca. ¡Ah! gritaron los tinterillos y otros aduladores que estaban atentos, oyendo al orador. Este es el facineroso, el foragido causante de todas nuestras desventuras. Hay que colgarlo.

En todos los tiempos La Fontaine y los hombres de bien han luchado por el reinado de la justicia en este valle de lágrimas, que ojalá se convirtiera en uno de flores. ¡Cuántas vidas tronchadas, cuántos martirios han sufrido los hombres en su efímero paso por el mundo, a fin de alcanzar esta conquista suprema! ¿Y se ha conseguido?

Recuerdo que en un pueblo sureño observaba, a veces, por los desvanes de la muralla, lo que pasaba en la sala de un juez rígido, implacable, que en nombre de todos los códigos aplicaba severísima justicia a los numerosos pollinos que su mala fortuna llevaba a sus estrados.

"Con que te robaste esas tres varillas de mimbre?", decía ese juez a un infeliz campesino. Sí, señor, como estaban botadas y no valían nada... "Pa qué no robís más, veinte pesos de multa".

Me contaba el otro día un amigo que su hijo mayor hacía ejercicio en bicicleta cerca de su casa en un radio no más extenso de una media cuadra a las 9 de la noche de un día cualquiera. Era acompañado por su hermanito menor, a quien llevaba en una parte de la bicicleta. Tuvo la desgracia de ser sorprendido por el carabinero, implacable e incorruptible carabinero, y conducido a la vecina comisaría. Avisado su padre, fué a reclamar y no pudo sacar a su hijo sino dejando diez pesos y citados para comparecer al día siguiente ante el juez local. Mi amigo es pobre, con numerosa familia, un pollino, también, y aunque imploró, rogó y habló de las dificultades de la vida presente, que ese dinero le haría falta para comprar pan a sus hijos, no hubo perdón...

En presencia del juez al día siguiente, mi amigo tuvo esperanza de que su billetito volvería. Era un joven de ojos vivaces, mirada fina, rostro simpático. Su hijo andaba en bicicleta, señor, contraviniendo los reglamentos de policía, diez pesos de multa...

¡Ah! dije a mi amigo, ese es el tipo auténtico del juez de marras, el de las varillas de mimbres. ¿Nunca se ha asomado por los desvanes de la muralla a echar una mirada a la sala de estos jueces que hacen justicia a los humildes?

**Enrique Sepulveda.**

CORRESPONDENCIA DEL EXTERIOR

# EL PORVENIR DE LA POLITICA EXTERIOR BRITANICA

Por el Vizconde CECIL

LONDRES, diciembre de 1935.

¿Qué conclusiones podemos derivar de las elecciones británicas? Nadie puede decir que una era nueva ha comenzado cuando Su Majestad hizo leer su discurso en la Cámara de los Lores para inaugurar las sesiones del nuevo Parlamento, con toda la pompa tradicional que tanto gusta a los británicos. La opinión del observador superficial será: "Mucho cambio, pero la misma cosa". El Gobierno de Mr. Baldwin, con una mayoría de 248 miembros contra todos los adversarios reunidos, está en una situación tan firme como con su mayoría de 418 votos de hace unas semanas. En cierto sentido, la situación del Gobierno es mejor, porque con sus votos la nación le ha expresado su confianza en un ambiente de calma que contrasta favorablemente con la atmósfera de pánico de las elecciones de 1931.

Hasta la eliminación de los partidos más pequeños— el número de elegidos por el Partido Laborista Nacional se ha reducido a ocho, el de los liberales a 19 y el de los liberales nacionales a 31— significa un retorno, para fines prácticos, al sistema familiar de los dos partidos, el único sistema para el que son realmente apropiados los métodos electorales británicos. Tenemos, en lugar de la vieja división entre "tories" y "whigs", un Gobierno de derecha contra el cual el Partido Laborista constituye una seria oposición de izquierda. En suma, desde el punto de vista interior, vemos actualmente más de un retorno característico a un viejo orden que una revolución.

Pero, en el terreno de la política exterior, creo que las elecciones entrañarán consecuencias importantes. Una cosa es clara jamás, hasta ahora, la parte de responsabilidad que incumbe a Gran Bretaña para la defensa de la paz ha aparecido con la importancia capital y penetrante que asumió en el curso de las últimas elecciones. Hubo una época en que los candidatos al Parlamento, después de censurar los programas de sus adversarios, manifestaban que les alentaba el firme propósito de dar al pueblo "pan y cerveza" a menor precio, mejores salarios, el librecambio o la protección arancelaria, más trabajo y luego, como dominados por una reflexión tardía, se allanaban a añadir que algo debía decirse en favor de la Sociedad de las Naciones.

Pero, esta vez, la lectura de centenares de manifiestos electorales y de los discursos de los candidatos, demuestra que en casi todos los casos el problema de la paz ocupa "el primer lugar". Los candidatos de la coalición del Gobierno, con algunas excepciones que se pueden pasar por alto, comenzaron por solicitar la adhesión popular a la política últimamente adoptada por el Gabinete, que es favorable al apoyo vigoroso del Pacto. Los candidatos de la oposición solicitaron en todas partes los sufragios del electorado— y obtuvieron un total de 7.930.460, sobre los 11.581.163 que se expresaron en contra del Gobierno— no porque desaprobaran la política de sanciones contra Italia, sino porque acusaban al Ministerio de haber tardado demasiado en defender los principios de la Sociedad de las Naciones. Aprovecharon así gran parte del descontento tan profundamente registrado en el país contra la diplomacia ineficaz y pusilánime que caracterizó al régimen Macdonald-Simon.

En realidad, se está en la obligación de concluir, tanto por el carácter de la defensa ofrecida a la actual política exterior del país como por la categoría de los ataques de que ha sido objeto el Gobierno, que si la reconstitución del Gabinete que colocó a Sir Samuel Hoare en el Ministerio de R. Exteriores e hizo de Mr. Eden un Ministro para los asuntos de la Sociedad de las Naciones no se hubiera realizado, la sanción del cuerpo electoral hubiese sido diferente. Es notorio que las estadísticas pueden ser diversamente interpretadas. Es difícil tener la seguridad de las cosas que realmente quieren los electores, tanto más cuanto que las mismas causas parecen producir diferentes resultados en circunscripciones distintas. Pero no puede existir la más mínima duda sobre el hecho de que los candidatos que, para el juicio del público, fueron reconocidos como sospechosos de frialdad con respecto a la Sociedad de las Naciones, perdieron gran cantidad de votos. Particularmente, Sir John Simon no consiguió conservar su banca más que por 642 votos y la aplastante mayoría que se manifestó contra Mr. Ramsay MacDonald, aunque debida en primer término a los rencores laboristas, fué acrecentada, no lo dudo, por la convicción de que no era un verdadero amigo de la Sociedad de las Naciones.

Por otra parte, una gran masa de electores que por las cuestiones internas exclusivamente consideradas hubiera podido votar en favor de un cambio de Gobierno, se vió evidentemente alejada de ese propósito por la creencia de que el Gobierno había emprendido una labor vital, aunque difícil, al sostener la política definida en el famoso discurso que Sir Samuel Hoare pronunció en Ginebra, y que debía dársele una oportunidad para llevarla a su cumplimiento.

—Es difícil saber cómo hay que hacer para mejorar las cosas— decía un viejo jardinero en la mañana de los comicios— pero no me atrevo a cambiar de caballo en el medio del torrente.

Sir Samuel Hoare y Mr. Eden obtuvieron una extraordinaria mayoría de sufragios en sus respectivas circunscripciones. Los partidarios del aislamiento, a pesar de los inmensos recursos del "Daily Mail" y el "Daily Express", demostraron ser una fuerza absolutamente desatendible. Creo que no ha sido elegido ni un solo pacifista, con la excepción de Mr. Lansbury y Sir Stafford Cripps, de quienes lo menos que puede decirse es que no están dispuestos a sostener la política de sanciones contra Italia.

De esta manera, a pesar de un gran descontento, especialmente en las regiones mineras en cuanto a los resultados obtenidos por el Gobierno en su lucha contra la desocupación, Mr. Baldwin ha alcanzado una gran victoria, una victoria que, a mi juicio, se debe principalmente a su política de fidelidad al Pacto de la Sociedad de las Naciones, lo cual es de buen augurio para Europa, al menos para los cuatro o cinco años próximos.

Sin embargo, es menester añadir que la elección ha permitido una ocasión para expresar personalmente a Mr. Baldwin una gran confianza. El primer Ministro goza, actualmente, en la política británica, de una situación única. No podría compararse a la suya la popularidad de cualquier otro jefe político. Es cierto que Mr. Lloyd George tiene correligionarios muy fieles en el País de Gales. Pero fuera de ese territorio su influencia se ha desvanecido en gran parte. El otro jefe liberal, Sir Herbert Samuel, tiene muchos admiradores por sus grandes condiciones morales e intelectuales, pero las cifras de los sufragios obtenidos por su partido, indican que no puede disponer en el país más que de un número relativamente débil de votos.

Por lo que atañe al número, mucho más considerable, de electores que han votado por los laboristas, lo han hecho porque tienen fe en la causa, porque no puede decirse verdaderamente que tengan un jefe. Mr. MacDonald los ha abandonado; Mr. Lansbury, exactamente antes de la disolución del Parlamento, expuso extensamente sus escrúpulos, desgraciadamente tímidos, en cuanto a las sanciones internacionales, y faltó tiempo para reemplazarlo con un "leader" capaz de hacerse conocer en todas partes antes del día del escrutinio. Me he referido ya a los infortunios electorales de Sir John Simon y de Mr. MacDonald. Y puede verse, pues, que Mr. Baldwin no tuvo rivales. Solamente él representaba el punto de vista británico, moderado, amistoso, tolerante y desinteresado, con la suprema ventaja de ser capaz de disimular un excepcional grado de cultura y altas condiciones intelectuales bajo el aspecto de un hombre sencillo y calmoso, que no trata jamás de parecer más inteligente o más instruído que su prójimo. Esta es una combinación que encanta a los británicos, y expresaron su aprobación con entusiasmo en las circunscripciones electorales.

La victoria de Mr. Baldwin fué, como ya lo he dicho, una victoria para la Sociedad de las Naciones. Las organizaciones que la apoyan no tienen la intención de dormir sobre sus laureles. Comprenden que el "peace ballot" en el curso del cual un número aún más considerable de personas que las agrupadas en torno del Gobierno durante las elecciones generales se pronunció por una participación activa de Gran Bretaña en la Sociedad de las Naciones, reforzó la acción de los representantes británicos frente a la crisis precipitada por la aventura del Sr. Mussolini, e impidió así que se hiciera traición al Pacto. Indiferentes a las reglas interiores de los partidos, esas entidades continuarán apoyando al Gobierno hasta la conclusión de la lucha entre la Sociedad de las Naciones y el agresor. Por lo que se refiere al rearme, no puede dudarse de que es necesario remediar algunas insuficiencias reconocidas de nuestros armamentos. Pero no se debe olvidar que jamás ha habido un aumento considerable de los armamentos, en una nación cualquiera, que no haya sido, al mismo tiempo, una causa y una consecuencia de un despertar del sentimiento antiextranjero. Habría una aguda reacción de parte del gran núcleo central de la opinión pública, tanto como de parte de la izquierda, contra toda manifestación xenófoba de esta especie. Es un hecho que la democracia británica ha expresado primeramente su voluntad de paz y que hasta los más avanzados han señalado el límite más allá del cual no se puede rearmar sin destruir la base popular del poderío del Gobierno presente. El fin de todo Gobierno británico debe ser el de conducir a los Gobiernos extranjeros a limitar sus armamentos, y no el de acrecentar los nuestros.

Hay, por consiguiente, sólidas razones para esperar que, a pesar del alza que actualmente experimentan los valores de las fábricas de armamentos, la firme defensa del Pacto en el conflicto ítalo-abisinio actual será seguida por un nuevo esfuerzo con miras a poner término a la carrera armamentista.

V. C.

# MONUMENTOS

Por lo general nuestros monumentos nada tienen de símbolos, — lo cual es europeo; — son objetivos o fotográficos. Aparte los de Rebeca Matte, que podrían levantarse en París o en Florencia, los demás son criollos, aun los encargados a Europa. No hay que lamentar esto último, nuestra América debe concordar lo mejor posible con su autenticidad.

Se asegura que Rodin hizo un monumento muy bello para ser colocado en Valparaíso, en homenaje a los héroes de Iquique, en vez del actual. Muy bello sería, y muy valioso, pero europeo, demasiado europeo. La gente bravía del puerto hubiera comprendido menos a los héreos y a la parte objetiva de la tragedia. Actualmente el monumento Prat es una de nuestras tradiciones, y a su belleza efectiva suma las bellezas ilusorias de las evocaciones. En días de surazo es el suntuoso pisapapeles de la ciudad. Punto de referencia y de citas, como la Magdalena y la Plaza de la Opera, en París; Trafalgar Square, en Londres; la Puerta del Sol, en Madrid.

Hay artistas que exageran la nota de lo sublime de estilo europeo, y lamentan que no se haya levantado la fantasía de Rodin en Valparaíso, la de Tótila Albert, en Santiago, etc. También condenan la entrada monumental al cerro Santa Lucía. Se trata de puntos de vista no criollos, y debo advertirles que un mal gusto sincero llega a tener con el tiempo valor real dentro de la estética. La subida al Santa Lucía gana año tras año, aún cuando en el momento de su inauguración fuera realmente un mamarracho. Gana con cierta calidad de cosa ingenua, como dibujo de niños o cuadro de pintor futurista. Igual cosa me ocurría con la estatua del Dr Palacios, que estaba al otro lado con su perrito: igual cosa, — y en mayor grado — me ocurre con la sorprendente estatua del señor Carlos Walker Martínez en la Alameda. Es tan fea que consigue un valor de retruécano, un mérito extravagante de figurín de las Galerías Lafayette en 1885, de papá de Picasso, de caricatura de Grosz. El busto del excelso poeta Magallanes Moure alza su pecho de luchador del **catch as catch can**, siendo que fué delicado, y sublimista, en las frondas del Parque Forestal. Sin embargo, cada día estará más parecido al poeta.

Casi es motivo de alegría el hecho de que a Balmaceda no le pongan de leva, ni con una mano en la Código, ni equilibrándose en un pedestal, sino que le recuerden por medio de un obelisco de 50 metros.

En la Alameda, — por medio de nuestros monumentos clásicos, — hemos conseguido hacer una graciosa alegoría, por allá frente a Brasil. Don Carlos Walker Martínez que era conservador, le hace un gesto muy feo con la mano derecha a Carrera. Este héreo le dice, magnífico sin perder la calma: "Ven aquí si eres capaz". Y Bolívar, que presencia la pelea en su caballejo espantoso, les manda: "Vayan a pelear al Parque".

Remontando la Alameda llegamos a Andrés Bello, monumento sin tacha. El patriarca encontró a un clásico que, sin firuletes ni guaras, le dió un aspecto y una base auténtica. Está firme, aunque los soportes de su silla se llenen de inscripciones efímeras, donde parece exhalarse el guirigay de la turba.

Es la serenidad de la ciencia y del humorismo dominando al tumulto. Sigamos. Hemos llegado a la Universidad Católica, orgullosa de su reciénte estuco, formidable de poderío. Pero, ¿qué vemos allá arriba? Un Santo Cristo de piscina quiere lanzarse al agua desde el tablón. Menos mal que es Cristo, y no se romperá nada.

Abajo descansa con Crescente Errázuriz. Bello monumento; el parecido asombroso, de cincel maestro. Sin embargo, la anchura de sus ropas talares hace pensar que de pronto fuera a levantarse para bailar la danza serpentina.

¿Y Condell? ¿Donde está Condell? ¿Hay acaso un monumento conmemorador de la odisea inaudita de la vieja Covadonga? ¡Ninguno! Podrían postergarse, sin pena ni remordimiento, las piedras anunciadas, antes de pensar en el compañero de Prat, en la otra parte de la medalla destinada a completar la epopeya Prat: el sacrificio; Condell, el arrojo mezclado a la buena suerte y la pericia. Somos escépticos, y a veces hasta tacaños e incomprensivos, pero, ni un solo bolsillo de chileno dejaría de vaciar algo si el pedido llevara este nombre mágico de heroísmo, y buen humor: ¡Condell! Fué él, que dijo ol rait a la muerte dando su empujon decisivo a la compuerta por donde pasó el aluvión del salitre. Condell tiene un lugar individual, diferenciado, en la epopeya del 79, como Prat.

J. E. B.

# El Ministro de Salubridad firmó la ley sobre nueva organización de los servicios sanitarios

## Se crea, por medió de esta ley, un Consejo de Salubridad Pública. — Establecimiento de dispensarios en todas las comunas

Ha sido firmada por el Ministro de Salubridad la ley sobre reorganización de los servicios Sanitarios, aprobada últimamente por la Cámara de Diputados.

### CONSEJO DE SALUBRIDAD

En esta ley se establece la creación de un Consejo de Salubridad Pública, formado por el Ministro de Salubridad, quien lo presidirá por el Director General de Sanidad, el Director General de Beneficencia y Asistencia Social, el Decano de la Facultad de Medicina, el Administrador de la Caja de Seguro Obrero, el Jefe de los servicios médicos de rabineros y el Jefe del Servicio Dental Escolar Obligatorio.

### CORRELACION DE LOS SERVICIOS SANITARIOS

Corresponde a este Consejo proponer al Gobierno las medidas destinadas a establecer la cooperación y correlación de los servicios fiscales, semifiscales y también particulares que así lo deseen cuyas labores digan relación con la higiéne pública, la práctica de la medicina preventiva y el fomento de la salud individual.

### CREACION DE DISPENSARIOS

De acuerdo con las obligaciones que impone a las Municipalidades el número 7, del art. 79 de su ley orgánica y sobre la base de los actuales servicios médicos, se crearán dispensarías en todas las comunas o grupos de comunas que determine el Consejo, las que estarán bajo la dependencia administrativa y económica de las respectivas Municipalidades y sujetas a las normas y vigilancia técnicas de la Dirección General de Sanidad. En estas dispensarías se atenderá al cuidado de la maternidad e infancia, se practicará la prevención y asistencia de la enfermedades mentales, infectocontagiosas, venéreas, tuberculosa cancerosas, cáncer y alcoholismo, y se resolverá toda consulta que le envíen todas las autoridades técnicas o administrativas.

Además se establece que cada Municipalidad destinará mensualmente, a lo menos el 6 o|o del total de su presupuesto de ingresos a la mantención de estas dispensarias, los cuales deberán ser costeados sin perjuicio de proveer a sus demás obligaciones de salubridad local.

Con el objeto de mantener un servicio común, las Municipalidades de renta inferior a $ 100.000 deberán asociar los fondos disponibles para este objeto, con los que destinen al mismo fin otras instituciones o Municipalidades coolindantes.

El nombramiento de personal, que la creación de estos servicios, origine será hecho por las Municipalidades de acuerdo con la Dirección General de Sanidad.

La planta del personal del Ministerio de Salubridad, Previsión y Asistencia Social, será la misma que existe en el Presupuesto actualmente en vigencia, con los mismos grados y los mismos sueldos.

# El Politécnico Elemental de Menores y sus problemas fundamentales

### CONDICIONES DE VIDA DEL ALUMNADO

I

En el espíritu, y en la letra de las disposiciones de la Ley 4447 que creó el Servicio de Protección de Menores, se advierte claramente el pensamiento del legislador, en el sentido de propender en forma activa a la solución del grave problema social que presentan los menores delincuentes.

En efecto, para la consecución de este fin, la Ley ordena la creación de Casas de Menores en diversos puntos del país, y, en la provincia de Santiago, la de un Reformatorio de carácter industrial y agrícola, denominado, Politécnico Elemental de Menores "Alcibiades Vicencio".

Las primeras tienen como finalidad inmediata, la atención del aspecto negativo del problema, la simple reclusión. El segundo debe satisfacer el aspecto positivo: **educar o reeducar, en un ambiente familiar, a los menores varones que la ley determina.**

Interesa, pues, muy especialmente, analizar la forma cómo éste último cumple sus finalidades.

Inició sus actividades el 1.o de enero de 1929. En 7 años de vida que cuestan al Fisco un fuerte desenvolso de dinero, teóricamente, debiera registrarse ya su benéfica influencia, por lo menos dentro del establecimiento mismo. Veamos lo que nos dice la realidad. Desde luego existe un hecho muy sintomático: en sus 7 años de vida han pasado por su dirección, 5 Directores. ¿Razones? Son demasiado conocidas de todos. La política con su cortejo de males ha invadido estas actividades, y aún cuando la Ley es explícita en lo que se refiere a los requisitos para optar al cargo de Director, tenemos algunos que podemos calificar de forasteros dentro del servicio educativo, porque recién inician su carrera de maestros, que han llegado a escalar estos puestos amparados por este o aquel partido político. Y es claro, esta situación que da margen para que gentes sin títulos ni preparación lleguen a dirigir un plantel educacional como este, de grandes responsabilidades técnico-administrativas, ha creado dentro y fuera del establecimiento una atmósfera tal de desprestigio y corruptela, que en dos ocasiones ha tenido que solicitar el Supremo Gobierno los servicios de un distinguido ex-marino para evitar la consumación de mayores males.

Pero entre nosotros parece servir de muy poco la experiencia. Los abusos y los palos de ciego continúan. Mientras tanto, la sociedad, que es la más interesada en que esta obra fructifique cuanto antes, sigue cargando con el pesado fardo de los inadaptados.

En repetidas ocasiones hemos tenido oportunidad de visitar el Politécnico de Menores, "Alcibiades Vicencio" y es doloroso decirlo, no se observa por ninguna parte un propósito serio de enmienda. Pese a cierta información bombástica aparecida no ha mucho en uno de los grandes diarios matutinos, existen allí problemas graves que es necesario denunciarlos publicamente. Queremos referirnos, por ahora, a la vida que llevan los alumnos dentro del establecimiento.

En primer lugar su presentación general es desagradable; la mayoría andan descalzos, con sus ropas derruidas; desaseados. En sus rostros se adivina su tragedia. Si se llevara a efecto un control sobre su peso y su talla se constataría la enormidad de su miseria fisiológica. Después de las horas de trabajo se les encuentra tendidos en el pasto, o arrinconados entre los pabellones del edificio. Algunos juegan; otros escapan a la vigilancia de los inspectores, y se van al cerro... La comida es mala. Los alumnos comen; pero no se alimentan. El tratamiento que reciben es duro, y, en ciertos casos, inhumano. Ultimamente se han organizado, sin mayor detención, ni estudio, y, por lo tanto, con un espíritu de simple exhibicionismo, grupos de niños que viven en hogares separados a cargo de un inspector. (La mayoría de estos empleados son muchachos jóvenes, algunos de los cuales están trabajando a mérito).

De más está decir que no criticamos la idea. Precisamente o esto debe llegarse; pero después de haber corregido una serie de vicios muy propios de poblaciones escolares como esta, y después, también, de haber revalorizado en cada individuo, el sentimiento del honor, y el espíritu de responsabilidad. Mas todavía, cuando se disponga del elemento adulto preparado para desempeñar funciones tan delicadas como son las de sentirse verdaderos padres del grupo que se les confía.

Este hecho que para nosotros, reviste suma gravedad, por cuanto muy lejos de contribuir a la terapeutica de los menores delincuentes, contribuye a su mayor perversión, es suficiente y significativo para formarse una idea de la calidad de la labor que allí se realiza. Las familias de alumnos dentro de establecimientos como éste son tan necesarias como el aire y el sol; pero ha de hacerse después de una rigurosa selección y clasificación de los alumnos, y mediando otras consideraciones como las que dejamos anotadas más arriba.

Esto nos trae a la memoria un hecho observado hace algunos años. Visitando un fundo en los alrededores de Santiago, encontramos una biblioteca con obras escogidas, como el Tesoro de la Juventud, y otras, totalmente destruidas. Se nos dijo que el dueño, queriendo elevar el nivel cultural de sus inquilinos, les había instalado esa bonita sala de lectura. ¡Qué diferente hubiera sido la actitud de esa pobre gente frente a los libros si se les hubiera enseñado primero a leer...

R. F. S.

## FELICITACION AL DIPUTADO Sr. RETAMALES

La Agrupación Demócrata de Quinta Normal ha dirigido al diputado don Nicasio Retamales la siguiente nota:

"Quinta Normal, Enero de 1936.

Señor.

Don Nicasio Retamales,

Santiago.

Distinguido diputado:

La Agrupación de Quinta Normal, acordó felicitar con sincero entusiasmo a Ud. tanto por su actitud decidida frente al asunto petrolero, como por haber sido aprobada por el Congreso Nacional, el proyecto de ley, nacido de su cerebro, y que guarde relación con el levantamiento de la línea férrea de Matucana.

Lo saludan fraternalmente sus correligionarios.— Roberto Santander Presidente.— Guillermo Valenzuela, Secretario".

## ACUERDOS DEL CLUB SOCIAL "LA UNION DEMOCRATICA"

El sábado último se reunieron los socios de esta colectividad política, presidida por el primer Vicepresidente, señor Demófilo Jofré, con asistencia de los Secretarios señores Velásquez y Reyes y de un crecido número de asociados.

Después de despachar numerosos asuntos de carácter interno, se acordó lo siguiente:

Aceptar como socios activos a los señores: Ramón Gatica Fuenzalida Pedro Garcés Reyes y Luis Valdés Valdés;

Nombrar Delegado con el carácter de informativo a la Legión Demócrata Los Tanques, al señor Aníbal Velásquez;

Enviar notas a los socios de la institución que han sido designados para organizar los comités comunales del Partido;

Aceptar la cuenta que de su labor en la Agrupación Departamental rindieran los Directores señores Gallegos y Balmaceda.

Por último, después de un largo debate, en el que intervinieron la casi totalidad de los asistentes se aprobó el siguiente voto: CONSIDERANDO, que en la práctica se ha visto que la modificación del impuesto del 2 o|o a las ventas transformándolas en un 3 o|o a la base, no ha rendido los frutos que se esperaban y en vez de alivianar al comercio y al consumidor ha encarecido enormemente los productos elaborados, la asamblea ACUERDA: expresar a la Mesa Directiva del Partido y a la representación parlamentaria, su aspiración en orden a que se estudie la modificación de la actual ley, a fin de obtener un rendimiento de impuesto aceptable

## 21.—EMPLEADOS BUSCADOS.

### Domésticos

COCINERA NECESITO. AVENIDA Salvador 737.

EMPLEADA PARA TODO SERvicio, sin niños, buen sueldo. Barros Luco 3150, Llano Subercaseaux.

COCINERA NECESITO. HUERfanos 3097.

NECESITO NIÑA, AYUDAR QUEhaceres de casa. Alonso Ovalle 1175.

MOZO CON MUY BUENAS REferencias se necesita. De 9 a 10 horas. Estado 360.

MAESTRO Y AYUDANTE COCIna. Irarrázaval 027.

NECESITO COCINERA, SAZIE 2535.

NECESITO TRES NIÑAS PARA las mesas, cocinera ayudanta. Cafetería Pensión. Mapocho 2825, entre Libertad y Esperanza.

NECESITO UN NIÑO. PORTAL Edwards 2732.

NIÑERA RECOMENDADA, NECEsito. Carreras 331.

NIÑO MANDADOS RECOMENDAdo necesito. Moneda 1312.

NECESITO EMPLEADA PARA LAS mesas. Franklin 776.

EMPLEADA PARA LAS PIEZAS necesito, Hotel. Mapocho 3302. 3 Feb.

NECESITO NIÑA PARA LAS MEsas. Eyzaguirre 1069 3 Feb.

EMPLEADA, BUENA, COCINERA necesito, seis personas. Dieciocho 61. 3 Feb.

NECESITO COCINERA, PARA 3 personas. Sazié 2535. 3 Feb.

COCINERA BIEN RECOMENDADA, ésta o fuera Santiago, necesítase. Brasil 530. 6 Feb.

NECESITO COCINERA. FRANklin 776.

## 24.—HOTELES Y RESTAURANTS.

### Pensiones y Residencias

PIEZAS AMOBLADAS CON PENsión, baño, teléfono, precios bajos, barrio central, calle Ahumada frente Hotel Savoy. Galería Teatro Principal, ascensor izquierda. 1.o Marz.

VISA, CENTRALISIMO ALVAREZ 1090, lujosos y confortables departamentos, excelentes comidas precios módicos. Tratar: Delicias 528, Santiago.

LAVANDERIA RECIBE TRABAjos de hoteles, escuelas, familias honorables. Garantízase la puntualidad. Esperanza 752.

COMPAÑIA 1680, ARRIENDASE cómoda pieza calle, con pensión. Departamentos interiores, baño exclusivo. Teléfono. 8 Feb.

$ 300 PENSION MATRIMONIO. Ejército 454. 23 Feb.

ARRIENDO PIEZA CON PENSION con o sin muebles. Gálvez 351, casa 9.

VIÑA DEL MAR. EN CASA RESpetable se reciben pensionistas. Dirigirse: M. E. G., Correo.

BALCONES ELEGANTES, ECONOmicos. Muebles. Comida primera clase. Delicias 2645. 15 Feb.

## 25.—MODAS, INTERES PARA EL HOGAR.

FABRICA NACIONAL DE SEDAS Señora: Conozca el progreso de la fabricación de sedas. Visite las Industrias Textiles de Sederías Delicias 2775, y admirará la fabricación de sedas en 140 cmts. de ancho con telares especiales. Unica fábrica en Chile que las hace. Industrias Textiles de Sederías. Delicias 2775, al llegar a Libertad.

PUNTOS MEDIA, TALONES RAPIdos. Compañía 1259. 6 Febrero

RAPIDEZ — ELEGANCIA SOMbreros blancos $ 15. Hechuras, transformaciones. Compañía 1259. 6 Febrero.

YERBAS JAPONESAS PARA aclarar el pelo. "Peluquería Sáenz". 29 Feb.

HAGO TODA CLASE DE FAJAS de medidas y arreglos. Unión Americana 30.

LANAS SIBERIA. STOCK permanente. San Diego 1919.

SE VENDEN ZORROS NEGROS, con facilidades de pago. Coquimbo 615.

TELARES PORTATILES "MINERva", tejen a la perfeción alfombras y géneros. Venta, demostración, prospectos: Merced 348. 7 Febrero

EL SOMBRERO ELEGANTE. REAliza hermosos sombreros últimos modelos playa desde $ 18. Hechuras, transformaciones perfectas desde $ 8. Rosas 920.

TELAS ESPECIALES PARA FAjas. Fábrica de Carpas. Suble 1055. 3 Feb.

¿NECESITA MODISTA DE CONfianza le garantice la confección de su traje, transformaciones? Visite. García Reyes 775.

VERANEANTES. ¿POR QUE PAgar más? 30 regios modelos, trajes de baño, lana importada o nacional de $ 25 a 70, sobre medida; botones lindos dibujos, colores $ 90; se tejen, confeccionan trajes de lana para playas: visite antigua Fábrica Francesa. Avenida Matta 1045. 12 Feb.

HAGO TRAJES DE BAÑO MEdida desde $ 18. Ultimos modelos. San Diego 647. 3 Feb.

PUNTOS MEDIAS, TALONES arréglanse, rapidez, perfección. Rosas 920. 16 Feb.

TRAJES, ABRIGOS, POCO USO, vendo. Marín 70.

## 26.—MERCADERIA EN GENERAL.

CALIFONT A GAS, VENDO Villagra 25, "Los Guindos".

## 28.—MUEBLES Y MENAJES EN GENERAL.

MARQUESITAS MODERNAS, SOmiers con patas, colchones, lana, algodón. Dirigirse San Diego 1852. Fábrica. 4 Febrero

AMANNI. MUEBLES MODERNOS, concedemos facilidades, un año plazo. Arturo Prat 135.

¡¡¡NOVIOS!!! MUEBLES FINOS modernos, coloniales, facilidades. Arturo Prat 248.

VENDO COCINA GAS, 2 PLATOS con horno, 200 pesos. Población Monterrey, calle Roma 59.

$ 15 HECHURAS COLCHON A DOmicilio. Bascuñan Guerrero 474.

SOMIERES FINOS, COLONIALES, marquesas, precios bajos. Recibimos composturas. Fábrica Rivet. Chacabuco 12, teléfono 65104. 9 Feb

COMPRO VITRINAS SALON. — Echaurren 253.

¡¡¡BAÑOS ENLOZADOS!!! PARA revestir precios bajos. Chacabuco 5.

MUEBLES Y TAPICERIAS, REfacciones, antigüedades, aparatos fotográficos. Véase con Canal, Brasil 21. 12 Febrero

¡¡¡MERCERIA "BAQUEDANO"!!! Delicias 9. Completo surtido en baterías aluminio importado, menajes, útiles de cocina, artículos de aseo y sanitarios al alcance de todos.—López y Vega.

GRANDES FACILIDADES, últimas novedades encontrará Mueblería Modelo. San Diego 428. 6 Feb.

¡¡COMERCIANTES!! ¡¡PARTICUlares!! refrigeradores y vidrieras hielo. San Pablo 1510. Felipe Touzey.

VENDO SILLAS POCO USO, NUEva de Valdés N.o 930.

PARA UN BUEN TRABAJO DE mueblería e instalaciones. Diríjase a Libertad 23-A.

SE HACEN LLAVES PARA TODA clase de chapas, candados. Bandera 820. 29 Feb.

COMPRO COLCHONES Y LANAS sueltas. Voy a domicilio. Chacabuco 28-A. 7 Febrero.

COCINA A GAS, VENDO FUNCIOnando. Eduardo Llanos 35 al 2700 Pedro Valdivia.

VENDO 6 SILLAS Y MESA COMEdor poco uso. Nueva de Valdés 930.

VENDO UN JUEGO DORMITORIO. un espejo grande, mesa arrimo y una centro. Natanlel 1018.

VENDO MAMPARA OCASION. Independencia 867.

¡¡¡NOVIOS!!! MUEBLES FINOS, modernos, coloniales, facilidades Arturo Prat 248. 29 Feb.

VENDO URGENTE POR VIAJE juego dormitorio, dos catres con colchones, juego lavatorio, estante libros. Serrano 209. 3 Feb.

MESA REDONDA, COCINA ECOnómica otra gas, baño, lavaplato vendo ocasión. San Pablo 2878

BAÑO ENLOZADO, LAVATORIO de pie y lluvia completo, se vende. San Antonio 36. 3 Feb.

## 29.—MATERIALES DE CONSTRUCCION.

FIERRO GALVANIZADO. LISO. San Pablo 1170.

CEMENTO MELON SACK.

FIERRO REDONDO PARA CONStrucciones, Sack.

FIERRO ACANALADO GALVANIzado. Morandé 817.

ZUNCHOS LISOS Y AMPOLLAdos, donde Sack.

PINTURAS EN PASTA. SACK.

PARA FIERRO. SACK.

S. SACK BARRACA DE fierro. San Pablo 1170. Morandé 817. Precios bajos.

ESCANDON, HOYOS Y Castro. Importadores. San Francisco 49. 13 feb.

FIERRO REDONDO NACIONAL, los más bajos precios. San Francisco 49. 13 feb.

FIERRO REDONDO IMPORTADO hasta 1", cañería galvanizada y negra hasta 3". San Francisco 49. 13 feb.

SANITARIOS, PRECIOS CONVEnientes. San Francisco 49. 13 feb.

CAÑONES INGLESES FIERRO fundido, descarga y ventilación, precios incompetibles. San Francisco 49. 13 feb.

ACCESORIOS PARA CAÑERIA (fittings) hasta 3". San Francisco 49. 13 feb.

CHAPAS, TORNILLOS PARA MAdera tornillos para techo ofrecen a los mejores precios. Escandón, Hoyos y Castro. San Francisco 49. 13 feb.

MADERAS BUENAS, SECAS, BAratas. Pídalas a Barraca Desvío Sáenz. Franklin 200.— Teléfono 74855.

PERSIANAS DE MADERAS, AUtomáticas y enrollar. San Pablo 1510. Felipe Touzey. 15 Feb.

TAZAS W. C., LAVATORIOS, urinarios. Av. La Paz 2. 3 Feb.

OCASION CLAVOS, FIERRO $ 1 kilo. Av. La Paz 2. 3 Feb.

CAÑERIAS, CEMENTO, YESO. Av. La Paz 2. 3 Feb.

ESTANQUES, TAPAS, CAMARAS, desengrasadores. Av. La Paz 2. 3 Feb.

TECLE DE 2 TONELADAS VENdo $ 300. Chacabuco 21. 5 Feb.

CABLE ACERO, CONSOLAS FIErro, fierro construcción, vendo. San Pablo 2878.

## 29.—MATERIALES DE CONSTRUCCION.

FABRICANTES LADRILLOS, CARboncillo, precio bajo, carbonero "Cosmito". Teléfono 83703. Delicias 3418. 20 Feb

TECHO "FONOLITA", TRAVERangelini. Depósito Av. Matta 375. Central ventas: Galería Alessandri, oficina 8-A, teléfono 66033. 13 Febrero

DEMOLICION!!! VENDO TEJAS, ladrillos, adobes, puertas, maderas. Libertad 19.

¡¡PUERTAS, VENTANAS!!! GAlerías, mamparas, el surtido más completo en plaza, lista para entrega y también sobre medidas. Despachamos provincias. Grandes Talleres "Fénix" Delicias 739. 9 Febrero

TECHO ECONOMICO, planchas acanaladas 1.10 por 80, para gallineros, galpones. Matucana 551. — 12 Febrero.

MATERIALES: VENDO 20,000 LAdrillos muralla $ 200 el mil; 30,000 ladrillos fiscales $ 150 el mil puestos domicilio. Libertad 19.

"MADERAS SECAS" PARA MUEblistas, pino para palas a precios bajos encontrará usted en la Barraca San Martín, San Martín 870. 11 Feb.

PAPELES PINTADOS: AHORA como siempre encontrará en nuestro establecimiento, el mas grande surtido, novedades recién importadas. Existencia completa de la Producción Nacional y los precios en general más convenientes. Constantemente saldos a precios de costo. Interesante visitarnos antes de empapelar su casa. Guerrero, Peña y Compañía, "Papelería Central". Estado 131. 9 Feb.

VENDO SEIS GALPONES CON tijerales, pino y zinc, primer uso. San Ignacio 1845. 12 Feb.

## 30.—MAQUINAS REGISTRADORAS, ESCRIBIR Y COSER

¿SU MAQUINA DE TEJER O COser está mala? Mándela a San Diego 276. Teléfono 87590 13 Febrero.

VENDO OCASION MAQUINA Singer pie, otra mano. Franklin 1059. 4 Feb.

MAQUINAS "SINGER" COMPRO, voy a domicilio, y boletos de empeño, San Diego 1187, Casa "Corbalán". 3 Feb.

## 31.—MOTORES, MAQUINARIAS Y ARTICULOS ELECTRICOS.

MOTORES ELECTRICOS, MARCA Garbe-Lahmeyer, nuevos, cerrados con descansos de bolitas. Ofrecen a precios convenientes: HAMPEL y KOSIEL LTDA., Santo Domingo 1156. Teléfono 65180. Casilla 861. 2 Febrero

HARNEADORA GRANDE. OCAsión vende Phillippi 36. 7 Febrero.

MAQUINARIAS, CALDEROS, COrreas, descansos, transmisiones, poleas. Ocasión venden: Manuel y Emilio Sala. Rodolfo Phillipp 36. Teléfono 82600. 22 Feb.

PICADORA Y SEGADORA DE pasto, ocasión vendo. Phillippi 36. 7 Febrero.

MOTORES ELECTRICOS, OCAsión. Diez de Julio 363. 9 Feb.

CONFECCIONAMOS MAQUINAS nuevas y transformamos existentes para industrias nacionales, a precios económicos. Fundición Grajales, calle Grajales 2548., Santiago. Pida la visita de uno de nuestros ingenieros. Teléf. 80008. 6 Feb.

MATERIALES ELECTRICOS SAnitarios compra-venta constantemente Mercería Económica: San Pablo 2360.

VENDO FONDO COBRE PARA diez arrobas, bomba trasbasijadora, prensa de orujo. Cochrane 1399. 15 Feb.

MOTOR A PARAFINA "TAUYE", perfecto estado vendo. Chacabuco 55. 5 Feb.

BOMBITA, MOTORCITO ELECtrico, 210, 120, máquina lavar ropa, máquina moler carne, transmisiones, descansos, poleas, correas, engranajes. San Diego 346. 16 Feb.

## 32.—NEGOCIOS E INSTALACIONES, COMPRA

URGENTE VENDESE ACREDITAdo negocio abarrotes. Diez de Julio 1298.

CINCO AÑOS ESTABLECIDO. BOtellería. Venta mensual, siete mil pesos. Recoleta esquina Juárez.

VENDO SALON DE REFRESCOS. San Diego 1558. 4 Feb.

SE VENDE NEGOCIO, INSTALAciones derecho llaves. Santa Rosa 230-A.

VENDO ANTIGUO ACREDITADO Restaurant Canalejas, barrio comercial cerca Estación Mapocho. Recoleta 138. 4 Feb.

GRAN OCASION POR VIAJE urgente al Sur vendo taller de calzado muy bien ubicado y con mucha clientela. Verlo y tratar a toda hora. Castro 419. 5 Feb.

VENDO CAFETERIA, PENSION, anexo Puestos Varios. Mapocho 2198. 3 Feb.

MOTIVO ENFERMEDAD $ 1.600 vendo negocio puestos varios, apropiado matrimonio, persona sola, habitación. Mencía de Nidos 1155. Plaza Almagro.

LUSTRIN, VENDO OCASION 4 asientos, tapizados, con patas bronce. También medidor de agua. Libertad 610.

VENDO POR CAMBIO GIRO MEjor negocio del barrio, la acreditada Pastelería, Fuente de Soda y gran salón de 12 billares con lindas habitaciones en los altos. Larga contrata. Facilidades de pago. Excelente negocio para familia mayores. Libertad 610. Plaza Yungay.

1.000. VARIOS, MERCADERIA, instalaciones. Local habitación 180. Santo Domingo 1337.

VENDO REGIA INSTALACION apropiada bar, refrescos, etc. Fuente soda funcionando. San Diego 160

# DE INTERES PARA UD.:

ENTRE MILES, DESTACAMOS ESTAS 6 OFERTAS DE NUESTROS

AVISOS ECONOMICOS CLASIFICADOS

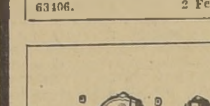


PAN HIGIENICO, ECONOmico, de excelente calidad encontrará en la antigua panadería La Preferida. Andrés Bello 649, teléfono 63106. 2 Feb.



¿NECESITA MODISTA DE confianza le garantice la confección de su traje, transformaciones? Visite, García Reyes 775.

CONTADOR MEDEL, Atender prestamente obras contables urgentes. Balances, revisiones. Agustinas 1070, 2.o piso, 113. Teléfono 86621.

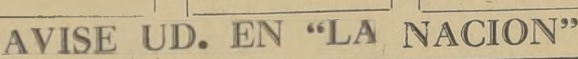


MARQUESITAS MODERNAS Somiers con patas, colchones, lana, algodón. Dirigirse San Diego 1852. Fábrica. 4 Feb.

ESSEX DE CUATRO, TUrismo, perfecto estado vendo, dos mil quinientos. San Pablo 2360.



¡¡VERANEANTES!! SOMmieres con patas coloniales, liquido. San Pablo 3120.




## 32.—NEGOCIOS E INSTALACIONES, COMPRA VENTA.

SE VENDE UN DEPOSITO DE LIcores con pieza habitación. En Santa Isabel 308.

VENDO POR NO PODER ATENder, salón de refrescos. Ubicación magnífica. Franklin 771. 10 Feb.

DE OCASION, VENDO TALLER de calzado, calle Manuel Montt 2556.

1,000. VERDULERIA, LOCAL HAbitación 180. Santo Domingo 1337.

VENDO EMPORIO, VENTAS GAranticas, local adecuado, galpón, buena casa. Franklin 625. 12 Feb.

VENDO POR ENFERMEDAD, puesto queso, mantequilla, huevos y varios. Buena clientela, casa habitación. Castro 404. 4 Feb.

VENDO "EMPORIO ITALIA", VENtas garantidas, por ausentarme país. Maule 739. 4 Feb.

VENDO RESTAURANT Y CANTIna, por viaje, Egaña 241, Los Guindos. 5 Feb.

VENDO TALLER DE GALVANOplastía o admito socio. Irarrázaval 022. 5 Feb.

¡OCASION! VENDO NEGOCIO, viaje. Irarrázaval 5180. 6 Feb.

VENDO CAFETERIA PENSION, anexo puesto varios. Mapocho 2498.

POR VIAJE VENDO NEGOCIO. Seminario 509.

VENDO ACREDITADO Y UNICO "Bar" en el barrio, siete años establecido. Brasil 29. 7 Feb.

CASA COMPRA-VENTA, BUENA situación, poco capital, vendo, traspaso, instalado cualquier negocio. Tratar: San Pablo 2270.

SALON DE TE, REFRESCOS Y varios, mucha clientela y repartos, centralísima, vendo con casa-habitación. San Martín 59. 7 Feb.

ESTANTERIA, MOSTRADOR, VIdrieras, molinillo vendo ocasión. San Pablo 2878.

VENDO ANTIGUO ACREDITADO Restaurant Canalejas, barrio comercial cerca Estación Mapocho. Recoleta 138. 3 Feb.

VENDO DERECHO LLAVES DE tienda y paquetería, Delicias 845. 3 Feb.

VENDO DEPOSITO LICORES, 10 años establecido. Enfermedad dueño. Delicias 3531. 3 Feb.

ESTANTERIAS, VITRINAS, MOStradores, sillas, mesas. Realizamos. Bulnes 839. 15 Feb.

VENDO CAFETERIA ACREDITADA por no poder atender. Eyzaguirre 1069. 6 Feb.

## 33.—OPERARIOS Y OBREROS OFRECIDOS.

SE OFRECE CHOFER CASADO, con buenos informes, para dentro o fuera de Santiago. Dirigirse a Herrera N.o 1286, Arturo Segundo Núñez.

SE OFRECE BORDADORA A MAno competente. San Diego 313.— E. Ríos.

ME OFREZCO PARA COMPONER y barnizar toda clase de muebles finos, tapicería. Avenida Portugal 1407. S. S. A.

OFRECESE CHOFER SERIO, COMpetente, con excelentes referencias. Dirigirse a R. S. Calle Aldunate 481.

## 34.—OPERARIOS Y OBREROS BUSCADOS.

MAESTRO PASTELERO PARA EL sur necesito. Dr. Brunner 681.

TEJEDORA COMPETENTE SE necesita sepa jacquard. Nueva Valdés 1031.

HOJALATEROS EXPERIMENTAdos, con referencias, necesitamos. Presentarse Fundición Las Rosas. Rosas 2987.

OPERARIOS COMPETENTES PAra sobrecamas: cosedores, hilvanadoras, preparadoras, necesitamos. Irarrázaval 1115.

PELUQUERO DE FIRME NECESIto. Providencia 2109

## 34.—OPERARIOS Y OBREROS BUSCADOS

SOSTENERAS PARA TRABAJO fina, se necesitan. Presentarse con muestras. Ahumada 146.

NECESITO OPERARIO SASTRE, chalequera y pantalonera. Baquedano 754.

NECESITO TORNERO MECANIco competente. Purísima 384.

TALABARTEROS NECESITO, DEben saber oficio. Lunes 9 a 10 A. M. Alonso Ovalle 1581.

CORTADORES DE FORRO COMpetentes, necesítanse Fábrica Calzado. Amunátegui 914.

ARMADORES BLAK SEÑORA necesito. Gorbea 2860.

NECESITO AYUDANTA APRENdiza vestonera, adelantada. Cumming 1076, casa 1.o

NECESITO TIPOGRAFO PRENsista. Irarrázaval 2706.

PINTORES DE AUTO, NECESITO. Delicias 2476.

NECESITO PELUQUERO. PELUquería Japonesa. Portal Edwards.

NECESITO CARRETELEROS SIN vicios. Figueroa Larraín 2002, San Miguel.

COMPOSTURERO DE PLAQUE se necesita. Agustinas 1049.

HOJALATERO DE BANCO SE NEcesita. San Antonio 30.

NECESITO MAESTRO COMPEtente en elaboración. Barraca Puente Alto. Casilla 59.

PELUQUERO COMPETENTE CON herramientas, necesito. Blanco Encalada frente Escuela Militar.

SE NECESITA UN FOGONERO mecánico entendido en caldera Seffel. Se exige buenas recomendaciones. Santo Domingo 1026.

AMASANDERO COMPETENTE necesita fábrica de fideos "El Rosario". Vía Monte Carmelo 27.

PELUQUEROS NECESITO DOS. San Pablo 3375.

HERRERO CARROCERO NECESIta Hacienda "Lo Aguirre", Pudahuel.

MUEBLISTAS OBRA FIna, barnizadores, necesitan .Toesca 3100. 3 Feb.

ASENTADOR DE PLANTAS NEcesito. Fábrica de Calzado. Colón 2349.

ARMADORES BLAK SEÑORA, NEcesito. Gorbea 2860.

NECESITO PELUQUERO CON herramientas. Chacabuco 735.

NECESITO PEINADORA MARCEL y al agua. Agustinas 690. 3 Feb.

PELUQUERO DE FIRME, NECEsito. Vitacura 156. 3 Feb.

PELUQUERO NECESITO, BLANco Encalada frente Escuela Militar. 3 Feb.

NECESITO OPERARIO SASTRE Y pantalonero, Baquedano 75. 3 Feb.

MUEBLISTA CARPINTERO BANco necesito, San Alfonso 30.

REMALLADORA COMPETENTE necesito. Miguel Claro 1945. 14 Feb.

NECESITO MUEBLISTA Y aprendiz adelantado. Gálvez 1430. 3 Feb.

CARNICERIA VENDE $ 600 DIArio contado, invierno pasa $ 1.000. Santa Isabel esquina Girardi.

NECESITO OFICIAL RUEDERO. General Velasquez 23-A. 4 Feb.

NECESITO COSTURERA MODAS. Sto. Domingo 1150. 3 Feb.

MUEBLISTAS COMPETENTES SE necesitan, Arturo Prat 1128. 9 Feb




## 35.—OBJETOS Y ANIMALES PERDIDOS:

HABIENDOSE EXTRAVIADO PÓliza Seguro Vida N.o 6527, Mutualidad de Carabineros. Eustasio Elgueta Suárez queda sin valor.

GRATIFICACION SE DARA A quien devuelva cartera azul de señora, perdida en un carro 33. Delicias 283.

SE RUEGA DEVOLVER MALETIN con facturas y libreta, olvidado en góndola 28, día 22 tarde. Fariña 493 o San Luis de Francia 1115. gratificaré.

GRATIFICARE A LA PERSONA que devuelva un pandantif con brillantes y diamantes, extraviado ayer en Plaza de Armas. Datos a Monseñor Eyzaguirre N.o 600, fono 88004.

GRATIFICACION DARE A QUIEN devuelva relojito pulsera perdido el domingo a las 12, en el centro. Santa Mónica 2374.

HABIENDOSE EXTRAVIADO ORIginal póliza N.o 22392, extendida por la Mutualidad de Carabineros al asegurado Marcelino Robles Rojas, queda nula por haberse dado el aviso correspondiente. 3 Feb.

## 36.—PROPIEDADES VENDEN:

**POBLACION SUAREZ MUJICA**

Cómodas casas de $ 20,000 a $ 30,000, con huerto, cuatro a seis piezas principales, 300 a 400 metros cuadrados terreno, Población "Roberto Suárez Mujica", 2 cuadras de góndolas Alameda-Vicuña Mackenna, cuatro cuadras Irarrázaval, véndense intermedio Cajas Previsión y particularmente. Tratar: Sucesión Roberto Suárez Mujica, Agustinas 925, oficina 623. Hora: 11 a 12.30, 5 a 7.30, teléfono 88722. Ossandón, Bandera 168. Ventas sin comisión comprador, incluyendo rápida tramitación. 10 Feb

TRASPASO CASITA 4 PIEZAS. Berta Fernández N.o 2287.

VENDO QUINTITA TOTALMENTE plantada Frutal, casa habitación, luz, agua. Deuda Hipotecaria Caja EE. PP. La Cisterna. Alejandro Vial 8585.

SITIO 14 x 29. EDUARDO MATte 1961, vendo. Tratar: San Francisco 1985.

SITIO OBISPO ORREGO, INMEdiato Cañas 1121, véndese Cajas o particularmente.

20,000, OCASION COMPLETAmente nueva, propiedad barrio Mata. Pedro Lagos 1078.

VENDO EXTENSA, COMODA propiedad, Bilbao 170, diez habitaciones, dependencias, huerto.

BARRANCAS (PUERTO SAN ANtonio). $ 38,000 vendo 4 casitas. Gorbea 2860.

BALNEARIO ALGARROBO VENdo sitio mil metros, orilla mar. Caleta "Quisco", dos mil pesos, por enfermedad. Comuna Quinta Normal, calle José Joaquín Pérez N.o 6002.

SE VENDE CASA QUINTA CHICA. Llano Subercaseaux. Detalles en Delicias 878.

$ 54.000, VENDO COMODA CASA quinta. Deuda Caja Empleados Públicos. San Bernardo, Av. Colón 853. 4 Feb.

VENDO PARCELA 12 Hás., CASA cuidador, facilidades pago. Santa Teresa, Colina, Bellavista 0330. 3 Feb.

120,000, BUNGALOW, CUATRO dormitorios, dos baños, Washington 351, cerca Plaza Ñuñoa. 3 Feb.

25,000, VENDESE CASA, ANDRES Bello 280. Tratar, Dardignac 307.

35,000, CHALET, ÑUÑOA. EXEquiel Fernández 1017, tres pisos, buena construcción, ladrillo y cemento, jardín, ocho habitaciones, hall, toilette, dependencias, huerto frutal, mil metros, a cuatro y media cuadras de Irarrázaval, y una de Macul, servicio tranvía 23. Tratar: Caja Ahorros. Deuda, 40,000.. 3 Feb.

11,000, VENDO CASA, FRENTE ladrillo, agua, luz, cuatro piezas; árboles. Elvira Dávila 4435. Comuna Quinta Normal.

VENDESE BUENA CASA, BILBAO 170, 505 m2., diez piezas, dependencias, baño, huerto, etc.

INTERESANTE 280,000 VENDO grupo casas, esquina residencial, comercial, central. Igualmente rite, que produce el 20 o/o, en 150,000. Facilidades. Del Río, Bandera 552

## 36.—PROPIEDADES VENDEN:

TRASPASO CASITA 4 PIEZAS. Berta Fernández 2287.

DE OCASION: VENDO QUINTA en Renca, dos pesos cincuenta metro cuadrado. Mitad contado, resto un año. Mide 3240. Agua corrida, potable y luz. Tratar: Sepúlveda. Hotel Alameda.

BUENA OPORTUNIDAD VENDO casa con gran galpón apropiada para cualquier industria. Gálvez 1359-1361.

VENDO DOS REGIAS CASAS DE renta a dos cuadras Estadio El Llano. San Joaquín 1417. 3 Feb

## 37.—PROPIEDADES COMPRAN.

DESEO COMPRAR PROPIEDAD intermedio Caja Empleados Públicos hasta $ 80,000. Prefiero casa o chalet barrio alto o cercanía San Cristóbal. Sin intermediarios. Tratar: Avenida Cumming 702.

CHALET ÑUÑOA, CERCA LICEO, cuatro dormitorios 1,000 m2 m.m. frutales, hasta 85,000 pesos contado sin agentes o sitio extenso edificar. Ofertas detalladas a casilla 3756.

## 38.—PRODUCTOS MEDICINALES Y DROGAS.

GONORREAS RECIENTES, ANTIguas, rebeldes, estrecheces urinarias, dolores vejigas, cúrase con "Glóbulos Pérsicos". Base: Salofeno, cubeba, hexametilentetramina. Llegó: Daube. Droguería Francesa, Boticas.

¡¡AGOTAMIENTO NERVIOSO!! decaimiento físico, cerebro cansado, falta sueño, pérdida memoria, debilitamiento sexual tóxico constituyente. "Cerebrol". Base: Fósforo, fierro manganeso sodio, llegó: Daube, Droguería Francesa, Boticas.

¡¡¡IMPOTENCIA SEXUAL!!! — Debilidad nerviosa, agotamiento sexual, pérdida memoria; tómese "Neurocebrol". Reconstituyente vigorizador. Aumenta la fuerza sexual, la energía nerviosa y cerebral. Contiene magnesio, fósforo. Pídase Botica Francia. Farmacias surtidas. 8 feb.

GONORREAS, BLENORRAGIAS crónicas (antiguas), rebeldes, se combaten rápidamente, sin lavados, peligros ni molestias, con "Sellos Wonder" antiséptico microbicida de las vías urinarias.— Base: balsámicas. — Droguería del Pacífico y farmacias surtidas. 8 feb.

CARLOS OSSANDON, BANDERA 168, Dinero listo para hipotecas. 31 Dic 936

CARLOS OSSANDON, BANDERA 168, Activas tramitaciones en Cajas y Bancos Hipotecarios. 31 Dic 936

## 39.—PRESTAMOS, ACCIONES, BONOS Y SOCIOS.

INVIERTA SU DINERO POR INtermedio de Carlos Ossandón, Bandera 168. 31 Dic 936

SEÑORITA O VIUDA INDEPENdiente, necesito como socia para explotar fabricación de escobillas. Rosas 2325.

PARCELA EDIFICADA CON frente al camino Puente Alto avaluada en $ 105,000 y que en primera hipoteca debe $ 40,000 necesita en segunda hipoteca $ 10,000 pagando muy buen interés. Dirigirse a R y M. Casilla 13103. Sin intermediarios.

SOCIO CAPITALISTA: FARMAcéutico con mucha práctica necesita socio instalar Botica pueblo importancia de Chillán al norte. Dirigirse Casilla 6, Ercilla.

## 40.—PROPUESTAS PUBLICAS Y PARTICULARES.

PROPUESTAS. — LLAMASE A propuestas públicas para la venta de las borras que se obtengan del destructor de carnes del Matadero Municipal. Las propuestas se abrirán el 14 de febrero próximo, a las 16 horas, en la sala del Tesorero, en donde se pueden consultar las bases y antecedentes. Santiago, 28 de enero de 1936.— El Tesorero Municipal. 14 Feb

## 43.—RADIOS, PIANOS, FONOGRAFOS Y OTROS.

150 PESOS PIE, 12 MESES VENdemos Radios "Royal", garantidos, importados, modelo 1936. Estado 53. 4 Febrero

RADIO, REPARACIONES GARANtidos, surtido completo, repuestos y accesorios Central Electric, calle Nueva York 63. 29 Feb.

VENDO VICTROLA VICTOR PORtátil con 18 discos. Santa Rosa 630.

VENDO GRAN OCASION VICtrolas portátiles ortofónicas Columbia, Brunswik, Victor mueble 4—3. Discos de óperas, clásicos y bailables. San Diego 835.

$ 200, VICTROLA UNIVERSITY, 1/2 mueble, valor $ 600, discos de llapa, San Luis de Francia 1393. 3 Feb.

VENDO RADIO MINIATURA IMportada, flamante. Natanlel 1122.

## 46.—JUDICIALES

EXTRACTO. — POR ESCRITURA extendida hoy ante mí, los señores Armando Carrasco Flores y Luis Pasqualli Rodríguez, de este domicilio, formaron una sociedad comercial colectiva para la fabricación de calzado. La razón social será "Carrasco y Pasqualli", que usarán ambos socios conjuntamente, teniendo ambos la administración social. El capital social es $ 12,922, aportado: don Armando Carrasco $ 4,922.00 en maquinarias, herramientas y útiles y don Luis Pasqualli $ 8,000.00 en dinero, aportando ambos su trabajo personal. La Sociedad durará tres años a contar desde hoy y tendrá en Santiago su domicilio.—Santiago, 21 de enero de 1936.—Jav. Vergara R., Notario. 3 Feb.

AUTO 3.ER JUZGADO CIVIL, 31 enero, amplió auto posesión efectiva de bienes quedados fallecimiento Adelaida Ordenes, en favor sobrinos legítimos causantes señores Domingo Alberto y José Agustín Herrera Ordenes — El secretario 4 Feb.




## 46.—JUDICIALES

SOCIEDAD EXPLOTADORA Beneficiadora Batuco.— El Registro de transferencias permanecerá cerrado los días cuatro... seis del corriente.—El Gerente. 3 Feb.

REMATE — EL 13 FEBRERO próximo, 11 horas, saldrá a remate ante el Tercer Juzgado de Mayor Cuantía, ... dad, el fundo "San Antonio" ... cado, departamento de ... de propiedad de doña ... Schiavetti. Mínimum: $ ... que se pagará: con $ ... contado, con $ 50.000 ... plazo y saldo a dos años ... De la parte de precio ... deducirá saldo deuda Caja ... tecaria, primitiva $ ... ta 10% del mínimum. Bases y antecedentes: Secretaría ... Juicio: Carvajal con Schiavetti. Secretario.

## 47.—CITACIONES, NOTIFICACIONES Y BOMBAS.

COMPAÑIA MINERA "ESPINO ... Petorca". — Los suscritos ... nistas e interesados ... de cumplimiento a ... los Sociales de la Compañía ... atención que han ... muchos días desde el ... sin que se convoque a ... neral por segunda vez ... formidad con los artículos ... 35 de los Estatutos, citamos ... Junta General Ordinaria ... día 4 de febrero, a las ... en el Salón de la Bolsa ... mercio, Bandera 83. ...

SOCIEDAD EXPLOTADORA Y Beneficiadora Batuco. — Cítase a Junta General Extraordinaria de Accionistas para el día ... febrero de 1936, a las ... día de la tarde, en el salón de la Bolsa de Comercio, con el siguiente objeto: Cambiar el nombre de la Sociedad y el domicilio ... Disminución del capital social ... ra absorber pérdidas y castigos ... activo. Aumentar el capital social para adquirir nuevo ... minero y reunir capital de explotación. Con tal fin se modificarán los artículos uno, dos ... y demás que sean necesarios de los Estatutos. — El Directorio. 6 Feb.

EN SANTIAGO DE CHILE, con fecha 21 de noviembre de ... ha quedado constituído el Sindicato Profesional de Constructores y Contratistas. Asistió a su constitución el Inspector del Trabajo señor don Carlos Luco Cruchaga. La Mesa Directiva quedó compuesta en la siguiente forma: Presidente señor Fabriciano Caroca; Secretario, Manuel Parra Cofre; Tesorero, señor Rómulo Prado; ... tores, señor Juan Francisco ... endo y señor José Santos Díaz ... hace esta publicación en conformidad a lo dispuesto en el ... 375 del Código del Trabajo.— MANUEL PARRA COFRE, secretario.

COMPAÑIA DE SEGUROS ... de Chile.—En conformidad con lo dispuesto en el artículo ... de los Estatutos, se cita a Junta General Ordinaria de Accionistas para el día 6 de febrero próximo, a las 11.30 A. M., en el local de la Compañía, calle Agustinas N.o ... El Registro de Accionistas permanecerá cerrado desde el ... de febrero, ambas fechas inclusive. Santiago, 28 de enero de 1936. El Directorio.

ELIGIO DIRECTORIO EL ... cato de Barracas de Madera ... Bajo la presidencia de ... tor del trabajo, eligió el siguiente directorio el Sindicato ... de Obreros en Barracas ... dera: presidente, señor ... Cerda ...

BOMBAS

## 48.—TALLERES Y ... POSTURAS.

HOTEL CHILE

## Matrimonio



Teniente Jorge Barrientos y señorita Aida Gaete Buratovic, cuyo matrimonio fué bendecido el sábado en esta capital

## La Sra. Elena Rojas de Silva

Dolorosa impresión ha producido en nuestra sociedad el fallecimiento de la señora Elena Rojas Villegas esposa de don Jorge Silva Gutiérrez, fallecido en la plenitud de la vida tras larga y cruel dolencia.

La señora Rojas estaba dotada de todos los atributos de la naturaleza, belleza, simpatía y talento y unía a estas cualidades bondad de alma y delicadeza de sentimiento.

El destino cruel e implacable la ha arrebatado al cariño de los suyos. Un hogar feliz se derrumba ante tan gran desgracia y tres tiernas crieaturas quedan privadas de las caricias maternales.

Los funerales de la señora Rojas de Silva se efectuaran hoy a las 9 A. M. partiendo el cortejo desde su casa habitación Avda. Nueva Lyon 110.

**[VIÑA] DEL MAR.—**

Lista de pasajeros del Hotel O'Higgins.

Señor Mauricio Braun y familia, señor Matías Errázuriz, señor Felipe A. Barrera y familia, señor Luis Izquierdo V. y familia, señor Agustín Riesco y señora, señora Juana Ossa de Valdés y familia, señor Pablo Valdés y familia, señorita Ester Valdes, señor Wile y señora, señor E. J. Ash y señora, señor Ralph Metcalf y familia, señor Hernán Figueroa, señor Fernando Toro, señor Cristián F. de Salverte, señor Antonio Panadero, señor José Simón Padrós y familia, señor V. Cavendish Bentick y familia señor Santiago Labarca y señora, señor Ernesto Davies, señor Emilio Liberio y señora, señor Carlos Diaz de Medina y señora, señor Jacobo Morena, señora Louise E. Kirby, señor Jorge Montt, señor Herrera, señor Oscar [illegible], señor Benjamín M. [illegible], señora Anita Muñoz y familia, señora María [illegible] de Bunge y familia, señor Hernán Fuenzalida, señora Angelina Rodríguez, señorita Albertina Kraus, señor Oscar Lavapeur y señora, señor Luis P. Brusan, señorita María L. Zimmermann, señor Rodolfo Arambari y señora, señor Emilio L. Lamas, señor Domingo Gana, señor Eugenio Gana, señor Juan [illegible] y señora, señor Amadeo Manden, señor Miguel de Logendio, señor Héctor Cramer, señor Samuel Ca[illegible], señor Luis J. Duggan, señor Enrique Duggan, señora María Marcó del Pont de Enríquez Gaete e hija, señor Luis G. Scheiner y familia, señor Gustavo Helfmann y familia, señor Alberto [illegible] y señora, señorita Elena Coulin, señora Clara Sarmiento, señor Eduardo Bas[illegible]die, señor Ricardo Barreda, señor Fernando Wiese y familia, señor Charles Sturlin, señor Federico Palacios, señor Augusto Milanovich, señor Ricardo Lecaros, señor Carlos Salinas y familia señor capitán Philip John Mack y señora, señor Senno señor Juan Villamil, señor Francisco Fellú y señora señor Agustín Eguiguren y señor Eliodoro Matte

**DE BUENOS AIRES.—**

De Buenos Aires regresaron don Félix Nieto Sarratea y su hermana señorita Teresa Nieto Sarratea.

**DESPEDIDA DE SOLTEROS**

A la comida de despedida de soltero con que festejaron sus amistades en el Club de Viña del Mar a don Anibal Huneeus Eastman y su novia señorita Sybria Page Ross, asistieron las siguientes personas ademas de los festejados.

Señoras Mary R. C. de Eastman, María C. de Matthael, Isabel H. de Feuereisen; señoritas Gabriela Dittborn, Gloria Plumer, Amelia Montt, Marta Vidal B., Mara Vidal B., Mercedes Reyes Fernández, Marta Ross Montes, Olga Costa Klammer, Marieta Dittborn, Maruja Rogers, Olga Jofré Alcalde, Angela Gana S., Isabel Ibáñez Page, Leslie Smith Page, Teresa Jouanne B., Carmen Wiegand L., señores Herberto Matthael, Eduardo Feuereisen, Rafael Carvallo, Juan Tocornal, Jorge Frugone, Rafael de la Cuadra, Oscar Hurtado, Eugenio Ossa R., Javier Valdés M., Luis Pérez O., Jorge Pascal Lyon, Juan Tocornal R., F. C. Iriberry, Carlos Fuenzalida Vergara, Fco. Campos, Roberto Ewing, Carlos Eatman, Carlos Serrano y Alberto Ibáñez.



## EN EL CLUB DE VIÑA DEL MAR



El sabado último se efectuó en la pergola del Club de Viña del Mar, la comida que ofreció un grupo de sus relaciones en honor de la señorita Silvia Page Ross, y del señor Anibal Huneeus, con motivo de su próximo matrimonio.

Además de los festejados, asistieron a esta manifestación, las siguientes personas:

Señoras Mary R. G. de Eastman, María C. de Matthael, Isabel H. de Feuereisen; señoritas Gabriela Dittborn, Gloria Plummer, Amelia Montt, Marta Vidal B., Mercedes Reyes Fernández, Marta Ross Montes, Olga Costa Klammer, Marieta Dittborn, Maruja Rogers, Olga Jofré Alcalde, Angela Gana S., Isabel Ibánez Page, Leslie Smith Page, Teresa Jouanne B., Carmen Wiegand L.; señores Herberto Matthael, Eduardo Feuereisen, Rafael Carvallo, Juan Tocornal, Jorge Frugone, Rafael de la Cuadra, Oscar Hurtado, Eugenio Ossa R., Javier Valdés M., Luis Pérez R., Jorge Pascal Lyon, Juan Tocornal R., F. C. Iriberry, Carlos Fuenzalida Vergara, Francisco Campos, Roberto Ewing, Carlos Eastman, Carlos Serrano y Alberto Ibanez.

## MODAS Y HOGAR

1 — Encantador vestido en crépe rayonne rosa, montado con fruncidos en el canesú. La espalda está cortada en kimono

2 — Piqué blanco se ha elegido para este traje, cuya falda se compone de ocho paneles con pinzas en la parte alta.

**UN REGIMEN DE ADELGAZAMIENTO CON PESCADOS**

Para regimenes de adelgazamiento tendientes a adelgazar, el pescado está muy indicado, pues no contiene grasas. La merluza, por ejemplo, no alcanza a tener medio por ciento de grasa, mientras la carne de buey tiene 23 por ciento y la de cerdo 37 por ciento.

He aqui un régimen de adelgazamiento en que la carne es substituida por pescado:

**DESAYUNO**

1 taza de té sin leche.
1 galleta de 10 gramos.
1 pancito de azúcar.
1 huevo a la copa.

**ALMUERZO**

30 gramos de entrada (rábanos, repollo, tomates)
100 gramos de pescado no graso.
500 gramos de legumbres verdes.
5 gramos de aceite o manteca.
2 galletas de 10 gramos.
1 fruta fresca de 100 gramos.

**MERIENDA**

1 taza de té sin azúcar.
100 gramos de frutas
1 galleta de 10 gramos.

**COMIDA**

300 gramos de caldo de legumbres.
100 gramos de pescado no graso.
500 gramos de legumbres verdes.
5 gramos de aceite o manteca.
100 gramos de frutas

Este régimen representa, en total, 1100 calorías, resulta agradable y cómodo y no es perjudicial. Durante la primera semana, la baja de peso es de 1 1|2 a 2 kilogramos. Después esta disminución sigue con un ritmo de un kilogramo por semana. (Del libro "Pescados y mariscos argentinos", reciente publicación).

**UN LIQUIDO PARA MATAR LAS MOSCAS**

Un liquido barato para poner en platitos y matar moscas se prepara muy fácilmente mezclando:

| | |
|---|---|
| Agua ... .. ... | 200 grs. |
| Pimienta . . . | 8 " |
| Azúcar ... ... | 4 " |
| Serrin de cuasia | 12 " |

Hágase hervir todo durante cinco minutos filtrese.

**DIPLOMATICOS EN VIÑA DEL MAR.—**

Desde ayer se encuentran en Viña del Mar, hospedados en el Hotel O'Higgins, los siguientes diplomáticos:

Ministro de Relaciones Exteriores, don Miguel Cruchaga Tocornal; Embajador de los Estados Unidos de Norte América, don Hoffman Philips y señora; Embajador de la República Argentina Excmo. señor don Federico Quintana; Embajador de Chile en Argentina, Excmo. señor don Luis Alberto Cariola y familia; el Ministro de Finlandia en Santiago, don Eino Walikangas; Ministro del Ecuador, don J. Modesto Larrea Gijón, y Ministro de China, don H. E. Henry K. Chang.




**CLUB DE SEÑORAS.—**

Las funciones sociales de hoy. Esta tarde a las 6 1|2 y noche 9 3|4 exhibirá este cine en funciones sociales la última creación de la encantadora actriz alemana Francisca Gaal "Madrecita". El precio de las localidades es de dos pesos cuarenta platea y un peso sesenta balcon.

Mañana función doble con la maravillosa cinta musical "Valses Imperiales" alemán por Eliza Illyard y Paul Horbiger y otra gran producción.

**ALMUERZO.—**

En el Club de la Unión, ofrecerá hoy don Jorge Méndez E. un almuerzo al Intendente don Julio Bustamante y al Embajador de México, Excmo. señor Cienfuegos y Camus, con motivo de sus próximos viajes a Europa.

Asistirán especialmente invitadas a ésta manifestación, distinguidas personalidades de nuestro mundo social, diplomático y político

## Viajeros y veraneantes

Al fundo los Puquios se dirigieron don Eduardo Urrejola Lecaros y señora Pelra Martínez de Urrejola.

—Al mismo punto la señora Rosa Martinez de Cox.

—A Valdivia las siguientes personas:

Carlos Cruzat y señora Raquel Fuentes de Cruzat e hijos Alfonso Cañas y señora Raquel Cruzat de Cañas, Victor Julio Cruzat y señora.

—A Constitución don Luis Herrera Larrain y la señorita Mercedes Herrera Larrain.

—En Valdivia la familia Saavedra Pinto.

—Se han dirigido a pasar la temporada de verano al pueblo de Limache, la señora Quiteria Torres de Velasco acompañada de sus hijos el señor Juan Velasco Torres, oficial del 2.o Juzgado del Crimen de Valparaíso; señora Blanca Velasco de Emanuelsen y señoritas Amelia Velasco Torres y Blanquita Emanuelsen Velasco.

—Por el nocturno de anoche se dirigieron a las Termas de Rio Blanco de Lonquimay, donde pasarán una temporada el senador don Artemio Gutiérrez, diputado don Nicasio Retamales, señorita Emma Retamales S. y los señores Carlos Molina y Nicasio Retamales Silva.

—Pasan la temporada de verano en Viña del Mar entre otras las siguientes personas:

Bernardo Zegers, señora María Montt de Zegers e hijos, Guillermo Pérez e hija, Inés Guzmán de Tocornal e hija, Carlos Carvallo Aguirre, señora M. Antonieta Stagg de Carvallo y familia, Alberto Echenique y señora Gertrudes Lyon de Echenique e hijos y Eduardo Ossa Ruiz

**FALLECIMIENTOS.—**

En la madrugada de anteayer falleció en Concepcion la señorita Isabel Plummer Rojas vinculada a conocidas familias de esa ciudad.

Su fallecimiento acaecido prematuramente ha causado gran consternación.

**COCKTAIL EN HONOR DE LA SRA. DORA PUELMA.—**

El consul general de España, señor Luis Beltrán y González ofreció un cocktail en honor de la distinguida pintora, señora Dora Puelma, con motivo del gran triunfo obtenido en la exposición de sus obras pictóricas en el Circulo de la Prensa.

Asistieron a esta fiesta distinguidas personalidades de nuestro mundo literario y artístico.




**MATRIMONIO MARTINEZ SERRANO-HIRIART LAVAL.—**

Hoy será bendecido, en Antofagasta, por el Iltmo. Obispo Monseñor Alfredo Cifuentes, el matrimonio de la señorita María Hiriart Laval con el señor Lisandro Martinez Serrano.

Serán padrinos don Luciano Hiriart Corvalán y señora María Laval de Hiriart, por parte de la novia, y don Ignacio Martinez Urrutia y señora Luisa Serrano de Martinez, por parte del novio.

En la ceremonia civil, actuarán de testigos los señores Osvaldo Hiriart, y Pedro Cornn y William Wells por parte de la novia, y los señores Jorge Checcano, Juan Enrique Serrano y Julio Sullivan, por parte del novio.

En la ceremonia religiosa, servirán de testigos los señores Oscar Riesle, Carlos Mira y Manuel Urrutia por parte de la novia, y los señores Luis Castillo, Eduardo Roth-Gibbs y Arturo Peralta, por parte del novio



## TEATROS Y CINES

### LA RENTREE DE LA COMPAÑIA GARCIA LEON - PERALES SE HARA MAÑANA CON "MORENA CLARA"

Mañana en la noche hará su rentrée en Santiago en el amplio escenario del Teatro La Comedia la Cía. Española de Comedias García León-Perales, que tan brillante temporada hizo en el Municipal. La Cía. García Leon-Perales ofrecerá una temporada popular de despedida de Santiago antes de seguir viaje a Buenos Aires. Durante ella estrenará más de quince comedias cómicas que serán una novedad para nuestro público. La Cía. actuará con su personal completo, o sea, el mismo con que actuó en el Municipal. El debut de mañana se hará con la deliciosa comedia de Quintero y Guillén "Morena Clara" el mayor éxito de la temporada anterior y que se presta para admirar el talento exquisito de la primera actriz Socorrito Gonzalez, que la protagoniza, y el arte cómico de García León, Perales, Carmen Andrés, Elena G. Granda, Tina Rodriguez, etc. La Cía García León-Perales inaugurará el miércoles las vespertinas y en la noche ofrecerá una obra de gran fuerza comica.



J. García León, director y primer actor cómico del conjunto García León Perales




### HOY HACE POPULARES Y MAÑANA ESTRENA LA Cía. DEL VICTORIA

La compañía de revistas Alegria Enhart, que sigue llenando diariamente el teatro Victoria con sus revistas de gran aparato va a estrenar mañana la obra que obtuvo con general aceptación durante tres meses en Buenos Aires, "Teatro y Deportes", pieza en la que Vicente Enhart hace lujo de sus condiciones de as del patio, se pone en escena el fútbol, se imita un partido de rugby, con las bailarinas y se luce todo el elenco de la Cía.

Hoy, para dar ocasion a que se conozca por todo el público "Volando a París" se dará en funciones populares.

A fines de la semana es estrenará la obra nacional "La soledad de dos en compañía".

### EL PERSONAJE "M", HOY EN POPULARES DE LA CIA. REVISTERIL del BALMACEDA

Hoy en vermouth y noche, la Compañía de Revistas Bataclánicas del Teatro Balmaceda a precios rebajados hace sus dos últimas representaciones en Santiago de la divertida revista "El Personaje "M" o "El cochero de Pompas Fúnebres" con que hizo su debut Elena Puelma.

Graciosos sketchs criollos alegran la revista, destacándose Romilio Romo, Elena Puelma, Eugenio y Rogel Retes, la soprano Lidia Rossi, el Conjunto Típico "Raza Gaucha", los negritos San Brown y el magnifico cuerpo de bailes de Rosita Hidalgo cuyas dieciocho figuras integrantes son muy aplaudidas en sus interpretaciones.

En "El Personaje "M" tienen lucida actuación los estilistas colombianos hermanos Contreras y los argentinos Harold-Serra.

Romilio Romo hoy estrena nuevos humorismos.

Ambas representaciones revisteriles de hoy son precedidas por cine sonoro.

### FESTIVAL DEL PRIMER ANIVERSARIO DEL BALMACEDA

Mañana martes se hace la selección revisteril "Revoltijo Mapochino" en los festivales de conmemoración del Primer Aniversario del Teatro Balmaceda y de su Compañía de Revistas Bataclánicas.

Además habrá un acto de variedades a cargo de los principales artistas, fuegos artificiales bandas de músicos estudiantinas, obsequios al público y sorteos con premios en dinero.

A fines de la presente semana la Compañía del Balmaceda estrenará "Ojos de Almendra" revista exótica trazada para especial lucimiento de la soprano Lydia Rossi.




Equipo R. C. A. Sonido perfecto Acustica maravillosa

Hoy, 6.30 y 9.3|4, grandiosas funciones sociales con la preciosa producción alemana,

**"MADRECITA"**

(Mayores; no recomendable para señoritas)

La encantadora Francisca Gaal distrae al público con su admirable arte y simpatía en esta super producción.

PLATEA 2.40 — BALCON 1.60

**Splendid HOY**

En especial y nocturna Metro Goldwyn Mayer presenta las últimas exhibiciones de la hilarante pelicula

**Cuando se gana un millón**

protagonizada por LUISA, FAZENDA, LEO CARRILLO e HIRENE HERVEY.

(Para mayores y menores) Rotativas de hoy:

"EL AMOR A PRUEBA"

Mañana estreno de la formidable creación cómica de CHARLES BUTTERWORTH con UNA MERKEL en

MI MARIDO ES MUY DEBIL






## CON "EL AMOR LLEGA EN AVION", DEBUTA MAÑANA LA CIA. DE REVISTAS DEL POLITEAMA

Un verdadero acontecimiento artístico constituirá el debut de la gran Cía. Nacional de Revistas que encabeza la vedette chilena del Teatro Maipo de Buenos Aires, Alicie Barrie y que se anuncia para mañana martes en vespertina y nocturna en el Teatro Politeama de Dante Betteo.

Ya nos hemos ocupado extensamente sobre los merecimientos de Alicie Barrie y de su hermana la hermosa tiple cantante Elsa Veksey y ahora queremos referirnos a la tanguista chilena Betty Aranda que se ha destacado en Valparaíso como una de las mejores del género. Betty Aranda se presentará por primera vez ante el público de Santiago con un escogido y novedoso repertorio de tangos de moda, actuando en la revista del debut de mañana que se titula "El amor llega en avión". Esta revista ha sido escrita especialmente para Alicie Barrie y tiene cuadros de gran novedad como los titulados "La llegada de aviones" (con trucos eléctricos de gran efecto); "El modelo 1936", "Murga", "Zapateado", "En el columpio" y un scketchs de gran actualidad relacionado con un tema que mucho ha preocupado la atención pública. La música de "El amor llega en avión" es toda original del maestro Zepeda quien se ha esmerado por superar a sus producciones anteriores. Al lado de las tres figuras nombradas actuarán en la revista del debut Blanca Arce, Soledad León, Maruja García, Los Antioqueños, Enrique Barrenechea, Alberto Mery, el barítono Cerda, Lalo Maura, Marcelo Fiori y las "Kindergarten girls" todas chicas jóvenes y bonitas que recién se inician en las actividades bataclánicas. La Cía. de Revistas que se presenta mañana en el Politeama actuará desde mañana en vespertina y nocturna en combinación con el cine sonoro y a precios populares. Las entradas para el debut están prácticamente agotadas y las disponibles siguen en venta todo el día, en la boletería del Politeama.

## UN ESPECTACULO ATRACTIVO Y NUEVO ES EL DE "HYDE CIRCUS"

En pocos días más habrá en el cartel de espectáculos santiaguino un nuevo motivo de distracción. Aludimos al esperado debut de las huestes del "Hyde Circus", recomendado por una ecelente hoja de servicios y éxitos a través de una larga jira por los países americanos.

Conceptuosas palabras de la crítica traen sus elementos artísticos que tienen a su haber recomendaciones de los centros europeos y otras partes que significan un positivo cartel. Lo mismo diremos de su "ecugerie", que es una de las más completas que se conocen como asimismo elementos tales como las parejas de bailarines y equilibristas "Los Guwals", "los Enanos", los ponies amaestrados, etc. etc.

La empresa no ha escatimado sacrificio alguno para que el público pueda presenciar un espectáculo digno a bajos precios por lo tanto estos serán relativamente bajos, al alcance de todos los bolsillos. Como decimos el debut será dentro de pocos días más.



## SEIS CARTAS ABIERTAS SOBRE EL TEATRO NACIONAL

A SU EXCELENCIA EL PRESIDENTE DE LA REPUBLICA DON ARTURO ALESSANDRI

### CARTA TERCERA

Excelentísimo señor

En esta tercera carta continúo el comentario de la Ley 5563, no deteniéndome sino en las partes que considero que afectan, perjudican o no producen el efecto deseado del gremio teatral — y al decir gremio teatral me refiero a todo el conglomerado de gentes afectas a las actividades escénicas.

Así, pues, me refiero hoy al artículo II, que determina la forma en que se ejercerá la Dirección Superior del Teatro Nacional (1) y que expresa que esta Dirección estará a cargo de un Consejo designado por S. E. y compuesto de: Un Director General, que lo presidirá, secundado o asesorado por seis vocales que serán: dos autores teatrales miembros de la Sociedad de Autores Teatrales de Chile; un músico compositor, miembro de la Sociedad de Compositores de Chile; y tres de su libre elección, uno de los cuales debe ser un actor chileno. Termina este artículo fijando en cuatro años el término del ejercicio de las funciones de estos miembros, que podrán ser reelegidos y que tendrán una remuneración, por sesión, de cincuenta pesos, pudiendo actuar sólo durante ocho reuniones mensuales.

Se complementa el Artículo II con el Artículo 28, por el que se fija la planta y sueldo del personal de la Dirección.

Como he de resumir, una vez comentada esta Ley, las modificaciones que creo satisfarían las esperanzas y ambiciones del mundo teatral, me limito a hacer presente a S. E. que el Director General debería ser una persona ajena a toda actividad teatral y que tuviera la suficiente autoridad para dirigir los debates del Consejo, dirimir las cuestiones gremiales que se suscitaran dentro de él, y en casos determinados, una vez escuchado el pro y el contra de las divergencias surgidas, resolver por sí y ante sí, con justicia y ecuanimidad los puntos que resultaren en claro de los debates. Este representante de S. E. sería el intermediario entre los intereses del gremio y el Gobierno.

Los vocales o miembros que actuaran dentro del Consejo deberían representar las diferentes ramas del conglomerado teatral, y para este objeto, anualmente, los autores teatrales, sean o no socios de la Sociedad de Autores Teatrales de Chile; los compositores de música; los actores; los críticos o periodistas teatrales y los empresarios, previa elección entre ellos, presentarían a S. E. por cada uno de los miembros que le corresponda a cada conglomerado para integrar el Consejo, designando los agraciados S. E. El Consejo podría estar compuesto de dos autores teatrales 2), un músico, dos actores, un periodista, un obrero teatral y un empresario, y podría ampliarse en su número, cuando S. E. lo considerara conveniente o las necesidades del caso lo exigieran, con un representante de la cinematografía nacional y uno de la radio-difusión.

Todos estos miembros del Consejo no percibirán ninguna remuneración por su labor, ya que ellos sólo van a contribuir a la defensa de los intereses propios, al defender o proponer medidas o al solucionar conflictos que favorezcan a la agrupación a que pertenecen o al teatro en general. Por otra parte, S. E., he observado que la creación de estos cargos rentados, que no tienen más labor que la de aportar el buen juicio y consejo, despierta en el mundillo teatral divergencias muy explicables en tratándose de dinero.

Los cargos rentados quedarían sólo para los funcionarios que desempeñaran labor a horario y trabajo material dentro de la Dirección.

Los artículos tercero, cuarto y quinto que se refieren a los fondos que se le asignan a esta Ley y a la creación o fundación del Teatro Nacional Chileno (edificio) y su mantenimiento, al resumir las modificaciones que podrían ser factibles a esta ley, los comentaré oportunamente. Y como los artículos VII, VIII, IX, XI, XII y XIII son consecuencias directas de los anteriores, quedan sujetos al mismo comentario que haga del artículo III en adelante. De intento he excluido el artículo X que contiene las modificaciones a la Ley N.o 4388, que grava con un impuesto del 10% al teatro extranjero, para tratarlo solo y por separado en mi cuarta carta.

El artículo XIV, que se refiere a lo que mundialmente ha dado en llamarse "pequeño derecho" ha sido reglamentado en una Ley publicada en el Diario Oficial, con fecha 26 de diciembre del año que acaba de terminar de manera que las modificaciones que pudieran introducirse irán expresadas en el proyecto nuevo que me permitiré, en carta posterior, y respetuosamente, poner a la consideración de S. E.

El artículo XV, que habla de la negativa a autorización de los autores nacionales para la representación de sus obras, a mi entender, no corresponde a esta Ley, por cuanto son las Sociedades de Autores o los Representantes de ellos los llamados a producir la autorización o negativa, y sólo en caso de desobediencia a las órdenes impartidas, solicitarían el concurso de la Dirección del Teatro para hacer respetar sus derechos. Igual cosa se puede decir de los artículos XVII y XVIII.

El Artículo XVI que establece que una compañía o conjunto teatral no podrá calificarse de chileno o nacional sin previa declaración de la Dirección, quedaría suprimido o se estipularía solamente que podría llamarse compañía chilena o nacional la que represente obras en su totalidad de autores de Chile.

El Artículo XIX, con ligeras modificaciones, quedaría incluido en la Ley.

El Artículo XX, que autoriza a la Dirección para amonestar a los directores de compañías u empresarios cuando durante los espectáculos, los artistas, de palabra o de acción realicen hechos que pugnan contra la moral o buenas costumbres, se extirparía de raíz, ya que dicha función está a cargo de los Inspectores Municipales.

Los restantes artículos de la Ley son resultantes del conjunto total y no afectan mayormente desde el momento que, por las modificaciones expresadas, tendrían también que sufrir sus variaciones.

Hechos ya los reparos que a mi juicio y en líneas generales, merece esta Ley, en la Carta Quinta, esbozaré un Proyecto en el que trataré de incluir los puntos de vista que, a mi entender, podrían ser beneficiosos para el teatro nacional. Durante el año que ha funcionado la Dirección Superior del Teatro Nacional, a pesar de ser prematuro exigir, no se ha producido ningún beneficio para la familia teatral; sólo ha habido protestestas y desengaños, y la Memoria Anual presentada de acuerdo con el Artículo XXIII, en su oportunidad, mereció la censura de diversos sectores de la prensa.

Sin tratar de especificar paso a paso aciertos o desaciertos de la Dirección, ya que estas cartas no llevan directamente la intención de censurar a nadie, y anticipando que, en vez de facilitar el desarrollo del teatro chileno, lo ha entrabado, cabe recordar la protesta unánime producida primero por la declaración de "Teatro chileno" de los teatros Comedia y Coliseo. En este último se formó una compañía de revistas capitalizada, dirigida y administrada por la Dirección Superior del Teatro Nacional, y que, por tratarse de un género íntimo y sin valor artístico se consideró que, si bien era cierto que daba trabajo a un grupo de actores, no beneficiaba moralmente al teatro chileno ni justificaba los dispendios y pérdidas que ese negocio deparó y que, también, dió pie a comentarios malévolos por haber actuado con beneficios económicos personal de la Dirección. En el otro teatro declarado Teatro Chileno, si no se produjeron los mismos reparos, llamó la atención que la compañía que actuó, disfrutando de los beneficios que la acuerda la Ley en el Artículo XII, no correspondió, con labor teatral chilena, a los beneficios que dicho artículo le deparaba.

Como, repito, no es mi objeto atacar personas sino tratar de exponer a S. E. no errores sino los beneficios que podría aportar la modificación de la Ley 5563, y como, por otra parte, es muy posible que por diferentes conductos privados hayan llegado hasta S. E. comentarios más amplios que los míos, me limito a exponer un nuevo proyecto de ley.

Respetuosaente a S. E.

ARMANDO MOOCK

(1) Hasta el momento ignoro por qué la Dirección del Teatro se denomina "Superior".

(2) De intento he dicho: "dos autores teatrales", suprimiendo lo de "dos autores teatrales de la Sociedad de Autores Teatrales de Chile", porque, tratánose de una ley, no considero conveniente determinar sociedades tales o cuales, ya que pueden producirse escisiones o crearse nuevas entidades de autores, y en el caso de la SATCH, da la casualidad que es una entidad en desintegración a pesar de sus veinte años e existencia y de poseer personalidad jurídica. Esta sociedad tiene un vicio de fundación y él es que la elección de Directorio se hace por voto calificado y acumulativo por poder, o sea, que los autores tienen un voto por cada acto estrenado, creo no estoy seguro, que con un máximun de veinte votos, los que sirven para elegir los miembros de la Comisión Directiva.

Hay muchos autores circunstanciales los que por sus ocupaciones ajenas al teatro o por falta de interés por la Sociedad a que se ven obligados a pertenecer para poder cobrar sus derechos, no asisten a las Asambleas Electorales y por comodidad o por amistad, en carta, entregan su voto al arbitrio de un amigo o al autor interesado en ganar un puesto directivo para sí, o para la persona que más le interese o convenga. De este modo se explica el que en los veinte años, con muy escasas variantes, las justas para mantener la administración, los miembros de la directiva de esa entidad son los mismos. Este grupo a que me refiero, se puede decir que es el propietario de la SATCH, y da la fatal coincidencia de que es el que en estos momentos tiene en sus manos la Dirección Superior del Teatro Nacional, en tal forma que hasta su local social está tabique de por medio con esa Dirección. Esta Administración de composición granítica e indestructible ha hecho que la vida de la SACH esté plagada de una serie de incidencias en la lucha de la minoría, falta de votos y de máquina electoral que no logra desenquistar a ese Directorio con veinte años de servicio activos.





## CON "FLORES DE CAMPO",

SE PRESENTARA EN EL MARAVILLAS EL CUADRO DE LOS OBREROS

El sábado próximo actuará en el Teatro Maravillas el Conjunto Artístico del Departamento de Extensión Cultural y que dirige el conocido escritor René Hurtado Borne. Este cuadro artístico formado a base de los mejores aficionados de los centros culturales obreros, ha actuado en repetidas ocasiones y en diferentes Teatros, con la aceptación unánime de todos, por la inteligente y delicada interpretación que hacen de sus personajes cada uno de estos artistas aficionados.

Y ahora este conjunto debutará en el Barrio Matta, donde seguramente el trabajo de este cuadro ha de gustar al público que acude al Teatro "Maravillas". Estos elementos obreros de la escena se presentarán con la obra costumbrista chilena, original del autor nacional don Aurelio Díaz Meza "Flores del Campo", comedia de la que hacen un acabado papel cada uno de los intérpretes.



## HAY ENORME ENTUSIASMO ANTE EL FESTIVALAZO DE MAÑANA EN CELEBRACION DEL PRIMER ANIVERSARIO DE LA COMPAÑIA DE REVISTAS BATACLANICAS DE LA EMPRESA CHILENA "CONDOR"

ELENA PUELMA, EUGENIO RETES ROMILIO ROMO, LOS ASES COMICOS DE EL PERSONAJE "M", HOY EN SAN LUNES POPULAR DEL BALMACEDA, A $ 2.20 PLATEAS, $ 1.40 BALCON y $ 0.60 GALERIAS





Desborde de alegría escénica criolla, como tal debe calificarse "El Personaje "M" o "El Cochero de Pompas Funebres", la revista cómica que hoy en funciones popularísimas de San Lunes hace la Compañía de Revistas Bataclánicas del Teatro Balmaceda, cristalizando así su gratitud al público que ha contribuido al éxito de las demás funciones de la semana.

Porque los Lunes Populares en el Balmaceda no son simples funciones corrientes. Se exhibe una película notable, DIMELO CON MUSICA, cantada por Bing Crosby, astro de Paramount, Dibujos Cómicos del Marinero Popeye y Noticiarios, y además la revista EL PERSONAJE "M", que consta de 10 cuadros hermosos, en que desbordan su buen humorismo Elena Puelma, Romilio Romo y Eugenio Retes, participando en otros números la eminente soprano Lydia Rossi, el conjunto típico "Raza Gaucha", el cuerpo de bailes de Rosita Hidalgo, integrado por 18 segundas tiples, los argentinos Harold-Serra, los colombianos Hermanos Contreras, los negritos Sam Brown y otros elementos. Los precios de hoy son $ 2.20 plateas, $ 1.40 balcón y $ 0.60 galería.

Y hay que dejar constancia del enorme interés del público por asistir a los festivalazos de mañana Martes, con motivo de celebrarse el PRIMER ANIVERSARIO de la Compañía de Revistas de la empresa chilena "Cóndor, Enrique Venturino".

A las 2.30 mañana habrá una matinée gratis a puertas abiertas; en vermouth y noche la Compañía hará "Revoltillo Mapochino", y se estrena la película de Maureen O'Sullivan "SU SEÑORIA SE DIVIERTE", habiendo fuegos artificiales, iluminaciones y estudiantinas y bandas de músicos recorrerán los alrededores del teatro.

Se sortearán $ 500 divididos en 10 premios de $ 50 cada uno; en galerías, por orden de llegada y por cada espectador, habrá un regalo de una barra de jabón "Gringo", que en cualquier almacén se vende a un peso, y en plateas y balcones se obsequiarán individualmente perfumes, polvos y miniaturas de artículos para tocador.

Todos los artistas del elenco del Balmaceda actuarán de porteros y acomodadores y en íntimo contacto con el público confraternizarán con sus favorecedores. Los precios por las funciones aniversarias de mañana serán siempre populares acostumbrados.

## CARNET PARA HOY

**BAQUEDANO**

Plaza Italia. Tel. ... y noche. Funciones ... maravillosa película ...

"SED DE AMAR"

por Simone Simón. (Para ...

Mañana, estreno "Pájaros ... Fuego". Warner Bros.

**CARRERA**

Delicias 2151. Teléfono ... Especial 6.45 y noche ... Doble programa extraordinario ...

La deuda saldada

por Buck Jones (menores) ... más: Irene Dunne en la ... producción pasional, Este hombre es Mío (mayores). Matinales a $ 3.40. Por unos ... gros, por Dolores del Río, ... Campeón Ciclista.

**COMEDIA**

Huérfanos 1180. Teléfono ... Especial y noche. Doble programa a $ 3.40.

MUSICA Y MUJERES

por Ruby Keller (mayores) ... mas: Un selecto programa de ... riedades sonoras.

Mañana, noche, debut de la ... ñía Española de Comedias ... micas "García León Pe..." la obra de Quintero y ... "Morena Clara". Localidades en venta.

**POLITEAMA**

Delicias, Portal Edwards ... no 80664. Especial y noche ... pular doble. La Superproducción musical.

La Princesa de las Czardas

(para mayores). Además: El ... Explorador, fin (menores).

Mañana noche. Debut de la ... de Revistas Modernas, en la ... figura la vedette ... T. Maipo de Buenos Aires ... Barrie. Debut con la revista ...

El Amor llega en Avión

Cine: Este Hombre es Mío.

**COLISEO**

A. Prat y Av. Matta. Tel. ... Especial y noche, Popular ...

Torero a la Fuerza

por Eddie Cantor (Mayores) ... más, otro gran suceso ... Eddie Cantor. "El Chico Millonario". (Para mayores).

**ESMERALDA**

San Diego y Av. Matta ... 87340. Especial y noche ... doble. La superproducción musical,

La Princesa de las Czardas

(mayores). Además: El Gran Explorador, fin. (Para menores).

Mañana noche: (campeonato) catch as catch can.

**ITALIA**

Av. Bilbao esq. Italia. Tel. ... Especial y noche. Popular ... La maravillosa película ...

Desfile de Primavera

(mayores). Además: El Gran Explorador. 3.a (menores).

**O'HIGGINS**

San Pablo esq. Cumming ... 86929. Especial y noche ... doble. La superproducción nacional,

No me abandones nunca

(para mayores). Además: El ... Explorador, 3.a (menores).

**NOVEDADES**

Gral. Koerner y Av. ... Tel. 65290. Especial y ... pular doble. Dos maravillosas películas pasionales de gran ...

Las mujeres deben amar

Además: "Desfile de Primavera" (Programa para mayores).

**NACIONAL**

Av. Independencia 801. ... Especial y noche. Popular ...

La calle del medio

por Robert Montgomery ... Además: El Asesinato en la terraza (mayores) y La Sombra misteriosa. 5.a (menores).

**SETIEMBRE**

Delicias esq. Lira. Tel. ... Especial y noche. Popular ... La maravillosa película ...

La Princesa de las Czardas

(mayores). Además: El Gran Explorador, 5.a (menores).

**BRASIL**

Av. Brasil esq. Huérfanos ... 80306. Especial y noche ... doble.

Veinte millones de enamorados

(mayores). Además: El ... por James Cagney ...

**RIALTO**

Av. Pedro de Valdivia ... 41667. Especial y noche ... doble.

Cenizas que queman

por Elissa Landi (mayores) ... más: El Enemigo Público ... por Edward Robinson ...

## GUIA DEL ESPECTADOR.— TEATROS CINES Y VARIEDADES

### TEATROS

**BALMACEDA.** — Artesanos 841. — Telefono 88768. — Vermouth y noche: El personaje "M" y Cine.

**VICTORIA.** — Huérfanos esq San Antonio. — Teléf. 86474. — Cía. Alegría-Enhart. — Vermouth y noche: Volando a París.

### CINES

**ALMAGRO.** — Plaza Almagro. — Teléfono 83425. — Vermouth y noche: Desfile de primavera y Gran explorador, fin.

**APOLO.** — Victoria 753. — Teléfono 81427. — Vermouth y noche: Dos monjes y Un hombre sin entrañas.

**ATENAS.** — Avenida Portugal 1085. — Teléfono 82534. — Vermouth y noche: Dos más uno, dos y Un capitán de cosacos.

**AVENIDA.** — Vicuña Mackenna 624. — Telefono 84966. Vermouth y noche. Veinte millones de enamorados y Masacre.

**BAQUEDANO.** — Plaza Baquedano. — Teléfono 65050. — Vermouth y noche: Sed de amar.

**BRASIL.** — Plaza Brasil. — Teléfono 80306. — Vermouth y noche: Veinte millones de enamorados y El mujeriego.

**CAPITOL.** — Independencia 224. — Teléfono 89581. — Vermouth y noche: Los amores de Cellini y Es una buena muchacha.

**CARRERA.** — Delicias 2151. Teléfono 86685. — Vermouth y noche: Ese hombre es mío y Deuda saldada.

**CENTRAL.** — Huérfanos 930. Teléfono 66946. — Vermouth y noche: Este hombre es mío.

**CLUB DE SEÑORAS.** — Monjitas 743. — Teléfono 85020. — Vermouth y noche: Madrecita.

**COLISEO.** — Arturo Prat 1081. — Teléfono 84545. — Vermouth y noche: Torero a la fuerza y El chico millonario.

**COMEDIA.** — Huérfanos 1180. — Teléfono 87630. — Vermouth y noche: Música y mujeres.

**CHILE.** — Recoleta 2104. — Teléfono 60728. — Vermouth y noche: Enemigo público y El monstruo de la selva.

**COUSIÑO.** — San Ignacio 1249. — Teléfono 92—47. — Vermouth y noche: Sucedió una noche y El mandato de la conciencia.

**DELICIAS.** — San Alfonso 17. — Teléfono 88670. — Vermouth y noche: La divorciada y Esquimo.

**DIEZ DE JULIO.** — Diez de Julio 319. — Teléfono 30836. — Vermouth y noche: Cena a las 8 y Justicia.

**ESMERALDA.** — San Diego 1035. — Teléfono 87430. — Vermouth y noche: La Princesa de las Czardas y Gran explorador, fin.

**EXCELSIOR.** — Independencia 1070. — Teléfono 60776. — Vermouth y noche: Siempre hay un mañana y El gato negro.

**IMPERIAL.** — San Diego 1344. — Teléfono 60964. — Vermouth y noche: Capricho imperial y El dictador.

**IMPERIO.** — Estado 239. — Teléfono 80130. — Rotativa: La Princesa de las Czardas; Vermouth y noche: Valses imperiales.

**IDEAL CINEMA.** — Mapocho 4117. — Teléfono 62188. — Vermouth y noche: Dos monjes y Hubo que casarlos.

**INDEPENDENCIA.** — Independencia 373.— Teléfono 62702. Vermouth y noche: Veinte millones de enamorados y Almas extraviadas.

**IRIS.**— Castro 130.— Teléfono 80336. — Vermouth y noche: Nacida para el beso y La divorciada.

**ITALIA.** — Av. Bilbao esq. Av. Italia. — Teléfono 41883 — Vermouth y noche: Desfile de primavera y El gran explorador.

**LATORRE.** — Delicias 3752 Teléfono 89607. — Vermouth y noche: La cena de los acusados y El gran explorador, 2.a

**MINERVA.** — Chacabuco 778. Teléfono 63464. — Vermouth y noche: Divina y La espía del zar.

**MIRAFLORES.** — Miraflores 378. — Teléfono 66989. — Vermouth y noche: Por sendas distintas y Mascarada de Washington.

**MARAVILLAS.** — Avenida Matta 618. — Teléfono 61455.— Vermouth y noche: Seamos optimistas y Su debut en sociedad.

**NACIONAL.** — Independencia 801. — Teléfono 83568. — Vermouth y noche: La calle del medio, Asesinato en la terraza y La sombra misteriosa.

**NOVEDADES.** —Gral. Korner esq. Av. Portales. — Teléf. 85290. Vermouth y noche: Las mujeres deben amar y Desfile de primavera.

**ÑUÑOA.** — Irarrázaval 2706. Teléfono 63810. — Vermouth y noche: Sendas distintas y Pecado de madre.

**O'HIGGINS.** — San Pablo-Cumming. — Teléfono 86929. — Vermouth y noche: No me abandones nunca y El gran explorador.

**POLITEAMA.** — Portal Edwards. — Telèfono 80064. — Vermouth y noche: La princesa de las Czardas y El gran explorador, fin.

**PRINCESA.** — Recoleta 243. Telefono 60102. — Vermouth y noche: No dejes la puerta abierta y El incomprendido.

**PRINCIPAL.** — Ahumada 162. — Teléfono 63050. — Vermouth y noche: No más mujeres.

**PROVIDENCIA.** — Manuel Montt 62. — Teléfono 81364. — Vermouth y noche: Pecado de madre y El gran explorador, 3.a

**RECOLETA.** — Recoleta 597. Telefono 63874. — Vermouth y noche: Los caballeros nacen y Amé a una mujer.

**REPUBLICA.** — Avenida República 239. — Teléfono 83613. Vermouth y noche: Su debut en sociedad y La cruz y la espada.

**RIALTO.** — Pedro de Valdivia 3346. — Teléfono 41667 — Vermouth y noche: Cenizas que queman y Enemigo público.

**ROGELIO UGARTE.** — Ñuble 390. — Teléfono 89868. — Vermouth y noche: Granaderos del amor y El caso de Chan.

**SAN MIGUEL.** — Avenida Central 1202. — Teléfono 86185 Vermouth y noche: Espérame y Bolero.

**SELECTA.** — Chacabuco 1178. Teléfono 89394. — Vermouth y noche: Tierra prohibida y Canto de cielo.

**SETIEMBRE.** — Delicias 404 Teléfono 86404. — Vermouth y noche: La princesa de las Czardas y El gran explorador.

**SPLENDID.** — Huérfanos 1048. — Teléfono 85815. — Rotativa: El amor a prueba; Vermouth y noche: Cuando se gana un millón.

# Se estudia la participación de Alemania en la Conferencia Naval de Londres

## Francia estaría mejor dispuesta para aceptarla. — Alemania pediría, primero, que sean considerados sus puntos de vista

LONDRES 2.—(U. P.)—Se atribuye cierta importancia a la partida de Londres del agregado naval de Alemania, capitán Erwin Wassner, quien se ha dirigido a Berlín, según presunciones, a discutir con sus superiores la posible inclusión de Alemania al propuesto acuerdo patrocinado por Gran Bretaña sobre la limitación del tonelaje de los barcos de guerra y los calibres de los cañones de los mismos, a la vez que el intercambio de informaciones sobre construcciones navales.

La ausencia de Alemania de este propuesto acuerdo, no ofrece ninguna conclusión, ya que el tratado naval anglo-alemán del 18 de junio de 1935 restringe el tonelaje total del Reich a una proporción del 25 por ciento del total del tonelaje británico, sin especificaciones acerca del tipo y tonelaje parcial de las naves alemanas. Sin embargo, el que Alemania no participe en las restricciones cualitativas, ya ha causado serias aprensiones entre Gran Bretaña, Francia y otras potencias europeas. Si el Reich se opusiera a participar en el acuerdo de limitación cualitativa, su determinación posiblemente eche por tierra un acuerdo sobre el mismo punto suscrito por las demás potencias, ya que ninguna de las participantes en la conferencia de Londres quiere limitar los tipos de sus barcos de guerra si Alemania queda en libertad para sobrepasar el tonelaje que pudiera fijarse.

Idéntico peligro presenta la alternativa japonesa en el caso de que el Imperio del Oriente se niegue a tomar parte en el acuerdo de limitación cualitativa.

Pero el probrema de Alemania ya ha causado varios incidentes entre los que se cuenta la velada amenaza francesa de retirarse de la conferencia. Cuando Gran Bretaña insinuó que se invitara a Rusia y a Alemania a la conferencia, la delegación francesa hizo enérgicas objeciones en lo que se refiere a la participación de Alemania en las discusiones.

Durante las conversaciones entre el perito naval del Foreign Office, Craigis, y el vice almirante francés, Robert, Craigis criticó la oposición francesa al ingreso de Alemania a la conferencia. Se dice que ante la argumentación de Craigie, Robert declaró que en el caso de incluirse a Alemania en las discusiones, Francia propondría muy directamente sus planes para la reducción del tonelaje y calibre de cañones de todos los tipos de barcos de guerra, y que en el caso de que sus insinuaciones fueran rechazadas, ella se retiraría de la conferencia.

Cuando el Ministro de Marina de Francia, M. Pietri, llegó a Londres esta semana, para asistir a los funerales de Jorge V, se encontró con una situación algo crítica, resultante de las ideas británicas sobre la invitación a Alemania. Se dice que Pietri converso al respecto con Lord Monsell y otros dirigentes navalec británicos, como también con Norman Davis, presidente de la delegación norteamericana, quienes trataron de disipar los temores franceses en cuanto se refiere a la inclusión alemana a la conferencia que podría implicar, según Pietri, una situación poco favorable para Francia ante el tratado anglo-germano, a la vez que la abolición alemana de las clausulas navales del tratado de Versalles. Se entiende que Pietri compartía los mismos temores que sus colegas navales sobre la participación de Alemania en el actual estado de la conferencia; pero que después adoptó una actitud más favorable en vista de las declaraciones de las demás potencias.

Luego, se informa que regresó a París con la intención de poner el problema en manos del Gabinete de Sarraut.

Estando pendiente la solución de este impasse, los peritos navale se encuentran ahora preocupados sobre las cuestiones técnicas. Mientras tanto, ha quedado apartado por algunos días el problema fundamental, esperándose una respuesta de París.

Es así que se entiende que el capitán Wassner consulta actualmente a los jefes navales del Reich la posible inclusión en las limitaciones cualitativas hacía la cual se cree que éstos se inclinan favorablemente. Pero se considera probable la alternativa de que Alemania insista, antes de participar en el acuerdo, que se les escuchen sus deseos y sus puntos de vista sobre sus necesidades.

# Un chileno participará en la próxima expedición a los montes Himalayas

## J. M. L. Gavin, nacido en Antofagasta, fué seleccionado, entre 4,000 postulantes, como miembro de la expedición que intentará la ascensión del Everest

LONDRES 2. (U. P.)—J. M. Gavin, nacido en Antofagasta de padres británicos, partió anoche de Southampton a bordo del vapor "Rinchi", con la partida de avanzada de la expedición que tratará de escalar el Monte Everest, en las Himalayas. Gavin fué elegido entre 4 000 solicitantes.

La partida de avanzada incluye a Gavin, Dr. Ruttledge, líder de la expedición y al Dr. Humphries, los cuales desembarcarán en Bombay, para continuar a Darjeeling, donde supervisará en la organización final de los preparativos que ya han comenzado.

En una entrevista exclusiva para la United Press, J. M. Gavin relató como había sido elegido como miembro de la expedición:

"He escalado montañas cada vez que se me ha presentado la oportunidad y cuando leí en los diarios sobre la organización de la expedición Ruttledge al Everest, escribí solicitando una participación en el viaje. Cuando me entrevisté con el doctor Ruttledge, antes de aceptarme, me hizo cumplir con los requisitos médicos y físicos. Aparentemente salí airoso de todas las pruebas, y aquí estoy".

Gavin salió de Antofagasta a los 14 años de edad, para ingresar a un colegio en Inglaterra, y no ha regresado a Chile desde entonces, pero dijo a la United Press: que "recuerdo con gran cariño mi niñez en Antofagasta, donde tuve muchas oportunidades para escalar las faldas de los Andes. Espero algún día tener la oportunidad de volver a Chile para subir a los Andes por el Sur de Chile, donde hay excelentes oportunidades para este deporte".

Gavin es teniente primero de los Ingenieros Reales, de la unidad montada de Aldershot. Comenzó a escalar cumbre durante sus días de colegial, en Gales, y ahora cree que aquellos días le servirán de mucho en la actual aventura del Everest. Durante su período inicial, también trepó las montañas de Escocia, incluso el Ben Naves, la montaña más alta de las islas.

Como miembro del club alpinista de la Universidad de Cambridge, hizo varias expediciones en 1931 y en 1932. En 1933 ascendió al Monch, en el distrito de Bernese Oberland, y el Piz. papl Berna en Engadine. Poco después de ésto oyó sobre la expedición Rutlchedge. Cuenta:

"Una de las pruebas a que tuve que someterme fué la visita al distrito de Zermatt en los Alpes, en 1935, donde con Frank Smythe, también miembro de esta erpedicsión, trepamos el Matterhorn, el Mentblanch, el Monterms y el Weishorn; estos últimos dos ensayos fueron los más difíciles. Luego tuve que someterme a las pruebas corrientes de la Fuerza Aérea Real de Gran Bertaña, y algunas más. Después de esto, Ruttlegge, acordó llevarme y yo estuve muy feliz, pues, resulté elegido entre 4.000 solicitantes, incluso elpinistas de experiencia. Recuerdo que había un ascensorsta entre los que querían partir con nosotros".

Gavin es un muchacho fuerte y musculoso que representa mucho más de sus 24 años. Nunca ha visto las Himalayas, pero como miembro de la expedición de avanzada tendrá bastante tiempo para aclimatarce. Se muestra sumamente modesto, cuando habla de su persona, pero en confianza, peranzas de éxito. Durante abriga las más grandes estodos sus años de montañez, jamás se ha visto en peligros serios. Demuestra en su semblante toda la expectativa de la aventura, y la posibilidad de ser el primer hombre que ponga pie en la cúspide más alta del mundo, le llena de emoción.

También es posible que descubra el misterio de su joven predecesor, A. C. Vines, de 22 años, quien con G. L. Malory no regresaron nunca de su asalto final a la cumbre de la montaña"...

La expedición actual seguirá la misma ruta de la anterior, estableciendo una serie de campamentos. Las mas altas cumbres seran ascendidas de dos en dos hombres, en tanto que el salto final será concedido a los mejores hombres de la expedición.

La condición física de los exploradores será el mas importante factor, y con el ejemplo de Vines, Gavin, puede contar con un gran apoyo, en su juventud.

El equipo de esta expedición ha sido perfeccionado. Se recuerda que la expedición anterior tuvo muchas molestias con los equipos modernos. Ahora se lleva cascos que permiten la exhalación de aire caliente dentro del traje de escalamiento, en lugar de hacerlo fuera del traje, como anteriormente.

Los padres de Gavin aun están en Antofagasta, donde Joseph M. Gavin, es ingeniero civil.

Al respecto, Gavin, dijo: "Te

Al respecto Gavin, dijo: "Temo mucho que mis padres, especialmente mamá, cuando recibieron la noticia, lo hicieron con toda suerte de sentimientos mezclados".

# Costa Rica se alista para la próxima elección presidencial

## Es probable que ningún candidato obtenga la mayoría necesaria

SAN JOSE DE COSTA RICA, 2 (U.P.) Las elecciones del 9 del corriente, en que el país elegirá nuevo Presidente y 92 congresales que deben entrar en funciones el 1o de mayo, ocupan la atención general desde comienzos de año.

Los diarios, prácticamente, no publican otra cosa que noticias políticas. El aire está lleno de discursos políticos transmitidos por las diversas estaciones radiodifusoras de la capital, y por todas partes, el principal motivo de las conversaciones es la política y los méritos de los candidatos y sus partidos.

Aproximadamente, 120.000 ciudadanos tienen derecho a voto en las próximas elecciones, pero no se espera que voten más de 80.000 personas. Como un candidato debe obtener, por lo menos, la mayoría absoluta de los votos emitidos, y desde el momento en que se han lanzado tres candidatos, los miembros de los dos partidos principales, admiten ahora que no creen que ni Octavio Beeche ni León Cortés obtengan la mayoría necesaria, debido a los votos de los comunistas, que presentan como candidato a Carlos Luis Sáenz. Según cálculos de los conversadores, los comunistas obtendrán 10.000 votos.

De acuerdo con la Constitución, si ninguno de los candidatos obtiene la mayoría absoluta, debe realizarse una segunda elección, que se concretará a los dos candidatos que hayan obtenido las más altas mayorías relativas el 9 de febrero. Esto prolongará la campaña electoral casi dos meses más.

El actual Presidente, señor Ricardo Jiménez, ha dado la seguridad de que su administración presidirá una elección correcta, y la casi completa ausencia de reclamos de ninguno de los tres partidos, hasta ahora, indica que está cumpliendo su promesa y que las elecciones serán honradas, debido a lo cual no habrá motivos de queja para los que salgan derrotados.

# Otro premio conquista el inventor de La Cierva

BALTIMORE, 2.—(U. P.).—Un pequeño globo de propiedad particular, piloteado por el comandante Korl Lange, dejó 400 libras de provisiones enviadas por la Cruz Roja a los 400 habitantes de las islas Tangier, que, como se anunció ayer, se encuentran completamente rodeadas de hielo, en una temperatura de 25 grados centígrados bajo cero.

Las provisiones enviadas alcanzan sólo para un día, y llegan después de quince días de completo aislamiento.

BARCELONA, 2.—(U. P.).—El señor Juan de la Cierva, inventor español del auto-giro, ha recibido el premio de la Fundación Mata y Deu por sus inventos.

El señor De la Cierva ha revelado que la firma norteamericana que explota la patente del auto giro en los Estados Unidos se propone construir un auto-giro militar, equipado con un motor Wright, de 400 caballos, capaz de desarrollar 240 kilómetros por hora.

En el momento actual, el señor De la Cierva está construyendo también un auto-giro que puede ser usado como los auto[...] "rotor", plegable en [...]os de cinco minutos. Dijo que, aproximadamente, había [...]enta auto-giros en servicio en los Estados Unidos.

# 8 pasajeros ahogados en un encallamiento en la costa peruana

HUARMEYY, 2.—(U. P.).—Además de las 8 personas ahogadas en el encallamiento del vapor "Santa Julia", a 14 millas de esta localidad hay varios pasajeros heridos. Los menores de edad consiguieron salvarse y actualmente están en Huarmey.

El armador del "Santa Julia" es el comerciante chileno, señor Mariano Mimbela, y el capitán del barco es el señor Max Medina O'Brien.

El buque fué botado al agua hace pocos meses y hacía el servicio costanero, de pasajeros y carga, entre el Callao y el puerto de Eten. Fué reconocido oficialmente el 3 de diciembre del año pasado.

Se ha recibido la confirmación de la noticia que habla de ocho pasajeros ahogados, entre ellos dos mujeres y seis menores de edad, quienes se habían embarcado en Pimentel con destino al Callao.

El barco se encuentra totalmente perdido.

### MURIO EL DIRECTOR DEL "PUNCH"

LONDRES, 2.— (U. P.)—A los 74 años ha fallecido Sir Owen Seaman, director del "Punch".

### CAMPAÑA CONTRA LOS PROXENETAS EN NUEVA YORK

NUEVA YORK, 2 (U. P.)—La policía allanó a 41 casas y detuvo a 71 supuestos traficantes de blancas los cuales, según se afirma, han importado 2,000 niñas a Nueva York desde otros puntos del país. Los miembros de la tenebrosa banda son, según la policía, los "más temibles explotadores de vicios". Se ha fijado la suma de 10.000 dólares como fianza para la libertad de cada uno, habiéndose interpuesto inmediatamente el recurso respectivo.

# Preparativos para evacuar Addis Abeba estarían realizando los etíopes

ROMA, 2.— (U. P). — Se comunica de Djibouti que se informó hoy desde Addis Abeba que los etíopes están haciendo preparativos para abondonar su capital.

Se dice que Makonnen Wolde, regente del Gobierno durante la ausencia del Emperador, ha enviado los más importantes documentos diplomáticos a un punto seguro fuera de Addis Abeba, y que ha ordenado que las guarniciones de la capital se dirijan al distrito de Sidamo, para ayudar en los esfuerzos tendientes a detener el avance de las fuerzas del General Grazziani. Solo quedaría policía en la capital para mantener el orden.

### MURIO UN PRINCIPE SUECO

ESTOCOLMO, 2 (U. P.)—Después de haberse sometido a una operación por motivo de una afección en un oído, dejó de existir el pequeño príncipe de 6 años de edad Gustav Edwards, hijo mayor del sobrino del Rey, conde Bernadotte de Wisborg y la condesa Estelle de Wisborg, hija de Mr. Edwards Manville, de los Estados Unidos.

# LOS ASESINOS DEL REY ALEJANDRO Y M. LUIS BARTHOU NO PUEDEN HALLAR ABOGADOS QUE LOS DEFIENDAN

(Correspondencia cablegráfica de Harold Ettlinger)

PARIS, 2. — Solamente a tres días de que los tres miembros de la Oustachi sean juzgados en Aix en Provence, acusados de la muerte del ex Rey Alejandro de Yugoeslavia, y de Louis Barthou, reina hoy día la mayor confusión.

Georges Desbons, el abogado original de la defensa de los terroristas croatas, cuyo desafuero causó honda sensación al final de la primera etapa del caso, en noviembre del año pasado, ha recibido un nuevo rechazo de ayudar a sus antiguos clientes en la corte, en calidad de civil.

Su amigo, André Berthon, que debía haberle reemplazado, se ha vuelto atrás a última hora, debido parcialmente, al hecho de que ha estado ocupado durante dos meses en el caso Stavisky, y no puede estudiar el voluminoso expediente que se halla en Aix.

La corte ha tratado de obtener un abogado en el Colegio de París, pero ha habido innumerables complicaciones, y aún no es seguro de que la corte logre encontrar uno, o más abogados a quienes los terroristas estén dispuestos a aceptar como defensores.

Mientras tanto, periodistas y corresponsales de todas partes del mundo han comenzado a llegar a la pequeña ciudad del Sur de Francia, para asistir al juicio, cuya primera partida estuvo plena de emociones, y drama judicial.

Francois Lolson, que reemplazará al Juez Debrozo, quién se retiró del caso en noviembre pasado, se encuentra en la mayor agitación de labores, no sólo organizando el proceso, sino haciendo los preparativos para la acomodación de los periodistas y visitantes, mientras las autoridades civiles hacen toda suerte de arreglos para mantener el orden.

Varios destacamentos de guardias mobiles serán trasladados a Aix en los próximos dos o tres día, a fin de proteger la corte, y varios otros lugares de la ciudad, en tanto que la Surete Nationale enviará inspectores quienes estudiarán culdadosamente a todos los visitantes, especialmente a todos los que quieran entrar a la sala del juicio.

# Sería inconstitucional el proyecto agrícola de Roosevelt

## Se mantendrá una política de reciprocidad similar a la de Cordell Hull

WASHINGTON, 2— (U. P.)—Los observadores extranjeros se encuentran impresionados por la opinión difundida de que el nuevo programa agrícola, destinado a reemplazar a la Administración de Ajuste Agrícola (AAA), pueda ser declarado también inconstitucional si se examina ante los tribunales.

Sin embargo hay seguridad de que el Gobierno tratará de mantener los precios del algodón y esto aliviará la actual ansiedad de los vendedores de fertilizantes, en vista de que los Estados del sur o cultivadores de algodón son los principales compradores de nitrato.

El proyecto agrícola del Gobierno, que está ahora ante el Senado y la Cámara de Representantes, tiene el propósito de mantener el nivel de precios de los artículos agrícolas de primera necesidad, evitando los excedentes de cosecha. Por tanto, parece que no perturbará seriamente los intereses de otros países productores de artículos agrícolas, tales como Canadá y Argentina.

Según círculos autorizados, se estima que los poderes que se piensa dar al Secretario de Agricultura son tan grandes y generales en sus términos que el actual debate sobre el proyecto no puede provocar cuestiones que afecten las importaciones y las exportaciones de artículos agrícolas.

El proyecto del Gobierno ha evitado todo programa para dar subsidio a las exportaciones y no menciona tarifas protectoras. Por tanto armoniza con la política comercial recíproca del Secretario de Estado, Cordell Hull. Sin embargo, algunos críticos parlamentarios del proyecto pedirán seguramente tarifas y derechos de exportación para productos agrícolas como un refuerzo suplementario para las medidas. Por ende, la acción final de las enmiendas introducidas en el proyecto original podrá determinar su verdadero significado internacional.

Las autoridades agrícolas también opinan que el Congreso puede poner resistencia a la proposición de Roosevelt en el presupuesto, para la eliminación de la actual ley, mediante la cual el 30 por ciento de las entradas aduaneras puede utilizarse para estimular la exportación agrícola.

# Línea de vapores entre Polonia y Sud América

VARSOVIA, 2. (U. P.) — Se inaugurará el 28 del presente mes un servicio regular de vapores entre Polonia y Sud América, fecha en que un vapor polaco por primera vez zarpará de Gdinia, puerto del Báltico, con rumbo a Buenos Aires. Este vapor es el "Pulaski", de 12,000 toneladas, que antes hacía la carrera entre Gdinia y Nueva York. Según su itinerario, el "Pulaski" debe llegar el 18 de marzo a Río de Janeiro, y a Buenos Aires, el 24. — Emprenderá su viaje de regreso el 30 de abril.

En Polonia se concede gran importancia al establecimiento de una línea comercial de vapores entre Polonia y Sud América.

La partida del primer vapor dará lugar a una ceremonia oficial en Gdinia. Se hace notar que más de 27,000 emigrantes partieron de Polonia a Sud América en 1928; pero la emigración polaca disminuyó rápidamente desde ese año.

# Los ex Reyes de España esperan un nieto

ROMA, 2— (U. P.)—La ex Reina de España llegó a ésta a las 20.50 procedente de París, de riguroso incógnito, para asistir al nacimiento de un hijo de su hija la Princesa de Torlonia.

No ha sido dado a conocer el paradero de la ex Reina, pero se presume que fué en automóvil, a la Villa Saboya, la residencia particular de la familia real italiana.

Personas bien informadas creen que es muy posible que la ex Reina se reconcilie con Alfonso, con motivo del nacimiento de su primer nieto.

# LA ARGENTINA AUMENTA SU PRODUCCION FRUTICOLA

## La acción oficial reemplaza a las iniciativas particulares. — Resumen comercial semanal de Buenos Aires, por G. Muzlera Mooney

BUENOS AIRES, 2.— (U.P.) Pudiendo la Argentina producir la cantidad necesaria de frutas secas para el consumo interno, éstas son importadas del extranjero, a pesar de que ha resaltado últimamente la importancia que adquiere la fruticultura de este país.

Así, se recalca que aún no se ha llegado a obtener el rendimiento máximo que ofrece el medio geográfico argentino, ni que el comercio de frutas se ha encauzado dentro de las normas adecuadas.

Después de haber primado esencialmente la inciativa y los intereses particulares, se nota ahora la acción oficial en las reglamentaciones sobre el comercio de frutas frescas para la exportación, y la preparación del proyecto de ley de frutas que se encuentra actualmente en el Congreso. La explotacion comercial de la fruta fresca aumenta día a día sobre la base de las organizaciones particulares para la exportación, en tanto que los informes técnicos del Ministerio de Agricultura dicen que la disecación de frutas es mínima.

Según los círculos agrícolas, los beneficios del prestigio de la fruta argentina en los mercados del extranjero no los percibe tanto el productor como el intermediario.

La comisión de exportadores de frutas, dirigió esta semana al Ministro de Agricultura una nota relacionada con las tramitaciones que se hacen en París para la obtención de una cuota de 30.000 sacos de peras y manzanas argentina.

### LOS CAMBIOS

A pesar de que esta semana la cotización de los cien pesos chilenos se mantuvo a 14.40 nacionales, para comprador, igual cotización del cierre de la semana anterior, el precio de vendedor tuvo una declinación de veinte centavos. La semana anterior, el precio de los cien pesos chilenos cerró a 14.70 nacionales, en tanto que en la presente cerró a 14.50 nacionales.

En general, todas las cotizaciones monetarias, salvo la brasilera, sufrieron una declinación gradual durante esta semana. La moneda del Brasil, que la semana pasada cerró a 20.40, comprador y 20.70, vendedor, los cien mil reis, cerró esta semana a 20.40 comprador y 20.80 vendedor.

La libra esterlina cerró la semana pasada a 18.05 y 18.20 comprador y vendedor, respectivamente, y en esta semana a 17.85 y 18.05. El dóllar cerró esta semana a 3.57, vendedor, contra 3.63 y 3.66, comprador y vendedor, respectivamente, de la semana pasada.

### LA BOLSA

La acentuada firmeza con que se ha venido operando desde hace algún tiempo en el mercado de título, fué puesto en evidencia el miércoles pasado, cuando se concertó una operación de compraventa de cédulas hipotecarias al cien por ciento de su valor nominal, hecho que no se ha registrado desde hace varios años.

Este hecho fué comentado favorablemente en los círculos bursátiles, destacándose especialmente el tono firme en que se opera actualmente, con la natural mejora en todos los precios de los títulos cuyos niveles de cotización han subido en los últimos meses. El promedio diario del valor de las operaciones asciende a 4.000.000 de nacionales.

### EL MERCADO DE CEREALES

Mientras las lluvias caídas durante la semana en varias zonas agrícolas han beneficiado los sembrados de maíz, el trigo y el lino han sufrido algunos daños.

Estos daños pueden traducirse en una probable merma sobre su rendimiento, contra lo calculado anteriormente, por cuanto el trigo no ha sido cosechado, trillado y emparvado. A la vez, se nota una desmejora en la calidad del producto que desmerece por el "lavado" y el oleaginado por el "manchado".

El maíz, por su parte, precisa por lo menos 15 días de sol radiante para que sus perspectivas se mantengan denetro de las posibilidades actuales.

### EL TRIGO

El trigo se cotizó esta semana en un ambiente de poca actividad, notándose cierta declinación de precios. Contra la mantención de precios en los demás cereales, el trigo cerró el jueves a 10.03 nacionales. Esto, debido a la poca demanda y a la exigencia de los compradores en cuanto a la calidad.

Los embarques de trigo en la semana que termina el 30 de enero, fueron de 26.228 toneladas, contra 125.705 de la misma semana de 1935 y de 13,507 de la anterior. El total embarcado en 1936 hasta esa fecha ascendió a 84,500 toneladas contra 479,543 de igual período de 1935.

### EL MAIZ

Respecto al maíz, el mercado estuvo más bien encalmado para las mercaderías efectivas y flojo en las entregas a fechas. El jueves, al cierre de la semana, se cotizaba a 4.42, o sea dos centavos más alto que el precio fijado por la Junta Reguladora de Granos, habiendo sido cotizado toda la semana dentro de un marco que no bajó de los 4.40 nacionales fijados por dicha Junta.

Los embarques de maíz en la semana que termina el 30 de enero fueron de 164,580 toneladas, contra 122,990 de la misma semana de 1935 y de 151,603 de la semana anterior. El total embarcado en 1936 hasta esa fechas, ascendió a 711,364 toneladas contra 470,327 del mismo período de 1935.

### EL MERCADO DE LAS CARNES VACUNOS

Los vacunos cerraron con demanda activa y buenos precios para vacas gordas o de conserva, y toros. Para haciendas nuevas, gordas y generales de consumo, el mercado cerró bastante desanimado y con precios flojos. En novillos para exportación solo se operó con regular interés en los tipos muy especiales.

### LANARES

Los lanares cerraron así: Salvo las tropas de ovejas pasadas y capones gordos livianos de frigorífico que se cotizan con interes, las demás haciendas cerraron con plaza muy encalmada, sobre todo para borregos generales de consumo.

### PRECIOS DEL CIERRE POR KILO DE PESO VIVO

Novillos chilled beef, 450 a 490 kls. 0.00 a 0.27.

Vacas nuevas, 400 a 440 kls. 0.19 a 0.201.

Novillitos gordos esp. 260 a 300 kls. 0.21 a 0.24.

Vaquillonas idem. 260 a 300 kls. 0.21 a 0.248.

Terneros gordos esp. 200 a 240 kls. 0.21 a 0.282.

# BUENOS AIRES CELEBRA CENTENARIO DE SU FUNDACION

BUENOS AIRES, 2.—(U P.). —Entre los actos conmemorativos con que se celebró hoy el 400 aniversario de la fundación de esta capital, merece mencion una pintoresca reproduccion del desembarco del navegante español Pedro de Mendoza. En una embarcación del estilo de los veleros que en esos tiempos surcaban los mares, varios conocidos actores personificaron a Pedro de Mendoza y sus compañeros que arribaron al mismo punto. El acto despertó gran curiosidad y entusiasmo entre los espectadores.

# LA INVASION ITALIANA HA TONIFICADO PODEROSAMENTE EL COMERCIO EN LAS REGIONES OCUPADAS

## Los productores etíopes atraviesan las líneas de fuego, exponiendo sus vidas, para llevar sus artículos al mercado de Makallé

### EL RAS GUGSA QUIERE CONOCER LOS RASCACIELOS DE NUEVA YORK

DE REYNOLDS PACKARD, CORRESPONSAL DE GUERRA, EN MAKALLE, DESPACHADO POR CORREDOR NATIVO, enero 28.—(U. P.)— El Ras Gugsa, que fuera el primer jefe etíope en someterse a los italianos, durante el comando del general de Bono en el frente de Eritrea, ha declarado hoy día que no lamenta la ocupacion italiana de toda su provincia en el Tigré. Dijo que este hecho ha traído prosperidad a todo el territorio.

Bajando de un sillón dorado, envuelto en sus ropajes de Príncipe, de terciopelo púrpura con bordados de oro, se adelantó atravesando el piso cubierto de paja del salón de recepciones de su palacio, el histórico edificio del Rey Juan, y con la mano, en la que lucía un hermoso brillante y un reloj pulsera de oro, indicó el mercado repleto de gente; luego dijo: "El comercio ha llegado a proporciones que en la historia de este suelo no se conocían. Diez mil personas vienen y van con productos que compran y venden. Es un "record".

El intérprete, mirándome extrañado, agregó la última frase de su amo: "Muchos de estos hombres han atravesado las líneas enemigas para llegar a este lugar, jugándose la vida en ello".

Gugsa vestía el lujoso uniforme de general, con espuelas en hermosas botas que brillaban recién lustradas. Me atendió con suma cortesía; no se mostró nervioso ante la ráfaga de preguntas que le hice, y la única vez que pareció algo inquieto, se acarició la barba italiana que recién ha comenzado a dejarse crecer.

Uno de los 400 guardaespaldas del Ras me llevó a conocer todo el palacio, en cuyas ventanas y techo hay ametralladoras. Me dijo que Gugsa estaba transformando gradualmente todos los muebles del viejo castillo, cuando le llamé la atención sobre lo desiertas que estaban casi todas las habitaciones.

Después me explicó que su amo había retirado todo el mueblaje antiguo del palacio, incluso alfombras y el trono del Rey Juan, antes de someterse a De Bono.

Durante la entrevista que le hice, el Príncipe aliado de los italianos, sacó una botella de cognac italiano y bebió un vaso lleno de él, de un solo sorbo. Cada una de sus rotundas afirmaciones iban puntualizadas con golpes de un matamoscas con mango de manfil y pelo de girafa.

Después le pregunté si deseaba conocer otros países, dijo que en especial quería visitar los rascacielos de Nueva York, que había visto recientemente en un noticiario de cine en Makalle. Pero, por el momento no lo puede hacer, pues tiene mucho trabajo por delante.

### ACCIONES DE GUERRILLAS EN TOKULE

ADDIS ABEBA, 2.—(U. P.) Informaciones particulares llegadas del frente del norte dicen que un grupo de hombres del Ras Kassa atacó las tropas italianas cerca de Toculé en la provincia del Tigré. Los etíopes dieron muerte a 35 enemigos y capturaron dos prisioneros.

Continúan las escaramuzas al sur de la ciudad santa de Aksum.

### CONTINUAN LOS EMBARQUES HACIA EL AFRICA

NAPOLES, 2.—(U. P.)— El "Liguria" partió rumbo al Africa Oriental con [...] oficiales, 127 suboficiales, [...] soldados, 47 choferes y [...] toneladas de material de guerra.

# Japón

### JURA EL NUEVO MINISTRO DE EDUCACION

TOKIO, 2 (U. P.)— Takukichi Kawasaki juró como Ministro de Educación, reemplazando así a Genji Matsuda que falleció súbitamente el sábado.

# Congreso boliviano extraordinario para conocer el Tratado de Paz

## Fué inaugurado ayer por el Presidente Tejada Sorzano

LA PAZ, 2.— (U. P.) Con la asistencia del Cuerpo Diplomático, las autoridades y un gran público, se inauguró solemnemente el Congreso extraordinario que considerará el acta protocolizada de la Conferencia de Paz del Chaco. El Presidente de la República leyó un extenso mensaje, y entregó al Parlamento el autógrafo del acta protocolizada, el convenio de la liberación de prisioneros y el proyecto de ratificación. Recalcó el reconocimiento del Gobierno de Bolivia a las naciones mediadoras y su agradecimiento al Gobierno y pueblo argentino, especialmente al Canciller Saavedra Lamas. Elogió la actuación de la delegación boliviana que preside el Canciller Elio.

El Presidente Tejeda Sorzano terminó encareciendo al Parlamento la preferencia que merece el asunto, y anunció que el Gobierno ha tomado medidas para la ejecución de las estipulaciones del acuerdo tan luego haya sido sancionado.

El mensaje del Presidente Tejada que consta de 1,400 palabras fué escuchado con gran interés por el público que asistió a la sesión. Entre los diplomáticos, se notó la presencia del Ministro argentino, doctor Valenzuela del Brasil, señor Octavio Sialho; del Perú, señor José L. Bustamante, y de Chile, señor Jorge Silva Yoacham.

El documento comienza historiando los acontecimientos internacionales posteriores a la firma del protocolo del 12 de junio, y expresa que Bolivia lealtamente cumplió las estipulaciones del pacto, desmovilizando su ejército bajo la supervigilancia de la Comisión Militar Neutral, recalcó que mientras el Paraguay proponía que la repatriación de los prisioneros debía acordarse simultaneamente con el tratado de limites, Bolivia insistió en la inmediata liberación de los prisioneros, dejando para más tarde el acuerdo fronterizo. Dice que la tesis boliviana "recibía el respaldo de América y del mundo".

Refiriendose al acuerdo firmado recientemente en Buenos Aires, expresa que "el acta protocolizada importa la reafirmación de las estipulaciones de junio pasado, pero que se hizo con especial insistencia la necesidad de la ratificación parlamentaria, y como por su misma naturaleza la cuestión de los prisioneros demanda una solución rápida, se ha aceptado un plazo breve para la sanción congresal".

Manifiesta que la cuestión de las responsabilidades quedó propuesta debido a que Bolivia y el Paraguay han dejado vencer el plazo de 90 días sin designar los países que debían nombrar jurisconsultos para considerar las responsabilidades.

Tributa un homenaje a las naciones mediadoras, cuyos representantes, "trabajando con tezon y sin desfallecimientos, lograron obtener el éxito de su misión. El reconocimiento de Bolivia para esas naciones y sus delegados es grande y sincero. Con un celo invariable sacaron triunfantes los principios de los ideales jurídicos de América, debiendo ello contribuir a establecer la armonía continental, colocándola en un plano de justicia y buen entendimiento. Especial agradecimiento debemos al pueblo argentino, a su Gobierno y al Canciller Saavedra Lamas que con tanto acierto y justificación ha presidido las labores de la Conferencia. Estos contribuyeron a formar una atmósfera de consideración y deferencia dentro de la cual ha podido actuar nuestra delegación".

Tributa un elogio al Canciller Elio y a los demás miembros de la delegación boliviana por sus "servicios prestados a la nación".

El Presidente Tejeda Sorzano terminó su mensaje con estas palabras: "Millares de hogares castigados por la ausencia de sus seres queridos esperan vuestra decisión. Yo que he sentido de cerca los latidos de su dolor, solo pido que deis al estudio la preferencia que merece, pudiendo anunciaros que el Gobierno ha anticipado medidas para la ejecución de las estipulaciones del acuerdo tan luego haya sido sancionado".

# Las tribus mongólicas se organizan en una Liga

SHANGHAI, 2.— (U. P.) Se informa desde Peiping que Litanshan, director de la oficina en Peiping de la Comisión de asuntos mongólicos y tibetanos, ha admitido que el Príncipe Teh está organizando todas las tribus mongólicas de Chahar en una Liga, con Jodpajak como jefe.

# Argentina

### COMUNICACION DE LA FUNDACION DE BUENOS AIRES

BUENOS AIRES, 2.— (U. P.) En los actos conmemorativos de la primera fundación de Buenos Aires celebrados hoy, se puso de manifiesto la adhesión [...] del pueblo para recordar la [...]rante efemeride. Un día radiante y una temperatura [...] doble favorecieron los actos.

De acuerdo con el programa establecido, el primer acto [...] fué una misa en la Iglesia de Nuestra Señora de Buenos Aires. Un aspecto imponente presentaba la iglesia desde mucho antes de la hora anunciada para la iniciación del acto. Se pudo notar, entre otros, la presencia del Embajador español, señor Alfonso [...]la; representantes de [...] españolas; una delegación de funcionarios uruguayos, venidos especialmente para participar en los festejos, y numerosos [...] de varios países acreditados ante el Gobierno nacional. El [...] José Pradi pronunció una oración patriótica, y la misa [...] oficiada por monseñor Fortunato [...] voto.

### EFEMERIDE DE DON PEDRO DE MENDOZA

BUENOS AIRES, 2.— (U. P.) En la plazoleta situada en [...] de Rocha, se llevó a cabo un acto público para recordar la hazaña de don Pedro de Mendoza, cuyo cuarto centenario se conmemora. Hizo uso de la palabra el doctor Norberto C. [...] luego el secretario de la [...] organizadora, doctor [...]vari.

### EN HONOR DEL INTENDENTE DE MONTEVIDEO

BUENOS AIRES, 2.— (U. P.) Ofrecido por el Intendente Municipal, doctor Mariano de Vedia y Mitre, fué servido en [...] del Hipodromo de [...] un almuerzo en honor del Intendente de Montevideo, [...]nino, y de altos funcionarios de la Municipalidad de esa ciudad. Participaron también del almuerzo los secretarios del señor de Vedia y Mitre, [...] de la Municipalidad, [...] Consejo Deliberante, [...] nuel A. Fresco, [...] de la provincia de Buenos Aires, el escritor Enrique [...] Embajador uruguayo [...] tínez Thedy, y otras personalidades.



# GOODRICH RUBBER COMPANY OF CHILE INCORPORATED.-Sociedad Anónima

CONSTITUIDA EN AKRON OHIO, ESTADOS UNIDOS DE AMERICA — AGENCIA AUTORIZADA POR DECRETO N.o 4,853, DEL 24 DE AGOSTO DE 1931

## Balance de las operaciones en Chile al 31 de Diciembre de 1935

### ACTIVO

| | M corriente | US. Dollars | US. Dollars |
|---|---|---|---|
| **ACTIVO INMOVILIZADO:** | | | |
| Maquinarias, Muebles, Utiles, etc. ... ... | $ 46,492.31 | | US. 1,862.28 |
| **ACTIVO REALIZABLE:** | | | |
| Deudores Varios en m c ... ... ... ... | " 161,863.83 | US. 6,050.35 | |
| Deudores Varios en Dollars ... ... ... | | " 2,105.15 | |
| Mercaderías, en m.c. ... ... ... ... ... | " 2,369.75 | " 94.41 | |
| Mercaderías, en Dollars ... ... ... ... .. | | " 22,194.18 | " 30,444.08 |
| **ACTIVO DISPONIBLE:** | | | |
| Caja en Moneda Corriente ... ... ... .. | " 1,000.00 | US. 39.84 | |
| Caja en Dollars ... ... ... ... ... ... .. | | " 20.20 | |
| The Nat. City Bank of New York ... .. | " 29,461.68 | " 1,174.57 | " 1,234.61 |
| **ACTIVO TRANSITORIO:** | | | |
| Adelanto para Ejercicios Futuros ... ... | " 1,335.01 | " 53.19 | |
| Adelanto para Ejercicios Futuros ... ... | | " 135.94 | " 189.13 |
| | | | US. 33,720.11 |
| **PERDIDAS:** | | | |
| Anterior ... ... ... ... ... ... ... ... | | US. 253,370.89 | |
| En el Ejercicio ... ... ... ... ... ... | | " 77.19 | " 253,448.08 |
| | | | US. 287,168.19 |

### PASIVO

| | M corriente | US. Dollars | US. Dollars |
|---|---|---|---|
| **PASIVO NO EXIGIBLE:** | | | |
| Capital ... ... ... ... ... ... ... ... ... | | US. 10,000.00 | |
| Fondo de Amortización, de Muebles, Utiles, etc. ... ... ... ... ... ... | $ 38,794.34 | " 1,545.60 | US. 11,545.60 |
| **PASIVO EXIGIBLE:** | | | |
| Acreedores en Cuenta Cte. ... ... ... . | | US. 263,250.39 | |
| Acreedores en Cuenta Corriente, m.c. .. | " 282,712.48 | " 11,263.44 | " 274,513.83 |
| **PASIVO TRANSITORIO:** | | | |
| Reserva para Cuentas Incobrables ... ... | " 14,432.07 | US. 575.00 | |
| Reserva para Desahucio Empleados .. .. | " 13,397.50 | " 533.76 | " 1,108.76 |
| | | | US. 287,168.19 |

## GANANCIAS Y PERDIDAS

| | |
|---|---|
| Castigos ... ... ... ... ... ... ... ... ... | US. 524.36 |
| Gastos Generales ... ... ... ... ... ... ... | " 14,527.05 |
| Intereses Bancarios ... ... ... ... ... ... | " 248.51 |
| | US. 15,299.92 |

| | |
|---|---|
| Mercaderías y Comisiones ... ... ... ... ... | US. 14,180.30 |
| Intereses Recibidos ... ... ... ... ... ... | " 4.70 |
| Deudas Recuperadas ... ... ... ... ... ... | " 881.24 |
| Diferencia de Cambio ... ... ... ... ... ... | " 156.49 |
| Pérdida en el Ejercicio ... ... ... ... ... | " 77.19 |
| | US. 15,299.92 |

Santiago, Enero 22 de 1936.
GOODRICH RUBBER COMPANY OF CHILE INCORPORATED

VICTOR CANESSA B.
Contador Registrado N.o 134.

ROBERT T. WAID,
Gerente.

Hemos revisado el Balance que antecede con los libros y documentos y recibido todas la explicaciones que hemos requerido. Nuestra opinión es que refleja fielmente el estado financiero de la Agencia al 31 de Diciembre de 1935.

ROBINSON PRICE AND ROBERTS
Contadores Revisores.

# Francia

### FALLECIMIENTO DE UN DIPUTADO

PARIS, 2 (U. P.)— A los 81 años de edad ha fallecido el diputado Chassaigne-Goyon, representante del departamento del Sena, a causa de las heridas recibidas al ser atropellado por un automóvil el lunes último.

### EL REY CAROL CONVERSA CON FLANDIN

PARIS, 2 (U. P.)— Después de haber conversado durante 90 minutos en el Quai con el Rey Carol de Rumania, el Ministro de RR. EE., Flandin, se dirigió al hotel en que éste se hospeda, donde continuaron las charlas.

# Cuba

### RECLAMACIONES ELECTORALES

LA HABANA, 2 (U. P.)— El Gabinete aprobó la ley determinada a eliminar todas las protestas en contra de las elecciones que se realizaron el 10 de enero excepto los graves casos de fraude.

Se ha aprobado esta medida en vista de los numerosos reclamos formulados por los candidatos derrotados, quienes han pedido un recuento de los votos.

La ley concede cinco días de plazo para presentar las reclamaciones. Esta medida predicha ha causado un gran descontento especialmente entre los partidarios de Mario G. Menocal, quienes han presentado la mayoría de las reclamaciones.

# "La restauración aseguraría la independencia austriaca"

## Declaraciones del pretendiente Archiduque Otto de Habsburgo

PARIS, 2 (U. P). — El Archiduque Otto de Hapsburgo, en una entrevista exclusiva concedida hoy al diario "Paris Soir", afirmó que la independencia de Austria es necesaria para la paz de Europa, y declaró que el mejor medio para mantener la independencia austriaca estriba en la restauración de la monarquía.

Suplementando esa declaración, el barón Wisner, jefe del movimiento legitimista austriaco, insistió en que los monárquicos no patrocinan ideas revisionistas, sino que pretenden levar a Otto al trono sin la modificación de las actuales fronteras de Austria.

El Archiduque Otto dijo a "Paris Soir": "La independencia de Austria es una condición de la paz y el restablecimiento de la monarquía, según mi opinión, asegura la inddependencia austriaca".

Fuera de [...] Otto se excusó de discutir problemas austriacos, pero Wisner manifestó que los monárquicos no se proponen restaurar el Imperio Austro-Húngaro, [...] tuvo que, en consecuencia, los países de la Pequeña Entente deben oponerse a la restauración austriaca.

## Comunistas y fascistas españoles frente a frente

MADRID, 2 (U. P.)— La Asociación del Arte de Imprimir organizó un meetin del Frente Popular.

El comunista Evaristo Gil afirmó que la organización cumplirá lealmente el pacto que firmaron las izquierdas republicanas.

El ex diputado de la Izquierda Republicana, Mariano Ruiz Funes, destacó que el lema del pacto "no será perdón, sino justicia no de las izquierdas, la amnistía, que se debe al proletariado".

El ex diputado Luis Jiménez de Asúa, en representación de los socialistas, declaró que, si fracasaba el pacto de las izquierdas, los proletarios se adueñarían del poder político, apelando a los procedimientos que les fueran posibles.

Durante el meeting se guardó un minuto de silencio, en memoria de los muertos en la revolución y los fusilados durante la represión.

MADRID, 2 (U. P.)— La Falange Española celebró un meeting en el Cinema Europa, desde el cual se retransmitieron los discursos al Cinema Padilla, calculándose en 7,000 los concurrentes a ambos locales.

Los jefes del fascismo, Julio Ruiz de Alda y José Antonio Primo de Rivera acusaron de cobardía a los partidos de la derecha ante la presencia del ... y anunciaron que la Falange Española se presentará a la lucha electoral desligada de derechas y de las izquierdas, dispuesta a hacer frente en la ... a la dictadura roja.

## Probable huelga de carniceros en Londres

LONDRES, 2.— (U. P.) Existe la amenaza de paralización de los abastecimientos de carne para el lunes en esta capital. Posiblemente mañana se declaren en huelga 8.200 obreros del mercado central de carne de Smithfield. Esta huelga tendría por objeto salarios más altos.

Los obreros mencionados se reunirán hoy día, a las 22 horas, para decidir la huelga.

## Estado Papal

### ENFERMO GRAVE EL CARDENAL SINCERO

CIUDAD DEL VATICANO, 2.— (U. P.)— El cardenal Luigui Sincero, de 66 años, obispo de Palestrina, se ha enfermado repentinamente en forma grave esta mañana, arrojando coágulos de sangre. Los médicos han declarado que el paciente "sufre de una seria complicación".

El Papa ha estado pidiendo noticias del enfermo hora tras hora.

Luigui Sincero fué designado cardenal en 1923, y actualmente es secretario de la Sagrada Congregación de la iglesia oriental.

### MEJOR DE SALUD S. S.

CIUDAD DEL VATICANO, 2.— (U. P.).— El Papa Pío XI asistió a la ceremonia de la misa de los ciriOS, en el hall consistorial.

Parece que el Santo Padre ha mejorado de su resfriado, a pesar de que debe observar un cuidado extremo durante varios días.

## Alemania

### CRISIS DE ARTICULOS ALIMENTICIOS

BERLIN, 2. (U. P.)— Actualmente se ofrece mantequilla en cantidad suficiente en los mercados alemanes, pero las dueñas de casa tienen que batallar contra la escasez de huevos, que en general no se encuentran en los almacenes de Berlín.

Según la explicación que se da en los círculos nazis, y las informaciones de la Oficina de Investigación de negocios del Reich, esta escasez es debida a la mejoría del standard de vida, que ha dado como resultado un aumento en la demanda de huevos.

Sin embargo, las estadísticas no comprueban esta explicación. En 1930, Alemania consumía 141 huevos por cabeza en el año mientras que el consumo de 1934 cayó a 117 por cabeza, y en 1935 bajó aún a 113. Esto se explica por el hecho de que las importaciones fueron enormemente reducidas, debido a la escasez de divisas, y la producción interna se mantuvo estacionaria, debido a la falta de alimento para las aves, causada también por la escasez de divisas.

En 1935, Alemania importó 1.250.000,000 huevos, en comparación de 2860.000.000 en 1930. La producción interna llegó a 6.220.000,000 en el año último, lo que es más o menos igual a la de 1934, pero el número de gallinas disminuyó de 69.000,000 a 68.000,000.

### LOS CATOLICOS PIERDEN TERRENO

MUNICH, 2. (U. P.)— El registro escolar anual del presente año revela que el 65 por ciento de los niños están inscritos en las escuelas municipales y el 35 por ciento en escuelas católicas.

En 1934, la proporción era exactamente al revés. Los católicos sostienen que el cambio se debe a la propaganda nacista y, en algunos casos, a la presión del nacismo.

Herr Bauer presidente del consejo de las escuelas municipales, declaró hoy en un discurso que el estado nacista ya no reconoce algunos principios del Concordato más que algunos principios del tratado de Versalles.

### COLECTA PARA EL SOCORRO INVERNAL

BERLIN, 2. (Transocean). — En toda Alemania se ha efectuado hoy una colecta pro Obra de Socorro Invernal contra el hambre y el frío a cargo de los miembros de las secciones de asalto, escuadras de protección y cuerpo de automovilistas nacionalsocialistas, así como de la Liga de estudiantes. Han tomado parte en la colecta en todas las poblaciones importantes, los jefes superiores de las citadas organizaciones. Durante la noche grupos de estudiantes han recorrido los restaurantes y locales públicos con el mismo fin de beneficencia. El resultado de la colecta ha sido altamente satisfactorio.

## La Pequeña Entente y Francia mantienen sus tradiciones de amistad

### Resultados de las conferencias celebradas en París

PARIS, 2.— (U. P.)—Se puso término a las conversaciones entre el Rey Carol; el Ministro de Relaciones Exteriores de Rumania, doctor Titulesco; el Ministro de Relaciones Exteriores de Francia, M. Flandin, y M. Leger. Se entiende que se llegó a un acuerdo de cuatro puntos: 1.o Francia reafirmó el mantenimiento de su tradición política de colaboración con la Pequeña Entente, mientras ambos países acordaron continuar su política de lealtad a la Liga de las Naciones; 2.o Se acordó archivar la cuestión de la restauración de los Hapsburgos mientras que los Estados sucesores de Austria-Hungría se opongan a ello; 3.o Titulesco aceptó el proyectado acuerdo ruso-rumano, el cual será firmado poco después de la ratificación del pacto franco-ruso; y 6.o Se ha aclarado el camino para un tratado comercial franco-rumano, el cual quedaría firmado en el curso de esta semana.

El doctor Titulesco permanecerá en París hasta la conclusión del acuerdo.

—El Rey Boris y el Príncipe Starhemberg llegaron procedentes de Londres, siendo el objeto de su visita conferenciar con el Gobierno francés. El Comisario de Relaciones Exteriores de los Soviets, Litvinoff, partió con destino a Moscú.

### ALEMANIA SE INTERESA

BERLIN, 8. — Transocean. — Las conversaciones diplomáticas de París con motivo del paso por Francia de los jefes de estado y personalidades políticas que regresan del entierro del Rey Jorge de Inglaterra, son seguidas en Alemania con una curiosa atención. El empeño por parte de la prensa francesa de querer dar a dichas conversaciones una importancia y transcendencia excepcionales es apreciado en los círculos diplomáticos alemanes como una simple maniobra para ejercer una nueva presión sobre Alemania en relación con los pactos para la organización de la seguridad en el centro y este de Europa. En un comentario sobre las conversaciones de París el diario "Berliner Boersen Zeitung" se felicita que el lenguaje de las personalidades responsables, tanto inglesas como francesas, especialmente de los Ministros de RR. EE. Eden y Flandin, sea más moderada que el de gran parte de la prensa de ambos países, especialmente de aquellos órganos más caracterizados como sancionistas.

### COMENTARIOS DE "LE TEMPS"

PARIS, 2. — (U. P). — El diario semioficial "Le Temps", refiriéndose a las discusiones políticas habidas en París, atribuye gran importancia a éstas, y dice que además de reforzar la paz en la Europa Central hay dos tareas que sobresalen y que los diplomáticos deben encarar a la mayor brevedad posible. La primera es buscar una solución para la guerra ítalo-etíope en orden a aclarar la atmósfera de Europa, y la segunda, restablecer el frente de Stresa. La United Press informó anteriormente que el restablecimiento del frente de Stresa era uno de los principales objetivos del Ministro de Relaciones Exteriores de Francia, M. Flandin.

"Le Temps" llega a la conclusión, en cuanto a las actuales conversaciones, que lo primero que hay que hacer es liquidar el conflicto talo-etíope en forma honrosa para todas las parte interesadas y de acuerdo con el espíritu del pacto de Ginebra, a fin aclarar el camino europeo con miras de desarrollar una amplia acción.

Dice que el segundo paso debe ser la reconstitución del frente de Stresa, la que es indispensable para la solución definitiva del problema del centro de Europa.

## España

### EX DIPUTADOS DETENIDOS

MADRID 2. (U. P.) — En un mitin habido en la Provincia de Ciudad Real, los ex diputados Pérez Madrigal y Pérez Labord, fueron detenidos por haber dirigido ataques contra el Jefe del Estado.

### UN DISCURSO DE LERROUX

BARCELONA, 2. (U. P.) — Lerroux, en un mitin celebrado hoy día, se mostró respetuoso en cuanto a la religión y a los partidos políticos que la defienden.

### AUNQUE ENCARCELADO, COMPANYS FIGURA ENTRE LOS CANDIDATOS

BARCELONA, 2. — (U. P.) —La lista de candidatos del ala izquierda estará encabezada con el nombre del ex presidente de la Generalidad, señor Luis Companys, y los otros ex consejeros de ésta que actualmente sufren la pena de prisión perpetua por su participación en la revolución del 6 de octubre. El señor Companys y otros cuatro ex miembros de la Generalidad se encuentran en la cárcel de Cádiz, y los demás en la de Cartagena.

## Gran Bretaña

### STARHEMBERG DEJA INGLATERRA

LONDRES, 2.—(U. P.).— El Vice-Canciller de Austria, Príncipe von Starhemberg, partió en tren con rumbo a París.

### COLISION ENTRE UN BARCO ITALIANO Y UNO RUSO

LONDRES, 2.—(U. P.).— El vapor italiano "Fedora", de 5.016 toneladas, que entró al puerto de Folkestone, condado de Kent, después de chocar con el buque ruso "Pravda", durante una densa neblina, hoy partió a mediodía hacia los estrechos de Dover. Debido a las circunstancias del choque, se había dictado una orden para su detención, pero como la mar era brava no se había podido presentarla al capitán. Los funcionarios del Almirantazgo habían vigilado el vapor desde el viernes, pero no sabían hoy de la partida del "Fedora" hasta que fué avistado ya cinco millas afuera en alta mar. El vapor italiano navegaba lentamente y con dificultad, escoltado por un remolcador holandés. Se cree que irá a Rotterdam.

### EMIGRACION BRITANICA A LAS COLONIAS

SIDNEY, 2.— (U. P.) Los círculos políticos esperan con ansiedad la conferencia de los primeros Ministros que se realizará en los primeros días de febrero. Para esta reunión se espera una fuerte oposición en contra del propósito de revisar la inmigración de Gran Bretaña. Como se sabe, esta revisión es fuertemente apoyada por el Gobierno británico.

Los Gobiernos laboristas de Queensland, Australia Occidental y Tasmania se opondrán, según se espera, sin transacción alguna a la revisión.



## Los habitantes de Londres no podrán comer carne

### El gremio de abasto declaró la huelga

LONDRES, 3. (U. P.)—Un gran número de trabajadores de la industria de la carne iniciaron una huelga extraoficial a las 12.15 horas, estableciendo coaccionistas en todas las entradas al mercado de Smithfield.

Se calcula que alrededor de 4.000 trabajadores se han plegado hasta ahora al movimiento; pero se cree que 4.200 más lo harán más tarde. En consecuencia, se ha interrumpido el abastecimiento de carne de la ciudad, el cual es por término medio 1,500 toneladas por noche.

LONDRES, 2. (U. P.)— Se han enviado apresuradamente piquetes de policías a Smithfield con motivo de las manifestaciones que realizan los huelguistas.

Los dirigentes del movimiento huelguista lanzaron un manifiesto en el que dicen que se lucha por un salario mínimo de 4 libras esterlinas por semana, una semana de descanso con salario íntegro, 40 horas de trabajo por semana y remuneraciones por sobretiempo.

Los empleadores se reunieron temprano para discutir la conveniencia de conferenciar con los jefes huelguistas; pero hasta ahora no se ha llegado a decisión alguna al respecto.

Entretanto, los vehículos cargados de carne han interrumpido el tránsito en las calles colindantes.

Un dirigente del movimiento huelguista manifestó a la prensa que el paro paralizará en industria de la carne en un radio de 100 millas alrededor de Londres.

Los trabajadores del interior de Smithfield, disgustados con motivo de la lentitud con que procede la junta de conciliación en el estudio de la cuestión de los salarios, iniciaron extraoficialmente el paro, y tratan de inducir a los trabajadores de los servicios de conducción y reparto a adherir el movimiento como una manifestación de solidaridad y simpatía.

## Aviación

### RAID ORA-MADAGASCAR

PARIS, 2. (U. P.) — Madame Maurice Finat, viuda del aviador que pereció cuando intentaba en abril último, establecer un nuevo record de aviación entre Orán y Madagascar, ha realizado el vuelo sobre el recorrido en que su esposo perdió la vida. Al efecto, informaciones desde Tananarive, hacen saber que madame Finat llegó anoche a Madagascar. No trató de establecer un nuevo record.





# VALPARAISO

## MOVIMIENTO MARITIMO

LLEGADAS

AYER:
El Huasco, de Guayaquil.
El Araucanía, de Coquimbo.
HOY:
El Teresa, de Iquique.
El Allipén, de Corral.
MAÑANA:
El Chile, de Iquique.
El Osnabrueck, de Corral.

SALIDAS

AYER:
El Barmbek, para Hamburgo.
EL MARTES 4:
El Tarapacá, para Puerto Natales e intermedios.
El Osnabrueck, para Hamburgo e intermedios.
El Alaska, para El Havre e intermedios.
El Stamos, para Arica.





## NAUFRAGOS DEL "CAUTIN" LLEGARON EN EL "HUASCO"

### En la mañana de ayer fondeó esta nave en Valparaíso

Ayer en la mañana largó sus anclas en este puerto el vapor "Huasco", de los registros de la Cía. Sud Americana, que venía de Guayaquil e intermedios con numerosos pasajeros, al mando del Capitán de Primera Clase, señor Luis Verdugo.

**NAUFRAGOS DEL "CAUTIN"**

Este barco trajo a Valparaíso al Contador, tres sobrecargos, y 52 marineros del vapor "Cautín", de la misma compañía, que naufragó en el Perú.

**INGENIERO PERUANO**

También arribó en este vapor el ingeniero peruano, señor Juan A. Villa que viene a nuestro país a hacer importantes estudios profesionales, y, especialmente, la destilación de aceites pesados.

## El "Araucano" regresó del Sur

El sábado fondeó en este puerto el "Araucano" buque madre de los submarinos que hizo un viaje hasta la región de Chiloé para recoger para recoger el contigente el contingente naval del presente año, y traerlo a Valparaíso y Talcahuano.

A bordo de esta unidad hicieron un viaje de instrucción los cadetes del Quinto Año de la Escuela Naval, los cuales cumplieron durante la navegación un interesante programa de estudios.

## El "Virgilio" llega el 10

El próximo lunes 10, arribará a este puerto, en la madrugada, la moto-nave "Virgilio" de la Cía. Italia de Navegación Interoceánica, que viene de Génova e intermedios con centenares de pasajeros.

Esta nave trae un cargamento de mercaderías surtidas para Valparaíso, San Antonio y puertos de la costa.



# DEL INTERIOR

TALCA

## EN LICANTEN FUE DETENIDO UN CONDENADO A MUERTE QUE SE HABIA FUGADO DE CHANCO

### Detenido por simples sospechas, fué identificado al sorprendérsele limando uno de los grillos. — Odisea de Pdro Espinoza Díaz

TALCA, 23.— El personal del Retén de Carabineros de Licantén, en circunstancias que practicaba algunas investigaciones a fin de determinar a los culpables de un robo de harina cometido en el molino del fundo "Lora" detuvo, por sospechas, a varios individuos, entre los cuales se encontraba un condenado a muerte que se había fugado de Chanco.

**EL PROFUGO**

El prófugo es Pedro Espinoza Díaz, de 40 años de edad, que había sido condenado a muerte por el Juzgado de Chanco, por el delito de robo con homicidio. Espinoza se había fugado hace algún tiempo de la cárcel de dicha localidad, habiendo sido infructuosas las pesquisas que se habían hecho para detenerlo.

**ESTABA AUN CON LOS GRILLOS**

Al ser detenido por los carabineros de Licantén, con el grupo de sospechosos, que resultaron ser los autores del robo de harina que se investigaba fué trasladado al calabozo del retén, en donde fué sorprendido en los momentos que limaba uno de los grillos que aún llevaba en sus piernas, y que no había logrado sacarse desde su fuga de la cárcel de Chanco.

**IDENTIFICADO**

En vista de esta situación, los carabineros del retén procedieron de inmediato a identificarlo logrando constatar que se trataba del reo condenado a muerte Pedro Espinoza Díaz, que se había fugado de Chanco.

Interrogado, Espinoza confesó, agregando que desde su fuga había hecho vida de vagabundo por los campos de la región, tratando siempre de eludir la acción de la justicia y la persecución de que era objeto para detenerlo.

Un buen día se encontró con los delincuentes, en compañía de los cuales había sido detenido, y con ellos había actuado también en el robo efectuado en el Molino "La Lora".

El prófugo fué puesto a disposición de la justicia, la cual ordenó su devolución a la cárcel de Chanco.— (Corresponsal.)

## Elecciones municipales en Caldera

### TRIUNFO EL SEÑOR LUIS COLLARTE

CALDERA, 2. — Sin lucha fué elegido regidor municipal el señor Luis Collarte, en la elección municipal complementaria efectuada hoy en esta localidad.

El triunfo del señor Collarte ha sido muy bien recibido. La elección se efectuó en medio de la completa tranquilidad y orden. — (Lara).

## Un carabinero se suicidó de un balazo en la sien

### TOMO ESTA RESOLUCION DESPUES DE DISPARAR EN CONTRA DE UN SARGENTO

TALCA, 30.— En la madrugada de hoy se produjo un drama de sangre, del cual fueron protagonistas dos miembros del Cuerpo de Carabineros, uno de los cuales murió en forma instantánea.

A las 4.30 de la madrugada, en circunstancias que el carabinero Adolfo Troncoso Carrasco se encontraba de servicio en el sector más céntrico de la ciudad, fué relevado del servicio por el sargento de ronda don Juan Sanhueza Barros, al constatar que no se encontraba en condiciones de continuar prestando servicio. Además, lo llevó detenido al cuartel.

Esta medida disciplinaria ofuscó al carabinero Troncoso, quién, en un momento de descuido del sargento, mientras iban en camino al cuartel, le disparó un tiro de revólver, que felizmente no dió en el blanco.

Inmediatamente después de disparar en contra del sargento Sanhueza, el carabinero Troncoso volvió el arma contra sí mismo, disparándose un balazo en la sien.

El carabinero Troncoso murió en forma casi instantánea. (Iturriaga, corresponsal).

VALDIVIA

## AUDAZ SISTEMA DE ESTAFA SE PRACTICA EN VALDIVIA

### Gran éxito ha dado el cuento de la falsificación de billetes. — Dos víctimas por $ 6,000 — Un denuncio a la justicia

VALDIVIA, ??. — Se ha denunciado a la justicia criminal un ingenioso sistema de estafa que han puesto en práctica, en esta ciudad, varios audaces delincuentes, y del cual han sido víctimas dos personas.

**EL CUENTO DE LA FABRICACION DE BILLETES**

Los estafadores, según se ha pedido comprobar, proceden de la siguiente manera: Dos o tres individuos se acerca a una persona sobre la cual han averiguado si se encuentra en apurada situación económica, y le expresan que han descubierto un método infalible para fabricar billetes absolutamente idénticos al tipo de diez, cincuenta, cien, quinientas, mil y diez mil pesos, mediante la aplicación de ciertos ácidos y cuerpos químicos a un papel moneda especial.

**BILLETES LEGITIMOS**

Al mismo tiempo que comunican este sistema de falsificación de billetes, muestran billetes legítimos del mismo tipo que dicen haber fabricado. Para poder realizar la fabricación necesitan de la cooperación de alguna persona que facilite dinero para comprar los ácidos, y pagar el trabajo de un químico ruso autor del descubrimiento.

**HAN ESTAFADO $ 6,000**

En Valdivia dos personas cayeron en el garlito, y fueron estafadas en sumas aproximada a tres mil pesos cada una. Concurrieron al estudio del sujeto que se hizo pasar por ruso quien mezcló varios ácidos y cuerpos químicos sobre los papeles declarando al final de la operación que le faltaba un metal que era necesario adquirir. Los incautos clientes facilitaron dinero para comprar ese metal, dinero que no han visto hasta la fecha. — (Corresponsal).

## El Director de Investigaciones de Argentina

### REGRESO AYER A BUENOS AIRES

OSORNO, 2. —El director general de investigaciones de la República Argentina, señor Miguel Angel Viancarlos, que se encontraba en esta ciudad en viaje de turismo, regresó hoy a la Argentina.

El comisario de investigaciones, señor Zuñiga lo acompañó hasta Ensenada.

Durante su estada, el señor Viancarlos fué muy festejado por sus colegas chilenos. — (Viveros, corresponsal).

# En honor de don Raúl Ramírez



Asistentes a la manifestación ofrecida ayer en el Casino del Batallón de Comunicaciones por los alumnos de la Escuela de Verano al profesor, don Raúl Ramírez, como demostración de reconocimiento por su labor eficaz en los cursos que fueron clausurados anteayer.

## Amplia reunión para tratar sobre la celebración del Carnaval se efectuará esta tarde en la Alcaldía

### Asistirán representantes de todas las actividades que compondrán el comité general de las festividades

### LA RESURECCION DEL CARNAVAL SANTIAGUINO HA DESPERTADO ENORME INTERES

Esta tarde, a las 18.30 horas, se efectuará en la sala de despacho del Alcalde de Santiago la gran reunión anunciada y a la que ha convocado el señor Valencia con el objeto de poner el programa de fiestas del Gran Carnaval Santiaguino bajo el patrocinio de las personalidades más representativas de todas las actividades de la ciudad.

**LAS INVITACIONES**

Como decimos, esta reunión es convocada por el Alcalde de Santiago don Absalón Valencia, que ha demostrado un singular interés por asegurar el éxito de las fiestas, ya desde luego prestigiada por su adhesión incondicional.

El Instituto de Periodistas nos pide hacer presente a las personas invitadas a esta reunión —cuya nómina insertamos más abajo— que en el caso de no haber recibido su invitación personal se sirvan concurrir a la reunión dándose por invitadas con esta publicación.

Además, se nos encarga advertir que a esta reunión pueden asistir los representantes de todas las instituciones que se interesen por aportar su cooperación al mejor éxito del Gran Carnaval Santiaguino.

**GENERAL INTERES POR LAS FIESTAS**

Los primeros anuncios que se han hecho de la realización del Gran Carnaval Santiaguino despertaron en la ciudad un singular interés, justificado por la circunstancia de constituir la reincorporación a la ciudad de una de sus fiestas típicas tradicionales. Esto, unido al ningún espíritu de lucro que persigue el Instituto de Periodistas que organiza les fiestas y a la condición de que el Carnaval será eminentemente popular, han provocado en todos los círculos un movimiento de simpatía que es la mejor garantía de éxito de las fiestas.

**LOS INVITADOS DE HOY**

Las personas que han sido invitadas por el Alcalde a la reunión de esta tarde, a las 18.30 horas, en su sala de despacho, son las siguientes:

Intendente de Santiago, Subsecretario del Interior, Decano del Cuerpo Consular, Comandante en Jefe de la Guarnición, Secretario de la Presidencia, Rector de la Universidad de Chile, Regidores: señoras Elena Doll de Díaz, Adela E. de Salas y Natalia Rubio; y señores Ricardo González Cortes, Rogelio Ugarte, José Alberto Echeverría, César Godoy y Juan Urzúa Madrid; Prefecto Jefe del Cuerpo de Carabineros, Superintendente del Cuerpo de Bomberos, Director de los Ferrocarriles, presidenta del Club de Señoras, presidente de la Sociedad Protectora de la Infancia, presidente del Patronato Nacional de la Infancia, Director del Departamento de Extensión Cultural del Ministerio de Bienestar Social, presidente de la Cámara de Comercio Mayorista, presidente de la Cámara de Comercio Minorista, presidente de la Unión de Empleados de Chile, presidente de la Cámara Cinematográfica de Chile, presidente de la Asociación de Empresarios de Teatros, Director de la Caja de Seguro Obrero, Director de la Caja de Empleados Públicos y Periodistas, Director de la Caja de Empleados Particulares, Director del Departamento de Turismo, presidente del Sindicato de Dueños de Hoteles, presidente del Sindicato de Dueños de Autobus, presidente del Gremio de Tranviarios, presidente del Gremio del Rodado, presidente de la Sociedad Dávila Baeza, presidente de la Sociedad Artesanos 'La Unión', presidente de la Sociedad Fermín Vivaceta, presidente de los Boy Scouts de Chile, Director de la Biblioteca Nacional, Director de la Sociedad de Autores Teatrales, presidente de Veteranos del 79, presidentes de las Juntas Comunales de Vecinos, Director de Sanidad Municipal, Subdirector General de Sanidad, presidente de la Asociación Atlética de Santiago, Vicepresidente de la misma, presidente de la Asociación de Natación de Santiago, presidente de la Asociación de Basketball femenino, presidente del Club Hípico, presidente del Hipódromo de Chile, presidente de la Compañía Chilena de Electricidad, presidentes de las Sociedades West India Oil Company, Shell Mex y Copec, presidente de la Línea Aérea Nacional, presidente de la Panagra, presidente de la Cía. de Gas, Secretario General del Bando de Piedad de Chile, presidente de la Sociedad Protectora de Animales, gerentes de los diarios, revistas y editoriales, jefe de la Oficina de Tiro y Reclutamiento Nacional, coronel Carvello, Jefe de la Sección de Recaudación de la Municipalidad don Amadeo Corall, Director de Parques y Jardines, don Luis Morales F., Director del Departamento del Tránsito, don Enrique Delpiano, Director de Sanidad Municipal, don Oscar Cerda.

Las personas que hayan sido nombradas y no puedan asistir, podrán hacerse representar por delegados debidamente autorizados. Formarán parte también de la Comisión, el presidente, secretario y tesorero del Instituto de Periodistas de Santiago, señores Roberto Aldunate, Carlos Reyes Melendez y Leopoldo Valdés, y los señores Horacio Echegoyen, Carlos Echenique F., Carlos Fortin, Luis Moreno, Lisandro Arriagada y Juan Jimenez.



# Jacinto Lefigñir Iñaleu, "El Indomable", cacique general del Llaima acaba de desaparecer después de un siglo y medio de azarosa y bravía existencia

### Era nieto de Llanquetrur, famoso cacique que prefirió morir ensartado en su propia lanza antes que rendirse al ejército argentino

### "EL INDOMABLE" DESCANSA AHORA EN LA TIERRA DE LOS SUYOS

Acaba de morir, en su ruca de Alpehue, incrustada entre los picachos de la cordillera, el cacique General del Llaima, Jacinto Lefigñir Iñaleu, llamado 'El Indomable', cuya envergadura moral y su férrea contextura lo hicieron llegar a los 154 años, lleno de energías viriles, que eran el trasunto de su alma de guerrero.

**TENIA TRADICION HEROICA**

"El indomable" cacique Lefigñir, era nieto del insigne Llanquetrur, quien, con sus asonadas y "malones" sembró hace muchos años, el terror de las fronteras y llegó hasta las puertas mismas de Buenos Aires. Llanquetrur, guerrero por excelencia, y amante de corazones de su raza, provocó en una de sus incursiones el envío de dos divisiones de tropas argentinas.

La leyenda de nuestros antepasados, los heroicos aborígenes, es un ejemplo de valor temerario enorme. Ella narra como verdad histórica que Llanquetrur, vencido por las tropas, prefirió antes que entregarse, morir ensartado en su propia lanza. Sus últimas palabras fueron de fuego para los "huincas", que los despojaban de su libertad y sus tierras.

**UN BRAVO MUCHACHO**

Jacinto Lefigñir, el cacique heroico que acaba de desaparecer era en aquel entonces sólo un mocetón de caballos. Pero ya se advertía en la bravura y el coraje de su raza. Se encontró en innumerables combates y fué ascendiendo poco a poco en gerarquía, hasta merecer muy joven, a los diez años, que se le pusiera el aro de oro en la oreja izquierda, al designársele mocetón de lanza. Hace de esto unos ciento cuarenta años.

Muerto Llanquetrur y dispersados por las furiosas batidas de los ejércitos argentinos, los indios se recogieron a Chile. Aquí tuvo lugar un sangriento combate en un lugar denominado Pino Solo en Mariepumenuco. En esa ocasión, los restos dispersos de los escuadrones maloneros, hicieron frente a una columna de caballería argentina en la Pampa de Llucura, acción en la que murieron los más esforzados y valientes capitanes mapuches.

Jacinto Lefigñir comandó la retirada y rehizo sus escuadrones en Truful, desde donde volvió con un escaso número de lanzas y hostigó al enemigo, combatiéndolo con sus guerrillas que se descolgaban de los cerros en furioso galope y atacaban con un chivateo ensordecedor, consiguiendo hacer retirarse a la columna expedicionaria.

Diezmadas sus escuadras tras porfiada lucha, se retiró a los cerros de ... ñe a curar las heridas que sacara de la refriega con la incipiente cirugía mapuche. En esos memorables combates, el fiero cacique perdió una mano atravesada por tres lanzazos.

Espíritu de organizador, Lefigñir se preocupó en seguida de la situación de las familias indígenas que habían huído de la Argentina, después de la derrota, y las colocó en los campos cercanos, dándoles animales de los productos de sus malones anteriores y designándoles sus propiedades.

Repuesto de sus heridas se trasladó más tarde acompañado de algunos mocetones a la República Argentina, a buscar unas familias de los caciques muertos en la última guerra, pero allí fué reconocido y tuvo que huir combatiendo. Pero hubo de dejar en poder del enemigo sus caballos y animales de arreo.

**DEDICADO A LA CRIANZA DE ANIMALES**

Después de mil y una aventuras cada cual más peligrosa, Lefigñir se dedicó a la crianza de animales y con su tesonero y constante trabajo, alcanzó una merecida prosperidad.

Y así ha vivido después hasta que la muerte lo ha sorprendido cuando había pasado la mitad del segundo siglo, seguramente agobiado por el peso del dolor al ver a su raza casi extinguida. Hasta en sus últimos años, el viejo y aguerrido cacique, era el mismo hombre de acero, inmutable, buen jinete, con alma de muchacho y decisiones de héroe.

Años antes de morir pidió y consiguió una autorización legal especial para ser enterrado en la tierra de los suyos, en las entrañas de aquella Araucania que tanto quiso y por la que tanto y con tanta fiereza luchó.

Allí descansa ahora, el viejo cacique Lefigñir, "el indomable", el bravo representante de la raza aborigen..



Jacinto Lefigñir, "El Indomable", que acaba de fallecer, después de haber cumplido más de un siglo y medio de existencia.

## "No es posible aumentar el número de vagos asilados en la Casa de Menores",

El Ministro de Justicia, don Francisco Garces Gana, envió una nota en la tarde de ayer al Intendente de Aconcagua en contestación a la enviada por este funcionario en la que solicitaba se tomaran medidas de represión con el objeto de poner término a la mendicidad que está adquiriendo caracteres alarmantes en la ciudad de Valparaíso.

En su nota manifiesta el señor Ministro de Justicia, que la situación del erario Nacional, no ha permitido hasta este momento aumentar el ítem del presupuesto correspondiente a la cantidad que se asigna a la Casa de Menores de Valparaíso, con el objeto de poder aumentar el número de niños vagos que pueda asilar dicho establecimiento; pero en cuanto la situación del erario lo permita se aumentará dicha asignación.

## CARTAS A "LA NACION"

### LA COOPERATIVA DE EMPLEADOS PUBLICOS Y PERIODISTAS

Señor Director:

La Cooperativa de Empleados Públicos y Periodistas, es ahora una institución que coopera efectiva, eficaz, integral y positivamente al bien de sus cooperados.

La Asamblea del 23 del presente expresó con todo el poder de la razón y de la justicia, su gratitud al Consejo Directivo, al señor presidente don Maximiliano Fuentes Mujica, al Gerente don Ernesto Parker Lara, a los empleados de la Cooperativa que han puesto al servicio de la institución su entusiasmo, sus sacrificios, sus mayores actividades y, especialmente, su honradez.

Cuando la asamblea emitió sus repetidos votos de aplauso con verdadero sentimiento, cuando aprobó totalmente, sin mayor debate, la Memoria del presidente, la cuenta de la Junta de Vigilancia, el informe de la Comisión revisora de la Contabilidad, cuando reeligió su mesa directiva, no ya sólo con la unanimidad de los presentes, sino con la elocuencia de los espíritus reconocidos que, con toda razón, han depositado su más amplia confianza en los hombres que la dirigen, cuando una asamblea tan selectamente concurrida así procede, es porque los efectos positivos que aplaudimos con tanta alma en esa sesión, han nacido de una causa superior. ¡Y no es poca cosa levantar tan desinteresadamente y con tanta honradez una Cooperativa que pasó por un período difícil y ruinoso.

Hemos sido siempre parcos para aplaudir; pero, ante el desprendimiento del presidente señor Fuentes Mujica, que ha puesto sus modestos ahorros al servicio de la Cooperativa, ante las fatigas suyas más la de los entusiastas miembros del Consejo, ante el notable progreso de la Cooperativa, ante la actividad portentosa y árdua del Gerente señor Parker y, sobre todo, ante la gentileza, la amabilidad y la espontánea atención de los empleados, ante tanta elocuencia positiva, no podemos dejar en el silencio todos nuestros parabienes y todo nuestros reconocimientos públicos.

Agradeciéndole la publicación de estas líneas lo saluda atte.— Francisco Alvial Gómez.

### PROTECCION A LA MARINA MERCANTE

Señor Director:

Profundo júbilo ha causado en los diversos círculos de la Marina Mercante y en especial de la oficialidad, que el Ministro de Relaciones y Comercio señor Cruchaga Tocornal, se haya preocupado abiertamente de la protección directa a la Marina Mercante, abordando de paso y en forma laudable, la creación rápida de la Escuela Unica del Personal.

Esto, viene a demostrar que nuestros hombres de Gobierno han comprendido que necesitamos una política naviera que nos traiga en el futuro, la liberación económica y comercial nuestra; y que la protección que pedía el Centro "Piloto Pardo", era una aspiración elevada y sana ante la que tendría que inclinarse la realidad de las cosas y de los hechos.

Y no solo la actitud del señor Ministro es digna de aplausos. También nuestro Senado ha tenido su recompensa en esto: la satisfacción de esos mismos oficiales, de esos mismos círculos allegados a nuestra Marina Mercante, que se felicitan sinceramente que esa Corporación haya abordado patrióticamente este proyecto de protección naviera, que debe traducirse en el mejoramiento del transporte de pasajeros de tercera clase, que hasta hoy día, puede decirse, ha sido un verdadero transporte de negros.

Y ante estos hechos, ante esta realidad a pocos días, se comprende que Chile, por fin está siguiendo una política naviera que debe enorgullecerle: de que ha seguido el ejemplo de esa república hermana del Brasil que en estos últimos tiempos, con plena visión de su potencialidad, ha aprobado leyes directas de protección moral y financiera a su marina, la que le hará figurar como uno de los primeros países de Sud América en cuestiones navieras comerciales.

CAPITAN.

# El Director General de los Ferrocarriles informa sobre la situación económica del personal de la Empresa

## TEXTO INTEGRO DE ESTE DOCUMENTO, EN EL QUE SE DEMUESTRA QUE LOS SUELDOS Y JORNALES DE LOS FERROCARRILES, SON SUPERIORES A LA MAYORIA DE LOS DE LA ADMINISTRACION PUBLICA Y EN GENERAL DE LOS EMPLEADOS Y OBREROS DEL PAIS

## DIVERSOS AUMENTOS SE HAN OTORGADO AL PERSONAL DESDE 1930

Por haber aparecido ayer con algunas omisiones, damos a continuación el texto integro del informe del director general de los Ferrocarriles, señor Juan Lagarrigue, sobre la situación económica del personal de la Empresa, elevado a conocimiento del Gobierno:

"El personal a contrata y a jornal de la Empresa de los Ferrocarriles del Estado ha tenido, a partir del 1.o de enero de 1930, los siguientes aumentos en sus remuneraciones:

1.o de enero de 1930. — Decreto de la Dirección General N.o 232, de 15 de marzo de 1930. — Aumento del veinte por ciento a los sueldos de los empleados a contrata y del quince por ciento a los jornales de los empleados a jornal. Este aumento impuso un gasto anual de $ 11.400.000.

1.o de enero de 1933. — Decreto Supremo N.o 35, de 9 de enero de 1933. — Aumento de [illegible] por ciento a los sueldos de los empleados a contrata comprendido entre los grados 6.o y 12.o; de 12 por ciento, a los jornales hasta de $ 14.99 diarios y de ocho por ciento, los jornales de $ 15.00 y superiores. Este aumento significó un mayor gasto anual de seis millones y no incluyó al personal a contrata de los grados quinto y superiores;

1.o de junio de 1933. — Decreto Supremo N.o 1.775 de 13 de julio de 1933. — Aumento de 3 al 12 y medio por ciento a los sueldos de los empleados a contrata de los grados 5.o al 12.o y del 7 al 23 por ciento a los jornales. Este aumento representó un mayor gasto anual de diez millones de pesos y no benefició al personal a contrata de los grados 4.o y superiores;

1.o de enero de 1935. — Decretos Supremos N.os 963 y 1270, de 9 de mayo y 7 de octubre de 1935. — Aumento de diez por ciento a los sueldos de los empleados a contrata de veinte por ciento a los jornales inferiores a diez pesos diarios, de quince por ciento a los comprendidos entre diez pesos y $ 19 99 diarios y de diez por ciento a los de $ 20 diarios y superiores. Este aumento impuso un mayor gasto anual de $ 12,800.000.

Los aumentos que queden indicados suman en total cuarenta millones 200 mil pesos y se otorgaron en forma de que las alzas fueron mayores para las retribuciones más bajas. Como se ha visto, dos de esos aumentos excluyeron al personal de los grados superiores.

Esa cifra de $ 40.200.000 representa un mayor gasto para la Empresa, a partir de 1930, de 60 por ciento, en su presupuesto de sueldos y jornales.

Es verdad que desde mediados de 1931 hasta mediados de 1932 o sea, en el período más agudo de la depresión económica, se disminuyeron los sueldos y jornales; pero posteriormente, por decreto Supremo N.o 1.422, de 7 de setiembre de 1932, y a contar desde el 1.o del mismo mes, se dejaron sin efecto esas rebajas para todo el personal, a excepción de los empleados de rentas superiores a $ 16 000, y después por Decreto Supremo N.o 2 768, de 5 de octubre de 1934, se acordó devolver a los empleados a contrata y a jornal las sumas que se les habían descontado. Esta devolución impuso un gasto de ocho millones 300 mil pesos.

Los cuatro aumentos de sueldos y jornales a que se ha hecho referencia, representan en resumen el siguiente porcentaje de alza para las diversas rentas comparadas las del 1.o de enero con las actuales.

| GRADOS | Sueldos en 1.o-I-1930 | Sueldos actuales | Porcentaje |
|---|---|---|---|
| 1.o.. .. .. .. .. | $ 68.000.00 | $ 66.000.00 | 3% disminuc. |
| 2.o.. .. .. .. .. | 55.000.00 | 64.680.00 | 17% aumento |
| 2.o.. .. .. .. .. | 42.000.00 | 55.440.00 | 32% " |
| 3.o.. .. .. .. .. | 30.000.00 | 42.240.00 | 40% " |
| 4.o.. .. .. .. .. | 24.000.00 | 31.680.00 | 32% " |
| 4.o.. .. .. .. .. | 18.000 00 | 23.760 00 | 32% " |
| 5.o.. .. .. .. .. | 12.000.00 | 17.160.00 | 43% " |
| 6.o.. .. .. .. .. | 10.000.00 | 15.180.44 | 52% " |
| 7.o.. .. .. .. .. | 9.000 00 | 13.200.00 | 47% " |
| 8.o.. .. .. .. .. | 8.000.00 | 11.880.00 | 48% " |
| 9.o.. .. .. .. .. | 7.000 00 | 10.560.00 | 51% " |
| 10.o.. .. .. .. .. | 6.000.00 | 9.240.00 | 54% " |
| 11.o.. .. .. .. .. | 5.000.00 | 7.920.00 | 58% " |
| 12.o.. .. .. .. .. | 4.500 00 | 7.260.00 | 61% " |

**JORNALES**

Entre $ 6.00 y $ 9.99 de 100% a 85 por ciento.

Entre $ 10 00 y $ 14.99 de 78 por ciento a 69 por ciento.

Entre $ 15.00 y $ 19.98 de 63 por ciento a 54 por ciento.

De $ 20.00 y superiores de 47 por ciento a 46 por ciento.

Además de estos aumentos generales y permanentes de sus remuneraciones, el personal ha percibido las siguientes gratificaciones de fin de año en los años que se indican, gratificaciones que han sido uniformes para todo el personal y que equivalen a los siguientes tantos por ciento anuales de aumento sobre los sueldos y jornales:

Año 1930 .. .. .. .. 4.16%
Año 1933 .. .. .. .. 2.5 %
Año 1934 .. .. .. .. 5.54%

El monto de esas gratificaciones demandó un desembolso de las siguientes cantidades:

Año 1930 .. .. .. $ 2,515,000
Año 1933 .. .. .. 1.933,000
Año 1934 .. .. .. 5.009,000

En resumen, la Empresa ha invertido las siguientes sumas desde 1930:

$ 40.200,000 anuales en mejoras de sueldos y jornales del personal:

$ 9.462,000 en gratificaciones de fin de año; y

$ 8.300,000 en devoluciones de sueldos y jornales rebajados.

Según datos de la Sociedad de Fomento Fabril los salarios en la industria privada han experimentado desde 1928 los siguientes aumentos en término medio:

| | % |
|---|---|
| Fundición Libertad .. .. .. | 30. |
| Compañía de Gas de Santiago .. .. .. .. .. | 39. |
| Asociación Madereros ... | 30 |
| Compañía de Lota .. .. .. | 17.20 |
| Maestranza de Yungay . | 20. |
| Braden Copper Company . | 36. |
| Refinería de Azúcar de Viña del Mar .. .. .. .. .. | 47. |
| Compañía Cervecerías Unidas .. .. .. .. .. .. .. | 22.89 |
| British American Tobacco Co. .. .. .. .. .. .. .. | 23. |
| Etchepare y Cía. (Curtiduría y Calzado) .. .. .. | 20,80 |
| Maino Volandini y Cía. (Jabones y Velas) .. . | 20. |
| Sociedad Productos Papel. | 75. |
| José Fortuno (Artefactos Sanitarios) entre 33 y. | 40. |
| Wilken Dorf y Cía. (Escobillas, escobas) . .. . | 39. |
| Fuchs, Becker Ltda. (Pinturas) .. .. .. .. .. . | 25. |
| The Valparaíso Drainage. | 23. |
| Compañía Chilena de Tejidos .. . .. .. .. .. .. | 30.07 |
| Fábrica Paños Bella Vista | 30. |
| Compañía Electro Metalúrgica . .. .. .. .. ... | 52. |
| Kunstmann Hnos. y Cía. (Molino) .. .. .. .. .. | 45 |
| Curtiembre Zwanzger .. . | 13.15 |
| Fábricas Conservas Zielewicz . .. .. .. .. .. .. | 20. |
| Unión Fabricantes de Pan. | 20. |
| Sociedad Lechera Miraflores .. .. .. .. .. .. .. .. | 0. |
| Compañía Chilena de Fósforos .. .. .. .. . . . | 18. |

Los sueldos y jornales vigentes en la Empresa de Ferrocarriles son los más altos que por trabajos análogos se pagan en el país.

Respecto de los empleados a contrata, que suman poco más de 2,500 hombres, basta comparar los sueldos de la Empresa con los que fija el Estatuto Administrativo o con los de otras Empresas Ferroviarias, para convencerse de la verdad de lo que se afirma. Y ello es natural, ya que la renta más baja entre los empleados a contrata en la Empresa, es de $ 7,260 anuales.

Además, de las remúneraciones que perciben los empleados a contrata y a jornal disfrutan de los siguientes beneficios:

Trienales de 5 por ciento sobre sus remuneraciones al permanecen más de tres años en la misma renta.

Caja de Retiro y de Previsión Social, en la que la contribución de la Empresa es superior a la del personal.

Servicios Médico, Dentístico y Farmacéutico sin costo alguno para el personal.

Leyes de jubilación, amplias y generosas. Actualmente la Empresa gasta anualmente más de veintidós y medio millones de pesos en el pago de jubilaciones y pensiones,

Habitaciones gratuitas o subvenciones para arriendos de casa al personal, que, en razón de sus funciones, debe vivir en las inmediaciones de su trabajo.

Hogares ferroviarios para el personal de Tracción y de Transporte, que en el servicio de trenes aloja fuera de su domicilio

Feriado de quince días hábiles para todo el personal de la Empresa y pases libres para el personal y miembros de su familia sin limitación de recorrido.

Cooperativas, a las cuales la Empresa da toda clase de facilidades en materia de locales, trenes para el reparto de los consumos, fletes, préstamos de capitales, etc.

Gratificación anual en caso que los balances sean favorables.

Tal vez conviene establecer que de un presupuesto de gasto de $ 310.000,000 para el año 1936, se consulta para atender las necesidades del personal (sueldos, jornales, jubilaciones, impuesto a la renta, Caja de Retiros, Servicio Médico, Cooperativas, Servicio de Bienestar y otros de protección social, etc.) la suma de $ 146.566,237, es decir, el 47 o o del presupuesto total y el 67 o o de los gastos de explotación que se consultan en ese presupuesto.

Los datos, cifras y comparaciones que quedan expuestos, demuestran: 1.o) que los sueldos y jornales vigentes en la Empresa no son bajos y en todo caso son muy superiores a la mayoría de los que se pagan en el país: 2.o) que la Empresa, a medida que han ido aumentando los costos de la vida, ha ido también aumentando las remuneraciones, en especial en los sueldos y jornales bajos, en porcentajes superiores a los aumentos acordados en otras actividades y superiores también a los aumentos del costo de la vida; de manera que ha mantenido, y aun sobrepasado, para los casos de jornales bajos, el poder adquisitivo de las remuneraciones del personal.

Para llegar a obtener la situación en que actualmente se encuentra el personal, la Empresa ha agotado todos los recursos financieros de que podía disponer, en forma tal de que en la actualidad las entradas que se prevén no permiten en forma alguna hacer frente a nuevos gastos".

Finalmente, y como complemento a estos antecedentes, se acompaña el siguiente cuadro comparativo de la escala de sueldos del escalafón de la Administración Pública y del escalafón de la Empresa de los Ferrocarriles del Estado:

| Escalafón de la Adm. Púb. incluso 25% de gratificación | | Escalafón de los FF. CC. del E., incluso 10% de aumento | | Mayores rentas a favor de la Empresa en 1935 |
|---|---|---|---|---|
| Grado | Sueldo | Grado | Sueldo | |
| 1.o.. .. .. .. | $ 52.500 | 1.o.. .. .. .. | $ 66,000 | $ 13,500 |
| 2.o.. .. .. .. | 47,250 | 2.o.. .. .. .. | 64,680 | 17,480 |
| 3.o.. .. .. .. | 42.750 | 2.o.. .. .. .. | 55,440 | 12,690 |
| 4.o.. .. .. .. | 38.250 | 3.o.. .. .. .. | 42,240 | 3,990 |
| 5.o.. .. .. .. | 33,750 | 3.o.. .. .. .. | 36,960 | 3,210 |
| 6.o.. .. .. .. | 30.000 | 4.o.. .. .. .. | 31,680 | 1,680 |
| 7.o.. .. .. .. | 26.250 | 4.o.. .. .. .. | 29,040 | 2,730 |
| 8.o.. .. .. .. | 22,500 | 4.o.. .. .. .. | 26,400 | 3,900 |
| 9.o.. .. .. .. | 20.250 | 4.o.. .. .. .. | 24,200 | 3,350 |
| 10.o.. .. .. .. | 18.000 | 4.o.. .. .. .. | 23,760 | 5,700 |
| 11.o.. .. .. .. | 15,750 | 4.o.. .. .. .. | 22,000 | 6,250 |
| 12.o.. .. .. .. | 13.500 | 4.o.. .. .. .. | 21,120 | 7,620 |
| 13.o.. .. .. .. | 12,750 | 4.o.. .. .. .. | 19,800 | 7,050 |
| 14.o.. .. .. .. | 12,000 | 4.o.. .. .. .. | 18,480 | 6,480 |
| 15.o.. .. .. .. | 11.250 | 5.o.. .. .. .. | 17,160 | 5,910 |
| 16.o.. .. .. .. | 10.500 | 6.o.. .. .. .. | 15,180 | 4,680 |
| 17.o.. .. .. .. | 9,750 | 7.o.. .. .. .. | 13,200 | 3,450 |
| 18.o.. .. .. .. | 9,000 | 8.o.. .. .. .. | 11,880 | 2,880 |
| 19.o.. .. .. .. | 8,250 | 9.o.. .. .. .. | 10,560 | 2,310 |
| 20.o.. .. .. .. | 7.750 | 10.o.. .. .. .. | 9,240 | 1,490 |
| 21.o.. .. .. .. | 7,125 | 11.o.. .. .. .. | 7,920 | 735 |
| 22.o.. .. .. .. | 6,500 | 12.o.. .. .. .. | 7,260 | 760 |
| 23.o.. .. .. .. | 6.000 | | | |
| 24.o.. .. .. .. | 5,500 | | | |
| 25.o.. .. .. .. | 4.875 | | | |
| 26.o.. .. .. .. | 4,125 | | | |
| 27.o.. .. .. .. | 3.500 | | | |
| 28.o.. .. .. .. | 3,000 | | | |

# Cómo efectúa el avalúo territorial la Dirección de Impuestos Internos

## Nota del M. de Hacienda a la Cámara, en respuesta a unas observaciones del diputado señor Doll

El Ministro de Hacienda, señor Ross, dirigió ayer al Presidente de la Cámara de Diputados, el siguiente oficio:

"Con relación a las observaciones que el honorable Diputado del señor Enrique Doll, formuló en una sesión de fines del mes pasado, sobre la forma cómo se procede al reavalúo de las propiedades en diversos puntos del país, me permito transmitir a V. E. el informe que al respecto ha expedido la Dirección General de Impuestos Internos, oficina que tiene a su cargo esa labor.

Dice la Dirección:

"El honorable Diputado don Enrique Doll, en sesión de fecha 23 de diciembre, manifestó que el avalúo de los inmuebles, que practica la Dirección General de Impuestos Internos, es está haciendo en forma un tanto irregular, de modo que unas propiedades han subido un ciento por ciento y otras sólo cincuenta o sesenta, o sea, en otros términos que "no hay una regla fija para hacer el reavalúo".

A este respecto cita, y como fidedigno, el caso de una propiedad de la provincia de Talca que fué rematada hace poco y el avalúo se hizo por el valor de remate, y sin embargo, el avalúo de la propiedad vecina que tenía un valor más o menos igual fué aumentado en un 80 por ciento sobre el anterior.

Manifiesta, además, el honorable Diputado, el temor de que, efectuándose el avalúo en un periodo favorable para los agricultores las propiedades resulten con avalúos altos, perjudicándose así a los contribuyentes, si sobrevinieren años de [illegible].

[illegible] se efectúa el avalúo territorial, como deja entenderlo el honorable señor Doll, aumentando los valores de los inmuebles en un porcentaje determinado con respecto a los avalúos anteriores de los mismos; esa labor la ejecuta la oficina a [illegible] largo, a base de registros descriptivos de propiedades y de precios unitarios de terrenos que especialmente calcula.

En esos registros se consignan los detalles de cada predio: frente, fondo, superficie del terreno y de la edificación y las características de estos últimos, cuando se trata de la propiedad urbana; extensión, clasificación de suelos, superficie y clase de edificios y plantaciones, etc., tratándose de predios rurales o agrícolas.

Por otra parte, los precios unitarios se determinan, previo estudio detallado de las transferencias de dominio de los bienes raíces, de las tasaciones de estos mismos, hechas por las instituciones de crédito y de los demás antecedentes que dispone la oficina y se calculan para cada clase y categoría de suelo en el caso de propiedades agrícolas y para cada esquina de calle en el de propiedades urbanas y sub-urbanas.

Con este procedimiento de avaluación es difícil que se produzca el hecho anotado por el H. señor Doll, o sea, que a propiedades contiguas y semejantes por su naturaleza, valor y dimensiones, se les asignan avalúos que difieren en cincuenta y más por ciento. Y ello, porque si se aplican a superficies análogas de terrenos y edificios iguales, precios unitarios, los resultados serán también análogos.

Debe tratarse, entonces, en el caso de Talca a que alude el H. Diputado, de un error de copia del registro, que la Dirección General de Impuestos Internos puede en cualquier momento corregir, o bien de una rebaja hecha por el Tribunal de Reclamos—organismo ajeno e independiente de dicha oficina— rebaja en virtud de la cual quedó el contribuyente que reclamó del avalúo en una situación más beneficiosa que aquel que no hizo uso de ese derecho. En otra forma no es posible explicar la anomalía en cuestión, dada la forma en que se efectúan las tasaciones.

Lo dicho hasta aquí fluye del mecanismo avaluatorio y de la aplicación de la Ley de Contribuciones a los bienes raíces; no disponiendo el infrascrito de mayores antecedentes que los generales que cita el H. señor Doll en sus observaciones, no es explicable en otra forma dicha anomalía, a menos que se trate, no ya del avalúo general de los bienes raíces practicado en Talca durante el curso de 1935, sino de las modificaciones anuales de esos avalúos de que trata el artículo 17 de la citada ley 4174.

De acuerdo con este precepto, se puede rebajar la tasación de un predio a su valor de remate cuando éste sea inferior en un 20 por ciento o más al avalúo vigente respectivo.

En este caso, puede producirse el fenómeno de que dos propiedades análogas lleguen a tener avalúos diferentes: la que se acogió a la disposición legal y la que, por no cumplir con las condiciones requeridas, no pudo acogerse a ella.

Pero, en todo caso, estas anomalías se corrigen, bien sea durante la vigencia del rol, por medio de las modificaciones anuales que la ley ordena, o bien periódicamente, al efectuarse las avaluaciones generales.

Por último, paso a referirme a las observaciones del H. señor Doll sobre los avalúos que van a practicarse en el curso del presente año en determinadas comunas del territorio.

A este respecto, manifiesta temor el H. diputado, de que se haga una tasación alta, por tratarse, en la actualidad, de un momento en que los agricultores obtienen apreciables beneficios

Sobre el particular, debo decir a US. que al calcularse los precios untarios que son base de avalúo, se toman en cuenta todas las circunstancias que puedan influir en los valores resultantes y entre ellas los problemas de la sequía y de los riegos eventuales, de modo que en ningún caso podrá producirse la situación a que [illegible] el H. diputado". — Dios guarde a V. E.—Gustavo Ross".

# EN HONOR DE LOS SEÑORES BENJAMIN AGUAYO Y LORENZO NAVARRO

El homenaje que los ex-socios de "La Unión Democrática" han acordado rendir a los señores Aguayo y Navarro, se llevará a efecto el sábado 8 del presente, a las 20 30 horas, en el Club Social "Hogar Democrático", ubicado en Delicias 1120.

Las personas que deseen adherirse a esta manifestación, pueden solicitar sus tarjetas en Delicias 1120 o en el domicilio de los miembros de la Comisión Organizadora señores José Caballero, García Reyes N.o 90; Julio Valenzuela, calle Vásquez N.o 160; Abel Santander P., Natanjel 1601; Carlos Valdivieso, San Martín N.o 64; y Juvenal Vigorena V., Libertad N.o 1322.

# Tres fechas históricas celebrará el día 12 el Círculo Patriótico

## La fundación de Santiago, la Batalla de Chacabuco y la Jura de la Independencia

### HABRA DIVERSAS FESTIVIDADES

El Círculo Patriótico de Santiago, ha confeccionado un interesante programa de fiestas populares para celebrar dignamente el histórico aniversario del 12 de febrero.

Como se sabe, en esta fecha, se recuerdan los aniversarios de la fundación de Santiago, de la batalla de Chacabuco y de la Jura de la Independencia de Chile.

Los principales números del programa son los siguientes:

En la mañana, a las 8 horas, embanderamiento de la Plaza Chacabuco y de la Plaza de Juegos de la Av. Recoleta 2160. A las 10 horas, colocación de coronas de flores en los monumentos de los Padres de la Patria, con los emblemas nacionales.

En la tarde, de 6 a 9 de la noche, en la Plaza Chacabuco, grandes concursos de bailes al aire libre, discursos alusivos a los actos en conmemoración, festival de bandas y otros entretenimientos. A las 9.30 de la noche, fuegos artificiales y concursos de bailes en la Terraza y Plaza de Juegos de la Av. Recoleta frente a Maipo.





## Inspección de Casas de Préstamos

## REMATE DE PRENDAS DE PLAZO VENCIDO

HOY LUNES 3 DE FEBRERO

| HORA | AGENCIA DIRECCION | NUMEROS |
|---|---|---|
| 9.30 | LA P. DE VALDIVIA, Av. Irarrázaval N.o 3078 ... ... | 20897-23759 P 32026-34196 y Arm. de fuego |
| 15.00 | EL COMETA BIELA, calle San Diego N.o 1705 ... ... ... ... | 3026-5096 P 18923-19410 |
| 16.00 | LA ESMERALDA, calle San Diego N.o 1430 ... ... ... ... ... | 85494-88767 P 61725-62206 |

MAÑANA MARTES 4 DE FEBRERO

| HORA | AGENCIA DIRECCION | NUMEROS |
|---|---|---|
| 9.30 | LA CHILENA, Castro 506 ... ... | 31685-33517 |
| 10.30 | LA S. FRANCISCO, Castro 507 | 83202-85439 P y Arm. de fuego |
| 15.— | EL NUEVO TIGRE, S. Pablo 2015. | 29444-31250 7999-8859 |
| 16.— | EL CONDOR, S. Pablo 2296. ... ... | 55172-58513 1191-1439 |

HAY: Vestidos, ternos de ropa, cuchillería, alhajas, zapatos, loza, máquinas de coser, ollas, etc.

Las prendas estarán a la vista dos horas antes del remate.

PAGO AL CONTADO — EL INSPECTOR

# ANOCHE SE DECLARO UNA HUELGA PARCIAL EN LOS FERROCARRILES

## EL CORONEL DON MANUEL CAMPOS, QUE DEBE LLEGAR HOY EN AVION DEL SUR, SE HARA CARGO DEL SERVICIO

### La huelga comprende las ciudades de Valdivia, Osorno, Traiguén y San Rosendo

### Si la huelga continúa hoy, se ordenará la movilización del Ejército dentro de los ferrocarriles

A las 24 horas de anoche, algunos elementos pertenecientes al personal de los Ferrocarriles se declararon en huelga en Valdivia, Osorno, Traiguén, Victoria y San Rosendo. Este movimiento no ha comprendido la Primera ni la Segunda zona de los Ferrocarriles, cuyos servicios de movilización de trenes de pasajeros y carga se efectúan con toda normalidad.

**UNA REUNION**

En la madrugada de hoy, el Director General de Investigaciones, don Waldo Palma, celebró una larga reunión con el Comandante en Jefe del Ejército, General Sr. Oscar Novoa, el Jefe de la división, general Contreras y los jefes superiores de la Empresa de los Ferrocarriles del Estado. En esta reunión que se realizó en las oficinas de la Estación Alameda, trató ampliamente lo relacionado con las actividades de los elementos que han tratado de provocar la huelga ferroviaria.

**ASUMIRA LA DIRECCION EL CORONEL CAMPOS**

De acuerdo con las disposiciones del Gobierno, el Inspector de Ingenieros del Ejército, Coronel señor Manuel Campos asumirá hoy la Dirección General de los Ferrocarriles. El Coronel Campos partió en un avión desde Chamiza, a las 5 de la madrugada de hoy, y debe arribar a Santiago antes del medio día.

**BAJO LA DIRECCION MILITAR**

Se ha dispuesto que en el día de hoy todos los servicios de trenes sean resguardados por fuerza de carabineros y del Ejército, a fin de dar amplia garantía a los pasajeros.

Si la huelga, que hasta anoche era parcial continúa en el día hoy, se decretará la movilización del Ejército dentro de los Ferrocarriles.

Lo anterior significa que de acuerdo con las disposiciones que militarizan los ferrocarriles en casos de emergencia, todo el personal queda bajo los reglamentos del Ejército en calidad de movilizados, y la desobediencia a las órdenes emanadas de la dirección militar se juzgan con arreglo a las ordenanzas militares.

En la madrugada de hoy conversamos con el Director General de Investigaciones, señor Waldo Palma, quien nos manifestó que la huelga era sólo en los puntos que hemos nombrado, y que, de continuar en el día hoy se tomarían enérgicas medidas para normalizar el servicio en el menor tiempo posible.

Nuestro corresponsal en Concepción nos transmitió anoche las siguientes informaciones:

CONCEPCION, 2 — Las noticias de un posible movimiento huelguista ferroviario no se han concretado hasta el momento. Sin embargo, se sabe que algunos elementos realizan gestiones para obtener adhesión para este movimiento.

**UN PAQUETE DE DINAMITA**

El maquinista que conduce el tren que sale de Concepción a Chillán recibió en la Estación de Playa Negra un paquete cerrado con el encargo de entregarlo en Chillán. El maquinista entró en sospecha con respecto a este paquete, y procedió a abrirlo, tomando en cuenta la responsabilidad que podía caberle al tratarse de algún acto delictuoso en el cual se le hubiera querido utilizar como instrumento. Una vez abierto el paquete pudo imponerse que contenía cuatro cartuchos de dinamita con mecha, listos para ser usados. El maquinista procedió a entregar a los carabineros de la Estación de Penco, tanto la dinamita como un nutrido material de propaganda subversiva que venía en el mismo paquete.

**UN DETENIDO**

Las investigaciones practicadas en los primeros momentos demuestran que el paquete fué entregado al maquinista por el Secretario del Partido Socialista de Concepción, señor Cáceres, quién había ido hasta Playa Negra en cumplimiento de esta misión.

Cáceres fué detenido horas después, y traído a Concepción donde quedó incomunicado, y a disposición de la justicia.

Algunos trenes de carga no pudieron salir de Concepción por falta de personal, lo que se considera como el principio del movimiento.

La noticia del encuentro del paquete con dinamita ha causado indignación, pues demuestra que las peticiones ferroviarias no sólo tienen carácter económico sino que también son de tendencia abiertamente revolucionaria y hacen coincidir esta circunstancia con la denuncia hecha ... atrás a las autoridades sobre el hecho de que los socialistas estarían entregando dinamita a los ferroviarios. Como se recordará Investigaciones efectuó una pesquisa en el local de este partido, tratando de ubicar cierta cantidad de dinamita que habría desaparecido.—GONZALEZ, corresponsal.

**EL CORONEL CAMPOS**

OSORNO, 2.—A las ocho de la tarde arribó a esta ciudad un avión que llevará mañana a primera hora a Santiago al coronel don Manuel Campos, quien asumirá probablemente la Dirección General de los Ferrocarriles.— VIVEROS, corresponsal.

# Nacista herido a cuchillo, ayer

En Andrés Bello esquina de Vásquez, carabineros de la Novena Comisaría, encontraron a las 15.10 horas de ayer, el cuerpo de un joven que identificado resultó llamarse Luis Chisnel, que presentaba una profunda lesión inferida con cuchillo en la región del corazón.

Conducido a la Posta Central de la Asistencia Pública, quedó hospitalizado dada la gravedad de su estado.

Se ignora quiénes sean los agresores del joven Chisnel, que es de filiación nacista, según se nos informó.

# EL GOBIERNO DE CHILE CONDECORO AL PRESIDENTE DEL BRASIL

## El Gobierno del Brasil, a su vez, condecoró al Embajador don Marcial Martínez

### DETALLES DE LA CEREMONIA EN EL PALACIO DE RIO NEGRO DE PETROPOLIS



Excmo. señor Getulio Vargas, Presidente del Brasil



Don Marcial Martínez de Ferrari.

En el Palacio Río Negro de Petrópolis, se llevó a efecto la audiencia solemne, en la que el Embajador de Chile en Brasil, don Marcial Martínez, hizo entrega al Excmo. señor Getulio Vargas, Presidente del Brasil, del Gran Cordón de la Orden Al Mérito que tuvo a bien conferirle el Presidente de Chile, don Arturo Alessandri.

En el acto de la entrega, el Embajador de Chile pronunció el siguiente discurso:

"Excelentísimo señor Presidente: Me considero en extremo afortunado, y es un gran honor para mí haber sido escogido por mi Gobierno, en calidad de Mandatario especial, a objeto de poner en vuestras manos el Gran Collar de la Orden Chilena "Al Mérito", que os ha sido conferida por el Excelentísimo Presidente de Chile, en prueba de homenaje a vuestros altos merecimientos y señalados títulos de aprecio, respeto y simpatía del pueblo chileno.

"En Chile, todos, gobernantes y gobernados, reconocen en Vos, al unísono, uno de los Jefes de Estado más eminentes, progresistas y prestigiosos de América, un valiente adalid de las instituciones republicanas y democráticas dentro de vuestra grande y opulenta patria, y uno de los más autorizados propulsores de la concordia y la unión entre los pueblos del Continente.

"Me ha cabido la suerte y el alto honor de ser, durante casi tres años consecutivos, personero de Chile entre vosotros, e intérprete de la tradicional amistad que lo ha aproximado al Brasil, desde los albores de la emancipación política de ambos pueblos.

"Si mi misión ha sido placentera y fácil por hallarse inspirada en mi admiración y sincera amistad hacia esta Nación, sus hijos, en general y sus hombres públicos, debo señalar también, en este momento, la benevolencia con que Vuestra Excelencia y su ilustrado Gobierno, se han dignado secundar la eficiencia de mis funciones oficiales.

"Ha constituido para Chile fuente de satisfacción colaborar, cuando las circunstancias así lo determinaron, en esfuerzos comunes y colectivos para hacer cesar las luchas cruentas que han dividido, por desgracia, a pueblos americanos en los últimos años, y que hoy, gracias en parte principal a vuestras ... raciones, Excelentísimo ..., interpretadas fielmente ... vuestros ilustres Ministro ... Relaciones Exteriores, ... ya a darse la mano de la ... ciliación y de la recíproca ... prensión. El Brasil se ha ... gu do siempre por su ... y levantada orientación ... dora puesta al servicio de ... causas internacionales.

"El destino ha dispuesto ... al cumplir mi honroso enc... de haceros entrega de la C... autógrafo del Excmo. señor Pr... sidente de Chile que ... en el grado máximo de nuestra histórica Orden Al Mérito ... sea dado, a la vez, ... con sincero pesar de mi ... mi despedida.

"En esta hora de la p... habeis querido, Excelentísimo señor, honrarme con la ... Cruz del Cruceiro do Sul ... símbolo visible será para ... orgullo ostentar sobre mi ... Aceptad por ello el tributo ... reconocimiento".

Al contestar el Excmo. señor Vargas, se expresó con ... del Embajador de Chile ... pidió transmitiera al Pre... Alessandri sus sinceros y ... dos agradecimientos por la ... distinción que acababa de ... bir como testimonio de la ... tad tradicional que liga a ... dos países.

Terminada la ceremonia ... asistencia, además de los ... res Pimentel Brandau, Introduc... tor de Diplomáticos Guimar... Gómez y Miembros de la Casa Civil y Militar de la Presidencia de la República y del secretario de la Embajada de Chile Ra... rez Sotomayor, el Embajador de Chile aprovechó la ocasión para despedirse de S. E. por ausentarse del país, en uso de licencia.



# NOTAS POLITICAS

## La Cámara celebra hoy sesión especial

**ASUNTO DE QUE SE OCUPARA EN SU REUNION DE 14.30 a 16 HORAS**

La Cámara de Diputados celebra hoy de 14.30 a 16 horas sesión especial a fin de ocuparse del proyecto que consulta fondos para la aplicación de la ley sobre financiamiento de la Habitación Barata; liberación de derechos aduaneros en favor de la Sociedad Electro Química Industrial "Carena" y Moción del señor Acharan Arce sobre condonación de intereses penales y multas a los deudores morosos de contribuciones sobre bienes raíces.

## Demócratas de Las Condes tributaron un homenaje al Ministro del Trabajo

### El señor Serani fué festejado ayer en el local del Centro "Arturo Torres Molina". — Se le hizo entrega de un diploma, en recuerdo de su labor como presidente de la Conferencia Panamericana del Trabajo

Brillantes proporciones asumió el homenaje que los elementos demócratas de Las Condes tributaron ayer al Ministro del Trabajo, don Alejandro Serani, a quien querían exteriorizar su aplauso por la actuación que le cupo como presidente de la Conferencia Panamericana del Trabajo celebrada recientemente en esta capital.

El acto de ayer fué organizado por el Centro de Propaganda Demócrata "Arturo Torres Molina" y se realizó a las 17.30 horas, en el local de este organismo ubicado en Vitacura, donde se sirvió unas once a la chilena.

Asistieron a este homenaje el Ministro señor Serani, destacados dirigentes de la democracia, autoridades de Las Condes, numerosos invitados y una extraordinaria concurrencia de elementos demócratas de esa comuna.

En el momento oportuno, ofreció la manifestación el presidente del centro organizador, señor Carlos Helmpel, quien pronunció un discurso, destacando la brillante labor desarrollada por el Ministro del Trabajo y se refirió especialmente a la forma en que presidió las sesiones de la Conferencia Panamericana del Trabajo, lo que ha constituido un verdadero honor para la democracia chilena. Terminó entregando al señor Serani, un artístico diploma, en que se recuerda la actuación del señor Serani en ese torneo internacional.

El Ministro del Trabajo agradeció en elocuentes términos, el homenaje que se le rendía, y a continuación hablaron varios oradores, que elogiaron la labor del señor Serani.

El homenaje de ayer se hizo extensivo a los dirigentes demócratas de Las Condes, señores Helmpel y Bustos, que han desarrollado una fructífera labor dentro de los organismos obreros de la Comuna.

## Hoy no sesionará el Senado

**MAÑANA CONOCERA DE LAS MODIFICACIONES DE LA CAMARA AL CONVENIO ROSS-CALDER**

En conformidad a un acuerdo adoptado el miércoles, el Senado no celebrará su sesión de hoy, la que será reemplazada por una especial de 15 a 18 horas de mañana martes.

Con este motivo esta corporación no podrá conocer hasta mañana de las modificaciones introducidas por la Cámara de Diputados al Convenio Ross-Calder.

## Hoy celebra sesión la Municipalidad

**IMPORTANTES MATERIAS FIGURAN EN LA TABLA**

Hoy de 19 a 21 horas celebrará sesión ordinaria la Municipalidad con el objeto de tratar numerosas materias de importancia que han quedado pendientes.

Entre estas materias figura el proyecto sobre establecimiento de zonas sanitarias y el problema de la carestía de los artículos de primera necesidad.



DEFUNCION

Ha fallecido nuestra querida e inolvidable esposa, madre, hija y hermana.

ADRIANA JARA M. DE SOTO

sus restos serán sepultados mañana martes, a las 9.30 en el Cementerio General partiendo el cortejo desde Avenida Portugal 64.

La familia.

DEFUNCION

Ha dejado de existir nuestra querida e inolvidable hija y hermana, señora

VICTORIA ARRIOLA DE DURAN

Rogamos a nuestras relaciones acompañen sus restos al Cementerio General a las 17 horas.

El cortejo partirá de su casa habitación, calle Santa Rosa 2255.

Clodomiro Arriola y sus hijos

DEFUNCION

Ha fallecido nuestra querida madre, suegra y abuelita

GUADALUPE ABALO V. DE FUENZALIDA

Rogamos a nuestros amigos y relaciones se sirvan acompañar sus restos al Cementerio General hoy lunes 3, a las 17.30 horas, desde Pastor Ovalle N.o 28. Servicio que agradeceremos eternamente.

Sus hijos: Joaquín, Oscar, Germán y Blanca Fuenzalida Abalo; sus nietos y yernos.

# GUIA PROFESIONAL



# MEMORANDUM DE "LA NACION"

## LLAMADOS DE URGENCIA

Asistencia Pública, San Francisco 80, teléfono 28; Posta N.o 2 de la Asistencia Maule esquina de Chiloé, teléfono 65498; Posta N.o 3 de la Asistencia Chacabuco esquina de Compañía, teléfono 83333; Asistencia Pública de Ñuñoa, Villaseca esquina de Irarrázaval teléfono 63616; Asistencia Pública de San Miguel, Avenida San Miguel 1077, teléfono 61542; Asistencia de Providencia Manuel Montt 303 teléfono 89253; Prefectura de Carabineros, Moneda esquina de Morandé, teléfono 26; Bombas 25, Prefectura de Investigaciones, Teatinos esquina de General Mackenna, teléfono 82216; Asilo de la Caridad, Colón 2034 teléfono 82251; Asilo del Salvador, Avenida Ossa teléfono 47 (Los Guindos); Asilo Maternal y Maternidad "Carolina Freire" Maturana 760, teléfono 86628; Asilo San Francisco de Paul, Gálvez 334 teléfono 89263; Asilo San Francisco de Regis Libertad 33 teléfono 81402; Hospital de San Vicente, Independencia 1022, teléfono 65254; Clínica Alemana, Dávila 727, teléfono 64231; Hospital de Niños Manuel Arriarán, Santa Rosa 1234 teléfono 65126; Hospital San Juan de Dios, Delicias 768, teléfono 64181; Hospital de Niños Roberto del Río, Matucana 345 teléfono 61407; Hospital del Salvador Av. Salvador 364 teléfono 82201; Hospital San Borja, Delicias 160, teléfono 62945; Hospital San Luis, José Manuel Infante 434 teléfono 89649; Hospital Ramón Barros Luco Av. Subercaseaux 3204 teléfono 61226; Maternidad Susana Palma de Alessandri Placer 1327, teléfono 61514.

## FARMACIAS DE TURNO

DEL 1.o AL 8 DE FEBRERO DE 1936

Wiedmaier, San Pablo 2271; Minerva, San Pablo 3310; Andraca J. J. Pérez 4223; Indiana, San Pablo 4946; Santa Ana, Catedral-San Martín; Imperio Moneda-García Reyes; Franco Inglesa, Plaza de Armas-Merced; Salvadora, A. Matta 349; San Miguel, San Miguel-Santa Rosa; Kappés Lira 1617; Eugenin, Av. España 294; Sanitaria, Bascuñán 698; Nueva Lira, Lira 201; Kanter, San Diego 2730; Francesa, San Diego-Matta; Lo Vial, Gran Avenida 4755; Andes Gran Avenida 8054; Belén, Nataniel 698; Imperial, San Diego 1703; Troncoso, Delicias 1288; Cruz Blanca, Irarrázaval 5707; Bulnes, Borgoño 311 (Renca); Helferg, Providencia 2380; Central Av. Irarrázaval 2521; Alemana, Av. Centenario 127; Oehrens, Independencia 3106; Chile Independencia 1798; Colón, Colón 1680; San Cristóbal Recoleta 997; Victoria, Salas 262; Baquedano Vicuña Mackenna-Plaza Italia; Prusia, J. Miguel Infante 1601; Araya, Vicuña Mackenna 740.

# MARCAS COMERCIALES

Marcas solicitadas desde el 14 hasta el 30 de Enero, inclusives.

Santiago, 31 de Enero de 1936

Clase 12. — Corcho y caucho elaborados; parches para vulcanizar; plantas y tacos de goma. —"VULCOBIFLEX".

Clase 19. — Grasas, esencias y aceites industriales. — "CRUZ DE ORO".

Clase 20. — Adhesivos, pinturas, colorantes industriales, ceras para pisos, betunes para calzado. — "PERMAPLASTIC", "BAYKANOL".

Clase 21. — Jabón común, y preparaciones para lavar y limpiar; almidón, azul — "PALQUI", "GALGO", "FREGATINA", "CENTELLA", "CUATRO ASES".

Clase 28. — Herramientas, cuchillería, lijas, útiles de mano, molejones, esmeril. — "NUCUT" "COMMUNITY".

Clase 30. — Máquinas y aparatos de aseo, calentadores de baño, aparatos cazamoscas. — "VULCAN", "QUIZAPU".

Clase 33. — Crisoles, retortas, alambiques. — "ZEROLIT".

Clase 34. — Refrigeradores, filtros, aparatos para fabricar hielo y helados, extinguidores de incendio. — "ZEROLIT".

Clase 36. — Maquinaria y vehículos, aparatos de instalación eléctrica. — "SPARK", "ZEROLIT", "PERMAPLASTIC", "OJO MAGICO", "MOULDRITEWARE".

Clase 37. — Telégrafos, teléfonos y radio; señales, avisos luminosos. — "PERMAPLASTIC", "OJO MAGICO", "MOULDRITEWARE".

Clase 38. — Receptáculos de metales preciosos y sus imitaciones; obras de arte, etc. — "COMMUNITY".

Clase 39. — Recipientes metálicos. — "PACALCO".

Clase 40. — Recipientes de madera, y de cartón, celuloide, tela, papel y similares. — "MOULDRITEWARE".

Clase 41. — Recipientes y envases de vidrio, porcelana, loza y tierras cocidas; espejos, cápsulas para botellas. — "PERMAPLASTIC", "MOULDRITEWARE".

Clase 43. — Hilos, hilados, cordeles. — "MODISTA", "SNIAFIOCCO", "SUDAN" (facsímil S.).

Clase 44. — Hilazas, filásticas, estopa. — "SNIAFIOCCO".

Clase 45. — Telas. — "Pigeons and Tower" (facsímil); "Nebesco Junior", "Sniafiocco".

Clase 46. — Colchones, ropa de cama, banderas, artículos de tela de uso doméstico. — "THE OLYMPIC BADINGO", "MAGIAR".

Clase 47. — Ropa de vestir y artículos accesorios — "ERIVAN", "VERTEX", "ARTESEDA", "ARAX", "MC. HAIG", "LUNA DE ORO".

Clase 48. — Pasamanería, botonería, paquetería, joyería falsa, etc. — "PERMAPLASTIC", "MOULDRITEWARE".

Clase 50. — Calzado. — "WICKERT", "ZENITH", "TONSA".

Clase 56. — Instrumentos de tocador, horquillas, útiles de afeitar. — "MICKEY MOUSE", "NIRVANA", "VICTORY".

Clase 57. — Jabones de tocador, cosméticos, productos de perfumería, depilatorios, tónicos para el cabello — "PRINCESS LOUISE", "LA ROSITA", "FLEUR DE NEIGE", "PARISETTE", "MAVIS", "CRISANTA", "OREON", "Etiqueta ATKINSONS", "CHARME".

Clase 61. — Aliños y condimentos.— "GASULL".

Clase 64. — Conservas alimenticias no dulces — "CLUB", "JOYA", "EL GAUCHO", "Etiqueta BUQUE".

Clase 65. — Te, café, yerba mate, chocolate. — "QUIMEY".

Clase 66. — Productos de pastelería, galletería y confitería, mieles, jaleas, azúcar, jarabes postres.— "TRES ESTRELLAS", "PIRAMIDE".

Clase 68. — Bebidas analcohólicas, ... minerales de mesa. — "TOLHUACA".

Clase 69. — Vinos y bebidas alcohólicas ... "PRODUCTOS ZA ZA", "SAN MIGUEL", "SE... NO", "EL TORERO", "NEPTUNO", "Etiqueta ... JO CAUQUENES", "Etiqueta MOSCATEL ... NES", "CENTENARIO", "Etiqueta CACAO ... MITJANS", "WHISKY COUNTESS", "LYRE ... TE DUBB", "POLAR KUMMEL", "Etiqueta ... MOUTH", "CASA GRANDE", "Etiqueta ... "CHATEAU D'OR", "Etiqueta ESCUDO", ... BLANC", "LE DESTILATEUR", "WATCH", ... ORIENTAL", "CASA MITJANS", "VERMOUTH ... SA MITJANS", "MAGALHAES", "3 SSS", ... GEORGES", "GHEL", "VINOS DEL ... "SANTO DOMINGO".

Clase 71. — Cigarros, cigarrillos y tabacos. "MATUCANA", "Etiqueta DON VALENTINO".

Clase 72. — Aparatos y artículos deportivos, juegos, juguetes. — "SHIRLEY TEMPLE".

Clase 74. — Telas impermeables ... ble, zapatillas de goma. — "PERMAPLASTIC".

Clase 75. — Productos químicos y farmacéuticos, levaduras, extractos, insecticidas. — ... "HEMOLUOL", "URILYSONE", ... "LYXANTHINE", "NEOLIDES", ... "ASPASMON", "NEO REARGON", ... NEROL", "RAPIDOL", "AFTOSAN", ... "FRUIT SALT", "SOLVEX", "KINOLAN", ... ROSE", "ICTULFON", "CALMATINA", ... DE ORO" (Etiqueta), "JUDITA", ... YO", "FENISYL MAYO", "FENASYL MAYO", ... RY", "TOLHUACA".

Clase 77. — Instrumentos, aparatos y útiles ... dicos, quirúrgicos, dentísticos, etc.— ...

Clase 79. — Aparatos y útiles cinematográficos, fotográficos, ópticos y científicos, etc. — ... MAGICO".

Clase 80. — Instrumentos musicales y ... fonógrafos. — "OJO MAGICO".

Clase 81. — Artículos de escritorio, ... ceadas, tintas, papeles, cartones, etc — ...

Clase 82. — Publicaciones periódicas. — ... ZAN", "MICKEY".

Nombres de Establecimientos Comerciales ... triales y de instituciones diversas

"IRIS", fábrica de carteras ... de artículos de cuero; "LA EUROPEA", fábrica de co... banas; "SAN MIGUEL", bodega de vinos en la ... vincia de Santiago; "RADIO HUCKE", ... radio; "SEDILAN", fábrica de tejidos de ... lana, algodón, etc.; "BERNA", panadería en la ... vincia de Santiago; "GELROSE", laboratorio de productos químicos y farmacéuticos; "LA ... PEA", zapatería en la provincia de Valdivia; ... LUMQUEN", predio rústico; "LA PAMPA ... HUE", bodega de vinos en la provincia de ... gasta; "TONSA", zapatería en la provincia ... tiago; "POMPADOUR", establecimiento para ... bricación y venta de géneros, ropa de ... came; "SAGO", establecimiento de compra ... de productos agrícolas y ganaderos en la ... de Valdivia; "TOLHUACA", establecimiento ... mas minerales.

Se da este aviso para las oposiciones ... lugar, las cuales deberán presentarse ... de Marcas, dentro del término de ... tar desde la última publicación ...

Los facsímiles o etiquetas que acompañan ... tas marcas se exhiben en las vitrinas de ... partamento.

EL DIRECTOR

Ct-3-Feb.

# LOTERIA DE CONCEPCION

## Sorteo 248 del 1.o de Febrero de 1936.- Con el premio de $ 200,000 salió favorecido el N.o 16868

| N.o | Premio |
|---|---|
| 06301 | $ 20,000 |
| 23776 | $ 10,000 |
| 28418 | $ 10,000 |

| N.o | Premio |
|---|---|
| 16741 | 100 |
| 16747 | 100 |
| 16762 | 200 |
| 16768 | 100 |
| 16773 | 100 |
| 16777 | 200 |
| 16780 | 100 |
| 16811 | 100 |
| 16830 | 100 |
| 16834 | 100 |
| 16838 | 100 |
| 16856 | 200 |

APROX.
16867 . . 5000
16868
$ 200,000
APROX.
16869 . . 5000

| N.o | Premio |
|---|---|
| 16871 | 100 |
| 16875 | 100 |
| 16881 | 100 |
| 16882 | 100 |
| 16919 | 100 |
| 16928 | 100 |
| 16932 | 100 |
| 16936 | 100 |
| 16950 | 100 |
| 16958 | 100 |
| 16960 | 100 |
| 16972 | 100 |

AÑO XX N.o 6,643

# LA NACION

(EMPRESA PERIODISTICA "LA NACION", S. A.)

Fundado el 14 de Enero de 1917

AGUSTINAS 1269 — CASILLA 81-D. SANTIAGO DE CHILE LUNES 3 DE FEBRERO DE 1936 PRECIO EN TODO EL PAIS: 40 CENTAVOS

## ACTIVIDADES GREMIALES

### Sociedad Mutual de Comerciantes

El señor Augusto Araya Ochoa dará una interesante conferencia en esta Sociedad sobre la habitación Barata y unión cooperativa.

Se avisará a los socios oportunamente el día y hora de la conferencia.

Se les comunica también a los socios que la entrega de los sitios en la población de la Sociedad, se retardará algunos días más, mientras se terminan los planos y la división de los sitios.

### Mañana elegirá su nuevo directorio

LA SOCIEDAD GREMIO DE ABASTO

La Sociedad Gremio de Abasto ha citado para mañana martes a Junta General con el fin de elegir su nuevo Directorio que regirá sus destinos en el presente año.

El Presidente actual don Rafael Silva L. leerá la memoria anual, en la cual dará cuenta a sus asociados de los trabajos efectuados durante el año.

El Directorio recomienda muy especialmente a los socios que para poder tomar parte en la elección es indispensable estar al día en sus cuotas, pues no se permitirá votar a los que no lo estén.

La reunión se efectuará en el local social de la calle Nataniel No 1910 a las veintiuna horas.

### Centro Fomento Fabril

Esta Institución, como en años anteriores, llevará a efecto el 23 del pte. un paseo familiar a una de las quintas de Peñaflor donde se servirá un almuerzo y once.

Además la comisión pro-paseo, está confeccionando un buen programa deportivo a efectuarse en esta misma quinta a base de elementos del Centro: entre ellos un campeonato interno de natación en los hermosos Baños del Trapiche. Así mismo se gestiona un amistoso de football con uno de los principales club de ese pueblo.

A este paseo asistirá una orquesta.

La comisión pro-paseo, compuesta por los señores Osvaldo Suazo, Carlos y Juan Campos y José Albornoz; atienden a los interesados por asistir a este paseo, los días martes, jueves y sábado de 21 a 23 horas, quienes tendrán el mayor gusto de dar mayores detalles al respecto, como asi mismo de recibir las adhesiones.

# "TENEMOS FE EN QUE EL SUPREMO GOBIERNO DARA ADECUADA SOLUCION A LOS PROBLEMAS DE LA VIVIENDA"

EXPRESARON AYER LOS DIRIGENTES DE LA COOPERATIVA "MIGUEL ANGEL" EN LA BRILLANTE DEMOSTRACION OFRECIDA AL MINISTRO DEL TRABAJO, SEÑOR ALEJANDRO SERANI

OTROS ACTOS SOCIETARIOS DE AYER QUE ALCANZARON LUCIDOS RESULTADOS: EL HOMENAJE DE LOS GRAFICOS A UNO DE SUS MIEMBROS Y EL ANIVERSARIO DEL SINDICATO OBRERO FABRICA DE CATRES

Revistió sobresalientes caracteres la manifestación ofrecida a las 13.30 horas de ayer, en honor del Ministro del Trabajo, señor Alejandro Serani, por la Cooperativa Miguel Angel.

El acto se realizó en la Quinta Belga con numerosa asistencia de adherentes y en medio de general entusiasmo, aplaudiéndose al festejado durante todo el curso de la simpática demostración.

A la hora oportuna ofreció el acto el presidente de la Cooperativa Miguel Angel, señor Antonio Olmos, en un discurso a través del cual hizo notar la constante preocupación del Ministro del Trabajo señor Serani, en pro de la solución justa de los distintos problemas de la vivienda popular. Refiriéndose a la Cooperativa, expresó que al cumplir sus nueve años de labor, los cuales conmemoraba con la manifestación que se efectuaba, había decidido dedicarla al señor Ministro del Trabajo, por tener absoluta confianza en que él y el Supremo Gobierno habrían de dar término feliz a la solución equitativa de esos problemas. Fué muy aplaudido.

AGRADECE EL FESTEJADO

En seguida habló el Ministro señor Serani, expresando que agradecía en toda su significación el acto de que era objeto, y dando a conocer interesantes consideraciones acerca de las soluciones encaminadas a resolver el problema de la vivienda de las clases modestas. Agregó que era preocupación primordial del Gobierno ir avanzando en el estudio constante de las necesidades populares, especialmente en cuanto a la habitación barata, a fin de orientar al respecto las mejores soluciones. Las declaraciones del señor Serani fueron largamente aplaudidas.

A continuación usaron de la palabra el señor Vicente Vico, a nombre de los diarios cuyos representantes se hallaban presentes, y el señor Clodomiro Figueroa, los cuales fueron muy aplaudidos por la concurrencia.

Una magnífica orquesta ejecutó música nacional durante la manifestación.

HOY SE REUNEN LAS DELEGACIONES MUTUALISTAS DE SANTIAGO



Asistentes a la brillante manifestación con que ayer fué festejado el Ministro del Trabajo, don Alejandro Serani, por la "Cooperativa de Edificación Miguel Angel", entidad que celebraba su noveno aniversario social.

LA MANIFESTACION AL SR. JUAN DE DIOS PEREZ

En el Estadio Militar, bajo la sombra de los eucaliptus que adornan un vasto espacio de su sector, se realizó el banquete con que los personales gráficos de Santiago y Valparaíso festejaban al señor Juan de Dios Pérez, a raíz de su reciente designación como miembro de la Junta de Conciliación y Arbitraje de la capital.

Fué un acto vivificado por el entusiasmo y la simpatía de sus compañeros de gremio, en el cual usaron de la palabra los señores Rogelio Rosas, que ofreció la demostración; Augusto Soto, por el personal de la Editorial Ercilla; José Lagos, del diario "La Hora"; Isidoro Aliaga, de la Federación de Obreros de Imprenta; Enrique Bello, del personal de "La Hora"; el festejado, señor Juan de Dios Pérez, que pronunció un aplaudido discurso; Elías Laferte y Eugenio Silva Ponce, todos los cuales fueron objeto de cariñosos aplausos de la numerosa concurrencia.



Dirigentes, y asociados del "Sindicato Industrial Fábrica de Catres", que asistieron a las fiestas aniversarias de ayer, y de las cuales informamos en estas columnas

FORMACION DE UN FRENTE UNICO MUTUALISTA

Esta es la proposición que la comisión designada por la primera reunión de sociedades mutuales ha dirigido en una nota especial a las diversas instituciones congéneres, pidiéndoles la designación de delegados para la sesión de esta noche, a las 21 en Eleuterio Ramírez 1357.

Párrafos de la información que con esta asamblea se relaciona:

Hoy se efectuará la asamblea de delegados a que convoca el Comité Provisional de la Mutualista de Chile con el objeto de fundar la nueva entidad que agrupará a todas las sociedades mutuales del país. La reunión se efectuará a las 9 de la noche, en el salón de la "Unión de los Tipógrafos", calle Eleuterio Ramírez 1357.

El comité envió una circular a numerosas instituciones de la capital, pidiéndoles la designación de dos delegados y explicándoles las finalidades del movimiento mutualista.

La nota en referencia se ha enviado a sociedades con personería jurídica y largos años de existencia, como: Unión de Tipógrafos, Artesanos La Unión, La Unión Nacional, Dávila Baeza, Sociedad Empleados de Comercio, Unión Comercial, Igualdad y Trabajo, Liga del Trabajo, Unión Social Mutualista, El Cóndor de S. E., Manuel Rodríguez, Comerciantes del Mercado Central, Asociación de Empleados de la Compañía Chilena, Centro Retirados de Policía, Círculo Social S. S., Federación de Suboficiales Retirados, Federación Santiago Watt, Sociedad Obreros de San José, Sociedad de S. M. Protección de la Mujer, Sociedad Unión de Peluqueros, Sociedad Gremio de Lecheros, Sociedad de Ferroviarios Jubilados, Sociedad Gremio de Abasto, Sociedad Sagrada Familia, Asociación de Empleados Telégrafo Comercial, Sociedad Industriales del Matadero, Protección Mutua de Empleados de los Ferrocarriles, Sociedad Mtual de Comerciantes, Sociedad Melchor Concha, Sociedad Hípica Luis Cousiño, Sociedad de Señoras Estrella de Chile, Sociedad de Carpinteros y Ebanistas Fermín Vivaceta, Sociedad de Choferes Manuel Montt, Sociedad Figueroa Alcorta, Sociedad Cortadores de Carne El Adelanto, y Unión de Comerciantes Ambulantes.

En la quinta ubicada en calle Freire 4860, Comuna Quinta Normal, celebró en lucidas condiciones su décimo aniversario el "Sindicato Industrial Obrero Cía. Fábrica de Catres Las Cuatro Naciones".

Se llevó a cabo un almuerzo y once, con la participación de los asociados, sus familias y algunas personas invitadas.

El presidente de la institución, señor Miguel Avila Tapia, reseñó, en un acertado discurso, la obra cumplida por el Sindicato, cuya organización había correspondido a los anhelos del personal del establecimiento.

Una buena orquesta amenizó el desarrollo de la manifestación.

### Centro Social San Ignacio

En su última sesión de directorio celebrada por esta institución de Jóvenes Católicos, se tomaron los siguientes acuerdos:

1.o — Se aceptaron las solicitudes presentadas por los señores Daniel Pinto, Juan de Dios Barroel, Silverio Vera, los que deberán presentar su juramento [illegible] el próximo domingo a las 10.30 A. M.

2.o — Aceptar las [illegible] nes hechas por don [illegible] pia y al efecto se nombró una Comisión compuesta por los señores Luis Cerón, [illegible] Victoriano Campos y [illegible] para que organicen [illegible] Llolleo y Peñaflor.

### Donación para la Población San Ramón, Cisterna

El señor Juan Echeverría, [illegible] de la dueña de los terrenos de esta población ha donado lo siguiente:

1.o Dos sitios para [illegible] estracción de materiales [illegible] arreglo de las calles.

2.o La suma de $ [illegible] surtir la población de [illegible] pilones de agua, pues [illegible] absolutamente de ese [illegible] sable elemento;

3.o También habrá [illegible] trabajando constantemente [illegible] arreglos de la población [illegible] un año.







## Industrias y comercio

### Cambios fijados por el Banco Central de Chile

FEBRERO 1.o DE 1936

| | Base s/ cable | Valor m/cte. | Cambio Comp. |
|---|---|---|---|
| Dólar | | 19.16 | |
| Libra | 5.0062 | 95.92 | |
| Franco francés | | 1.288 | 1.61 |
| Franco suizo | | 6.316 | 7.896 |
| Lira | | 1.542 | 1.928 |
| Belga | | 3.274 | 4.093 |
| Reichmark | | 7.818 | |
| Peseta | | 2.656 | 3.320 |
| Corona sueca | | 4.948 | 6.185 |
| Corona chec. | | 0.805 | 1.01 |
| Corona danesa | | 4.283 | 5.354 |
| Florín hol. | | 13.17 | 16.462 |
| Schilling aust | | 3.644 | 4.555 |
| Oro chileno | | 400 | |

### Mercado libre

UGARTE CRUZ y Cía. Ltda.
Corredores
Edificio Bolsa de Comercio oficina 181 - Teléf. 81219-60098 - Casilla 978

ULTIMAS COTIZACIONES

| | Comp. | Vend |
|---|---|---|
| Dólares exportación | 25.50 | 25.90 |
| " Cable | 25.50 | 25.90 |
| " Cheque | 25.30 | 25.70 |
| Libras exportación | 127.50 | 129.50 |
| Cable | 127.50 | 128.50 |
| " Cheque | 126.50 | 128.50 |
| Nacionales | 6.95 | 7.15 |
| Francos | 1.65 | 1.78 |
| Oro | 510 | 525 |

C sobre Nueva York Dlls. $ 5.00 1.4



## FERIA EL MATADERO

Transacciones al peso efectuadas en el remate del sábado 1.o de febrero de 1936

NOVILLOS

11 con 5310 a $ 1.90. Quinta. B. S., dest.
10 con 5114 a 1.89. Panguilemu. H. M., dest.
11 con 5590 a 1.88 1|2. Quinta. B. S., dest.
5 con 2392 a 1.87 1|2. Teno. F. P., dest.
10 con 5060 a 1.85 1|2. Panguilemu. H. D., dest.
12 con 4620 a 1.85. Placilla. A. N., dest.
9 con 4106 a 1.84 1|2. Choapa. M. S., dest.
9 con 3876 a 1.84. Coapa. M. S., dest.
12 con 5678 a 1.83 1|2. Teno. F. P., dest.
12 con 4304 a 1.83 1|2. Placilla. A. N., dest.
9 con 4784 a 1.79 1|2. Maipú. C. M.
10 con 5096 a 1.79. Esmeralda. R. L.
9 con 4810 a 1.79. Maipú. C. M.
10 con 4730 a 1.76. Esmeralda. R. L.
13 con 5248 a 1.74. San Carlos. E. U., dest.
12 con 4610 a 1.68 1|2. San Carlos. E. U., dest.

VACAS

11 con 6228 a 1.86 1|2. San Patricio. M. C., dest.
11 con 4580 a 1.81 1|2. San Patricio. M. C., dest.
11 con 4806 a 1.79. Quinta. B. S., dest.
11 con 4546 a 1.78 1|2. Quinta. B. S., dest.
11 con 4804 a 1.76. Quinta. B. S., dest.
10 con 3918 a 1.75 1|2. San Patricio. M. C., dest.
10 con 3736 a 1.73 1|2. Quinta. B. S., dest.
10 con 4074 a 1.71. Pte. Alto. A. P.
5 con 1500 a 1.67 1|2. Putagán. J. C., dest.
13 con 5050 a 1.66. Talca. L. L., dest.
12 con 4600 con 1.65. Talca. L. L., dest.
10 con 4702 a 1.65. Pte. Alto. A. P.
12 con 4022 a 1.62 1|2. San Patricio. M. C., dest.
5 con 2108 a 1.62. Putagán. J. C., dest.
5 con 1772 a 1.59 1|2. Putagán. J. C., dest.
5 con 1770 a 1.57. Putagán. J. C., dest.
5 con 2032 a 1.55. Putagán. J. C., dest.
7 con 2098 a 1.51 1|2. Peralillo. F. J. C., dest.

BUEYES

4 con 2826 a 1.64. Pirque. C. V. I.
3 con 1982 a 1.62. Pirque. C. V. I.
3 con 1794 a 1.59 1|2. Pirque. C. V. I.
3 con 1836 a 1.25 1|2. Renca. A. M.

## Matadero Municipal

ENCIERRA DE HOY
Febrero, 3 1936

GANADO MAYOR

| | |
|---|---|
| Bueyes | 68 |
| Novillos | 226 |
| Vacas | 172 |
| Vivos | 41 |
| Vara | 34 |
| TOTAL: | 541 |

GANADO MENOR

| | |
|---|---|
| Terneros | 151 |
| Corderos | 1.552 |
| Cerdos | 302 |
| Cabras | 9 |
| Cabalos | 9 |
| TOTAL: | 1.874 |

PRECIOS DE LAS CARNES POR KILO

| | | | |
|---|---|---|---|
| Buey 1.a clase | 2.10 | a | 2.30 |
| Id. 2.a clase | 1.90 | a | 2.00 |
| Id. 3.a clase | 1.40 | a | 1.80 |
| Novillo, 1.a clase | 2.30 | a | 2.45 |
| Id. 2.a clase | 2.10 | a | 2.20 |
| Id. 3.a clase | 1.60 | a | 1.80 |
| Vaca, 1.a clase | 2.20 | a | 2.30 |
| Id. 2.a clase | 2.00 | a | 2.10 |
| Id. 3.a clase | 1.50 | a | 1.60 |
| Cordero, 1.a clase | 2.60 | a | 2.70 |
| Id. 2.a clase | 2.40 | a | 2.50 |
| Id. 3.a clase | 1.60 | a | 1.80 |
| Oveja 1.a clase | 1.90 | a | 2.00 |
| Id. 2.a clase | 1.60 | a | 1.70 |
| Id. 3.a clase | 1.2[illegible] | a | 1.4[illegible] |
| Cerdo 1.a clase | 3.30 | a | 3.60 |
| Id. 2.a clase | 2.80 | a | 3.00 |
| Id. 3.a clase | 2.20 | a | 2.40 |
| Grasa en rama, 1.a | 3.10 | a | 3.20 |
| Sebo de ovejuno | 2.00 | a | 2.20 |
| Cuero de buey | | a | 4.00 |
| Cuero de novillo | | a | 4.00 |
| Cuero de vaca | | a | 4.00 |

Cuero de cordero, de $ 144 a 174 docena.

# En concurrida votación la Sociedad Unión de los Tipógrafos renovó ayer sus dirigentes

Actuaron abnegadamente las corrientes que se disputaban los principales cargos directivos. — Nómina de los elegidos. — La Junta General Anual

Con todo entusiasmo y con la participación abnegada de las corrientes en lucha, se llevó a efecto ayer la elección del Directorio que regirá los destinos de la Unión de Tipógrafos en el presente año.

Concurrieron a la votación miembros de todas las ramas gráficas, y hecho el escrutinio resultó elegido el siguiente Directorio:

Presidente, don Lidio Ramírez; vicepresidente, don Alfredo Morán; secretarios, los señores Juan Gálvez Rivas y Rogelio Rosas. Directores: señores Juan Urzúa Madrid, Romelio Román, Luis A. Rodríguez, Luis Pizzani, Carlos Ríos, Arturo Díaz, Eduardo Torrejón, Alfredo Germain, Alejandro Soto y Manuel Zúñiga, bibliotecario fué elegido don José M. Castro Rojas.

EN LA ASAMBLEA GENERAL

Constituída la junta general, el presidente señor Alfredo Morán, dió lectura a la memoria semestral de la Sociedad, mereciendo especialmente elogios la parte en que se refirió a la formación de un frente único de las sociedades mutuales del país, para defender sus derechos, en lo que concierne a la participación que ellas deben tener en la legislación social.

Por lo que respecta a la situación económica de la institución, pudo comprobarse, por la lectura del balance, el magnífico estado financiero de que la sociedad goza.

El señor Moran fué unánimemente aplaudido.

### Asociación General de la Habitación Popular de Chile

SUS SESIONES GENERALES. — PROXIMA CONVENCION

La Junta Ejecutiva de la Asociación de la Habitación Popular de Chile sesiona todos los jueves de 20 1|2 horas adelante en Bandera 815 (altos). Las poblaciones y comités afiliados concurran a las sesiones. Se cita especialmente a sus compradores de sitios les las poblaciones Zelada y Portales. Interesa.

La comisión que tiene a su cargo la organización de la próxima convención, presentará pauta y programa que ha de efectuarse en marzo.





### Delegado al Congreso Mutualista de Chile

DESIGNO LA SOCIEDAD ARTESANOS LA UNION

Celebró sesión el Directorio de la Sociedad Artesanos La Unión y adoptó entre otros acuerdos, los siguientes:

Nombrar delegados oficiales ante el Congreso Mutualista de Chile, en formación a los Sres. Manuel Anguita Cuevas y Luis Armando Quiroz Opazo; aprobar la Comisión de Edificio, con el Sr. Pedro Pino, como Presidente; Ramón Salinas, Secretario y Miguel Vera y Hernán Román Vocales; nombrar la Comisión de Directores que visitará a los socios enfermos; aceptar la constitución de los Directores de las Sociedades Artesanos La Unión, de La Serena; Unión de Peluqueros y Fermín Vivaceta de Santiago y acusar recibo.

### Centro Moisés Castillo de la Unión Nacional

El nuevo directorio de este Centro en su primera sesión se constituyó en la siguiente forma:

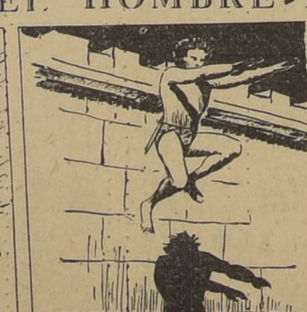
Presidente, Sr. Roberto Schneider; vicepresidente, señor Erasmo Bello B.; secretario, señor Manuel Herrera R.; pro-secretario, señor Manuel Meller, tesorero, señor Domingo Salazar G.; pro-secretario, señor Moisés Calderón P.

El resto del directorio que regirá los destinos de esta institución, en el presente año lo completan los señores Armando Ulloa, Luis A. Sepulveda, Ignacio Rodríguez, Ricardo Riquelme, Ernesto Duarte y Rogelio Rodríguez.

Comisión de Sanidad se nombró para este año a los señores M. Calderón, D. Salazar y M. Herrera.

Días de sesiones se fijaron los viernes primeros y cuartos de cada mes.

## TARZAN Y EL HOMBRE-LEON (88) Por EDGAR RICE BURROUGHS




Tarzán saltó hasta las barras, colocadas cerca del tope del muro, y se asió con las manos a dos de éstas. Luego empezó a subir lentamente, terminando por apoyarse en una de las barras y en el borde de la pared. Entonces echó una mirada abajo. Pero no vió ninguna señal de vida; sólo veía calles obscuras y completamente desiertas.



El hombre-mono bajó de un salto al interior de la extraña ciudad de los gorilas y echó a andar con sumo sigilo en dirección a las lejanas luces. De repente, en la ciudad resonaron fuertes sonidos de tambores. Al poco rato Tarzán llegó a la planta de una escalera, recortada en la superficie sólida y fuerte de una roca.

Subió cuidadosamente las gradas que conducían arriba perdiéndose en la obscuridad, en el interior de un gigantesco castillo. Pronto pudo ver, por encima del muro del castillo, un patio interior, donde un grupo de gorilas, alumbrados por la luz de las antorchas, ejecutaban una danza. Luego, cerca de las fantásticas figuras, se encendió una hoguera.




La llama subió al aire, [illegible] como de día los extraños ritos que ejecutaban en el patio. Las [illegible] alumbraron también la escalera [illegible] subía Tarzán. Con la rapidez [illegible] relámpago, el hombre-mono [illegible] dió, apoyándose contra la [illegible] vez la luz había ya revelado [illegible] sencia a las bestias que se [illegible] ban en el patio...?